

---

# Étude des crédits 2013 – 2014

---

Demandes de renseignements **généraux**  
de l'opposition adressées à la Ministre  
de l'Emploi et de la Solidarité sociale

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## Demandes de renseignements généraux

| #  | Demandes de renseignements généraux  |
|----|--|
| 1. | La comparaison pour chaque ministère et chaque organisme, par poste budgétaire entre les crédits déposés à l'Assemblée nationale en avril 2012 et ceux proposés par le nouveau gouvernement pour l'exercice budgétaire 2013-2014.  |
| 2. | <p>L'ensemble des coûts afférents au changement de gouvernement, notamment :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- les coûts reliés au changement de structure administrative, ministérielle (publicité, affichage, logo, site Internet, pancarte, courrier, enveloppes, entêtes, cartes d'affaires etc.);</li><li>- les coûts administratifs, les coûts de transition, les frais de communication;</li><li>- les coûts reliés à la suppression ou l'ajout de toute information;</li><li>- les coûts reliés aux photos officielles et tout autre coût le cas échéant.</li></ul>  |
| 3. | <p>Liste des voyages hors Québec pour l'année financière 2012-2013 :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- les endroits et dates du départ et du retour;</li><li>- une copie des programmes et rapports de voyage ou de mission;</li><li>- les personnes rencontrées;</li><li>- le coût ventilé par poste : frais de déplacement, frais d'hébergement, frais de repas, autres frais, etc.;</li><li>- les noms des ministres, députés, personnel de cabinet, fonctionnaires concernés (avec leur titre) et autres participants (avec leur titre) regroupés par mission;</li><li>- pour les organismes, les noms et les titres des dirigeants et des fonctionnaires concernés et autres participants;</li><li>- la liste et le détail de toute entente signée ou annoncée, le cas échéant;</li><li>- les résultats concrets obtenus et détaillés pour chaque voyage;</li><li>- la copie des rapports de mission;</li><li>- les investissements annoncés, le cas échéant.</li></ul> |
| 4. | <p>Pour chaque voyage ou déplacement en avion ou en hélicoptère fait au Québec pour l'année financière 2012-2013 de chaque membre du Conseil des ministres, des membres des cabinets ministériels et des dirigeants d'organismes :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- l'itinéraire et les dates du départ et/ou du retour;</li><li>- les coûts ventilés;</li><li>- le cas échéant, tout autre coût ventilé par poste : frais d'hébergement, frais de repas, autres frais, etc.;</li><li>- pour les organismes, les noms et les titres des dirigeants et des fonctionnaires concernés et autres participants.</li></ul>  |
| 5. | <p>Liste des dépenses en publicité (incluant Internet), en articles promotionnels et en commandites pour chaque ministère (y compris le cabinet ministériel) et organisme :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- la ventilation des sommes dépensées pour l'exercice financier 2012-2013 et les prévisions pour 2013-2014;</li><li>- le nom des firmes de publicité retenues;</li><li>- le nom des fournisseurs;</li><li>- le mode d'octroi de chaque contrat;</li><li>- le but visé par chaque dépense;</li><li>- pour chaque dépense en commandite, la raison et le nom de l'organisme bénéficiaire;</li><li>- le coût total et ventilé pour les communiqués de presse.</li></ul>   |
| 6. | <p>Liste des dépenses pour l'organisation et la tenue de conférences de presse, d'événements médiatiques, ou autres événements (sommets, congrès, conférences, etc.) :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- la ventilation des sommes dépensées pour l'exercice financier 2012-2013 et les prévisions pour 2013-2014;</li><li>- le but visé par chaque dépense;</li><li>- s'il y a lieu, préciser pour chaque contrat octroyé dans le cadre d'un événement : le nom du professionnel ou de la firme; le coût, y compris les avenants et/ou suppléments, la date, le mode d'octroi;</li><li>- le nombre d'événements ventilé par type d'événement.</li></ul>   |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## Demandes de renseignements généraux

| #   | Demandes de renseignements généraux   |
|-----|---|
| 7.  | <p>La liste des dépenses en formation de communication :</p> <p><u>Organisées par le ministère ou l'organisme :</u></p> <ul style="list-style-type: none"><li>- les sommes dépensées depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014;</li><li>- le but visé par chaque dépense.</li></ul> <p><u>Organisées par une firme externe :</u></p> <ul style="list-style-type: none"><li>- les sommes dépensées depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014;</li><li>- le nom de la ou des firmes de publicité;</li><li>- le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);</li><li>- le nom des fournisseurs;</li><li>- le but visé par chaque dépense.</li></ul>                                  |
| 8.  | <p>Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi de tous les contrats octroyés par chaque ministère (y compris le cabinet ministériel) et organisme en 2012-2013 en indiquant, pour chaque contrat :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- le nom du professionnel ou de la firme;</li><li>- le détail des travaux ou services effectués (but visé);</li><li>- le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments;</li><li>- l'échéancier;</li><li>- le mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);</li><li>- dans le cas d'octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions.</li></ul>   |
| 9.  | <p>Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme en 2012-2013 et qui ont fait l'objet d'une autorisation du sous-ministre, comme il est prévu à l'article 17 de la Loi sur les contrats des organismes publics, en indiquant :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- le nombre d'autorisations;</li><li>- le nom du professionnel ou de la firme touché;</li><li>- le nom de tous les sous-traitants associés au contrat;</li><li>- le montant accordé;</li><li>- les motifs de la demande;</li><li>- tout rapport d'évaluation, de vérification ou d'enquête produit concernant un de ces contrats.</li></ul> |
| 10. | <p>Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un cabinet ministériel depuis le 31 août 2012, en indiquant :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- le nom du professionnel ou de la firme;</li><li>- le nom de tous les sous-traitants associés au contrat;</li><li>- le mandat et le résultat (rapport ou document final);</li><li>- le coût;</li><li>- l'échéancier;</li><li>- dans le cas d'octroi par soumission, le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions.</li></ul>  |
| 11. | <p>Le nombre de consultants externes intégrés (nombre de personnes) ou œuvrant au sein du ministère ou d'un organisme, d'une société et/ou d'une entreprise relevant du ministère.</p>  |
| 12. | <p>Pour chaque projet de développement informatique ou de modernisation des systèmes informatiques initié depuis l'année financière 2003-2004, indiquer :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- le nom du projet;</li><li>- la nature du projet;</li><li>- l'échéancier initial (et revu, s'il y a lieu);</li><li>- le coût initial prévu pour la réalisation du projet;</li><li>- les plus récentes estimations du coût du projet;</li><li>- les coûts engendrés jusqu'à maintenant par le projet, au total et ventilés par année financière;</li><li>- l'estimation des coûts restant à déboursier pour compléter la réalisation du</li></ul>   |

**Demandes de renseignements généraux**

| #   | Demandes de renseignements généraux  |
|-----|--|
|     | <ul style="list-style-type: none"> <li>- projet;</li> <li>- les firmes ou OSBL associés au développement du projet (incluant les sous-traitants), les sommes qui leur ont été versées jusqu'à ce jour, le détail de tout contrat octroyé en précisant le mode d'octroi, le montant et les dates;</li> <li>- le pourcentage de réalisation jusqu'à ce jour.</li> </ul>  |
| 13. | <p>Pour le cabinet ministériel, la direction générale du ministère et la haute direction des organismes publics, le montant, pour l'année 2012-2013 (et ventilation pour chaque mois), de chacune des dépenses suivantes :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- la photocopie;</li> <li>- le mobilier de bureau;</li> <li>- l'ameublement;</li> <li>- le remboursement des frais de transport;</li> <li>- le remboursement des frais d'hébergement;</li> <li>- le remboursement des frais de repas;</li> <li>- le remboursement des frais d'alcool et de fêtes;</li> <li>- l'ensemble des dépenses applicables à la participation à des congrès, des colloques et toute session de type perfectionnement ou ressourcement :               <ul style="list-style-type: none"> <li>a) au Québec, b) à l'extérieur du Québec;</li> </ul> </li> <li>- les distributeurs d'eau de source;</li> <li>- location et entretien des plantes incluant les plantes artificielles;</li> <li>- location et entretien de la machine à café;</li> <li>- location ou achat d'encadrement.</li> </ul>  |
| 14. | <p>Pour le cabinet ministériel, la direction générale du ministère et pour le ministère et les organismes sous l'autorité du ministre, le montant, pour l'année 2012-2013, de chacune des dépenses suivantes reliées à la téléphonie :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- le nombre de téléphones cellulaires, « Blackberry », iPhone ou autres types de téléphones intelligents utilisés;</li> <li>- le nombre de tablettes électroniques utilisées (iPad ou autres);</li> <li>- le nombre de téléavertisseurs utilisés;</li> <li>- les coûts d'acquisition des appareils;</li> <li>- le coût d'utilisation des appareils;</li> <li>- le nom des fournisseurs;</li> <li>- le coût des contrats téléphoniques;</li> <li>- le nombre de minutes utilisées;</li> <li>- les coûts de résiliation;</li> <li>- les ordinateurs portables.</li> </ul>  |
| 15. | <p>Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013, ainsi que les prévisions pour 2013-2014 (par établissement pour les réseaux de la santé et de l'éducation) :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a. le nombre et la répartition, par tranche d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), 35 ans et plus;</li> <li>b. le nombre et la répartition, par tranche d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), 35 ans et moins;</li> <li>c. le nombre total de jours de maladie pris par le personnel;</li> <li>d. le nombre total et la ventilation du nombre de congés de maladie en réserve pour le personnel et leur valeur estimée;</li> <li>e. le nombre d'heures supplémentaires travaillées par le personnel et la répartition de la rémunération de ces heures supplémentaires;</li> <li>f. le nombre total de jours de vacances pris par le personnel;</li> <li>g. le nombre total et la ventilation du nombre de jours de vacances en réserve pour le personnel et leur valeur estimée;</li> <li>h. le nombre de plaintes pour harcèlement psychologique;</li> </ul> <p>le nombre et la répartition par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) du personnel qui reçoit une rémunération du ministère ou d'un organisme en relevant, et qui reçoit également une prestation de retraite d'un régime de retraite du secteur public, parapublic ou des</p> |



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## Demandes de renseignements généraux

| #   | Demandes de renseignements généraux  |
|-----|--|
|     | <p>réseaux de la santé ou de l'éducation;</p> <ul style="list-style-type: none"><li>i. l'évolution des effectifs réguliers par catégorie d'emploi (cadres supérieurs et intermédiaires, professionnels, techniciens, personnel de bureau, etc.) et par leur territoire habituel de travail (direction centrale ou régions);</li><li>j. l'évolution du nombre d'employés bénéficiant d'un traitement additionnel en raison de la complexité de la tâche à accomplir;</li><li>k. le nombre d'employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui prévu pour la tâche qu'ils ont accomplie;</li><li>l. le nombre de postes par catégorie d'emploi et par leur territoire habituel de travail (direction centrale et régions);</li><li>m. le niveau des effectifs pour chacune des catégories d'emploi pour chacun des cinq prochains exercices budgétaires.</li></ul>  |
| 16. | <p>Pour chaque ministère et organisme, et ce, par direction :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>a. nombre de départs à la retraite en 2012-2013 et les indemnités de retraites qui seront versées;</li><li>b. nombre de remplacements effectué en application du plus récent Plan de gestion des ressources humaines;</li><li>c. nombre de départs à la retraite prévu pour 2013-2014 et 2014-2015 et les indemnités de retraites qui seront versées;</li><li>d. nombre de retraités de la fonction publique ou parapublique engagé pour un ou des contrats.</li></ul>   |
| 17. | <p>Liste des baux pour les espaces occupés par les ministères et organismes en indiquant pour chacun d'eux :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- l'emplacement de la location;</li><li>- le coût de la location;</li><li>- le coût de location au mètre carré;</li><li>- la superficie totale pour chaque local;</li><li>- la superficie totale réellement occupée;</li><li>- la superficie inoccupée;</li><li>- le propriétaire de l'espace loué;</li><li>- la durée du bail;</li><li>- les coûts d'aménagement ou de rénovation réalisés depuis le 1<sup>er</sup> avril 2012;</li><li>- le nom des sous-locataires et les revenus liés à des sous-locations, le cas échéant.</li></ul>   |
| 18. | <p>Coûts de déménagement, d'aménagement et travaux effectués dans les cabinets ministériels et dans leur bureau de circonscription du 1<sup>er</sup> avril 2012 à ce jour.</p>   |
| 19. | <p>Liste du personnel de cabinet de chaque membre du Conseil des ministres durant l'année 2012-2013, en indiquant pour chaque individu :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- la date de l'entrée en fonction;</li><li>- le titre de la fonction;</li><li>- l'adresse du port d'attache;</li><li>- le traitement annuel ou, selon le cas, les honoraires versés;</li><li>- la prime de départ versée, le cas échéant;</li><li>- le montant total et la ventilation des primes ou bonis reçus;</li><li>- la liste du personnel politique incluant le personnel de soutien, qui fait partie de la fonction publique et de quelle masse salariale il relève;</li><li>- la description de tâches;</li><li>- le montant détaillé des salaires, des honoraires et des contrats donnés par le cabinet depuis le 1<sup>er</sup> avril 2012;</li><li>- le nombre total d'employés au cabinet;</li><li>- la masse salariale totale par cabinet pour les années 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013;</li><li>- le nom des employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui prévu pour la fonction occupée;</li><li>- s'il a ou non signé les directives du premier ministre intitulées : Directive sur la transparence et l'éthique relativement à l'exercice des fonctions du personnel des cabinets de ministre et Directive concernant les règles applicables lors de la cessation d'exercice de certaines fonctions pour l'État.</li></ul> |

**Demandes de renseignements généraux**

| #   | Demandes de renseignements généraux   |
|-----|---|
| 20. | Liste des sommes d'argent versées en 2012-2013 à même le budget discrétionnaire du ministre et du ministère, en indiquant : <ul style="list-style-type: none"> <li>- le nom de l'organisme ou de la personne concerné;</li> <li>- la circonscription électorale;</li> <li>- le montant attribué;</li> <li>- le détail du projet visé et le but poursuivi par l'organisme;</li> <li>- la date de la fin de l'assignation, s'il y a lieu.</li> </ul>  |
| 21. | Liste du personnel en disponibilité par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), en indiquant : <ul style="list-style-type: none"> <li>- le poste initial;</li> <li>- le salaire;</li> <li>- le poste actuel, s'il y a lieu;</li> <li>- la date de mise en disponibilité;</li> <li>- les prévisions pour 2013-2014.</li> </ul>  |
| 22. | Pour chaque ministère et organisme, le nombre d'occasionnels mis à pied par catégorie d'âge en 2011-2012.   |
| 23. | Nombre de fonctionnaires et/ou ETC affectés au Plan Nord, pour chaque ministère et organisme, incluant le cas échéant la Banque de développement économique du Québec, pour les années 2011-2012, 2012-2013 et les prévisions 2013-2014.  |
| 24. | Liste du personnel hors structure, par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), en indiquant : <ul style="list-style-type: none"> <li>- le nom de la personne;</li> <li>- le poste occupé;</li> <li>- le salaire de base et additionnel (s'il y a lieu);</li> <li>- l'assignation initiale;</li> <li>- la date de l'assignation hors structure;</li> <li>- la date de la fin de l'assignation (s'il y a lieu).</li> </ul>   |
| 25. | Liste du personnel rémunéré par le ministère et affecté à d'autres organismes publics, parapublics, parapublics non gouvernementaux et autres, en indiquant : <ul style="list-style-type: none"> <li>- le nom de la personne;</li> <li>- le poste occupé;</li> <li>- le salaire de base et additionnel (s'il y a lieu);</li> <li>- l'assignation initiale;</li> <li>- la date de l'assignation hors structure;</li> <li>- la date de la fin de l'assignation (s'il y a lieu).</li> </ul>  |
| 26. | Liste de tous les abonnements du cabinet, du ministère et organismes publics ainsi que le coût de chacun : <ul style="list-style-type: none"> <li>- les clubs privés ou autres;</li> <li>- les billets de saison, les loges;</li> <li>- aux journaux, revues mensuelles, publications papier et en format électronique, etc.;</li> <li>- sites spécialisés de recherche sur Internet (Eureka, etc.).</li> </ul>   |
| 27. | Pour chaque site Internet du ministère ou de l'organisme public (incluant les événements ponctuels), fournir, et ce, depuis l'existence du site : <ul style="list-style-type: none"> <li>- le nom du site Web;</li> <li>- le nom de la firme ou du professionnel ayant conçu le site;</li> <li>- les coûts de construction du site;</li> <li>- les coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour;</li> <li>- les coûts de modernisation ou de refonte (en spécifiant combien de fois le site a été refait et les raisons du changement);</li> <li>- la fréquence journalière, hebdomadaire et mensuelle des visites (nombre de « hits »);</li> <li>- la fréquence moyenne de mise à jour.</li> </ul> |
| 28. | Nominations, depuis le 1 <sup>er</sup> avril 2012, de mandataires, émissaires, négociateurs, médiateurs, commissaires, experts, enquêteurs ou autres :  |

## ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

### Demandes de renseignements généraux

| #   | Demandes de renseignements généraux  |
|-----|--|
|     | <ul style="list-style-type: none"><li>- la liste;</li><li>- les mandats;</li><li>- les contrats octroyés pour chaque mandat;</li><li>- le résultat du travail effectué;</li><li>- les échéances prévues;</li><li>- les sommes impliquées.</li></ul>  |
| 29. | Pour 2012-2013, les dépenses effectuées par ministère pour les visites et rencontres ministérielles et sous ministérielles dans les régions du Québec, en ventilant pour chacune des régions.  |
| 30. | Pour chaque ministère et organisme, concernant les demandes d'accès à l'information en 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013 : <ul style="list-style-type: none"><li>- les coûts reliés au traitement et réponses aux demandes d'accès;</li><li>- le nombre total de demandes reçues;</li><li>- le nombre total de demandes rejetées;</li><li>- le nombre de demandes ayant été traitées dans un délai de 20 jours;</li><li>- le nombre de demandes ayant été traitées dans un délai de 30 jours;</li><li>- le nombre de demandes ayant été traitées hors délai.</li></ul> |
| 31. | La liste de toutes les activités confiées à chaque adjoint parlementaire des membres du Conseil des ministres depuis le 31 août 2012 : <ul style="list-style-type: none"><li>- le coût (déplacements, etc.);</li><li>- le nombre de ressources affectées;</li><li>- le nombre de rencontres;</li><li>- le nombre d'ETC affecté à chaque mandat en indiquant leur fonction et leur titre.</li></ul>   |
| 32. | La liste des ententes et leur nature, signées depuis le 31 août 2012 entre le ministère ou l'organisme et le gouvernement fédéral et/ou d'autres provinces canadiennes, dont la signature a été permise à la suite d'une autorisation obtenue en vertu des articles 3.11, 3.12 ou 3.12.1 de la Loi sur le ministère du Conseil exécutif ou d'une exclusion obtenue en vertu du premier alinéa de l'article 3.13 de cette même loi.   |
| 33. | Le détail des crédits périmés et des gels de crédits pour chaque ministère et organisme par année budgétaire, depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014.   |
| 34. | Tel que prévu dans la Politique de financement des services publics, l'inventaire complet des services que le ministère et les organismes gouvernementaux qui relèvent du ministère offrent aux citoyens et les tarifs qu'ils exigent. Le coût unitaire de chacun de ceux-ci. La liste de tous les revenus autonomes (tarifs, permis, droits, redevances, etc.) du ministère et des organismes gouvernementaux qui relèvent du ministère pour les trois dernières années et les projections pour l'année 2013-2014.  |
| 35. | Pour chaque ministère et organisme, une copie du plan de réduction des dépenses de fonctionnement depuis le 31 août 2012 et prévisions 2013-2014.  |
| 36. | Pour chaque ministère et organisme, les sommes reçues en 2012-2013 ainsi que les prévisions pour 2013-2014 et 2014-2015 en provenance du gouvernement fédéral ou d'un autre gouvernement. Indiquer de façon ventilée pour chacun des programmes, ententes ou autres, les sommes reçues, la ou les dates des versements et à quelles fins elles ont été consacrées par le ministère ou l'organisme.   |
| 37. | Pour chaque ministère et organisme public, la liste des ententes signées depuis le 1 <sup>er</sup> avril 2004 avec une ou des Conférences régionales des élus en indiquant : <ul style="list-style-type: none"><li>- la nature de l'entente;</li><li>- les sommes associées;</li><li>- la ou les dates de versement;</li><li>- la façon dont ces sommes sont dépensées.</li></ul>  |

## ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

### Demandes de renseignements généraux

| #   | Demandes de renseignements généraux  |
|-----|--|
| 38. | <p>Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'État, établissements, bureaux, organismes de l'État, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- le montant total des primes au rendement et des bonis.</li></ul>  |
| 39. | <p>Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'État, établissements, bureaux, organismes de l'État, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- le montant total des primes de départ, incluant les montants versés pour bris de contrat.</li></ul>   |
| 40. | <p>Depuis le 31 août 2012, combien y a-t-il de cadres, de dirigeants de la fonction publique incluant les sous-ministres, dont les salaires sont versés sans qu'aucune fonction ou tâche ne leur soit assignée ?</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- Fournir la liste des noms, des fonctions précédentes occupées et la date de cessation des fonctions pour chaque personne.</li><li>- Fournir la liste des salaires versés à chaque personne.</li></ul>   |
| 41. | <p>Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats de covoiturage octroyés par chaque ministère et organisme qui en relève en 2012-2013, en indiquant pour chaque contrat :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- le nom du professionnel ou de la firme;</li><li>- le détail des travaux ou services effectués (but visé);</li><li>- le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments;</li><li>- l'échéancier;</li><li>- le mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);</li><li>- dans le cas d'octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions.</li></ul> |
| 42. | <p>Pour le cabinet ministériel, les bureaux de circonscription des ministres, la direction générale du ministère et la haute direction des organismes publics, fournir la ventilation des coûts, pour l'année 2012-2013, du déménagement, de l'aménagement, de la rénovation et autres travaux dans les espaces occupés. Pour les rénovations, fournir :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- la ou les dates des travaux;</li><li>- les coûts;</li><li>- le nom de la ou des firmes ayant effectué les travaux.</li></ul>  |
| 43. | <p>Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- la masse salariale.</li></ul>   |
| 44. | <p>Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires) :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- le taux d'absentéisme.</li></ul>  |
| 45. | <p>Évolution de la taille (nombre total d'employés) de chaque cabinet ministériel, de chaque ministère et de chaque organisme public depuis 2003. Fournir les données pour chacune des années financières, de 2003-2004 à 2012-2013. Prévisions pour 2013-2014.</p>  |
| 46. | <p>Pour chaque cabinet ministériel, chaque ministère et chaque organisme, le nombre de départs au sein de l'effectif (régulier, occasionnel et étudiant) pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013. Fournir les données ventilées selon la raison du départ :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- la retraite;</li><li>- la démission;</li></ul>  |

## **ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

### **Demandes de renseignements généraux**

| #   | Demandes de renseignements généraux  |
|-----|--|
|     | <ul style="list-style-type: none"><li>- la révocation pour incompétence;</li><li>- la révocation pour incapacité;</li><li>- la fin d'emploi;</li><li>- le décès;</li><li>- la mise à pied;</li><li>- la destitution;</li><li>- toute autre raison.</li></ul> |
| 47. | Liste et solde de tous les fonds existants pour chacun des ministères et organismes ainsi que la dépense d'intérêts prévue en 2012-2013 pour chacun de ces fonds. Copie des états financiers de 2011-2012 et 2012-2013 pour chacun des fonds.                |

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX  
DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG1

Titre

La comparaison pour chaque ministère et chaque organisme, par poste budgétaire entre les crédits déposés à l'Assemblée nationale en avril 2012 et ceux proposés par le nouveau gouvernement pour l'exercice budgétaire 2013-2014.

Exposé et statistiques

L'information est disponible dans le budget de dépenses 2013-2014.

**SOURCE :** DGSG - DGAGTI, 7 janvier 2013  
**COLLABORATION :** DGARBFM – Secteur du budget  
**VALIDATION :** DGARBFM – Secteur du budget

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG2

### Titre

L'ensemble des coûts afférents au changement de gouvernement notamment :

- les coûts reliés au changement de structure administrative, ministérielle (publicité, affichage, logo, site Internet, pancarte, courrier, enveloppes, entêtes, cartes d'affaires etc.);
- les coûts administratifs, les coûts de transition, les frais de communication;
- les coûts reliés à la suppression ou l'ajout de toute information
- les coûts reliés aux photos officielles; et tout autre coût le cas échéant.

### Exposé et statistiques

Vous réferez à la question 42 des renseignements généraux de l'opposition officielle.

**SOURCE :** DGSG - DGAGTI, 7 janvier 2013  
**COLLABORATION :** DGARBFM – Secteur du budget  
**VALIDATION :** DGARBFM – Secteur du budget

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

RG3

**Titre**

Liste des voyages hors Québec pour l'année financière 2012-2013 :

- les endroits et dates du départ et du retour;
- une copie des programmes et rapports de voyage ou de mission; les personnes rencontrées;
- le coût ventilé par poste : frais de déplacement, frais d'hébergement, frais de repas, autres frais, etc.;
- les noms des ministres, députés, personnel de cabinet, fonctionnaires concernés (avec leur titre) et autres participants (avec leur titre) regroupés par mission;
- pour les organismes, les noms et les titres des dirigeants et des fonctionnaires concernés et autres participants;
- la liste et le détail de toute entente signée ou annoncée, le cas échéant;
- les résultats concrets obtenus et détaillés pour chaque voyage;
- la copie des rapports de mission;
- les investissements annoncés, le cas échéant.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Les informations pour l'année financière 2012-2013 sont fournies aux tableaux ci-joints.

**SOURCE :** Direction des affaires canadiennes et internationales  
**COLLABORATION :** Unités du MESS  
**VALIDATION :** Direction générale adjointe des ressources budgétaires, financières et matérielles – 2012-12-17  
Direction générale des politiques, de l'analyse stratégique et de l'action communautaire – 2012-12-28



# MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE

## MISSIONS INTERGOUVERNEMENTALES CANADIENNES - du 1er avril au 30 novembre 2012

| Date de départ<br>Date de retour               | Objectif(s) de la mission  | Missionnaire(s)<br>Direction     | Ville<br>Province | Coûts     |
|--|--|----------------------------------|-------------------|-----------|
| 2012-05-22<br>2012-05-22                       | Participation à une réunion de travail organisée par le "Conference Board of Canada" portant sur les ajustements faits à ses modèles économétriques. | Hajoui, Youssef<br>Emploi-Québec | Ottawa<br>Ontario | 180,60 \$ |
| NOTE :   |  |                                  |                   |           |
| 2012-05-22<br>2012-05-22                       | Participation à une réunion de travail organisée par le "Conference Board of Canada" portant sur les ajustements faits à ses modèles économétriques. | Lassad, Damak<br>Emploi-Québec   | Ottawa<br>Ontario | 0,00 \$   |
| NOTE : Covoiturage et repas offert par l'hôte. |  |                                  |                   |           |

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE

MISSIONS INTERGOUVERNEMENTALES CANADIENNES - du 1er avril au 30 novembre 2012

| Date de départ<br>Date de retour | Objectif(s) de la mission  | Missionnaire(s)<br>Direction   | Ville<br>Province  | Coûts     |
|----------------------------------|--|--|--------------------|-----------|
| 2012-05-25<br>2012-05-29         | Rencontre du Forum des sous-ministres responsables des services sociaux. | Roy, Marie-Renée<br>Direction générale des politiques,<br>de l'analyse stratégique et de<br>l'action communautaire | Toronto<br>Ontario | 830,39 \$ |

NOTE :

|                          |  |   |                    |             |
|--------------------------|--|---|--------------------|-------------|
| 2012-05-27<br>2012-05-30 | Rencontre du Forum des sous-ministres responsables des services sociaux. | Chartier, Gabriel<br>Direction des affaires canadiennes<br>et internationales | Toronto<br>Ontario | 1 191,66 \$ |
|--------------------------|--|---|--------------------|-------------|

NOTE :

# MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE

## MISSIONS INTERGOUVERNEMENTALES CANADIENNES - du 1er avril au 30 novembre 2012

| Date de départ<br>Date de retour   | Objectif(s) de la mission   | Missionnaire(s)<br>Direction                                 | Ville<br>Province          | Coûts       |
|--|---|--|----------------------------|-------------|
| 2012-05-31<br>2012-06-15   | Participation à la Conférence canadienne du Gouverneur général sur le leadership. | Sullivan, Gail<br>Emploi-Québec                              | Halifax<br>Nouvelle-Écosse | 604,14 \$   |
| <b>NOTE :</b> Tous les frais sont assumés par la Conférence canadienne du Gouverneur général sur le leadership sauf ceux pour le déplacement (à l'aller) et l'hébergement de la nuitée du 31 mai 2012. |   |  |                            |             |
| 2012-06-05<br>2012-06-07   | Participation à la rencontre du Conseil canadien des directeurs d'apprentissage.  | Dubé, Gilles<br>Direction de la qualification<br>réglementée | Régina<br>Saskatchewan     | 1 581,33 \$ |
| <b>NOTE :</b>  |   |  |                            |             |

# MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE

## MISSIONS INTERGOUVERNEMENTALES CANADIENNES - du 1er avril au 30 novembre 2012

| Date de départ<br>Date de retour | Objectif(s) de la mission  | Missionnaire(s)<br>Direction                                  | Ville<br>Province    | Coûts       |
|----------------------------------|--|---|----------------------|-------------|
| 2012-06-12<br>2012-06-14         | Participation à la rencontre annuelle du comité "Standardization of Power Engineer Examinations Committee" (SOPEEC) sur la qualification de mécaniciens de machines fixes au Québec. | Deschamps, Alain<br>Direction de la qualification réglementée | Winnipeg<br>Manitoba | 1 273,53 \$ |

NOTE :

|                          |  |   |                                  |             |
|--------------------------|--|---|----------------------------------|-------------|
| 2012-06-18<br>2012-06-21 | Réunion des directeurs FPT du soutien du revenu sous le thème "Les programmes du soutien du revenu au 21e siècle". | Edma, France<br>Direction des politiques de prestations | Victoria<br>Colombie-Britannique | 1 993,73 \$ |
|--------------------------|--|---|----------------------------------|-------------|

NOTE :

# MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE

## MISSIONS INTERGOUVERNEMENTALES CANADIENNES - du 1er avril au 30 novembre 2012

| Date de départ<br>Date de retour   | Objectif(s) de la mission  | Missionnaire(s)<br>Direction  | Ville<br>Province      | Coûts   |
|--|--|---|------------------------|---------|
| 2012-07-09<br>2012-07-12   | Participation à la rencontre fédérale-provinciale-territoriale du Groupe coordonnateur de la mobilité de la main-d'oeuvre du Forum des ministres sur le marché du travail. Le MESS assume la co-présidence et le secrétariat du Groupe coordonnateur de la mobilité de la main-d'oeuvre. | Adam, Julie<br>Direction des affaires canadiennes<br>et internationales     | Régina<br>Saskatchewan | 0,00 \$ |
| <b>NOTE :</b> Tous les frais sont assumés par le Groupe coordonnateur sur la mobilité de la main-d'oeuvre. |  |   |                        |         |
| 2012-07-09<br>2012-07-12   | Participation à la rencontre fédérale-provinciale-territoriale du Groupe coordonnateur de la mobilité de la main-d'oeuvre du Forum des ministres sur le marché du travail. Le MESS assume la co-présidence et le secrétariat du Groupe coordonnateur de la mobilité de la main-d'oeuvre. | Laroche, Renaud<br>Direction des affaires canadiennes<br>et internationales | Régina<br>Saskatchewan | 0,00 \$ |
| <b>NOTE :</b> Tous les frais sont assumés par le Groupe coordonnateur de la mobilité de la main-d'oeuvre.  |  |   |                        |         |

# MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE

## MISSIONS INTERGOUVERNEMENTALES CANADIENNES - du 1er avril au 30 novembre 2012

| Date de départ<br>Date de retour | Objectif(s) de la mission   | Missionnaire(s)<br>Direction                                | Ville<br>Province | Coûts     |
|----------------------------------|---|---|-------------------|-----------|
| 2012-08-20<br>2012-08-23         | Dans le cadre du Programme des normes interprovinciales Sceau Rouge, participer à la réunion annuelle du Comité des normes et examens interprovinciaux. | Lépine, Luc<br>Direction de la qualification<br>réglementée | Ottawa<br>Ontario | 961,78 \$ |

NOTE :

|                          |   |  |                                  |             |
|--------------------------|---|--|----------------------------------|-------------|
| 2012-10-02<br>2012-10-04 | Participation à une rencontre du groupe de travail du Forum des ministres du marché du travail sur la reconnaissance des qualifications professionnelles acquises à l'étranger. | Biron, Jean-François<br>Direction des affaires canadiennes<br>et internationales | Frédéricton<br>Nouveau-Brunswick | 1 713,89 \$ |
|--------------------------|---|--|----------------------------------|-------------|

NOTE :

# MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE

## MISSIONS INTERGOUVERNEMENTALES CANADIENNES - du 1er avril au 30 novembre 2012

| Date de départ<br>Date de retour  | Objectif(s) de la mission   | Missionnaire(s)<br>Direction  | Ville<br>Province                      | Coûts   |
|---|---|---|--|---------|
| 2012-10-24<br>2012-10-26  | Présentation de l'accord sur le commerce intérieur lors de la rencontre au Canadian Insurance Self-Regulatory Organization à titre de co-présidente du Groupe coordonnateur sur la mobilité de la main-d'œuvre.   | Adam, Julie<br>Direction des affaires canadiennes<br>et internationales | Vancouver<br>Colombie-Britannique      | 0,00 \$ |
| <b>NOTE :</b> Tous les frais sont assumés par le Groupe coordonnateur sur la mobilité de la main-d'œuvre. |   |   |  |         |
| 2012-10-29<br>2012-11-01  | Participation à la rencontre fédérale-provinciale-territoriale du Groupe coordonnateur de la mobilité de la main-d'œuvre du Forum des ministres du marché du travail. Le MESS assume la co-présidence et le secrétariat du Groupe coordonnateur sur la mobilité de la main-d'œuvre. | Adam, Julie<br>Direction des affaires canadiennes<br>et internationales | Charlottetown<br>Île-du-Prince-Édouard | 0,00 \$ |
| <b>NOTE :</b> Tous les frais sont assumés par le Groupe coordonnateur sur la mobilité de la main-d'œuvre. |   |   |  |         |

# MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE

## MISSIONS INTERGOUVERNEMENTALES CANADIENNES - du 1er avril au 30 novembre 2012

| Date de départ<br>Date de retour | Objectif(s) de la mission  | Missionnaire(s)<br>Direction  | Ville<br>Province                      | Coûts   |
|----------------------------------|--|---|--|---------|
| 2012-10-29<br>2012-11-01         | Participation à la rencontre fédérale-provinciale-territoriale du Groupe coordonnateur de la mobilité de la main-d'œuvre du Forum des ministres du marché du travail. Le MESS assume la co-présidence et le secrétariat du Groupe coordonnateur sur la mobilité de la main-d'œuvre.<br><br><b>NOTE :</b> Tous les frais sont assumés par le Groupe coordonnateur sur la mobilité de la main-d'œuvre. | Laroche, Renaud<br>Direction des affaires canadiennes<br>et internationales | Charlottetown<br>Ile-du-Prince-Édouard | 0,00 \$ |
| 2012-11-07<br>2012-11-09         | Participation à la rencontre du Réseau canadien des associations nationales d'organismes de réglementation.<br><br><b>NOTE :</b> Tous les frais sont assumés par le Groupe coordonnateur sur la mobilité de la main-d'œuvre.   | Adam, Julie<br>Direction des affaires canadiennes<br>et internationales     | Ottawa<br>Ontario                      | 0,00 \$ |



# MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE

## MISSIONS INTERGOUVERNEMENTALES CANADIENNES - du 1er avril au 30 novembre 2012

| Date de départ<br>Date de retour | Objectif(s) de la mission  | Missionnaire(s)<br>Direction    | Ville<br>Province | Coûts     |
|----------------------------------|--|---------------------------------|-------------------|-----------|
| 2012-11-21<br>2012-11-22         | Participation au Séminaire "The 2012 Fall Technical Forecasting" - The Conference<br>Board of Canada | Grenier, André<br>Emploi-Québec | Ottawa<br>Ontario | 233,30 \$ |

NOTE :

## MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE

### MISSIONS INTERNATIONALES - du 1er avril au 30 novembre 2012

| Date de départ<br>Date de retour   | Objectif(s) de la mission   | Missionnaire(s)<br>Direction  | Ville<br>Pays                            | Coûts     |
|--|---|---|--|-----------|
| 2012-04-01<br>2012-04-06   | Participation au colloque coorganisé par l'Équipe de recherche en partenariat sur la diversité culturelle et l'immigration dans la région de Québec et l'Observatoire sur les gouvernances interculturelles Aquitaine-Québec. | Lechaume, Aline<br>Direction de la recherche                              | Bordeaux<br>France                       | 85,75 \$  |
| <b>NOTE :</b> L'Équipe de recherche en partenariat sur la diversité culturelle et l'immigration dans la région de Québec accorde un montant maximum de 2 000 \$. |   |   |  |           |
| 2012-05-16<br>2012-05-18   | Réunion de l'Association coopérative canadienne-américaine - Échange d'information sur le renseignement criminel des provinces et des États limitrophes.  | Roussel, Michel<br>Direction de la conformité et de l'évaluation médicale | South Burlington<br>Vermont - Etats-Unis | 681,98 \$ |
| <b>NOTE :</b>  |   |   |  |           |

# MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE

## MISSIONS INTERNATIONALES - du 1er avril au 30 novembre 2012

| Date de départ<br>Date de retour | Objectif(s) de la mission   | Missionnaire(s)<br>Direction   | Ville<br>Pays                      | Coûts     |
|----------------------------------|---|--|------------------------------------|-----------|
| 2012-05-30<br>2012-06-06         | Participation à une mission de recrutement de travailleurs qualifiés organisée par le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles et coordonnée par Québec International. | Veilleux, Lucie<br>Direction de la planification, du partenariat et de l'information sur le marché du travail - Direction régionale de la Capitale-Nationale | Paris-France<br>Bruxelles-Belgique | 917,00 \$ |
|                                  | <b>NOTE :</b> Les billets d'avion, frais d'hébergement et les déplacements sont assumés par Québec International. Les autres dépenses seront assumées par la direction régionale.       |  |                                    |           |
| 2012-05-30<br>2012-06-06         | Participation à une mission de recrutement de travailleurs qualifiés organisée par le ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles et coordonnée par Québec International. | Rivard, Johanne<br>Direction de la planification, du partenariat et de l'information sur le marché du travail - Direction régionale de la Capitale-Nationale | Paris-France<br>Bruxelles-Belgique | 912,61 \$ |
|                                  | <b>NOTE :</b> Les billets d'avion, les frais d'hébergement et les déplacements sont assumés par Québec International. Les autres dépenses seront assumées par la direction régionale.   |  |                                    |           |

# MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE

## MISSIONS INTERNATIONALES - du 1er avril au 30 novembre 2012

| Date de départ<br>Date de retour   | Objectif(s) de la mission   | Missionnaire(s)<br>Direction  | Ville<br>Pays   | Coûts       |
|--|---|---|-----------------|-------------|
| 2012-06-09<br>2012-06-16   | Participation à la réalisation du projet de coopération bilatérale intitulé "Gestion des programmes d'aide financière et incitation au travail des prestataires en vue d'une intégration durable en emploi" supporté par la 63e Commission permanente de coopération France-Québec. | Bégin, Martine<br>Direction générale adjointe des mesures, des services et du soutien | Paris<br>France | 513,72 \$   |
| <b>NOTE :</b> Aide financière du ministère des Relations internationales, de la Francophonie et du Commerce extérieur de 2 600 \$. |   |   |                 |             |
| 2012-06-09<br>2012-06-16   | Participation à la réalisation du projet de coopération bilatérale intitulé "Gestion des programmes d'aide financière et incitation au travail des prestataires en vue d'une intégration durable en emploi" supporté par la 63e Commission permanente de coopération France-Québec. | Roussin, François<br>Direction des politiques de prestations                          | Paris<br>France | 2 829,06 \$ |
| <b>NOTE :</b>  |   |   |                 |             |

## MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE

### MISSIONS INTERNATIONALES - du 1er avril au 30 novembre 2012

| Date de départ<br>Date de retour   | Objectif(s) de la mission   | Missionnaire(s)<br>Direction                              | Ville<br>Pays         | Coûts       |
|--|---|---|-----------------------|-------------|
| 2012-06-09<br>2012-06-16   | Participation à la réalisation du projet de coopération bilatérale intitulé "Gestion des programmes d'aide financière et incitation au travail des prestataires en vue d'une intégration durable en emploi" supporté par la 63e Commission permanente de coopération France-Québec. | Lescot, Gérard<br>Direction des politiques de prestations | Paris<br>France       | 701,26 \$   |
| <b>NOTE :</b> Aide financière du ministère des Relations internationales, de la Francophonie et du Commerce extérieur de 2 600 \$. |   |   |                       |             |
| 2012-06-21<br>2012-06-30   | Participation au Congrès mondial de l'Association mondiale des services d'emploi publics.   | Boulet, Jean<br>Emploi-Québec                             | Séoul<br>Corée du Sud | 5 059,05 \$ |
| <b>NOTE :</b> Le billet d'avion a été acheté tardivement d'où les coûts plus élevés pour cette mission.                            |   |   |                       |             |

# MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE

## MISSIONS INTERNATIONALES - du 1er avril au 30 novembre 2012

| Date de départ<br>Date de retour | Objectif(s) de la mission   | Missionnaire(s)<br>Direction   | Ville<br>Pays         | Coûts       |
|----------------------------------|---|--|-----------------------|-------------|
| 2012-06-21<br>2012-06-30         | Participation au Congrès mondial de l'Association mondiale des services d'emploi publics. | Racine, Anne<br>Direction des affaires canadiennes<br>et internationales | Séoul<br>Corée du Sud | 4 075,91 \$ |

### NOTE :

|                          |   |   |                |           |
|--------------------------|---|---|----------------|-----------|
| 2012-10-14<br>2012-10-21 | Participation à la foire annuelle de l'emploi pour travailleurs qualifiés "1 semaine pour 1 emploi" organisée par les Services publics d'emploi de Lyon et coordonnée par Québec International. | Veilleux, Lucie<br>Direction de la planification, du<br>partenariat et de l'information sur le<br>marché du travail - Direction<br>régionale de la Capitale-Nationale | Lyon<br>France | 904,34 \$ |
|--------------------------|---|---|----------------|-----------|

**NOTE :** Québec International assume les billets d'avion, les frais d'hébergement et les déplacements ainsi que les frais de coordination, location de kiosque et promotion.

## MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE

### MISSIONS INTERNATIONALES - du 1er avril au 30 novembre 2012

| Date de départ<br>Date de retour  | Objectif(s) de la mission   | Missionnaire(s)<br>Direction   | Ville<br>Pays  | Coûts     |
|---|---|--|----------------|-----------|
| 2012-10-14<br>2012-10-21  | Participation à la foire annuelle de l'emploi pour travailleurs qualifiés "1 semaine pour 1 emploi" organisée par les Services publics d'emploi de Lyon et coordonnée par Québec International. | Rivard, Johanne<br>Direction de la planification, du partenariat et de l'information sur le marché du travail - Direction régionale de la Capitale-Nationale | Lyon<br>France | 863,80 \$ |
| <b>NOTE :</b> Québec International assume les billets d'avion, les frais d'hébergement et les déplacements ainsi que les frais de coordination, location de kiosque et promotion. |   |  |                |           |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG4

### Titre

Pour chaque voyage ou déplacement en avion ou en hélicoptère fait au Québec pour l'année financière 2012-2013 de chaque membre du Conseil des ministres, des membres des cabinets ministériels au Québec et des dirigeants d'organismes :

- l'itinéraire et les dates du départ et / ou du retour;
- les coûts ventilés;
- le cas échéant, tout autre coût ventilé par poste : frais d'hébergement, frais de repas, autres frais, etc.;
- pour les organismes, les noms et les titres des dirigeants et des fonctionnaires concernés et autres participants.

### Exposé et statistiques

Pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012, aucun voyage en avion ou en hélicoptère n'a été fait par la ministre ou par son cabinet ministériel.

**SOURCE :** Direction des opérations financières et contractuelles, 2012-12-17

**COLLABORATION :**

**VALIDATION :** Direction générale adjointe des ressources budgétaires, financières et matérielles, 2012-12-17



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG5

**Titre : Liste des dépenses en publicité (incluant sur Internet) en articles promotionnels et en commandites :**

- la ventilation des sommes dépensées pour l'exercice financier 2012-2013 et les prévisions pour 2013-2014;
- le nom des firmes de publicité retenues;
- les noms des fournisseurs;
- le mode d'octroi de chaque contrat;
- le but visé par chaque dépense;
- pour chaque dépense en commandite, la raison et le nom de l'organisme bénéficiaire;
- le coût total pour les communiqués de presse.

### Exposé et statistiques

**Liste des dépenses en publicité et commandites Solidarité sociale et Emploi-Québec – exercice 2012-2013 (données au 30 novembre 2012)**

#### **PUBLICITÉ OBLIGATOIRE (appels de candidatures)**

|                                      |                   |
|--------------------------------------|-------------------|
| <b>TOTAL – PUBLICITÉ OBLIGATOIRE</b> | <b>5 249,16\$</b> |
|--------------------------------------|-------------------|

#### **VOLET SOLIDARITÉ SOCIALE**

- |                                |              |
|--------------------------------|--------------|
| • Publicité par mandat imprimé | 2 381,42 \$  |
| • Campagne d'information       | 63 675,17\$  |
| • Articles promotionnels       | 0,00 \$      |
| • Commandites                  | 5 000 ,00 \$ |

#### **VOLET EMPLOI**

Emploi-Québec (unités centrales)

- |                                |             |
|--------------------------------|-------------|
| • Publicité par mandat imprimé | 654,35 \$   |
| • Campagne d'information       | 0,00 \$     |
| • Articles promotionnels       | 0,00 \$     |
| • Commandites                  | 54 000,00\$ |

|                         |             |
|-------------------------|-------------|
| Emploi-Québec (régions) | 46 682,09\$ |
|-------------------------|-------------|

|                                      |          |
|--------------------------------------|----------|
| Coût total des communiqués de presse | 945,00\$ |
|--------------------------------------|----------|

|                    |                     |
|--------------------|---------------------|
| <b>GRAND TOTAL</b> | <b>178 587,19\$</b> |
|--------------------|---------------------|

**SOURCE :** Direction des communications – 2013-01-14  
**COLLABORATION :**  
**VALIDATION :** DGARBFM – DBCA 2013-01-15

**Étude des crédits 2013-2014**  
**LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ OBLIGATOIRE**  
**RG5A CENTRAL**

| Somme dépensée en<br>2012-2013 | Firme de<br>publicité | Mode d'octroi | Nom des fournisseurs                            | But visé   |
|--------------------------------|-----------------------|---------------|---|--|
| 1 549,11 \$                    | S/O                   | Gré à Gré     | Centre de Services Partagés du Québec<br>(CSPQ) | Publication de concours dans différents médias du Québec   |
| 3 700,05 \$                    | S/O                   | Gré à Gré     | Centre de Services Partagés du Québec<br>(CSPQ) | Publication de concours dans différents médias du Québec (au<br>30-11-2012, à SAGIR, cette publicité était inscrite en<br>engagement #BC 700174013, #V6004191) |

**TOTAL : 5 249,16 \$**

**SOURCE :** DGARH — 2012-12-11  
**COLLABORATION :** Direction des communications 2013-01-04  
**VALIDATION:** DGARBFM – DBCA 2013-01-15

## Liste des publicités à payer en 2012-2013

### Publicité par mandat imprimé

| Date de parution                    | Quoi   | Média  | Projet/<br>Produit et<br>CU | Coût                                      | Payé quand et par<br>qui  | Chargés de<br>projet              |
|-------------------------------------|--|--|-----------------------------|---|---|-----------------------------------|
| 29 septembre 2012<br>(Octobre 2012) | Publicité – <i>Hommage bénévolat-Québec</i><br>½ page noir et blanc – Page 4 du journal<br>Mandat : 124992 – Procom : 10760  | Journal des employées et employés<br>du gouvernement du Québec | P/P : 3025<br>CU : 1004512  | 727,07 \$ (brut)<br>À payer par le SACAIS | 654,35 \$<br>Payé par DC au<br>CSPQ le 17-10-2012<br>Transfert fait le 7<br>décembre 2012 | Denise Biron et<br>Jean Frenette  |
| 4 octobre 2012                      | Cahier spécial Québec ville en rose<br>Message de la ministre – <i>Un geste de solidarité (femmes)</i><br>¼ de page couleur – Page 4 du cahier spécial<br>Mandat : s.o. – Procom : 11143         | Journal de Québec  | P/P : 3115<br>CU : 1004811  | 1 176,47 \$ (brut)<br>À payer par la DC   | 1058,82 \$<br>Payé par DC au<br>CSPQ le 12<br>novembre 2012                               | Denise Biron et<br>Cynthia Pratte |
| 20 octobre 2012                     | Cahier spécial Action communautaire<br>Message de la ministre – <i>Semaine de la solidarité</i><br>1/8 de page noir et blanc – Page J 5 du cahier spécial<br>Mandat : 128961 – Procom : 11144    | Journal Le Devoir  | P/P : 3123<br>CU : 1004845  | 742,50 \$ (brut)<br>À payer par la DC     | 668,25 \$<br>Payé par DC au<br>CSPQ le 12<br>novembre 2012                                | Denise Biron et<br>Ahissia Ahua   |
| 29 octobre 2012<br>(Novembre 2012)  | Publicité – <i>Programme d'échange interprovincial</i><br>½ page couleur – Page 9 du journal<br>Prime : espace d'environ 2 3/8'' x 2 ¼'' en page couverture.<br>Mandat : 124992 – Procom : 10760 | Journal des employées et employés<br>du gouvernement du Québec | P/P : 3025<br>CU : 1004512  | 727,07 \$ (brut)<br>À payer par la DC     | 654,35 \$<br>Payé par DC au<br>CSPQ le 12<br>novembre 2012                                | Denise Biron et<br>Carmen Landry  |
|                                     |  |  |                             |   |   |                                   |
|                                     |  |  |                             |   |   |                                   |
|                                     |  |  |                             |   |   |                                   |
|                                     |  |  |                             |   |   |                                   |

**Étude des crédits 2013-2014**  
**LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (RG5A)**  
**EMPLOI-QUÉBEC BAS ST-LAURENT**

| Somme dépensée en<br>2012-2013 | Firme de<br>publicité | Mode d'octroi | Nom des fournisseurs  | But visé   |
|--------------------------------|-----------------------|---------------|---|--|
| 282,00 \$                      | S/O                   | Gré à gré     | Médias Transcontinental S.E.N.C   | Publicité pour le Placement étudiant   |
| 146,00 \$                      | S/O                   | Gré à gré     | Journal Info-dimanche   | Message aux propriétaires d'entreprises concernant<br>le recensement téléphonique menée par une firme<br>externe |
| 639,00 \$                      | S/O                   | Gré à gré     | Médias Transcontinental S.E.N.C   | Message aux propriétaires d'entreprises concernant<br>le recensement téléphonique menée par une firme<br>externe |
| 121,00 \$                      | S/O                   | Gré à gré     | Journal Info-dimanche   | Publicité pour le Gala de l'entreprise de<br>Témiscouata   |
| 500,00 \$                      | S/O                   | Gré à gré     | Centre de formation professionnelle de<br>Matane (Commission scolaire des<br>Monts-et-Marées) | Participation au Gala des compétences  |

**Total : 1 688,00\$**

**SOURCE :** Direction régionale Emploi-Québec — Bas Saint-Laurent  
**DATE :** 14 décembre 2012  
**COLLABORATION :** Direction des communications 2013-01-04  
**VALIDATION :** DGARBFM – DBCA 2013-01-15

Étude des crédits 2013-2014  
LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (RG5A)  
EMPLOI-QUÉBEC SAGUENAY—LAC-SAINT-JEAN

| Somme dépensée<br>en 2012-2013 | Firme de publicité | Mode d’octroi | Nom des fournisseurs                  | But visé  |
|--------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------------|---|
| 1 980,00 \$                    | S/O                | Gré à gré     | Centre de services partagés du Québec | Cahier spécial du journal « Progrès Dimanche » du 7-10-2012<br>Faire connaître au public les Services en ligne d’Emploi-Québec. |

Total : 1 980,00\$

SOURCE : Direction régionale Emploi-Québec — Saguenay—Lac-Saint-Jean 2012-12-17  
COLLABORATION : Direction des communications 2013-01-04  
VALIDATION: DGARBFM – DBCA 2013-01-15



**Étude des crédits 2013-2014****LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (RG5A)****EMPLOI-QUÉBEC CAPITALE-NATIONALE**

| <b>Somme<br/>dépensée<br/>en 2012-<br/>2013</b> | <b>Firme de<br/>publicité</b> | <b>Mode d'octroi</b> | <b>Nom des fournisseurs</b>           | <b>But visé</b>   |
|---|-------------------------------|----------------------|---------------------------------------|---|
| 1 000,00 \$                                     | S/O                           | Gré à gré            | Centre de services partagés du Québec | Publiciser les mesures et services d'Emploi-Québec (Fédération de l'UPA (Union des producteurs agricoles))                                      |
| 685,00 \$                                       | S/O                           | Gré à gré            | Centre de services partagés du Québec | Publiciser les mesures et services d'Emploi-Québec (Cahier spécial de la Foire de l'emploi)   |
| 380,00 \$                                       | S/O                           | Gré à gré            | Centre de services partagés du Québec | Publiciser les mesures et services d'Emploi-Québec (Courrier de Portneuf – Cahier immigration)  |
| 395,00 \$                                       | S/O                           | Gré à gré            | Centre de services partagés du Québec | Publiciser les mesures et services d'Emploi-Québec (Répertoire des entreprises de la Côte-de-Beaupré)   |
| 500,00 \$                                       | S/O                           | Gré à gré            | Centre de services partagés du Québec | Publiciser les mesures et services d'Emploi-Québec (Répertoire de la Formation, éducation, développement de la main-d'œuvre – Portneuf (FEDMO)) |

**TOTAL : 2 960 \$****SOURCE :****Direction régionale Emploi-Québec — Capitale-Nationale 2012-12-19****COLLABORATION :****Direction des communications 2013-01-04****VALIDATION:****DGARBFM – DBCA 2013-01-15**

Étude des crédits 2013-2014  
LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (RG5A)  
EMPLOI-QUÉBEC MAURICIE

| Somme dépensée<br>en 2012-2013 | Firme de<br>publicité | Mode d’octroi | Nom des fournisseurs                  | But visé   |
|--------------------------------|-----------------------|---------------|---------------------------------------|--|
| 5 585,04 \$                    | S/O                   | Gré à gré     | Centre de services partagés du Québec | Promouvoir les mesures et services d’Emploi-Québec (Le Nouvelliste)          |
| 1931,00 \$                     | S/O                   | Gré à gré     | Centre de services partagés du Québec | Promouvoir les mesures et services d’Emploi-Québec (Hebdos Transcontinental) |
|                                |                       |               |                                       |  |
|                                |                       |               |                                       |  |
|                                |                       |               |                                       |  |

Total : 7 516,04\$

SOURCE : Direction régionale Emploi-Québec - Mauricie 2012-12-19  
COLLABORATION : Direction des communications – 2013-01-04  
VALIDATION: DGARBFM – DBCA 2013-01-15

**Étude des crédits 2013-2014**  
**LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (RG5A)**  
**EMPLOI-QUÉBEC ESTRIE**

| Somme dépensée<br>en 2012-2013                            | Firme de<br>publicité | Mode d'octroi | Nom des fournisseurs | But visé |
|---|-----------------------|---------------|----------------------|----------|
| Aucune dépense<br>depuis le 1 <sup>er</sup> avril<br>2012 |                       |               |                      |          |

**SOURCE :** Direction régionale Emploi-Québec — Estrie 2012-12-18  
**COLLABORATION :** Direction des communications 2013-01-04  
**VALIDATION:** DGARBFM – DBCA 2013-01-15



**Étude des crédits 2013-2014**  
**LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (RG5A)**  
**EMPLOI-QUÉBEC ÎLE-DE-MONTRÉAL**

| <b>Somme dépensée en<br/>2012-2013</b> | <b>Firme de publicité</b> | <b>Mode d'octroi</b> | <b>Nom des fournisseurs</b>           | <b>But visé</b>   |
|--|---------------------------|----------------------|---------------------------------------|---|
| 299,00 \$                              | S/O                       | Gré à gré            | Centre de services partagés du Québec | Inscription mensuelle d'Emploi-Québec au répertoire et au site Internet du journal avec l'abonnement annuel (Journal La Nouvelle Édition) |

**Total : 299,00\$**

**SOURCE :** Direction régionale Emploi-Québec — Île-de-Montréal 2012-12-12  
**COLLABORATION :** Direction des communications 2013-01-04  
**VALIDATION:** DGARBFM – DBCA 2013-01-15

**Étude des crédits 2013-2014**  
**LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (RG5A)**  
**EMPLOI-QUÉBEC OUTAOUAIS**

| Somme dépensée<br>en 2012-2013 | Firme de publicité | Mode d'octroi | Nom des fournisseurs   | But visé  |
|--------------------------------|--------------------|---------------|--|---|
| 560,00\$                       | S/O                | Gré à gré     | Journal Le Droit   | Cahier spécial 75 <sup>e</sup> anniversaire Chambre de Commerce de Gatineau   |
| 676,95 \$                      | S/O                | Gré à gré     | Médias Transcontinental  | Publicité activité d'appariement rencontre information au CLE de Gatineau- pour chercheurs d'emploi et employeurs<br>Centre de santé et des services sociaux                |
| 534,95 \$                      | S/O                | Gré à gré     | Médias Transcontinental  | Publicité activité d'appariement rencontre information au CLE de Gatineau- pour chercheurs d'emploi et employeurs<br>Association des centres de la petite enfance Outaouais |
| 500,00\$                       | S/O                | Gré à gré     | Outaouais MAG  | Prix Emploi-Québec Gala Excelor   |
| 975,00 \$                      | S/O                | Gré à gré     | Journal Le Droit   | Cahier Gala des gens d'affaires - 2012 prix Emploi-Québec   |
| 500,00\$                       | S/O                | Gré à gré     | Journal Le Droit   | Publi-reportage Prix David- promotion des mesures et services d'Emploi-Québec Outaouais   |
| 750,00 \$                      | S/O                | Gré à gré     | Association des professionnelles, industries et commerçants d'Aylmer | Publiciser les services aux entreprises d'Emploi-Québec (Gala Excellence APICA) 2012  |
| 300,00 \$                      | S/O                | Gré à gré     | Journal Le Droit   | Salon des entreprises de Gatineau   |
| 560,00 \$                      | S/O                | Gré à gré     | La Relance Outaouais   | Cahier spécial – 30 <sup>e</sup> anniversaire de la Relance Outaouais   |

**Total : 5 356,90\$**

**SOURCE :** Direction régionale Emploi-Québec — Outaouais 2012-12-18  
**COLLABORATION :** Direction des communications 2013-01-04  
**VALIDATION:** DGARBFM – DBCA 2013-01-15

Étude des crédits 2013-2014  
**LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (RG5A)**  
**EMPLOI-QUÉBEC ABITIBI-TÉMISCAMINGUE**

| Somme dépensée en<br>2012-2013 | Firme de<br>publicité | Mode d'octroi | Nom des fournisseurs                     | But visé   |
|--------------------------------|-----------------------|---------------|--|--|
| 1 175,04                       | S-O                   | Gré à gré     | Centre de services partagés du<br>Québec | Salon Carrière de la Fonction publique. Coût total<br>de la campagne de 14 100,48 \$ assumé par 6<br>ministères. Placements coordonnés par le CSPQ.<br>Parution d'une demie page dans les éditions du<br>Citoyen et Le Reflet des 17 et 24 octobre 2012.<br>Diffusion de capsules radiophoniques du 25 au 27<br>octobre 2012 sur les ondes de CHOA, GO, CJMM<br>et CJMV. |
|                                |                       |               |  |  |
|                                |                       |               |  |  |
|                                |                       |               |  |  |

**Total : 1 175,04 \$**

**SOURCE :** Direction régionale Emploi-Québec — Abitibi-Témiscamingue 2012-12-19  
**COLLABORATION :** Direction des communications 2013-01-04  
**VALIDATION:** DGARBFM – DBCA 2013-01-15

**Étude des crédits 2013-2014**  
**LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (RG5A)**  
**EMPLOI-QUÉBEC CÔTE-NORD**

| <b>Somme dépensée en<br/>2012-2013</b> | <b>Firme de<br/>publicité</b> | <b>Mode d'octroi</b> | <b>Nom des fournisseurs</b> | <b>But visé</b>           |
|--|-------------------------------|----------------------|-----------------------------|---------------------------|
| 60,00 \$                               | S/O                           | S/O                  | S/O                         | Soirée hommage de la SADC |

**Total : 60,00\$**

**SOURCE :** Direction régionale Emploi-Québec — Côte-Nord 2012-12-17  
**COLLABORATION :** Direction des communications 2013-01-04  
**VALIDATION:** DGARBFM – DBCA 2013-01-15

Étude des crédits 2013-2014  
**LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (RG5A)**  
**EMPLOI-QUÉBEC NORD-DU-QUÉBEC**

| Somme<br>dépensée en<br>2012-2013 | Firme de publicité | Mode d'octroi  | Nom des fournisseurs      | But visé  |
|-----------------------------------|--------------------|----------------|---------------------------|---|
| 526,00 \$                         | S/O                | Sur invitation | Journal Le Jamésien       | Promotion de la tournée d'Investissement Compétence                       |
| 400,82 \$                         | S/O                | Sur invitation | Journal Le Jamésien       | Publicité dans le cadre de la Semaine québécoise des adultes en formation |
| 900,00 \$                         | S/O                | Sur invitation | Journal Le Jamésien       | Vœux de Noël du CRPMT de la Jamésie                                       |
| 75,00 \$                          | S/O                | Sur invitation | Imprimerie Nord Graphique | Napperons IMT   |
| 243,75 \$                         | S/O                | Sur invitation | Lettrage Waldi            | Dépliants – Semaine de l'orientation 2012                                 |
| 3 109,19 \$                       | S/O                | Sur invitation | Radio Planète 93,5        | Chroniques emploi quotidiennes  |
| 632,50 \$                         | S/O                | Sur invitation | Imprimerie Nord Graphique | 1000 pochettes IMT régionale  |

**Total : 5 887,26\$**

**SOURCE :** Direction régionale Emploi-Québec — Nord-du-Québec 2012-12-18  
**COLLABORATION :** Direction des communications – 2013-01-04  
**VALIDATION:** DGARBFM – DBCA 2013-01-15

| Somme dépensée<br>en 2012-2013 | Firme de<br>publicité | Mode d'octroi | Nom des fournisseurs | But visé   |
|--------------------------------|-----------------------|---------------|----------------------|--|
| 363,00 \$                      | S/O                   | De gré à gré  | Journal Le Pharillon | Publication d'un avis de nomination à la direction du CLE Le<br>Rocher-Percé |

Total : 363,00\$

**SOURCE :** Direction régionale Emploi-Québec — Gaspésie-Île-de-la-Madeleine 2012-12-19  
**COLLABORATION :** Direction des communications 2013-01-04  
**VALIDATION:** DGARBFM – DBCA 2013-01-15

Étude des crédits 2013-2014  
LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (RG5A)  
EMPLOI-QUÉBEC CHAUDIÈRE-APPALACHES

| Somme dépensée en<br>2012-2013 | Firme de<br>publicité | Mode d’octroi | Nom des fournisseurs | But visé |
|--------------------------------|-----------------------|---------------|----------------------|----------|
| 0,00 \$                        | S/O                   | S/O           | S/O                  | S/O      |

Aucune dépense pour la région de la Chaudière-Appalaches.

SOURCE :

COLLABORATION :

VALIDATION:

Direction régionale Emploi-Québec — Chaudière-Appalaches 2012-12-19

Direction des communications 2013-01-04

DGARBFM – DBCA 2013-01-15

Étude des crédits 2013-2014  
**LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (RG5A)**  
**EMPLOI-QUÉBEC LAVAL**

| Somme dépensée en 2012-2013 | Firme de publicité | Mode d'octroi | Nom des fournisseurs                        | But visé  |
|-----------------------------|--------------------|---------------|---|---|
| 597,50 \$                   | S/O                | Gré à Gré     | Gendron communications                      | Dépliant pour informer les employeurs de l'offre de formation aux entreprises d'Emploi-Québec |
| 925 \$                      | S/O                | Gré à Gré     | Chambre de commerce et d'industrie de Laval | Magazine MAG – article d'information  |
| 800 \$                      | S/O                | Gré à Gré     | Chambre de commerce et d'industrie de Laval | Magazine MAG – article d'information  |
| 712,50 \$                   | S/O                | Gré à Gré     | Gendron communications                      | Mise en page et graphisme, etc.   |
| 900,00 \$                   | S/O                | Gré à Gré     | Chambre de commerce et d'industrie de Laval | Magazine MAG - article d'information  |
| 825,00 \$                   | S/O                | Gré à Gré     | Chambre de commerce et d'industrie de Laval | Magazine MAG - article d'information  |
| 712,50 \$                   | S/O                | Gré à Gré     | Gendron communications                      | Mise en page et graphisme, etc.   |
| 900,00 \$                   | S/O                | Gré à Gré     | Chambre de commerce et d'industrie de Laval | Magazine MAG – article d'information  |
| 825,00 \$                   | S/O                | Gré à Gré     | Chambre de commerce et d'industrie de Laval | Magazine MAG – article d'information  |
|                             |                    |               |   |   |



Étude des crédits 2013-2014  
LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (RG5A)  
EMPLOI-QUÉBEC LAVAL

| Somme dépensée en 2012-2013 | Firme de publicité | Mode d'octroi | Nom des fournisseurs | But visé |
|-----------------------------|--------------------|---------------|----------------------|----------|
|                             |                    |               |                      |          |

Total : 7 197.50 \$

SOURCE :

COLLABORATION :

VALIDATION:

Direction régionale Emploi-Québec — Laval 2012-12-19

Direction des communications 2013-01-04

DGARBFM – DBCA 2013-01-15



Étude des crédits 2013-2014  
**LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (RG5A)**  
**EMPLOI-QUÉBEC LANAUDIÈRE**

| Somme dépensée<br>en 2012-2013 | Firme de<br>publicité | Mode d'octroi | Nom des fournisseurs                  | But visé  |
|--------------------------------|-----------------------|---------------|---------------------------------------|---|
| 2 500,00 \$                    | S/O                   | Gré à gré     | Centre de services partagés du Québec | Commandite pour promouvoir la création d'emploi ou le développement de la main-d'œuvre au cours de l'année 2012 ou 2013 au Gala des Lauriers d'or 2012 (CLD Montcalm) |
| 550,00 \$                      | S/O                   | Gré à gré     | Centre de services partagés du Québec | Publicité dans le <i>Répertoire des entreprises</i> de la MRC L'Assomption – 2012-2013 (CLD L'Assomption)   |
| 885,00 \$                      | S/O                   | Gré à gré     | Centre de services partagés du Québec | Publicité dans le cahier <i>Reflet économique</i> de La Revue de Terrebonne   |
|                                |                       |               |                                       |   |
|                                |                       |               |                                       |   |
|                                |                       |               |                                       |   |

**Total : 3 935,00\$**

**SOURCE :** Direction régionale Emploi-Québec — Lanaudière 2012-12-19  
**COLLABORATION :** Direction des communications 2013-01-04  
**VALIDATION:** DGARBFM – DBCA 2013-01-15

**Étude des crédits 2013-2014****LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (RG5A)****EMPLOI-QUÉBEC LAURENTIDES**

| <b>Somme<br/>dépensée en<br/>2012-2013</b> | <b>Firme de publicité</b> | <b>Mode d'octroi</b> | <b>Nom des fournisseurs</b>     | <b>But visé</b>   |
|--|---------------------------|----------------------|---------------------------------|---|
| 440,00 \$                                  | S/O                       | Gré à gré            | Journal L'Écho du Nord          | Publicité dans le cahier spécial visant à souligner les 25 ans du CLD Rivière-du-Nord, partenaire du CLE de Saint-Jérôme.   |
| 100,00 \$                                  | S/O                       | Gré à gré            | Journal Le Courant              | Publicité dans le cadre de la Semaine québécoise des personnes handicapées. Le CLE de Mont-Laurier a souligné le démarrage de l'entreprise adaptée sur le territoire de la MRC Antoine-Labelle.   |
| 100,00 \$                                  | S/O                       | Gré à gré            | Journal Le Courant              | Dans le cadre d'une journée de recrutement réalisée au CLE de Mont-Laurier, plus de 70 chercheurs d'emploi ont rencontré les dirigeants de l'entreprise Tim Hortons. La publicité visait à souligner qu'Emploi-Québec accorde une importance toute particulière au partenariat local. |
| 500,00 \$                                  | S/O                       | Gré à gré            | Planet Lov (radio) - Argenteuil | Rejoindre la clientèle dans les municipalités éloignées afin de faire connaître l'existence du CLE et de ses services d'aide à la recherche d'emploi  |
|  |                           |                      |                                 |   |

**Total : 1 140,00\$****SOURCE :****Direction régionale Emploi-Québec 2012-12-19****COLLABORATION :****VALIDATION :****DGARBFM – DBCA 2013-01-15**

**Étude des crédits 2013-2014****LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (RG5A)****EMPLOI-QUÉBEC MONTÉRÉGIE**

| <b>Somme<br/>dépensée en<br/>2012-2013</b> | <b>Firme de publicité</b> | <b>Mode d'octroi</b> | <b>Nom des fournisseurs</b>           | <b>But visé</b>   |
|--|---------------------------|----------------------|---------------------------------------|---|
| <b>Somme<br/>dépensée en<br/>2012-2013</b> | <b>Firme de publicité</b> | <b>Mode d'octroi</b> | <b>Nom des fournisseurs</b>           | <b>But visé</b>   |
| 952,94 \$                                  | S\O                       | Gré à gré            | Centre de services partagés du Québec | Publiciser les services aux individus et les services aux entreprises – (Cahier spécial Meilleurs employeurs de la région du Sud-Ouest – Journal d’Affaires du Sud-Ouest) |
| 894,61 \$                                  | S\O                       | Gré à gré            | Centre de services partagés du Québec | Publiciser les services aux individus – CLE de Vaudreuil-Soulanges (Journal L’Étoile)   |
| 1739,15 \$                                 | S\O                       | Gré à gré            | Centre de services partagés du Québec | Publiciser les services aux individus et les services aux entreprises – CLE de La Haute-Yamaska et de Brome-Missisquoi (La Voix de l’Est)                                 |
| 947,65 \$                                  | S\O                       | Gré à gré            | Centre de services partagés du Québec | Publiciser le PAMT – Les CLE de l’Agglomération de Longueuil (L’Information d’Affaires Rive-Sud)  |

**Total : 4 534,35\$**

**SOURCE :** Direction régionale Emploi-Québec — Montérégie 19 décembre 2012  
**COLLABORATION :** Direction des communications 2013-01-04  
**VALIDATION:** DGARBFM – DBCA 2013-01-15

**Étude des crédits 2013-2014****LISTE DES DÉPENSES EN PUBLICITÉ (RG5A)****EMPLOI-QUÉBEC CENTRE-DU-QUÉBEC**

| <b>Somme<br/>dépensée en<br/>2012-2013</b> | <b>Firme de publicité</b> | <b>Mode d'octroi</b> | <b>Nom des fournisseurs</b>                         | <b>But visé</b>   |
|--|---------------------------|----------------------|---|---|
| 990,00 \$                                  | S/O                       | Gré à gré            | Graphitek   | Production et impression d'un dépliant pour promotion des perspectives professionnelles |
| 500,00 \$                                  | S/O                       | Sur invitation       | Journal La Tribune                                  | Publicité pour promotion des perspectives professionnelles                              |
| 250,00 \$                                  | S/O                       | Sur invitation       | Gala communautaire Drummond                         | Partenariat pour l'organisation d'un gala dans le milieu communautaire                  |
| 520,00 \$                                  | S/O                       | Gré à gré            | Graphitek   | Réalisation de publicités locales pour faire la promotion des services aux entreprises  |
| 100,00 \$                                  | S/O                       | Sur invitation       | Fédération de l'UPA                                 | Promotion de la profession agricole   |
| 230,00 \$                                  | S/O                       | Sur invitation       | Chambre de commerce et d'industrie de Drummondville | Publicité pour promotion des services aux entreprises du CLE de Drummondville           |

**Total : 2 590,00\$**

**SOURCE :** Direction régionale Emploi-Québec — Centre-du-Québec 2012-12-18  
**COLLABORATION :** Direction des communications 2013-01-04  
**VALIDATION:** DGARBFM – DBCA 2013-01-15

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX  
DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG6

**Titre :**  
**Liste des dépenses pour l'organisation et la tenue des conférences de presse, d'événements médiatiques, ou autres événements (sommets, congrès, conférences, etc.)**

- La ventilation des sommes dépensées pour l'exercice financier 2012-2013 et les prévisions pour 2013-2014;
- Le but visé par chaque dépense;
- S'il y a lieu, préciser pour chaque contrat octroyé dans le cadre d'un événement : le nom du professionnel ou de la firme; le coût, y compris les avenants et/ou supplément; la date; le mode d'octroi.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

- Des événements publics sont organisés pour faire connaître les actions majeures réalisées par le ministère de l'Emploi et de la Solidarité sociale.
- Les événements publics constituent des événements de presse.

| Événement  | But visé         | Fournisseur  |
|--|------------------|--|
| Défi Emploi Mauricie   | Annonce publique | <ul style="list-style-type: none"><li>• Gilles Roux, photographe</li><li>• Duoson multimédia</li></ul>   |
| Atelier Signes d'espoir  | Annonce publique | <ul style="list-style-type: none"><li>• Centre de services partagés du Québec (CSPQ)</li></ul>   |
| Projet de soutien aux ex-travailleuses et travailleurs d'Avéos | Annonce publique | <ul style="list-style-type: none"><li>• Couche-tard (service de traiteur)</li><li>• NH photographes</li><li>• Centre de services partagés du Québec (CSPQ)</li></ul> |
|  |                  |  |
|  |                  |  |

DÉPENSES TOTALES : 3 636,80 \$

•

SOURCE : Direction des communications, 19 décembre 2012  
COLLABORATION : BSM  
VALIDATION: DGARBFM – DBCA : 15-01-2013

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG7

### Titre : Liste des dépenses en formation de communication

#### Organisés par le ministère ou l'organisme :

- Les sommes dépensées depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014;
- Le but visé par chaque dépense.

#### Organisés par une firme externe :

- Les sommes dépensées depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014;
- Le nom de la ou des firmes de publicité;
- Le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);
- Le nom des fournisseurs;
- Le but visé par chaque dépense.

### Exposé et statistiques

#### Responsive Web Design : 1 session de 1 jour

Fournisseur : Technologia

total : 375,00 \$

Mode d'octroi : gré à gré

#### Objectif :

- Être en mesure de construire une feuille de style appliquée à un contenu (et balisage) unique et qui permettra un rendu qui s'adapte au type de plate-forme (mobile, tablette, ordinateur de bureau).

#### Comprendre et utiliser les médias sociaux dans un contexte de communication de communication gouvernementale : 1 session de 3 heures

Fournisseur : Substance stratégies numériques inc. :

total : 2 850,00 \$

Mode d'octroi : gré à gré

#### Objectif :

- Développer des connaissances sur l'utilisation du web 2.0.

Deux ateliers : Médias sociaux 101 et Comment faire une publicité efficace.

Objectif : améliorer la connaissance et l'efficacité des stratégies de communication.

#### Écrire avec efficacité: 2 sessions de 2 jours

Fournisseur : Collège Bois-de-Boulogne

total : 2 831,00 \$

Contrat négocié

#### Objectif :

- Acquérir une méthodologie et perfectionner les connaissances, les techniques et les habiletés permettant d'améliorer la pertinence du contenu, la qualité de construction, d'expression et de présentation de textes afin de faciliter au lecteur l'appropriation de l'information et la prise de décision;

- Rédiger avec assurance, rapidité, efficacité et plaisir, des textes clairs, précis et complets;
- Accroître leur autonomie du rédacteur dans l'élaboration, l'expression et la correction.

**Présentations convaincantes : 2 sessions de 1 jour**

Fournisseur : Firme Acti-Com      total : 1 750,00 \$

Contrat négocié

Objectif : Développer les habiletés à parler en public.

Aucune activité pour les autres régions à cette question incluant le CCC.

**SOURCE :**                      Direction des communications – 2012-01-09  
**COLLABORATION :**      Emploi-Québec, DGARBFM, DGPASAC  
**VALIDATION :**              DGARBFM – DBCA : 2013-01-31



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : RG8

### Titre

Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi de tous les contrats octroyés par chaque ministère (y compris le cabinet ministériel) et organisme en 2012-2013 en indiquant, pour chaque contrat :

- le nom du professionnel ou de la firme;
- le détail des travaux ou services effectués (but visé);
- le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments;
- le mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);
- dans le cas d'octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions.

### Exposé et statistiques

Voir document en annexe.

**SOURCE :** Direction des opérations financières et contractuelles, 2013-01-08  
**COLLABORATION :**  
**VALIDATION:**

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |   |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|---|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur                               | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires       |
| 1.                | 700157345  | Teknion Roy & Breton                      | 4 585,00 \$     | <p>Sommaire: Ameublement de bureau</p> <p>Sommaire: Transport de courrier et de marchandises</p>             |                            |
| 2.                | 700158153  | EBSCO Canada ltée                         | 2 500,00 \$     | <p>Sommaire: Renouvellement des abonnements du Centre de documentation</p>                                   |                            |
| 3.                | 700160331  | Alimentation Coop Rimouski                | 6 000,00 \$     | <p>Sommaire: Coût essence véhicules de location</p>  |                            |
| 4.                | 700160874  | Club Papetier, Le (9144-1923 Québec inc.) | 12 750,00 \$    | <p>Sommaire: Fourniture de bureau</p>  |                            |
| 5.                | 700161121  | Éditions la Liberté                       | 2 500,00 \$     | <p>Sommaire: Publications imprimées : renouvellement commande permanente pour le Centre de documentation</p> |                            |
| 6.                | 700161122  | EBSCO Canada ltée                         | 7 345,00 \$     | <p>Sommaire: Périodiques : renouvellement d'abonnement pour le Centre de documentation</p>                   |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale  
CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |   |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|---|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur   | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires       |
| 7.                | 700161146  | Vidéo Électronique C.G. inc.                          | 2 602,95 \$     | <p>Sommaire: Caméra de surveillance et moniteur</p> <p>Sommaire: Main-d'oeuvre pour l'installation</p>   |                            |
| 8.                | 700161734  | CCH Canadian Limited                                  | 1 133,00 \$     | <p>Sommaire: Publications imprimées : « Contrat des organismes publics québécois »</p>   |                            |
| 9.                | 700161738  | 9129-7515 Québec inc. (Location THV autos et camions) | 2 000,00 \$     | <p>Sommaire: Location d'un véhicule</p>  |                            |
| 10.               | 700162226  | Solutions de sécurité Stanley                         | 2 675,00 \$     | <p>Sommaire: Service d'installation</p> <p>Sommaire: Système de gestion de files d'attente</p>   |                            |
| 11.               | 700162383  | Ergo Zone conseil inc.                                | 9 284,02 \$     | <p>Sommaire: Ameublement de bureau</p> <p>Sommaire: Services d'expédition, de ramassage ou de livraison du courrier/Transport de courrier et de marchandises</p> |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 2

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                       |                 |   | Processus d'appel d'offres  |
|-------------------|------------|---------------------------------------|-----------------|---|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                           | Montant contrat | Description   | (1) Soumissionnaires  |
| 12.               | 700162609  | Bureautique Lacouline inc.            | 1 850,00 \$     | Sommaire: Machine à traiter le courrier   |   |
| 13.               | 700163412  | MTS Allstream inc.                    | 1 779,50 \$     | Sommaire: Composants pour les technologies de l'information, la radiodiffusion ou les télécommunications<br>Sommaire: Services de télécommunication |   |
| 14.               | 700163516  | Joseph Clermont inc.                  | 6 720,00 \$     | Sommaire: Fourniture de bureau  |   |
| 15.               | 700163930  | Teknograv                             | 1 935,00 \$     | Sommaire: Oeuvre d'art, pièce de collection et récompense   |   |
| 16.               | 700164843  | Services Xpression num.eric inc., Les | 1 035,00 \$     | Sommaire: Ameublement de bureau   | Imacom Communication inc. 0,00 \$<br>Productions Standex inc., Les 0,00 \$<br>Services Xpression num.eric inc., Les 1 035,00 \$ |
| 17.               | 700165038  | Micro Logic Sainte-Foy ltée           | 5 055,00 \$     | Sommaire: Matériel et accessoires informatiques   |   |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 3

3

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |  | Processus d'appel d'offres   |
|-------------------|------------|--|-----------------|--|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                            | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires   |
| 18.               | 700165065  | Graphicor ltée                         | 3 400,00 \$     | Sommaire: Ameublement de bureau  | Imacom Communication inc. 204,50 \$<br>Productions Standex inc., Les 0,00 \$<br>Graphicor ltée 3 400,00 \$ |
| 19.               | 700165191  | Mab Profil inc.                        | 8 985,00 \$     | Sommaire: Ameublement de bureau  |  |
| 20.               | 700165518  | Nedco ® (Rexel Canada électrique inc.) | 2 631,96 \$     | Sommaire: Accessoires ou pièces pour dispositifs de communication personnels/Dispositifs et accessoires de communication<br>Sommaire: Casque d'écoute téléphonique avec coussins pour haut-parleur ou écouteurs/Dispositifs et accessoires de communication<br>Sommaire: Dispositifs et accessoires de communication |  |
| 21.               | 700165999  | Corporate Express Canada, Inc.         | 1 505,98 \$     | Sommaire: Fournitures de bureau  |  |
| 22.               | 700166403  | Labrador Laurentienne                  | 2 083,72 \$     | Sommaire: Eau de source<br>Sommaire: Services de nettoyage et d'entretien  |  |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 4

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |   | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|--|-----------------|---|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur                                  | Montant contrat | Description   | (1) Soumissionnaires       |
| 23.               | 700168281  | Cedrom-Sni inc.                              | 7 483,00 \$     | Sommaire: Documentation électronique  |                            |
| 24.               | 700168570  | Artech Intercommunication inc.               | 1 850,00 \$     | Sommaire: Interrupteur de sécurité  |                            |
| 25.               | 700168601  | Services Pré-Fix, Le (9108-9235 Québec inc.) | 1 960,00 \$     | Sommaire: Ameublement de bureau   |                            |
| 26.               | 700168602  | MTS Allstream inc.                           | 1 486,00 \$     | Sommaire: Composants pour les technologies de l'information, la radiodiffusion ou les télécommunications<br>Sommaire: Services de télécommunication |                            |
| 27.               | 700168603  | Consulis Environnement de bureau inc.        | 3 807,12 \$     | Sommaire: Achat de mobilier ergonomique   |                            |
| 28.               | 700168721  | Joseph Clermont inc.                         | 7 193,52 \$     | Sommaire: Fourniture de bureau  |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 5

34

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |   | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|--|-----------------|---|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur                            | Montant contrat | Description   | (1) Soumissionnaires       |
| 29.               | 700168910  | Nedco ® (Rexel Canada électrique inc.) | 2 358,27 \$     | Sommaire: Dispositifs et accessoires de communication |                            |
| 30.               | 700169247  | Informatique EBR inc.                  | 1 135,00 \$     | Sommaire: Fournitures de bureau                       |                            |
| 31.               | 700169397  | Technologix, Solutions d'affaires inc. | 1 597,99 \$     | Sommaire: Fourniture de bureau                        |                            |
| 32.               | 700169447  | Lyreco [Canada] inc.                   | 3 972,50 \$     | Sommaire: Agendas 2013                                |                            |
| 33.               | 700169878  | Druide Informatique inc.               | 1 693,00 \$     | Sommaire: Logiciels                                   |                            |
| 34.               | 700169883  | Cedrom-Sni inc.                        | 13 000,00 \$    | Sommaire: Abonnement médias électroniques             |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 6

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |   | Processus d'appel d'offres   |
|-------------------|------------|--|-----------------|---|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                                    | Montant contrat | Description   | (1) Soumissionnaires   |
| 35.               | 700170203  | Novexco inc.                                   | 11 624,80 \$    | Sommaire: Dispositifs et accessoires de communication | Corporate Express Canada, Inc. 13 134,00 \$<br>Fournitures de bureau Denis inc. 14 863,20 \$<br>Novexco inc. 11 624,80 \$<br>Produits pour centre d'appels « docteur des casques d'écoute » 13 656,00 \$ |
| 36.               | 700170226  | Novexco inc.                                   | 1 849,40 \$     | Sommaire: Dispositifs et accessoires de communication |  |
| 37.               | 700170376  | Serrurerie la Clé d'Or (9072-0962 Québec inc.) | 3 530,92 \$     | Sommaire: Système de contrôle d'accès                 |  |
| 38.               | 700170377  | Gestion d'achats Ram inc.                      | 2 781,04 \$     | Sommaire: Fournitures de bureau                       |  |
| 39.               | 700170579  | QRX Technology Group Inc.                      | 2 369,61 \$     | Sommaire: Fournitures de bureau                       |  |
| 40.               | 700170627  | Nedco ® (Rexel Canada électrique inc.)         | 1 611,75 \$     | Sommaire: Dispositifs et accessoires de communication |  |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

35



**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                       |                 |   | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|---------------------------------------|-----------------|---|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur                           | Montant contrat | Description   | (1) Soumissionnaires       |
| 41.               | 700170687  | Consulis Environnement de bureau inc. | 1 109,97 \$     | <p>Sommaire: Frais de transport et installation</p> <p>Sommaire: Retour réversible, gris saule métal, gris métallique</p> <p>Sommaire: Table de coin, gris saule métal, gris métallique</p> <p>Sommaire: Table en D sans dos, gris saule métal, gris métallique</p> |                            |
| 42.               | 700170821  | Ergo Zone conseil inc.                | 1 504,40 \$     | <p>Sommaire: Ameublement de bureau</p> <p>Sommaire: Quincaillerie</p> <p>Sommaire: Services d'expédition, de ramassage ou de livraison du courrier/Transport de courrier et de marchandises</p>   |                            |
| 43.               | 700171445  | Consulis Environnement de bureau inc. | 1 392,08 \$     | <p>Sommaire: Frais d'installation</p> <p>Sommaire: Table électrique ajustable</p> <p>Sommaire: Transport</p>  |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 8

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                             |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|-----------------------------|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur                 | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires       |
| 44.               | 700171602  | Techno-Gestass ltée         | 1 925,00 \$     | Sommaire: Ameublement de bureau  |                            |
| 45.               | 700171913  | A. Derome co. ltée          | 1 626,00 \$     | Sommaire: Fourniture de bureau<br><br>Sommaire: Services d'expédition, de ramassage ou de livraison du courrier/Transport de courrier et de marchandises |                            |
| 46.               | 700172109  | Pitney Bowes du Canada ltée | 1 460,00 \$     | Sommaire: Fourniture de bureau   |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 9

12

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE CONSTRUCTION**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                    |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|------------------------------------|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur                        | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires       |
| 47.               | 700163586  | Signmena                           | 10 000,00 \$    | Sommaire: Services de construction, de réparation et d'entretien d'immeubles |                            |
| 48.               | 700163618  | Gestion J.G. Courchesne inc.       | 22 088,28 \$    | Sommaire: Services de construction, de réparation et d'entretien d'immeubles |                            |
| 49.               | 700170374  | Malloi Construction inc.           | 1 661,00 \$     | Sommaire: Services de construction, de réparation et d'entretien d'immeubles |                            |
| 50.               | 700170379  | Construction Fernand Cloutier inc. | 1 793,60 \$     | Sommaire: Services de construction, de réparation et d'entretien d'immeubles |                            |
| 51.               | 700170923  | GH Vallières inc.                  | 2 790,00 \$     | Sommaire: Services d'aménagement de bureau                                   |                            |
| 52.               | 700171626  | Cométal inc.                       | 2 042,00 \$     | Sommaire: Services de construction, de réparation et d'entretien d'immeubles |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 10

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Fonds d'aide à l'action communautaire autonome**  
**CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                         |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|-------------------------|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur             | Montant contrat | Description                            | (1) Soumissionnaires       |
| 53.               | 700166051  | Côté, Réjean (019)      | 1 030,82 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion |                            |
| 54.               | 700166052  | Dorr, André             | 1 106,16 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion |                            |
| 55.               | 700166053  | Breton, Paul (002)      | 1 583,05 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion |                            |
| 56.               | 700166054  | Boisvert, Richard (003) | 1 487,86 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion |                            |
| 57.               | 700166055  | Slaibi, Rima            | 1 284,00 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion |                            |
| 58.               | 700166056  | Bonin, Pierre           | 1 259,24 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 11

37

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Fonds d'aide à l'action communautaire autonome  
CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                       |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|-----------------------|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur           | Montant contrat | Description                            | (1) Soumissionnaires       |
| 59.               | 700166057  | Mathieu, Pierre (003) | 1 150,00 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Fonds de développement et de reconnaissance des compétences de la main-d'œuvre**  
**CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|--|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur  | Montant contrat | Description                            | (1) Soumissionnaires       |
| 60.               | 700158201  | Fédération des Chambres de Commerce de la Province de Québec | 24 178,00 \$    | Sommaire: Gestion d'événements         |                            |
| 61.               | 700159719  | 9162-8479 Québec inc.  | 2 000,00 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

34

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |             |  |                 |   | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|-------------|--|-----------------|---|----------------------------|
| #                 | No contrat  | Fournisseur  | Montant contrat | Description   | (1) Soumissionnaires       |
| 62.               | 700151070   | Collège Multihexa Québec inc.                                      | 5 964,00 \$     | Sommaire: Hébergement en ligne d'une autoformation sur la sécurité informatique |                            |
| 63.               | 700155439-1 | OSE Design inc.  | 24 750,00 \$    | Sommaire: Graphisme   |                            |
| 64.               | 700155452-1 | David Design   | 24 500,00 \$    | Sommaire: Graphisme   |                            |
| 65.               | 700155454-1 | Graphissimo  | 24 000,00 \$    | Sommaire: Graphisme   |                            |
| 66.               | 700156777   | Centre de réadaptation Le Bouclier                                 | 15 450,00 \$    | Sommaire: Services d'évaluation en santé des personnes                          |                            |
| 67.               | 700157096   | Serv. des aides tech. centre rég. réadaptation en déficience phys. | 4 830,00 \$     | Sommaire: Services d'évaluation en santé des personnes                          |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 14

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                              |                 |   | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|------------------------------|-----------------|---|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur                  | Montant contrat | Description   | (1) Soumissionnaires       |
| 68.               | 700157102  | Gentilly Transit jeunesse    | 12 179,50 \$    | Sommaire: Services informatiques pour un visioguchet            |                            |
| 69.               | 700158036  | Masson, Richard (Dévcomp RM) | 24 535,00 \$    | Sommaire: Services conseils en gestion                          |                            |
| 70.               | 700158071  | Alias formation inc.         | 3 593,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'oeuvre - secteur public |                            |
| 71.               | 700158194  | Matte, Philippe              | 9 000,00 \$     | Sommaire: Services de vérification/Comptabilité et vérification |                            |
| 72.               | 700158630  | Gagnon, Bertrand             | 12 831,00 \$    | Sommaire: Services conseils en gestion                          |                            |
| 73.               | 700158755  | Réseau action TI inc.        | 1 335,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'oeuvre - secteur public |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 15

35



**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|--------------------------------|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur                    | Montant contrat | Description                                      | (1) Soumissionnaires       |
| 74.               | 700158775  | Gestion Piloa inc.             | 2 000,00 \$     | Sommaire: Services de médecins de première ligne |                            |
| 75.               | 700158789  | Néron, Roxane (médecin)        | 1 000,00 \$     | Sommaire: Services de médecins de première ligne |                            |
| 76.               | 700159071  | McMahon, Robert                | 22 000,00 \$    | Sommaire: Services conseils en gestion           |                            |
| 77.               | 700159149  | Leblond, Carmen                | 13 057,98 \$    | Sommaire: Services conseils en gestion           |                            |
| 78.               | 700160002  | Drouin, Sylvie (Sylvie Drouin) | 11 515,50 \$    | Sommaire: Service d'enquête                      |                            |
| 79.               | 700160010  | Desrochers, Martine            | 1 800,00 \$     | Sommaire: Graphisme                              |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 16

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |             |   |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|-------------|---|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat  | Fournisseur   | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires       |
| 80.               | 700160527   | Regain Groupe Conseil inc.                              | 7 500,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre                  |                            |
| 81.               | 700160528-1 | Clinique de médecine industrielle Robert & Lizotte inc. | 20 000,00 \$    | Sommaire: Services de médecins spécialistes                    |                            |
| 82.               | 700160861   | Medisys gp  | 1 125,00 \$     | Sommaire: Services de médecins spécialistes                    |                            |
| 83.               | 700160864   | Expertise Neurosciences inc.                            | 1 575,00 \$     | Sommaire: Services de médecins spécialistes                    |                            |
| 84.               | 700160865   | Gil, Michel (pédopsychiatre)                            | 1 225,00 \$     | Sommaire: Services de médecins spécialistes                    |                            |
| 85.               | 700161142   | Académie de trans-formation du Québec, L'               | 2 840,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre - secteur public |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 17

40

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |             |                                      |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|-------------|--------------------------------------|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat  | Fournisseur                          | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires       |
| 86.               | 700161548-1 | Malden, Peter                        | 24 500,00 \$    | Sommaire: Services de traduction                   |                            |
| 87.               | 700161552-3 | Willmot, Rod                         | 24 500,00 \$    | Sommaire: Services de traduction                   |                            |
| 88.               | 700161555-1 | Blythe, Linda                        | 24 500,00 \$    | Sommaire: Services de traduction                   |                            |
| 89.               | 700161582-1 | Cabinet de traduction Dialangue inc. | 24 500,00 \$    | Sommaire: Services de traduction                   |                            |
| 90.               | 700161593-1 | Provençal, Fanny                     | 15 000,00 \$    | Sommaire: Révision linguistique                    |                            |
| 91.               | 700161717   | Versalys Formation                   | 1 975,00 \$     | Sommaire: Inscription à des activités de formation |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 18

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |             |  |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|-------------|--|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat  | Fournisseur  | Montant contrat | Description                            | (1) Soumissionnaires       |
| 92.               | 700161733   | Alpha traduction et interprétation inc.                  | 2 500,00 \$     | Sommaire: Services de traduction       |                            |
| 93.               | 700162113   | Centre de langues internationales Charpentier [C.L.I.C.] | 1 245,00 \$     | Sommaire: Formation professionnelle    |                            |
| 94.               | 700162167-1 | Evans, K.-Benoît   | 24 500,00 \$    | Sommaire: Services de traduction       |                            |
| 95.               | 700162172-2 | Moisan, Daniel   | 15 000,00 \$    | Sommaire: Révision linguistique        |                            |
| 96.               | 700162176-2 | Keathley, Jonathan Bryan                                 | 24 500,00 \$    | Sommaire: Services de traduction       |                            |
| 97.               | 700162225   | Institut National de la Recherche Scientifique (INRS)    | 11 000,00 \$    | Sommaire: Services conseils en gestion |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

11

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale  
CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                 |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|---------------------------------|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur                     | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires       |
| 98.               | 700162271  | Psygyg inc.                     | 2 400,00 \$     | Sommaire: Développement des ressources humaines                |                            |
| 99.               | 700162443  | Expertises Michel Grégoire inc. | 1 125,00 \$     | Sommaire: Services de médecins spécialistes                    |                            |
| 100.              | 700162444  | Medisys gp                      | 2 975,00 \$     | Sommaire: Services de médecins spécialistes                    |                            |
| 101.              | 700162505  | 37-2 Conseil inc.               | 4 500,00 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion                         |                            |
| 102.              | 700162783  | Compu-Finder                    | 1 916,25 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre - secteur public |                            |
| 103.              | 700162805  | Godbout, Réal (002)             | 8 400,00 \$     | Sommaire: Graphisme  |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 20

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |             |                                       |                 |  | Processus d'appel d'offres  |
|-------------------|-------------|---------------------------------------|-----------------|--|---|
| #                 | No contrat  | Fournisseur                           | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires  |
| 104.              | 700163124   | Lord, Lynn                            | 15 000,00 \$    | Sommaire: Élaboration de descriptions d'emploi     | Chevrier, Jean 0,00 \$<br>Lord, Lynn 15 000,00 \$<br>Sioui, Johanne (002) 0,00 \$ |
| 105.              | 700163181   | Réseau D.O.F. inc.                    | 2 862,34 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion             |   |
| 106.              | 700163404   | Substances stratégies numériques inc. | 2 850,00 \$     | Sommaire: Inscription à des activités de formation |   |
| 107.              | 700163742   | Santé V.I.P.                          | 1 500,00 \$     | Sommaire: Services de médecins spécialistes        |   |
| 108.              | 700164177-1 | Bédard, Renée                         | 20 000,00 \$    | Sommaire: Révision linguistique                    |   |
| 109.              | 700164277   | Michel Oigny expertise-conseil inc.   | 8 750,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre      |   |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale  
CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |   | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|--|-----------------|---|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur  | Montant contrat | Description                                   | (1) Soumissionnaires       |
| 110.              | 700164346  | Service d'Aide aux Néo-Canadiens [Sherbrooke] inc., Le | 5 000,00 \$     | Sommaire: Interprètes                         |                            |
| 111.              | 700164761  | Institut Formasion                                     | 2 325,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre |                            |
| 112.              | 700164943  | Catalysis Consulting                                   | 8 592,78 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion        |                            |
| 113.              | 700164948  | Acti-Com   | 1 975,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre |                            |
| 114.              | 700164969  | Leblond, Carmen  | 4 017,84 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion        |                            |
| 115.              | 700165097  | Gil, Michel (pédopsychiatre)                           | 3 150,00 \$     | Sommaire: Services de médecins spécialistes   |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 22

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |   | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|--|-----------------|---|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur                            | Montant contrat | Description                                 | (1) Soumissionnaires       |
| 116.              | 700165101  | Groupe Santé Medisys inc.              | 1 195,00 \$     | Sommaire: Services de médecins spécialistes |                            |
| 117.              | 700165347  | Services de consultation Claude Landry | 9 000,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement des cadres       |                            |
| 118.              | 700165547  | Expertise Neurosciences inc.           | 1 575,00 \$     | Sommaire: Services de médecins spécialistes |                            |
| 119.              | 700165570  | VVC Technologies inc.                  | 10 800,00 \$    | Sommaire: Services informatiques            |                            |
| 120.              | 700165715  | Groupe SCE                             | 2 534,50 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion      |                            |
| 121.              | 700165719  | Groupe SCE                             | 5 770,00 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion      |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 23

43



**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |   |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|---|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur                                 | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires       |
| 122.              | 700165822  | Medisys gp                                  | 1 500,00 \$     | Sommaire: Services de médecins spécialistes  |                            |
| 123.              | 700165997  | Entreprises une Affaire d'Anglais inc., Les | 1 350,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre - secteur public   |                            |
| 124.              | 700166008  | Marcotte, Claude                            | 5 200,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre  |                            |
| 125.              | 700166093  | Nation Naskapi de Kawawachikamach           | 2 864,33 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion   |                            |
| 126.              | 700166399  | Réseau D.O.F. inc.                          | 15 000,00 \$    | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre  |                            |
| 127.              | 700166406  | Harvey, Liette                              | 6 500,00 \$     | Sommaire: Services d'experts-conseil ou de représentants d'organismes nommés pour siéger sur un conseil ou un comité |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 24

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|--------------------------------|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur                    | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires       |
| 128.              | 700166408  | Privé, Jacques                 | 6 500,00 \$     | Sommaire: Services d'experts-conseil ou de représentants d'organismes nommés pour siéger sur un conseil ou un comité |                            |
| 129.              | 700166835  | Albatros gestion conseils inc. | 12 800,00 \$    | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre  |                            |
| 130.              | 700166839  | Cabinet-conseil RHRE inc.      | 6 180,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre  |                            |
| 131.              | 700166872  | Versalys                       | 3 800,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre  |                            |
| 132.              | 700167034  | Fujitsu Conseil (Canada) inc.  | 1 315,00 \$     | Sommaire: Services informatiques   |                            |
| 133.              | 700167117  | Eude-Ledorze, Marie-Laure      | 2 360,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre  |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

hh

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|--------------------------------|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur                    | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires       |
| 134.              | 700167490  | AFI expertise inc.             | 6 180,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre - secteur public |                            |
| 135.              | 700167582  | François Ronai Consultant inc. | 15 000,00 \$    | Sommaire: Service d'accompagnement du chargé de projet         |                            |
| 136.              | 700167688  | Édumicro inc.                  | 3 440,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre - secteur public |                            |
| 137.              | 700167690  | Acti-Com                       | 1 750,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre - secteur public |                            |
| 138.              | 700167722  | Baril, Francine                | 19 286,00 \$    | Sommaire: Services conseils en gestion                         |                            |
| 139.              | 700167817  | Alain Quiniou inc.             | 1 200,00 \$     | Sommaire: Services de médecins spécialistes                    |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 26

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|--|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur                                  | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires       |
| 140.              | 700168378  | Dumais, Yvan                                 | 2 000,00 \$     | Sommaire: Évaluation pratique d'un candidat sans compagnon sur son lieu de travail |                            |
| 141.              | 700168431  | Leblanc, Gérard (psychiatre)                 | 1 380,00 \$     | Sommaire: Services de médecins spécialistes  |                            |
| 142.              | 700168455  | Fresche Solutions inc.                       | 3 509,92 \$     | Sommaire: Maintenance et soutien pour logiciels                                    |                            |
| 143.              | 700168604  | Groupe CFC (Centre Financier Classique inc.) | 1 270,75 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre - secteur public                     |                            |
| 144.              | 700168646  | Lavoie, Jeanne                               | 11 200,00 \$    | Sommaire: Services conseils en gestion   |                            |
| 145.              | 700168723  | Côté, Louis (médecin)                        | 1 000,00 \$     | Sommaire: Services de médecins spécialistes  |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 27

45

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |             |  |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|-------------|--|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat  | Fournisseur                              | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires       |
| 146.              | 700168841-1 | Knapp, Kerry                             | 24 500,00 \$    | Sommaire: Services de traduction                               |                            |
| 147.              | 700168849   | Bonin, Jean Raymond (Caoching Outaouais) | 4 187,50 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion                         |                            |
| 148.              | 700169786   | Sloui, Johanne (002)                     | 2 375,00 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion                         |                            |
| 149.              | 700170284   | St-Hilaire, France (002)                 | 2 500,00 \$     | Sommaire: Conférence   |                            |
| 150.              | 700170514   | Hudon, Joyce (consultante)               | 5 000,00 \$     | Sommaire: Services conseils en gestion                         |                            |
| 151.              | 700170581   | JPL Communications inc.                  | 18 125,00 \$    | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre - secteur public |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 28

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |   |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|---|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur   | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires       |
| 152.              | 700170803  | Réseau action TI Québec                                       | 2 210,00 \$     | Sommaire: Inscription à des activités de formation |                            |
| 153.              | 700171279  | Services conseils Hardy inc., Les                             | 1 343,90 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre      |                            |
| 154.              | 700172045  | Solutions Web PaCo inc.                                       | 2 750,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre      |                            |
| 155.              | 700172432  | Regroupement de réseaux en santé des personnes au travail     | 9 700,00 \$     | Sommaire: Inscription à des activités de formation |                            |
| 156.              | 700172964  | Ass. sur l'accès et la protection de l'information [A.A.P.I.] | 1 595,00 \$     | Sommaire: Formation professionnelle                |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

46

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Fonds d'aide à l'action communautaire autonome**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                    |                 |                                    | Processus d'appel d'offres   |
|-------------------|------------|------------------------------------|-----------------|------------------------------------|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                        | Montant contrat | Description                        | (1) Soumissionnaires   |
| 157.              | 700157047  | Litho Chic inc.                    | 3 740,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie | Litho Chic inc. 3 740,00 \$<br>L.G. Chabot inc. 6 445,00 \$<br>Marquis Imprimeur inc. 0,00 \$  |
| 158.              | 700158369  | Photomédia                         | 1 120,00 \$     | Sommaire: Services de photographie |  |
| 159.              | 700159072  | AVW-Telav solutions audiovisuelles | 5 642,00 \$     | Sommaire: Services audiovisuels    |  |
| 160.              | 700170408  | Impression Lamartine               | 1 197,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie | Impression Lamartine 1 197,00 \$<br>Imprimerie Siel inc. 1 238,00 \$<br>Imprimerie Le Roy-Audy 1 314,50 \$                             |
| 161.              | 700170699  | J. B. Deschamps inc.               | 4 940,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie | Imprimerie Moderne de Beauce inc., L' 5 540,00 \$<br>Imprimeries Transcontinental inc. 5 528,00 \$<br>J. B. Deschamps inc. 4 940,00 \$ |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 30

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Fonds de développement et de reconnaissance des compétences de la main-d'œuvre**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |   | Processus d'appel d'offres   |
|-------------------|------------|--|-----------------|---|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                                    | Montant contrat | Description   | (1) Soumissionnaires   |
| 162.              | 700160410  | J. B. Deschamps inc.                           | 5 398,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                    | K2 Impressions inc. 0,00 \$<br>Litho Chic inc. 6 945,00 \$<br>J. B. Deschamps inc. 5 398,00 \$               |
| 163.              | 700160818  | International Air Transport Association (IATA) | 4 762,45 \$     | Sommaire: Hôtels et lieux d'hébergement et de réunion |  |
| 164.              | 700160863  | Production J.G. inc.                           | 2 650,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                    | Production J.G. inc. 2 650,00 \$<br>Imprimerie Expressart inc. 4 100,00 \$<br>Kayjon Graphiques inc. 0,00 \$ |
| 165.              | 700162853  | Au Point - Reprotech                           | 7 667,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                    | Au Point - Reprotech 7 667,00 \$<br>Imprimerie l'Empreinte inc. 7 795,00 \$<br>BL Litho inc. 8 956,00 \$     |
| 166.              | 700171560  | Asystel inc.                                   | 1 905,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                    | Asystel inc. 1 905,00 \$<br>Compo-Orléans 2 320,00 \$<br>Graphiscan info-couleur inc. 0,00 \$                |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 31

th



**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |               |  |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|---------------|--|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat    | Fournisseur                                      | Montant contrat | Description                                | (1) Soumissionnaires       |
| 167.              | 700024566-45  | Caisse Desjardins Atwater-Centre                 | 1 290,00 \$     | Sommaire: Services de recherches bancaires |                            |
| 168.              | 700024905-19  | Caisse Desjardins de Granby - Haute Yamaska      | 1 597,50 \$     | Sommaire: Services de recherches bancaires |                            |
| 169.              | 700024919-27  | Caisse Desjardins Limoilou                       | 1 132,50 \$     | Sommaire: Services de recherches bancaires |                            |
| 170.              | 700034428-92  | Albertson, Landry, huissiers de justice S.E.N.C. | 1 688,38 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique    |                            |
| 171.              | 700034428-93  | Albertson, Landry, huissiers de justice S.E.N.C. | 1 369,33 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique    |                            |
| 172.              | 700034432-206 | Bélanger Tremblay, huissiers de justice inc.     | 1 069,54 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique    |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 32

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |               |   |                 |   | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|---------------|---|-----------------|---|----------------------------|
| #                 | No contrat    | Fournisseur                                     | Montant contrat | Description                             | (1) Soumissionnaires       |
| 173.              | 700034432-212 | Bélanger Tremblay, huissiers de justice inc.    | 1 170,05 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 174.              | 700034432-217 | Bélanger Tremblay, huissiers de justice inc.    | 1 469,99 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 175.              | 700034720-101 | Bruchesi, Toulouse, Brassard S.E.N.C.           | 1 207,49 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 176.              | 700034725-70  | Darveau & associé huissiers de justice S.E.N.C. | 1 266,53 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 177.              | 700034725-73  | Darveau & associé huissiers de justice S.E.N.C. | 1 680,55 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 178.              | 700034725-75  | Darveau & associé huissiers de justice S.E.N.C. | 1 464,45 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 33

48

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |               |   |                 |   | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|---------------|---|-----------------|---|----------------------------|
| #                 | No contrat    | Fournisseur                                     | Montant contrat | Description                             | (1) Soumissionnaires       |
| 179.              | 700034725-77  | Darveau & associé huissiers de justice S.E.N.C. | 1 068,50 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 180.              | 700034785-72  | Étude André Lessard                             | 1 255,15 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 181.              | 700034785-76  | Étude André Lessard                             | 1 091,03 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 182.              | 700034827-94  | Étude H. Paul Proulx inc.                       | 1 008,20 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 183.              | 700034827-97  | Étude H. Paul Proulx inc.                       | 1 108,20 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 184.              | 700034829-135 | Étude Jean-Marc Claveau                         | 2 408,39 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 34

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |              |  |                 |   | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|--------------|--|-----------------|---|----------------------------|
| #                 | No contrat   | Fournisseur                                    | Montant contrat | Description                             | (1) Soumissionnaires       |
| 185.              | 700034830-63 | Étude J.F. Bouchard, huissiers                 | 1 353,17 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 186.              | 700034830-66 | Étude J.F. Bouchard, huissiers                 | 1 426,73 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 187.              | 700034830-69 | Étude J.F. Bouchard, huissiers                 | 1 782,50 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 188.              | 700034861-82 | Foisy Labrecque, huissiers de justice          | 1 117,78 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 189.              | 700034861-85 | Foisy Labrecque, huissiers de justice          | 1 217,30 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 190.              | 700034875-81 | Gauthier, Montpetit, huissiers de justice inc. | 1 145,02 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

SH

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |              |  |                 |   | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|--------------|--|-----------------|---|----------------------------|
| #                 | No contrat   | Fournisseur                                    | Montant contrat | Description                             | (1) Soumissionnaires       |
| 191.              | 700034875-83 | Gauthier, Montpetit, huissiers de justice inc. | 1 424,49 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 192.              | 700034883-75 | Hainault Gravel, huissiers de justice inc.     | 1 290,56 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 193.              | 700034883-77 | Hainault Gravel, huissiers de justice inc.     | 1 469,38 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 194.              | 700034883-81 | Hainault Gravel, huissiers de justice inc.     | 1 647,00 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 195.              | 700034952-90 | Paradis Montpetit Beauchamp inc.               | 1 263,05 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 196.              | 700034952-91 | Paradis Montpetit Beauchamp inc.               | 1 429,17 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 36

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |               |                                  |                 |   | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|---------------|----------------------------------|-----------------|---|----------------------------|
| #                 | No contrat    | Fournisseur                      | Montant contrat | Description                             | (1) Soumissionnaires       |
| 197.              | 700034952-92  | Paradis Montpetit Beauchamp inc. | 1 998,93 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 198.              | 700034952-93  | Paradis Montpetit Beauchamp inc. | 1 396,30 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 199.              | 700034952-101 | Paradis Montpetit Beauchamp inc. | 1 337,88 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 200.              | 700034952-106 | Paradis Montpetit Beauchamp inc. | 1 597,34 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 201.              | 700034962-198 | Trudel & Associés                | 2 336,56 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 202.              | 700034962-205 | Trudel & Associés                | 2 033,56 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

59

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |               |   |                 |   | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|---------------|---|-----------------|---|----------------------------|
| #                 | No contrat    | Fournisseur                                       | Montant contrat | Description                             | (1) Soumissionnaires       |
| 203.              | 700034962-206 | Trudel & Associés                                 | 1 788,98 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 204.              | 700034962-213 | Trudel & Associés                                 | 1 162,48 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 205.              | 700034962-226 | Trudel & Associés                                 | 1 383,04 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 206.              | 700034969-63  | Étude Bernard Lévesque, huissier de justice, inc. | 1 001,14 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 207.              | 700088291-385 | Paré, Ouellet, Bigaouette et associés             | 1 006,10 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 208.              | 700097138-37  | Étude Pierre Michaud, Huissier de justice, L'     | 1 139,27 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 38

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |              |   |                 |   | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|--------------|---|-----------------|---|----------------------------|
| #                 | No contrat   | Fournisseur   | Montant contrat | Description                             | (1) Soumissionnaires       |
| 209.              | 700097138-39 | Étude Pierre Michaud, Huissier de justice, L'           | 1 294,91 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 210.              | 700125400-61 | Filion Desjardins, huissiers de justice S.E.N.C.R.L.    | 1 057,20 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 211.              | 700125400-76 | Filion Desjardins, huissiers de justice S.E.N.C.R.L.    | 3 049,53 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 212.              | 700125400-84 | Filion Desjardins, huissiers de justice S.E.N.C.R.L.    | 1 079,39 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 213.              | 700132440-44 | Étude Galameau Sauvé, huissiers de justice S.E.N.C.R.L. | 1 813,34 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |
| 214.              | 700132440-53 | Étude Galameau Sauvé, huissiers de justice S.E.N.C.R.L. | 1 217,23 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 39

21



**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |              |   |                 |   | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|--------------|---|-----------------|---|----------------------------|
| #                 | No contrat   | Fournisseur   | Montant contrat | Description   | (1) Soumissionnaires       |
| 215.              | 700132440-57 | Étude Galameau Sauvé, huissiers de justice S.E.N.C.R.L. | 1 125,00 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique   |                            |
| 216.              | 700132440-65 | Étude Galameau Sauvé, huissiers de justice S.E.N.C.R.L. | 1 176,74 \$     | Sommaire: Services de sécurité publique   |                            |
| 217.              | 700155280    | Groupe de sécurité Garda inc., Le                       | 3 273,00 \$     | Sommaire: Surveillance des chèques des émissions mensuelles pour la période du 1er avril 2012 au 31 mars 2013 |                            |
| 218.              | 700155485    | Sécurité ABCO inc.                                      | 4 864,32 \$     | Sommaire: Services de gardiennage   |                            |
| 219.              | 700155745    | Productions Avant-Première inc.                         | 3 500,00 \$     | Sommaire: Salons et expositions   |                            |
| 220.              | 700156687    | Irisco du Québec inc.                                   | 2 750,00 \$     | Sommaire: Services informatique   |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 40

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                        |                 |  | Processus d'appel d'offres   |
|-------------------|------------|------------------------|-----------------|--|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur            | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires   |
| 221.              | 700157905  | Cablevision            | 2 048,40 \$     | Sommaire: Services informatiques                   |  |
| 222.              | 700158399  | 9170-0872 Québec inc.  | 1 214,20 \$     | Sommaire: Transport de courrier et de marchandises |  |
| 223.              | 700158716  | Moore Canada           | 22 492,74 \$    | Sommaire: Services de reprographie                 |  |
| 224.              | 700158855  | Korem inc.             | 6 100,00 \$     | Sommaire: Logiciels                                |  |
| 225.              | 700158879  | Systèmes Datamark inc. | 4 796,75 \$     | Sommaire: Services de reprographie                 | Systèmes Datamark inc. 4 796,75 \$<br>Imprimerie Provinciale inc. 4 875,00 \$<br>Imprimerie Art graphique inc. 0,00 \$ |
| 226.              | 700158908  | Auberge les 3 Canards  | 2 454,01 \$     | Sommaire: Location de salle et repas               |  |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 41

52

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale  
CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |              |                                     |                 |                                    | Processus d'appel d'offres   |
|-------------------|--------------|-------------------------------------|-----------------|------------------------------------|--|
| #                 | No contrat   | Fournisseur                         | Montant contrat | Description                        | (1) Soumissionnaires   |
| 227.              | 700159153    | Systèmes Datamark inc.              | 1 458,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie | Formules d'Affaires modernes ltée 2 200,00 \$<br>Imprimerie Art graphique inc. 1 870,00 \$<br>Systèmes Datamark inc. 1 458,00 \$ |
| 228.              | 700159474-3  | Voyages Laurier du Vallon inc., Les | 1 033,43 \$     | Sommaire: Transport de passagers   |  |
| 229.              | 700159482-2  | Voyages Rouyn-Noranda inc.          | 1 054,94 \$     | Sommaire: Transport de passagers   |  |
| 230.              | 700159482-6  | Voyages Rouyn-Noranda inc.          | 1 014,86 \$     | Sommaire: Transport de passagers   |  |
| 231.              | 700159482-8  | Voyages Rouyn-Noranda inc.          | 1 063,96 \$     | Sommaire: Transport de passagers   |  |
| 232.              | 700159482-12 | Voyages Rouyn-Noranda inc.          | 8 666,00 \$     | Sommaire: Transport de passagers   |  |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 42

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |              |  |                 |                                  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|--------------|--|-----------------|----------------------------------|----------------------------|
| #                 | No contrat   | Fournisseur  | Montant contrat | Description                      | (1) Soumissionnaires       |
| 233.              | 700159482-19 | Voyages Rouyn-Noranda inc.                             | 1 082,99 \$     | Sommaire: Transport de passagers |                            |
| 234.              | 700159483-5  | Voyages Elite Ricard du cuivre (9130-0798 Québec inc.) | 4 523,20 \$     | Sommaire: Transport de passagers |                            |
| 235.              | 700159483-23 | Voyages Elite Ricard du cuivre (9130-0798 Québec inc.) | 1 064,96 \$     | Sommaire: Transport de passagers |                            |
| 236.              | 700159489-1  | Voyages Azur inc.                                      | 1 189,18 \$     | Sommaire: Transport de passagers |                            |
| 237.              | 700159489-3  | Voyages Azur inc.                                      | 1 199,20 \$     | Sommaire: Transport de passagers |                            |
| 238.              | 700159489-4  | Voyages Azur inc.                                      | 1 199,20 \$     | Sommaire: Transport de passagers |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 43

53

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale  
CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |              |             |                 |                                  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|--------------|-------------|-----------------|----------------------------------|----------------------------|
| #                 | No contrat   | Fournisseur | Montant contrat | Description                      | (1) Soumissionnaires       |
| 239.              | 700159674-1  | Voyages CAA | 1 522,50 \$     | Sommaire: Transport de passagers |                            |
| 240.              | 700159674-9  | Voyages CAA | 1 114,46 \$     | Sommaire: Transport de passagers |                            |
| 241.              | 700159674-10 | Voyages CAA | 1 081,97 \$     | Sommaire: Transport de passagers |                            |
| 242.              | 700159674-19 | Voyages CAA | 2 747,64 \$     | Sommaire: Transport de passagers |                            |
| 243.              | 700159674-21 | Voyages CAA | 1 233,27 \$     | Sommaire: Transport de passagers |                            |
| 244.              | 700159674-22 | Voyages CAA | 1 177,16 \$     | Sommaire: Transport de passagers |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 44

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |              |  |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|--------------|--|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat   | Fournisseur                              | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires       |
| 245.              | 700159674-24 | Voyages CAA                              | 1 272,35 \$     | Sommaire: Transport de passagers   |                            |
| 246.              | 700159720    | Siemens - Technologies du bâtiment, Itée | 24 000,00 \$    | Sommaire: Entretien des systèmes de gestion du contrôle des accès aux endroits où des bureaux sont occupés par des employés du Ministère |                            |
| 247.              | 700159952    | Cablevision                              | 1 124,22 \$     | Sommaire: Services informatiques   |                            |
| 248.              | 700160004    | Tropical 1                               | 3 541,20 \$     | Sommaire: Services horticoles  |                            |
| 249.              | 700160009    | Groupe Radio Antenne 6 inc. [CHVD]       | 5 330,00 \$     | Sommaire: Services de télécommunication  |                            |
| 250.              | 700160056    | Siemens - Technologies du bâtiment, Itée | 5 064,14 \$     | Sommaire: Service de systèmes de sécurité  |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 45

54

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                            |                 |   | Processus d'appel d'offres   |
|-------------------|------------|----------------------------|-----------------|---|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                | Montant contrat | Description   | (1) Soumissionnaires   |
| 251.              | 700160415  | Enveloppe Concept inc.     | 1 495,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                    | Enveloppe Concept inc. 1 495,00 \$<br>Supremex inc. 1 824,00 \$<br>Enveloppe Laurentide inc. 2 508,00 \$               |
| 252.              | 700160505  | Systèmes Datamark inc.     | 1 843,50 \$     | Sommaire: Services de reprographie                    | Art graphique Québec inc. 2 994,00 \$<br>Imprimerie Provinciale inc. 2 880,00 \$<br>Systèmes Datamark inc. 1 843,50 \$ |
| 253.              | 700160532  | Studio Labat               | 1 500,00 \$     | Sommaire: Services de photographie                    |  |
| 254.              | 700160679  | Compro communications inc. | 2 100,00 \$     | Sommaire: Services de télécommunication               |  |
| 255.              | 700160782  | Delta Sherbrooke           | 1 457,63 \$     | Sommaire: Services de restauration et traiteurs       |  |
| 256.              | 700160824  | Auberge St-Pierre          | 4 033,90 \$     | Sommaire: Hôtels et lieux d'hébergement et de réunion |  |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 46

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |              |   |                 |  | Processus d'appel d'offres  |
|-------------------|--------------|---|-----------------|--|---|
| #                 | No contrat   | Fournisseur                               | Montant contrat | Description                                      | (1) Soumissionnaires  |
| 257.              | 700160825    | Folia Design inc.                         | 23 919,12 \$    | Sommaire: Services horticoles                    | Folia Design inc. 23 919,12 \$<br>Planteca inc. 25 812,00 \$<br>Profil Vert inc. 0,00 \$                        |
| 258.              | 700161024    | Impression Lamartine                      | 1 669,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie               | Impression Lamartine 1 669,00 \$<br>Imprimerie Siel inc. 1 719,00 \$<br>Imprimerie Bourg-Royal inc. 1 987,00 \$ |
| 259.              | 700161147    | Cablevision                               | 2 463,00 \$     | Sommaire: Services informatiques                 |   |
| 260.              | 700161161    | Groupe de gestion des ressources humaines | 1 320,00 \$     | Sommaire: Inscription à des congrès ou colloques |   |
| 261.              | 700161205    | Imprimerie sociale [1994] inc.            | 1 350,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie               | Imprimerie sociale [1994] inc. 1 350,00 \$<br>J. B. Deschamps inc. 1 355,00 \$<br>K2 Impressions inc. 0,00 \$   |
| 262.              | 700161295-23 | 9025-4277 Québec inc. (Café-Vienne)       | 2 232,00 \$     | Sommaire: Services de restauration et traiteurs  |   |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 47

55



**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                     |                 |   | Processus d'appel d'offres   |
|-------------------|------------|-------------------------------------|-----------------|---|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                         | Montant contrat | Description                                   | (1) Soumissionnaires   |
| 263.              | 700161891  | Hôtel Delta Montréal                | 2 500,00 \$     | Sommaire: Forum des régions de septembre 2012 |  |
| 264.              | 700161902  | Edumicro inc.                       | 1 600,00 \$     | Sommaire: Formation des employés              |  |
| 265.              | 700161948  | Imprimerie Art graphique inc.       | 1 012,95 \$     | Sommaire: Services de reprographie            | Imprimerie Art graphique inc. 1 012,95 \$<br>Imprimerie Provinciale inc. 1 060,00 \$<br>Formules d'affaires Chouinard Itée 0,00 \$ |
| 266.              | 700162151  | Air Liaison inc.                    | 8 000,00 \$     | Sommaire: Transport de passagers              |  |
| 267.              | 700162447  | Air Liaison inc.                    | 24 000,00 \$    | Sommaire: Transport de passagers              |  |
| 268.              | 700162512  | Communications Guylaine Vachon inc. | 5 160,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie            |  |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 48

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |   |                 |  | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|---|-----------------|--|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur   | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires       |
| 269.              | 700162577  | J. B. Deschamps inc.                                | 1 110,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie   |                            |
| 270.              | 700162591  | Chambre de Commerce et d'industrie de Rouyn-Noranda | 1 510,00 \$     | Sommaire: Tournée du président de la Commission des partenaires du marché du travail |                            |
| 271.              | 700162786  | Société Plan de Vol inc.                            | 3 465,00 \$     | Sommaire: Services informatiques   |                            |
| 272.              | 700162851  | 9052-7557 Québec inc. (Brevages automatiques)       | 2 264,50 \$     | Sommaire: Matériel<br>Sommaire: Services de nettoyage et d'entretien                 |                            |
| 273.              | 700163106  | Monette express [Québec]                            | 1 489,25 \$     | Sommaire: Transport de courrier et de marchandises                                   |                            |
| 274.              | 700163309  | Radisson Plaza Hotel Saskatchewan                   | 5 352,40 \$     | Sommaire: Organisation de deux rencontres  |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                            |                 |   | Processus d'appel d'offres   |
|-------------------|------------|----------------------------|-----------------|---|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                | Montant contrat | Description   | (1) Soumissionnaires   |
| 275.              | 700163352  | Pilon Vandal Traiteur inc. | 1 213,48 \$     | Sommaire: Services de restauration et traiteurs       |  |
| 276.              | 700163414  | K2 Impressions inc.        | 3 629,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                    | Imprimerie Moderne de Beauce inc., L' 3 650,00 \$<br>J. B. Deschamps inc. 3 660,00 \$<br>K2 Impressions inc. 3 629,00 \$         |
| 277.              | 700163571  | Impression Lamartine       | 2 648,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                    | Impression Lamartine 2 648,00 \$<br>Imprimerie Bourg-Royal inc. 3 048,00 \$<br>Imprimerie sociale [1994] inc. 2 784,99 \$        |
| 278.              | 700163693  | J. B. Deschamps inc.       | 1 548,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                    | J. B. Deschamps inc. 1 548,00 \$<br>Imprimerie Provinciale inc. 1 785,00 \$<br>Imprimeries Transcontinental S.E.N.C. 2 429,00 \$ |
| 279.              | 700163740  | Hôtel Delta Québec         | 2 604,96 \$     | Sommaire: Hôtels et lieux d'hébergement et de réunion |  |
| 280.              | 700163803  | Enveloppe Concept inc.     | 15 225,00 \$    | Sommaire: Services de reprographie                    | Enveloppe Concept inc. 15 225,00 \$<br>Supremex inc. 18 366,00 \$<br>Enveloppe Laurentide inc. 0,00 \$                           |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
 SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
 Page 50

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |  | Processus d'appel d'offres  |
|-------------------|------------|--|-----------------|--|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur  | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires  |
| 281.              | 700163806  | Martel express [Trois-Rivières] Ltée                               | 7 910,00 \$     | Sommaire: Transport de courrier et de marchandises |   |
| 282.              | 700163807  | Imprimerie sociale [1994] inc.                                     | 4 159,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                 | Imprimerie sociale [1994] inc. 4 159,00 \$<br>Imprimerie Siel inc. 4 449,00 \$<br>Imprimerie Bourg-Royal inc. 4 769,00 \$ |
| 283.              | 700163829  | Ordre des conseillers en ressources humaines agréés                | 11 144,00 \$    | Sommaire: Inscription à des congrès ou colloques   |   |
| 284.              | 700163972  | Impression Lamartine   | 1 260,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                 | Impression Lamartine 1 260,00 \$<br>Imprimerie Bourg-Royal inc. 1 669,00 \$<br>Imprimerie Siel inc. 1 689,00 \$           |
| 285.              | 700164075  | Association des professionnels en dév. économique du Québec[APDEQ] | 3 000,00 \$     | Sommaire: Inscription à des congrès ou colloques   |   |
| 286.              | 700164080  | Expoz inc.   | 3 696,73 \$     | Sommaire: Salons et expositions                    |   |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

57

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |   |                 |  | Processus d'appel d'offres   |
|-------------------|------------|---|-----------------|--|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                               | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires   |
| 287.              | 700164086  | Académie linguistique internationale inc. | 2 300,00 \$     | Sommaire: Cours de langue étrangère - conversation |  |
| 288.              | 700164282  | APDEQ, Deuxième Forum des Dirigeants      | 1 500,00 \$     | Sommaire: Inscription à des congrès ou colloques   |  |
| 289.              | 700164347  | Imprimerie sociale [1994] inc.            | 5 159,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                 | Imprimerie sociale [1994] inc. 5 159,00 \$<br>Imprimerie Raymond Simard inc. 5 850,00 \$<br>Imprimerie Le Roy-Audy 6 705,00 \$ |
| 290.              | 700164399  | Événement Carrières inc., L'              | 2 490,00 \$     | Sommaire: Salons et expositions                    |  |
| 291.              | 700164699  | Ordre des CRHA et des CRIA du Québec MC   | 3 350,00 \$     | Sommaire: Inscription à des congrès ou colloques   |  |
| 292.              | 700164738  | K2 Impressions inc.                       | 2 495,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                 | J. B. Deschamps inc. 2 655,00 \$<br>Transcontinental inc. 2 768,43 \$<br>K2 Impressions inc. 2 495,00 \$                       |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 52

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                       |                 |  | Processus d'appel d'offres  |
|-------------------|------------|---------------------------------------|-----------------|--|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                           | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires  |
| 293.              | 700164952  | CBCI Télécom Canada inc.              | 1 680,00 \$     | Sommaire: Services informatiques                             |   |
| 294.              | 700164959  | K2 Impressions inc.                   | 4 418,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                           | <div>K2 Impressions inc. 4 418,00 \$</div> <div>Imprimerie Siet inc. 5 879,00 \$</div> <div>Imprimerie Moderne de Beauce inc., L' 6 250,00 \$</div>       |
| 295.              | 700165002  | Papiers Coderr, Les                   | 4 724,12 \$     | Sommaire: Récupération et destruction de papier confidentiel |   |
| 296.              | 700165506  | Entretien Gino Dubois inc.            | 1 325,00 \$     | Sommaire: Services de nettoyage et d'entretien               |   |
| 297.              | 700165527  | Imprimeries Transcontinental S.E.N.C. | 12 204,84 \$    | Sommaire: Services de reprographie                           | <div>Imprimeries Transcontinental S.E.N.C. 12 204,84 \$</div> <div>Imprimerie Provinciale inc. 12 980,04 \$</div> <div>J. B. Deschamps inc. 0,00 \$</div> |
| 298.              | 700165606  | Imprimeries Transcontinental S.E.N.C. | 12 450,00 \$    | Sommaire: Services de reprographie                           | <div>Imprimeries Transcontinental S.E.N.C. 12 450,00 \$</div> <div>K2 Impressions inc. 12 750,00 \$</div> <div>J. B. Deschamps inc. 0,00 \$</div>         |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 53

54

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |   |                 |  | Processus d'appel d'offres  |
|-------------------|------------|---|-----------------|--|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                             | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires  |
| 299.              | 700165628  | Imprimerie Raymond Simard inc.          | 1 795,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                                       | Imprimerie Raymond Simard inc. 1 795,00 \$<br>Imprimerie Industrielle inc. 2 050,00 \$<br>Imprimerie Le Roy-Audy inc. 0,00 \$ |
| 300.              | 700165702  | CBCI Télécom Canada inc.                | 1 150,00 \$     | Sommaire: Services de réparation et d'entretien d'équipement bureautique |   |
| 301.              | 700166058  | K2 Impressions inc.                     | 3 566,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                                       | K2 Impressions inc. 3 566,00 \$<br>J. B. Deschamps inc. 3 850,00 \$<br>Imprimerie Moderne de Beauce inc. L' 4 030,00 \$       |
| 302.              | 700166178  | Restaurant le Parlementaire, Le         | 4 373,00 \$     | Sommaire: Services de restauration et traiteurs                          |   |
| 303.              | 700166615  | J. B. Deschamps inc.                    | 10 799,00 \$    | Sommaire: Services de reprographie                                       | J. B. Deschamps inc. 10 799,00 \$<br>K2 Impressions inc. 10 966,00 \$<br>Imprimeries Transcontinental S.E.N.C. 11 496,00 \$   |
| 304.              | 700166770  | Ordre des CRHA et des CRIA du Québec MC | 3 350,00 \$     | Sommaire: Inscription à des congrès ou colloques                         |   |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 54

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |   |                 |   | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|------------|---|-----------------|---|----------------------------|
| #                 | No contrat | Fournisseur                                 | Montant contrat | Description   | (1) Soumissionnaires       |
| 305.              | 700166923  | Institut de la gestion financière de Québec | 1 500,00 \$     | Sommaire: Associations professionnelles               |                            |
| 306.              | 700167121  | Autocars Orléans Express inc.               | 1 100,00 \$     | Sommaire: Transport de passagers                      |                            |
| 307.              | 700167211  | Sécurité Contrôle GD inc.                   | 1 332,00 \$     | Sommaire: Service de systèmes de sécurité             |                            |
| 308.              | 700167229  | AVW-Telav solutions audiovisuelles          | 3 700,00 \$     | Sommaire: Services audiovisuels                       |                            |
| 309.              | 700167231  | Hôtel Delta Montréal                        | 11 304,29 \$    | Sommaire: Hôtels et lieux d'hébergement et de réunion |                            |
| 310.              | 700167504  | Pilon Vandal Traiteur inc.                  | 1 564,00 \$     | Sommaire: Services de restauration et traiteurs       |                            |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.



**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                             |                 |   | Processus d'appel d'offres  |
|-------------------|------------|-----------------------------|-----------------|---|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                 | Montant contrat | Description   | (1) Soumissionnaires  |
| 311.              | 700167572  | Point-Par-Point inc.        | 24 000,00 \$    | Sommaire: Services de reprographie                    |   |
| 312.              | 700167974  | 9220-6903 Québec inc.       | 1 250,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                    | 9220-6903 Québec inc. 1 250,00 \$<br>Impression BT 0,00 \$<br>Imprimerie Expressart inc. 0,00 \$                                    |
| 313.              | 700168051  | Production J.G. inc.        | 4 375,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                    | Production J.G. inc. 4 375,00 \$<br>Sisca Solutions d'Affaires Canada inc. 4 560,00 \$<br>Imprimerie & design Katasoho inc. 0,00 \$ |
| 314.              | 700168056  | Art graphique Québec inc.   | 14 664,00 \$    | Sommaire: Services de reprographie                    | Art graphique Québec inc. 14 664,00 \$<br>Joseph Clermont inc. 14 976,00 \$<br>Imprimeries Transcontinental S.E.N.C. 18 735,00 \$   |
| 315.              | 700168368  | Great George, The           | 1 933,98 \$     | Sommaire: Hôtels et lieux d'hébergement et de réunion |   |
| 316.              | 700168952  | Imprimerie Bourg-Royal inc. | 2 532,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                    | Impressions Stampa inc., Les 0,00 \$<br>Imprimerie Bourg-Royal inc. 2 532,00 \$<br>K2 Impressions inc. 0,00 \$                      |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 56

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                            |                 |   | Processus d'appel d'offres  |
|-------------------|------------|----------------------------|-----------------|---|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                | Montant contrat | Description   | (1) Soumissionnaires  |
| 317.              | 700169229  | Transport A. Minville inc. | 3 886,16 \$     | Sommaire: Transport de courrier et de marchandises  |   |
| 318.              | 700169393  | Robitaille, Jack           | 1 950,92 \$     | Sommaire: Animation pour les événements de lancement de la Campagne d'Entraide à Québec et Montréal |   |
| 319.              | 700169394  | Sodexo Québec limitée      | 1 000,75 \$     | Sommaire: Services de restauration et traiteurs   |   |
| 320.              | 700169715  | RR Donnelley               | 23 138,40 \$    | Sommaire: Services de reprographie  |   |
| 321.              | 700169716  | RR Donnelley               | 7 992,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie  |   |
| 322.              | 700169867  | Impression Plus La Sarre   | 2 772,95 \$     | Sommaire: Services de reprographie  | <div>Impression Plus La Sarre 2 772,95 \$</div> <div>Reflet I.D. Grafik, Le 5 350,00 \$</div> <div>Imprimerie Hamicana inc. 0,00 \$</div> |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

66

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |  | Processus d'appel d'offres  |
|-------------------|------------|--|-----------------|--|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                                    | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires  |
| 323.              | 700170031  | Imprimerie Le Roy-Audy                         | 1 125,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie   | Imprimerie Le Roy-Audy 1 125,00 \$<br>Joseph Clermont inc. 1 398,00 \$<br>Imprimerie Irving enr. 1 423,50 \$      |
| 324.              | 700170034  | Miromédia inc.                                 | 3 347,00 \$     | Sommaire: Graphisme  | Miromédia inc. 3 347,00 \$<br>Hop, design, impression et courtage inc. 5 334,00 \$<br>Concepto O inc, 9 978,70 \$ |
| 325.              | 700170319  | Hôtel Loews le Concorde                        | 1 550,00 \$     | Sommaire: Hôtels et lieux d'hébergement et de réunion  |   |
| 326.              | 700170427  | Supremex inc.                                  | 5 704,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie   | Supremex inc. 5 704,00 \$<br>Enveloppe Concept inc. 6 172,50 \$<br>Enveloppe Laurentide inc. 6 675,00 \$          |
| 327.              | 700170582  | International Air Transport Association (IATA) | 2 690,90 \$     | Sommaire: Hôtels et lieux d'hébergement et de réunion<br><br>Sommaire: Réunion annuelle de la Commission des partenaires du marché du travail (CPMT) |   |
| 328.              | 700170762  | Hôtel Nelligan inc.                            | 1 062,00 \$     | Sommaire: Rencontre du personnel de la Direction régionale adjointe de l'île-de-Montréal   |   |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 58

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |  | Processus d'appel d'offres   |
|-------------------|------------|--|-----------------|--|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                                  | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires   |
| 329.              | 700171100  | Beyond 20/20                                 | 5 500,00 \$     | Sommaire: Services informatiques                             |  |
| 330.              | 700171103  | Institut d'administration publique de Québec | 1 000,00 \$     | Sommaire: Associations professionnelles                      |  |
| 331.              | 700171119  | Hôtel Château Laurier Québec                 | 3 826,66 \$     | Sommaire: Frais d'hébergement<br>Sommaire: Location de salle |  |
| 332.              | 700171121  | AVW-Telav solutions audiovisuelles           | 1 752,45 \$     | Sommaire: Services de restauration et traiteurs              |  |
| 333.              | 700171299  | Techni Bureau enr.                           | 1 200,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                           |  |
| 334.              | 700171412  | Imprimerie Industrielle inc.                 | 1 901,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                           | Imprimerie Industrielle inc. 1 901,00 \$<br>Imprimerie Le Roy-Audy 2 440,00 \$<br>Imprimerie Raymond Simard inc. 0,00 \$ |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

61

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |   |                 |  | Processus d'appel d'offres   |
|-------------------|------------|---|-----------------|--|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur   | Montant contrat | Description  | (1) Soumissionnaires   |
| 335.              | 700171621  | Distinction, La   | 1 261,26 \$     | Sommaire: Services de restauration et traiteurs                        |  |
| 336.              | 700171777  | Regroupement de réseaux en santé des personnes au travail | 1 069,00 \$     | Sommaire: Associations professionnelles                                |  |
| 337.              | 700171908  | K2 Impressions inc.                                       | 2 760,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                                     | Imprimerie Le Roy-Audy inc. 3 775,00 \$<br>K2 Impressions inc. 2 760,00 \$<br>Transcontinental Québec 2 797,00 \$          |
| 338.              | 700171777  | Litho Chic inc.   | 4 875,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                                     | Imprimerie Bourg-Royal inc. 5 469,00 \$<br>Litho Chic inc. 4 875,00 \$<br>Marquis Imprimeur inc. 5 400,00 \$               |
| 339.              | 700172032  | Gym-Max Lachute   | 1 560,00 \$     | Sommaire: Qualité de vie au travail - Centre local d'emploi de Lachute |  |
| 340.              | 700172545  | Imprimerie sociale [1994] inc.                            | 3 199,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie                                     | Imprimerie sociale [1994] inc. 3 199,00 \$<br>Imprimerie Industrielle inc. 3 347,00 \$<br>Joseph Clermont inc. 5 611,00 \$ |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 60

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                       |                 |   | Processus d'appel d'offres   |
|-------------------|------------|---------------------------------------|-----------------|---|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                           | Montant contrat | Description                                     | (1) Soumissionnaires   |
| 341.              | 700172556  | Traiteur le Fin Gourmet inc.          | 1 445,05 \$     | Sommaire: Services de restauration et traiteurs |  |
| 342.              | 700173012  | K2 Impressions inc.                   | 1 577,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie              | Impressions Stampa inc., Les 1 813,00 \$<br>Imprimerie Budget (9011-7946 Québec inc.) 1 801,00 \$<br>K2 Impressions inc. 1 577,00 \$ |
| 343.              | 700173147  | Imprimerie Industrielle inc.          | 1 110,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie              | Imprimerie Industrielle inc. 1 110,00 \$<br>Imprimerie Le Roy-Audy 1 275,00 \$<br>Imprimerie Lebonfon inc. 0,00 \$                   |
| 344.              | 700173161  | Imprimerie Moderne de Beauce inc., L' | 2 550,00 \$     | Sommaire: Services de reprographie              | Imprimerie Moderne de Beauce inc., L' 2 550,00 \$<br>Imprimerie Siel inc. 2 686,00 \$<br>Imprimerie sociale [1994] inc. 3 129,00 \$  |
| 345.              | 700173452  | Systèmes Datamark inc.                | 5 813,90 \$     | Sommaire: Services de reprographie              | Compagnies du Groupe Data, Les 5 940,80 \$<br>Imprimerie Provinciale inc. 7 520,00 \$<br>Systèmes Datamark inc. 5 813,90 \$          |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
 SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
 Page 61

62

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale  
CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |               |             |                    |             | Processus d'appel d'offres |
|-------------------|---------------|-------------|--------------------|-------------|----------------------------|
| #                 | No<br>contrat | Fournisseur | Montant<br>contrat | Description | (1) Soumissionnaires       |

(1) Le fournisseur invité est non soumissionnaire ou non conforme lorsque le montant est à 0.

Source : Direction des opérations financières et contractuelles  
SAGIR

Imprimé : 2013-02-04  
Page 62

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |  |
|-------------------|------------|--|-----------------|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                              | Montant contrat | Description  |
| 1.                | 700156888  | Neopost services location Canada limitée | 2 023,20 \$     | Sommaire: Timbreuses/Machine de bureau, fourniture et accessoire   |
| 2.                | 700158288  | Neopost services location Canada limitée | 7 384,68 \$     | Sommaire: Timbreuses/Machine de bureau, fourniture et accessoire   |
| 3.                | 700160246  | Lyreco [Canada] inc.                     | 1 258,50 \$     | Sommaire: Chemise, relieur à feuilles mobiles et fiches/Fourniture de bureau<br>Sommaire: Papier d'impression et papier à écrire/Produits de papier        |
| 4.                | 700161239  | Neopost services location Canada limitée | 1 078,20 \$     | Sommaire: Timbreuses/Machine de bureau, fourniture et accessoire   |
| 5.                | 700161253  | Corporate Express Canada, Inc.           | 2 224,28 \$     | Sommaire: Papier d'impression et papier à écrire/Produits de papier<br>Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 100% recyclé/Produits de papier |



**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                      |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                          | Montant contrat | Description   |
| 6.                | 700161995  | Xerox Canada Ltée.                   | 2 523,00 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 30% recyclé/Produits de papier  |
| 7.                | 700162112  | Meubles normalisés Québec [MNQ] inc. | 1 683,99 \$     | Sommaire: Classeurs ou accessoires/Ameublement de maison et de bureau               |
| 8.                | 700162442  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 226,90 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 100% recyclé/Produits de papier |
| 9.                | 700162570  | Meubles normalisés Québec [MNQ] inc. | 1 454,08 \$     | Sommaire: Fauteuils/Ameublement de maison et de bureau                              |
| 10.               | 700162688  | Meubles normalisés Québec [MNQ] inc. | 1 122,66 \$     | Sommaire: Classeurs ou accessoires/Ameublement de maison et de bureau               |
| 11.               | 700163179  | Xerox Canada Ltée.                   | 1 559,25 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 30% recyclé/Produits de papier  |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                      |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                          | Montant contrat | Description   |
| 12.               | 700163527  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 288,35 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 100% recyclé/Produits de papier |
| 13.               | 700163913  | Meubles normalisés Québec [MNQ] inc. | 1 014,47 \$     | Sommaire: Bureaux/Ameublement de maison et de bureau                                |
| 14.               | 700164306  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 042,90 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 100% recyclé/Produits de papier |

67

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                |                 |  |
|-------------------|------------|--------------------------------|-----------------|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                    | Montant contrat | Description  |
| 15.               | 700165138  | Corporate Express Canada, Inc. | 1 115,88 \$     | <p>Sommaire: Article de bureau/Fourniture de bureau</p> <p>Sommaire: Article d'écriture/Fourniture de bureau</p> <p>Sommaire: Batteries, piles, accumulateurs, éléments et accessoires/Batteries, générateurs et transmissions d'énergie cinétique</p> <p>Sommaire: Chemise, relieur à feuilles mobiles et fiches/Fourniture de bureau</p> <p>Sommaire: Chiffons, tissus et essuie-tout/Produit d'entretien et de nettoyage</p> <p>Sommaire: Encre et mines de rechange/Fourniture de bureau</p> <p>Sommaire: Fourniture d'attache/Fourniture de bureau</p> <p>Sommaire: Fourniture de correction/Fourniture de bureau</p> <p>Sommaire: Machine à calculer/Machine de bureau, fourniture et accessoire</p> <p>Sommaire: Machine à étiqueter/Machine de bureau, fourniture et accessoire</p> <p>Sommaire: Matériel de dessin/Accessoire de bureau</p> <p>Sommaire: Papier d'impression et papier à écrire/Produits de papier</p> <p>Sommaire: Range-tout et accessoire/Accessoire de bureau</p> |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                      |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                          | Montant contrat | Description   |
|                   |            |                                      |                 | Sommaire: Ruban adhésif ou scellant/Adhésif et scellant<br><br>Sommaire: Solution nettoyante ou désinfectante/Produit d'entretien et de nettoyage<br><br>Sommaire: Tableau/Accessoire de bureau |
| 16.               | 700165325  | Meubles normalisés Québec [MNQ] inc. | 2 612,30 \$     | Sommaire: Tables/Ameublement de maison et de bureau   |
| 17.               | 700166148  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 104,35 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 100% recyclé/Produits de papier   |
| 18.               | 700166594  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 042,90 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 100% recyclé/Produits de papier   |
| 19.               | 700166679  | Xerox Canada Ltée.                   | 1 218,00 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 30% recyclé/Produits de papier  |

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
 DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION  
 MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale  
 CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT  
 Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                      |                 |  |
|-------------------|------------|--------------------------------------|-----------------|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                          | Montant contrat | Description  |
| 20.               | 700166710  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 221,97 \$     | <p>Sommaire: Article d'écriture/Fourniture de bureau</p> <p>Sommaire: Étiquettes/Matériel d'identification, de signalisation et accessoires</p> <p>Sommaire: Fourniture de correction/Fourniture de bureau</p> <p>Sommaire: Machine à calculer/Machine de bureau, fourniture et accessoire</p> <p>Sommaire: Papier d'impression et papier à écrire/Produits de papier</p> <p>Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 100% recyclé/Produits de papier</p> <p>Sommaire: Tableau/Accessoire de bureau</p> |
| 21.               | 700167120  | Xerox Canada Ltée.                   | 1 248,00 \$     | <p>Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 30% recyclé/Produits de papier</p>  |
| 22.               | 700167517  | Meubles normalisés Québec [MNQ] inc. | 2 855,30 \$     | <p>Sommaire: Tables/Ameublement de maison et de bureau</p>   |
| 23.               | 700167630  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 472,35 \$     | <p>Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 100% recyclé/Produits de papier</p>   |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                      |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                          | Montant contrat | Description   |
| 24.               | 700168317  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 174,90 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 100% recyclé/Produits de papier |
| 25.               | 700168581  | Meubles normalisés Québec [MNQ] inc. | 1 998,71 \$     | Sommaire: Tables/Ameublement de maison et de bureau                                 |
| 26.               | 700169108  | Softchoice Corporation               | 1 387,20 \$     | Sommaire: Logiciels   |
| 27.               | 700169171  | Technologies Metafore                | 1 149,52 \$     | Sommaire: Logiciels   |
| 28.               | 700169535  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 067,10 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 30% recyclé/Produits de papier  |
| 29.               | 700169607  | Meubles normalisés Québec [MNQ] inc. | 2 047,03 \$     | Sommaire: Bureaux/Ameublement de maison et de bureau                                |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                      |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                          | Montant contrat | Description   |
| 30.               | 700169928  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 997,30 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 100% recyclé/Produits de papier |
| 31.               | 700169988  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 057,50 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 100% recyclé/Produits de papier |
| 32.               | 700170094  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 281,65 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 30% recyclé/Produits de papier  |
| 33.               | 700170140  | Meubles normalisés Québec [MNQ] inc. | 1 817,60 \$     | Sommaire: Fauteuils/Ameublement de maison et de bureau                              |
| 34.               | 700170691  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 257,17 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 100% recyclé/Produits de papier |
| 35.               | 700170921  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 262,45 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 30% recyclé/Produits de papier  |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                      |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                          | Montant contrat | Description   |
| 36.               | 700171133  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 262,45 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 30% recyclé/Produits de papier  |
| 37.               | 700171172  | Meubles normalisés Québec [MNQ] inc. | 1 100,50 \$     | Sommaire: Bureaux/Ameublement de maison et de bureau                                |
| 38.               | 700171354  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 174,90 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 100% recyclé/Produits de papier |
| 39.               | 700171670  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 382,86 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 100% recyclé/Produits de papier |
| 40.               | 700171983  | Meubles normalisés Québec [MNQ] inc. | 1 166,40 \$     | Sommaire: Bureaux/Ameublement de maison et de bureau                                |
| 41.               | 700172280  | Technologies Metafore                | 2 644,23 \$     | Sommaire: Logiciels   |

47



**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                      |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                          | Montant contrat | Description   |
| 42.               | 700173311  | Meubles normalisés Québec [MNQ] inc. | 1 683,99 \$     | Sommaire: Classeurs ou accessoires/Ameublement de maison et de bureau               |
| 43.               | 700173371  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 762,50 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 100% recyclé/Produits de papier |
| 44.               | 700173422  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 287,36 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 30% recyclé/Produits de papier  |
| 45.               | 700173527  | Corporate Express Canada, Inc.       | 1 644,80 \$     | Sommaire: Papier fin à imprimante et à photocopieur 100% recyclé/Produits de papier |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES PROFESSIONNELS**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                      |                 |  |
|-------------------|------------|--------------------------------------|-----------------|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                          | Montant contrat | Description  |
| 46.               | 700159634  | Versalys                             | 1 975,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre - secteur public/Formation professionnelle |
| 47.               | 700159915  | AFI expertise inc.                   | 3 950,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre - secteur public/Formation professionnelle |
| 48.               | 700160916  | Édumicro inc.                        | 1 300,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre - secteur public/Formation professionnelle |
| 49.               | 700171667  | Groupe informatique Technologia inc. | 1 050,00 \$     | Sommaire: Perfectionnement de la main-d'œuvre - secteur public/Formation professionnelle |

67

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |   |
|-------------------|------------|--|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                            | Montant contrat | Description   |
| 50.               | 700157045  | Imprimerie Provinciale inc.            | 4 711,63 \$     | Sommaire: Impression de papier à lettres ou d'imprimés administratifs/Services de reprographie  |
| 51.               | 700157288  | Enveloppe Concept inc.                 | 6 069,78 \$     | Sommaire: Impression d'enveloppes, d'étiquettes, de cachets ou de sacs/Services de reprographie |
| 52.               | 700158222  | Supremex inc.                          | 8 842,13 \$     | Sommaire: Impression d'enveloppes, d'étiquettes, de cachets ou de sacs/Services de reprographie |
| 53.               | 700159498  | Déménagement Mont-Bruno/Lakeshore inc. | 3 055,50 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises                     |
| 54.               | 700159531  | Déménagement & Transport Dolbec inc.   | 1 257,00 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises                     |
| 55.               | 700159785  | Supremex inc.                          | 5 124,78 \$     | Sommaire: Impression d'enveloppes, d'étiquettes, de cachets ou de sacs/Services de reprographie |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                      |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                          | Montant contrat | Description   |
| 56.               | 700159787  | Enveloppe Concept inc.               | 6 525,42 \$     | Sommaire: Impression d'enveloppes, d'étiquettes, de cachets ou de sacs/Services de reprographie |
| 57.               | 700160193  | Déménagement & Transport Dolbec inc. | 2 942,50 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises                     |
| 58.               | 700160375  | Imprimerie Provinciale inc.          | 10 631,48 \$    | Sommaire: Impression de papier à lettres ou d'imprimés administratifs/Services de reprographie  |
| 59.               | 700160376  | J. B. Deschamps inc.                 | 6 427,84 \$     | Sommaire: Impression de papier à lettres ou d'imprimés administratifs/Services de reprographie  |
| 60.               | 700161167  | Supremex inc.                        | 6 450,01 \$     | Sommaire: Impression d'enveloppes, d'étiquettes, de cachets ou de sacs/Services de reprographie |
| 61.               | 700161172  | Systèmes Datamark inc.               | 1 064,21 \$     | Sommaire: Impression de papier à lettres ou d'imprimés administratifs/Services de reprographie  |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                      |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                          | Montant contrat | Description   |
| 62.               | 700161549  | Imprimerie Provinciale inc.          | 1 456,05 \$     | Sommaire: Impression de papier à lettres ou d'imprimés administratifs/Services de reprographie                  |
| 63.               | 700161706  | Imprimerie Provinciale inc.          | 4 469,44 \$     | Sommaire: Impression de papier à lettres ou d'imprimés administratifs/Services de reprographie                  |
| 64.               | 700161795  | Déménagement & Transport Dolbec inc. | 1 351,00 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises                                     |
| 65.               | 700162086  | Déménagement & Transport Dolbec inc. | 2 645,25 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises                                     |
| 66.               | 700162287  | Solutions Novaxis inc.               | 6 263,36 \$     | Sommaire: Systèmes de recherche d'information sur bases de données accessibles en direct/Services d'information |
| 67.               | 700162288  | Solutions Novaxis inc.               | 2 451,43 \$     | Sommaire: Systèmes de recherche d'information sur bases de données accessibles en direct/Services d'information |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                         |                 |   |
|-------------------|------------|-------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur             | Montant contrat | Description   |
| 68.               | 700162525  | Supremex inc.           | 2 442,10 \$     | Sommaire: Impression d'enveloppes, d'étiquettes, de cachets ou de sacs/Services de reprographie |
| 69.               | 700162568  | Systèmes Datamark inc.  | 1 836,80 \$     | Sommaire: Impression de papier à lettres ou d'imprimés administratifs/Services de reprographie  |
| 70.               | 700162569  | Supremex inc.           | 5 261,20 \$     | Sommaire: Impression d'enveloppes, d'étiquettes, de cachets ou de sacs/Services de reprographie |
| 71.               | 700162646  | Westin Montréal         | 1 542,20 \$     | Sommaire: Hôtels et lieux d'hébergement et de réunion   |
| 72.               | 700162768  | Communication Demo inc. | 2 909,62 \$     | Sommaire: Services de presse écrite/Rédaction et traduction                                     |
| 73.               | 700162770  | Communication Demo inc. | 4 578,35 \$     | Sommaire: Services de presse écrite/Rédaction et traduction                                     |

et

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |   |
|-------------------|------------|--|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur  | Montant contrat | Description   |
| 74.               | 700162771  | Communication Demo inc.                                      | 2 589,06 \$     | Sommaire: Services de presse écrite/Rédaction et traduction                 |
| 75.               | 700162777  | Communication Demo inc.                                      | 4 738,67 \$     | Sommaire: Services de presse écrite/Rédaction et traduction                 |
| 76.               | 700162991  | Westin Montréal  | 3 457,77 \$     | Sommaire: Hôtels et lieux d'hébergement et de réunion                       |
| 77.               | 700163167  | Relais Charles Alexandre enr., Le (Entreprises Bichat ltée.) | 3 976,83 \$     | Sommaire: Hôtels et lieux d'hébergement et de réunion                       |
| 78.               | 700163267  | Autocars Orléans Express inc.                                | 1 383,20 \$     | Sommaire: Services d'autobus à horaires fixes/Transport de passagers        |
| 79.               | 700163674  | Déménagement & Transport Dolbec inc.                         | 4 293,76 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                      |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                          | Montant contrat | Description   |
| 80.               | 700163781  | Déménagements Rapide inc., Les       | 2 598,40 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises |
| 81.               | 700164195  | Communication Demo inc.              | 2 163,36 \$     | Sommaire: Services de presse écrite/Rédaction et traduction                 |
| 82.               | 700164197  | Communication Demo inc.              | 5 724,73 \$     | Sommaire: Services de presse écrite/Rédaction et traduction                 |
| 83.               | 700164417  | Déménagement & Transport Dolbec inc. | 1 513,50 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises |
| 84.               | 700164830  | Gîte du Mont-Albert                  | 1 383,19 \$     | Sommaire: Hôtels et lieux d'hébergement et de réunion                       |
| 85.               | 700165256  | Déménagements Rapide inc., Les       | 3 572,80 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises |



**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |  |
|-------------------|------------|--|-----------------|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                            | Montant contrat | Description  |
| 86.               | 700165328  | Déménagement & Transport Dolbec inc.   | 1 513,50 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises                    |
| 87.               | 700165446  | Déménagement Mont-Bruno/Lakeshore inc. | 1 160,00 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises                    |
| 88.               | 700165600  | Déménagement Mont-Bruno/Lakeshore inc. | 5 703,60 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises                    |
| 89.               | 700165685  | Déménagement Mont-Bruno/Lakeshore inc. | 1 015,00 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises                    |
| 90.               | 700165694  | Imprimerie Provinciale inc.            | 6 229,26 \$     | Sommaire: Impression de papier à lettres ou d'imprimés administratifs/Services de reprographie |
| 91.               | 700165791  | Déménagement Mont-Bruno/Lakeshore inc. | 1 377,50 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises                    |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |  |
|-------------------|------------|--|-----------------|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                            | Montant contrat | Description  |
| 92.               | 700165954  | Communication Demo inc.                | 2 000,04 \$     | Sommaire: Services de presse écrite/Rédaction et traduction                                    |
| 93.               | 700165955  | Communication Demo inc.                | 4 206,14 \$     | Sommaire: Services de presse écrite/Rédaction et traduction                                    |
| 94.               | 700166116  | Systèmes Datamark inc.                 | 2 865,97 \$     | Sommaire: Impression de papier à lettres ou d'imprimés administratifs/Services de reprographie |
| 95.               | 700166732  | Systèmes Datamark inc.                 | 5 295,98 \$     | Sommaire: Impression de papier à lettres ou d'imprimés administratifs/Services de reprographie |
| 96.               | 700166867  | Déménagement Mont-Bruno/Lakeshore inc. | 4 139,76 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises                    |
| 97.               | 700167714  | Immeubles Guy Marcoux inc., Les        | 1 200,00 \$     | Sommaire: Hôtels et lieux d'hébergement et de réunion  |

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
 DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION  
 MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale  
 CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES  
 Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |   |                 |   |
|-------------------|------------|---|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                                     | Montant contrat | Description   |
| 98.               | 700167763  | Communication Demo inc.                         | 3 236,88 \$     | Sommaire: Services de presse écrite/Rédaction et traduction                                     |
| 99.               | 700167764  | Communication Demo inc.                         | 1 699,26 \$     | Sommaire: Services de presse écrite/Rédaction et traduction                                     |
| 100.              | 700168006  | Appartements La Cité, Les (6036945 Canada inc.) | 1 690,00 \$     | Sommaire: Hôtels et lieux d'hébergement et de réunion   |
| 101.              | 700168035  | Imprimerie Provinciale inc.                     | 3 687,15 \$     | Sommaire: Impression de papier à lettres ou d'imprimés administratifs/Services de reprographie  |
| 102.              | 700168125  | Enveloppe Concept inc.                          | 5 068,00 \$     | Sommaire: Impression d'enveloppes, d'étiquettes, de cachets ou de sacs/Services de reprographie |
| 103.              | 700168377  | J. B. Deschamps inc.                            | 1 329,44 \$     | Sommaire: Impression de papier à lettres ou d'imprimés administratifs/Services de reprographie  |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                      |                 |  |
|-------------------|------------|--------------------------------------|-----------------|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                          | Montant contrat | Description  |
| 104.              | 700168557  | Déménagement & Transport Dolbec inc. | 1 152,18 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises                    |
| 105.              | 700168606  | Communication Demo inc.              | 8 979,55 \$     | Sommaire: Services de presse écrite/Rédaction et traduction                                    |
| 106.              | 700168608  | Communication Demo inc.              | 2 054,02 \$     | Sommaire: Services de presse écrite/Rédaction et traduction                                    |
| 107.              | 700168710  | J. B. Deschamps inc.                 | 1 965,89 \$     | Sommaire: Impression de papier à lettres ou d'imprimés administratifs/Services de reprographie |
| 108.              | 700169493  | Déménagements Rapide inc., Les       | 1 150,00 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises                    |
| 109.              | 700169602  | Imprimerie Provinciale inc.          | 2 922,90 \$     | Sommaire: Impression de papier à lettres ou d'imprimés administratifs/Services de reprographie |

23

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |   |
|-------------------|------------|--|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                            | Montant contrat | Description   |
| 110.              | 700169748  | Supremex inc.                          | 7 854,62 \$     | Sommaire: Impression d'enveloppes, d'étiquettes, de cachets ou de sacs/Services de reprographie |
| 111.              | 700169801  | Enveloppe Concept inc.                 | 1 267,17 \$     | Sommaire: Impression d'enveloppes, d'étiquettes, de cachets ou de sacs/Services de reprographie |
| 112.              | 700169917  | Déménagement Mont-Bruno/Lakeshore inc. | 1 400,00 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises                     |
| 113.              | 700170286  | Systèmes Datamark inc.                 | 1 416,34 \$     | Sommaire: Impression de papier à lettres ou d'imprimés administratifs/Services de reprographie  |
| 114.              | 700170287  | Supremex inc.                          | 3 715,04 \$     | Sommaire: Impression d'enveloppes, d'étiquettes, de cachets ou de sacs/Services de reprographie |
| 115.              | 700170434  | J. B. Deschamps inc.                   | 1 623,53 \$     | Sommaire: Impression de papier à lettres ou d'imprimés administratifs/Services de reprographie  |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                         |                 |   |
|-------------------|------------|-------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur             | Montant contrat | Description   |
| 116.              | 700170566  | Communication Demo inc. | 1 968,14 \$     | Sommaire: Services de presse écrite/Rédaction et traduction                                     |
| 117.              | 700170567  | Communication Demo inc. | 3 925,81 \$     | Sommaire: Services de presse écrite/Rédaction et traduction                                     |
| 118.              | 700170731  | Enveloppe Concept inc.  | 6 407,99 \$     | Sommaire: Impression d'enveloppes, d'étiquettes, de cachets ou de sacs/Services de reprographie |
| 119.              | 700170869  | Supremex inc.           | 6 597,72 \$     | Sommaire: Impression d'enveloppes, d'étiquettes, de cachets ou de sacs/Services de reprographie |
| 120.              | 700170870  | Systèmes Datamark inc.  | 2 113,22 \$     | Sommaire: Impression de papier à lettres ou d'imprimés administratifs/Services de reprographie  |
| 121.              | 700172367  | Delta Centre-Ville      | 2 976,60 \$     | Sommaire: Hôtels et lieux d'hébergement et de réunion   |

ht

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT DE SERVICES TECHNIQUES**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |  |                 |   |
|-------------------|------------|--|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur  | Montant contrat | Description   |
| 122.              | 700172525  | Déménagement Mont-Bruno/Lakeshore inc.                   | 1 293,00 \$     | Sommaire: Services de déménagement/Transport de courrier et de marchandises |
| 123.              | 700172768  | Best Western Albert Centre-ville (9134-8052 Québec inc.) | 1 089,00 \$     | Sommaire: Hôtels et lieux d'hébergement et de réunion                       |
| 124.              | 700172969  | Communication Demo inc.                                  | 3 967,36 \$     | Sommaire: Services de presse écrite/Rédaction et traduction                 |
| 125.              | 700172970  | Communication Demo inc.                                  | 2 441,03 \$     | Sommaire: Services de presse écrite/Rédaction et traduction                 |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Fonds de développement et de reconnaissance des compétences de la main-d'œuvre**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

**Numéro de la fiche: RG8 - Cartouches d'encre**

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |               |                 |   |
|-------------------|------------|---------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur   | Montant contrat | Description   |
| 1.                | 700170406  | Compugen inc. | 1 418,64 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |



**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8 - Cartouches d'encre

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                    | Montant contrat | Description   |
| 2.                | 700159647  | Gestion d'achats Ram inc.      | 1 390,52 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 3.                | 700160389  | Corporate Express Canada, Inc. | 3 093,70 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 4.                | 700160447  | Corporate Express Canada, Inc. | 2 119,43 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 5.                | 700160450  | Rubanco Itée                   | 1 157,95 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 6.                | 700160617  | Micro Logic Sainte-Foy Itée    | 1 655,28 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 7.                | 700160839  | Corporate Express Canada, Inc. | 1 112,15 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8 - Cartouches d'encre

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                    | Montant contrat | Description   |
| 8.                | 700160876  | Corporate Express Canada, Inc. | 1 534,09 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 9.                | 700161166  | Computer Média Group           | 1 400,08 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 10.               | 700161387  | Gestion d'achats Ram inc.      | 2 224,06 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 11.               | 700161400  | Corporate Express Canada, Inc. | 1 247,36 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 12.               | 700161457  | Corporate Express Canada, Inc. | 2 315,90 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 13.               | 700162075  | Corporate Express Canada, Inc. | 1 042,89 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8 - Cartouches d'encre

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                    | Montant contrat | Description   |
| 14.               | 700162415  | Gestion d'achats Ram inc.      | 2 041,45 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 15.               | 700162763  | Corporate Express Canada, Inc. | 2 073,63 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 16.               | 700162967  | Gestion d'achats Ram inc.      | 2 460,02 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 17.               | 700163166  | Corporate Express Canada, Inc. | 1 390,52 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 18.               | 700163178  | Compugen inc.                  | 1 290,97 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 19.               | 700163528  | Informatique EBR inc.          | 1 270,52 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8 - Cartouches d'encre

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                    | Montant contrat | Description   |
| 20.               | 700163574  | Gestion d'achats Ram inc.      | 1 027,76 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 21.               | 700163577  | Gestion d'achats Ram inc.      | 1 749,60 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 22.               | 700163593  | Corporate Express Canada, Inc. | 1 400,00 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 23.               | 700163687  | Corporate Express Canada, Inc. | 1 212,05 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 24.               | 700164014  | Corporate Express Canada, Inc. | 1 247,36 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 25.               | 700164362  | Corporate Express Canada, Inc. | 2 301,11 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8 - Cartouches d'encre

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                    | Montant contrat | Description   |
| 26.               | 700164849  | Corporate Express Canada, Inc. | 2 070,85 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 27.               | 700164918  | Corporate Express Canada, Inc. | 1 024,63 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 28.               | 700165046  | Mégaburo inc.                  | 1 016,00 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 29.               | 700165116  | Grand & Toy limitée            | 1 971,05 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 30.               | 700165123  | Gestion d'achats Ram inc.      | 1 042,89 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 31.               | 700165185  | Corporate Express Canada, Inc. | 1 056,43 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8 - Cartouches d'encre

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |   |                 |   |
|-------------------|------------|---|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur   | Montant contrat | Description   |
| 32.               | 700165382  | Corporate Express Canada, Inc.                          | 2 905,92 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 33.               | 700165452  | Lyreco [Canada] inc.                                    | 1 157,95 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 34.               | 700165596  | Infoteck Centre de l'ordinateur (9014-3751 Québec inc.) | 1 584,00 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 35.               | 700165645  | Corporate Express Canada, Inc.                          | 1 086,75 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 36.               | 700166184  | Gestion d'achats Ram inc.                               | 2 108,02 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 37.               | 700166465  | Mégaburo inc.   | 1 016,00 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |

97

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale  
CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT  
Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales

Numéro de la fiche: RG8 - Cartouches d'encre

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                    | Montant contrat | Description   |
| 38.               | 700166678  | Grand & Toy limitée            | 1 358,47 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 39.               | 700167056  | Gestion d'achats Ram inc.      | 3 261,24 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 40.               | 700167109  | Hypertec Systèmes inc.         | 1 871,04 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 41.               | 700167433  | C.P.U. Design inc.             | 1 086,75 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 42.               | 700167939  | Entreprises Century Laser inc. | 1 231,25 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 43.               | 700167952  | Kerr Norton                    | 2 182,88 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8 - Cartouches d'encre

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                    | Montant contrat | Description   |
| 44.               | 700168025  | Brassard Buro inc.             | 3 701,34 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 45.               | 700168026  | Hypertec Systèmes inc.         | 1 307,60 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 46.               | 700170419  | Mégaburo inc.                  | 2 286,64 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 47.               | 700170439  | Mégaburo inc.                  | 1 738,80 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 48.               | 700170554  | Compugen inc.                  | 2 272,08 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 49.               | 700170617  | Corporate Express Canada, Inc. | 1 390,52 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |

54



**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8 - Cartouches d'encre

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                    | Montant contrat | Description   |
| 50.               | 700170628  | QRX Groupe de technologie enr  | 1 713,50 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 51.               | 700170681  | Computer Média Group           | 2 173,50 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 52.               | 700170719  | Corporate Express Canada, Inc. | 1 077,55 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 53.               | 700170927  | Corporate Express Canada, Inc. | 1 380,38 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 54.               | 700171055  | Corporate Express Canada, Inc. | 1 317,39 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 55.               | 700171175  | Corporate Express Canada, Inc. | 2 349,63 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

**Numéro de la fiche: RG8 - Cartouches d'encre**

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| <b>Contrats octroyés</b> |                   |                                |                        |   |
|--------------------------|-------------------|--------------------------------|------------------------|---|
| <b>#</b>                 | <b>No contrat</b> | <b>Fournisseur</b>             | <b>Montant contrat</b> | <b>Description</b>  |
| 56.                      | 700171257         | Computer Média Group           | 1 615,74 \$            | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 57.                      | 700171258         | Computer Média Group           | 1 364,61 \$            | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 58.                      | 700171282         | Corporate Express Canada, Inc. | 1 521,45 \$            | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 59.                      | 700171321         | Corporate Express Canada, Inc. | 1 080,00 \$            | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 60.                      | 700171577         | QRX Groupe de technologie enr  | 3 915,39 \$            | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 61.                      | 700172163         | Computer Média Group           | 1 304,10 \$            | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |

28

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
 DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION  
 MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale  
 CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT  
 Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales

Numéro de la fiche: RG8 - Cartouches d'encre

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                    | Montant contrat | Description   |
| 62.               | 700172177  | Gestion d'achats Ram inc.      | 1 131,60 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 63.               | 700172277  | Corporate Express Canada, Inc. | 1 304,10 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 64.               | 700172696  | Kerr Norton                    | 2 985,36 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 65.               | 700172845  | Gestion d'achats Ram inc.      | 3 709,24 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 66.               | 700173181  | Corporate Express Canada, Inc. | 3 090,00 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 67.               | 700173203  | Gestion d'achats Ram inc.      | 1 182,18 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**

**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

**Numéro de la fiche: RG8 - Cartouches d'encre**

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| <b>Contrats octroyés</b> |                   |   |                        |   |
|--------------------------|-------------------|---|------------------------|---|
| <b>#</b>                 | <b>No contrat</b> | <b>Fournisseur</b>                                      | <b>Montant contrat</b> | <b>Description</b>  |
| 68.                      | 700173325         | Corporate Express Canada, Inc.                          | 1 157,95 \$            | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 69.                      | 700173485         | Corporate Express Canada, Inc.                          | 2 781,04 \$            | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 70.                      | 700173486         | Corporate Express Canada, Inc.                          | 1 304,10 \$            | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 71.                      | 700173510         | Corporate Express Canada, Inc.                          | 1 380,38 \$            | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 72.                      | 700173534         | Corporate Express Canada, Inc.                          | 1 886,00 \$            | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 73.                      | 700173597         | Infoteck Centre de l'ordinateur (9014-3751 Québec inc.) | 1 584,00 \$            | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

**Numéro de la fiche: RG8 - Cartouches d'encre**

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                                |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                    | Montant contrat | Description   |
| 74.               | 700173872  | Corporate Express Canada, Inc. | 1 247,36 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |
| 75.               | 700173962  | Computer Média Group           | 1 429,40 \$     | Sommaire: Cartouche d'encre pour imprimante laser/Machine de bureau, fourniture et accessoire |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

**Numéro de la fiche: RG8 - Location de photocopieurs et d'appareils multifonctions**

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| <b>Contrats octroyés</b> |                   |                    |                        |   |
|--------------------------|-------------------|--------------------|------------------------|---|
| <b>#</b>                 | <b>No contrat</b> | <b>Fournisseur</b> | <b>Montant contrat</b> | <b>Description</b>  |
| 1.                       | 700153097         | Xerox Canada Ltée. | 6 859,85 \$            | Sommaire: Location d'un photocopieur Xerox modèle Work centre 5735 pour 60 mois     |
| 2.                       | 700154602         | Xerox Canada Ltée. | 3 516,00 \$            | Sommaire: Multifonction XEROX Phaser 3635, location 60 mois                         |
| 3.                       | 700154677         | Xerox Canada Ltée. | 3 420,00 \$            | Sommaire: Multifonctions XEROX Phaser 3635, location 60 mois                        |
| 4.                       | 700154691         | Xerox Canada Ltée. | 6 150,00 \$            | Sommaire: Multifonctions XEROX WC4250, location 60 mois                             |
| 5.                       | 700155084         | Xerox Canada Ltée. | 7 500,00 \$            | Sommaire: Location multifonction Xerox WorkCentre 4250 du 2012/04/01 au 2017/03/31  |
| 6.                       | 700155135         | Xerox Canada Ltée. | 12 750,00 \$           | Sommaire: Location multifonction Xerox Workcentre 7535, du 2012/04/01 au 2017/03/31 |

22

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014  
 DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION  
 MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale  
 CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT  
 Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales

Numéro de la fiche: RG8 - Location de photocopieurs et d'appareils multifonctions

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                    |                 |  |
|-------------------|------------|--------------------|-----------------|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur        | Montant contrat | Description  |
| 7.                | 700155832  | Xerox Canada ltée. | 6 034,20 \$     | Sommaire: Location 60 mois d'un multifonction Xerox WC 5735  |
| 8.                | 700155980  | Xerox Canada ltée. | 7 350,00 \$     | Sommaire: Location 60 mois, multifonction WorkCentre 5735 : 1er avril 2012 au 31 mars 2017                   |
| 9.                | 700156052  | Canon Canada inc.  | 5 766,60 \$     | Sommaire: Multifonction CANON IR-1740if, location de 60 mois du 2012-04-01 au 2017-03-31                     |
| 10.               | 700156156  | Ricoh Canada inc.  | 9 810,00 \$     | Sommaire: Coût location nouveau photocopieur RICOH MP4100 au CLE de Longueuil, du 2012-04-01 au 2017-03-31   |
| 11.               | 700156242  | Ricoh Canada inc.  | 9 375,00 \$     | Sommaire: Coût location nouveau photocopieur RICOH MP4001SP au CLE de Longueuil, du 2012-04-01 au 2017-03-31 |
| 12.               | 700156591  | Xerox Canada ltée. | 7 500,00 \$     | Sommaire: Location photocopieur Xerox WC4250 - 60 mois   |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8 - Location de photocopieurs et d'appareils multifonctions

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                             |                 |  |
|-------------------|------------|-----------------------------|-----------------|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                 | Montant contrat | Description  |
| 13.               | 700156592  | Xerox Canada ltée.          | 6 150,00 \$     | Sommaire: Location photocopieur Xerox WC4250 - 60 mois                               |
| 14.               | 700156748  | Pitney Bowes du Canada ltée | 7 575,00 \$     | Sommaire: Location multifonction Pitney Bowes MX-M363 60 mois                        |
| 15.               | 700156756  | Xerox Canada ltée.          | 6 228,00 \$     | Sommaire: Location multifonction Xerox WC5735 60 mois                                |
| 16.               | 700156817  | Ricoh Canada inc.           | 21 840,00 \$    | Sommaire: Location 60 mois d'un multifonction Ricoh Aficio MPC 4502                  |
| 17.               | 700157025  | Xerox Canada ltée.          | 8 370,00 \$     | Sommaire: Location 60 mois d'un multifonction Xerox WC 5735 2012-04-01 au 2017-03-31 |
| 18.               | 700158495  | Xerox Canada ltée.          | 9 780,00 \$     | Sommaire: Location Xerox 5755 du 2012/04/01 au 2017/03/31                            |



**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

**Numéro de la fiche: RG8 - Location de photocopieurs et d'appareils multifonctions**

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| <b>Contrats octroyés</b> |                   |                    |                        |  |
|--------------------------|-------------------|--------------------|------------------------|--|
| <b>#</b>                 | <b>No contrat</b> | <b>Fournisseur</b> | <b>Montant contrat</b> | <b>Description</b>   |
| 19.                      | 700159055         | Xerox Canada ltée. | 18 963,00 \$           | Sommaire: Location photocopieur multifonction XEROX -7556- 2012/04/01 au 2017/03/31                                      |
| 20.                      | 700159274         | Ricoh Canada inc.  | 20 400,00 \$           | Sommaire: Location d'un photocopieur Ricoh - DU 2012/05/01 AU 2017/04/30   |
| 21.                      | 700159954         | Xerox Canada ltée. | 8 370,00 \$            | Sommaire: Multifonction XEROX WC5735 Période de location : 2012-05-01 au 2017-04-30, durée 60 mois REMPLACE LE 700154668 |
| 22.                      | 700159956         | Xerox Canada ltée. | 8 370,00 \$            | Sommaire: Multifonction XEROX WC5735, période de location 2012-05-01 au 2017-04-30                                       |
| 23.                      | 700160540         | Xerox Canada ltée. | 7 302,00 \$            | Sommaire: Location 60 mois d'un multifonction Xerox WC 5735  |
| 24                       | 700160749         | Xerox Canada ltée. | 7 860,00 \$            | Sommaire: Location multifonction Xerox WorkCentre 5735 - 60 mois   |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8 - Location de photocopieurs et d'appareils multifonctions

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                    |                 |   |
|-------------------|------------|--------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur        | Montant contrat | Description   |
| 25.               | 700160801  | Canon Canada inc.  | 5 003,40 \$     | Sommaire: Location 60 mois d'un multifonction de table CANON IR-1740IF  |
| 26.               | 700161128  | Xerox Canada Ltée. | 6 882,50 \$     | Sommaire: Location 60 mois d'un multifonction WC 5735 pour le CLE d'Aylmer  |
| 27.               | 700161129  | Xerox Canada Ltée. | 6 840,00 \$     | Sommaire: Location 60 mois d'un multifonction WC 5735 pour le CLE de Valleyfield  |
| 28.               | 700161199  | Xerox Canada Ltée. | 7 350,00 \$     | Sommaire: Location imprimante multifonctions XÉROX 5735 60 mois 1-06-2012 au 31 mai 2017  |
| 29.               | 700161301  | Xerox Canada Ltée. | 9 348,00 \$     | Sommaire: Location 60 mois, copieur-imprimante-numériseur Xerox WC7535, 3 magasins de feuilles, agrafeuse 1 position, offre 999-103-725 du 1er juin 2012 au 31 mai 2017 |
| 30.               | 700161947  | Xerox Canada Ltée. | 9 290,00 \$     | Sommaire: Location multifonction Xerox WC 5755 60 mois  |

h3

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8 - Location de photocopieurs et d'appareils multifonctions

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                             |                 |   |
|-------------------|------------|-----------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                 | Montant contrat | Description   |
| 31.               | 700162147  | Xerox Canada ltée.          | 6 585,00 \$     | Sommaire: Location de photocopieur Xerox modèle WC5735 - 60 mois                      |
| 32.               | 700162255  | Ricoh Canada inc.           | 8 757,10 \$     | Sommaire: Location Ricoh MP 4002 SP pour 60 mois du 1er juillet 2012 au 30 juin 2017  |
| 33.               | 700162265  | Xerox Canada ltée.          | 3 180,00 \$     | Sommaire: Location multifonction Xerox Phaser 3635 60 mois                            |
| 34.               | 700162417  | Xerox Canada ltée.          | 11 760,00 \$    | Sommaire: Location multifonction Xerox WorkCentre 4250XF, du 2012/07/01 au 2017/06/30 |
| 35.               | 700162701  | Xerox Canada ltée.          | 8 370,00 \$     | Sommaire: Location d'un photocopieur XEROX WC5735 du 2012/06/01 au 2017/06/01         |
| 36.               | 700163336  | Pitney Bowes du Canada ltée | 9 795,60 \$     | Sommaire: Location multifonction Pitney Bowes MX-M503 60 mois                         |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**

**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

**Numéro de la fiche: RG8 - Location de photocopieurs et d'appareils multifonctions**

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| <b>Contrats octroyés</b> |                   |                             |                        |  |
|--------------------------|-------------------|-----------------------------|------------------------|--|
| <b>#</b>                 | <b>No contrat</b> | <b>Fournisseur</b>          | <b>Montant contrat</b> | <b>Description</b>   |
| 37.                      | 700163739         | Toshiba du Canada Itée      | 1 683,00 \$            | Sommaire: Location de photocopieur e-Studio 452 de Toshiba - 24 mois     |
| 38.                      | 700163752         | Xerox Canada Itée           | 12 582,00 \$           | Sommaire: Location photocopieur WC7556 du 2012/07/01 au 2017/06/30       |
| 39.                      | 700163855         | Xerox Canada Itée.          | 13 500,00 \$           | Sommaire: Location d'un multifonction Xerox WC 5755 pour 60 mois         |
| 40.                      | 700164260         | Pitney Bowes du Canada Itée | 6 810,00 \$            | Sommaire: Location d'un multifonctions Pitney Bowes MX-M363 - de 60 mois |
| 41.                      | 700164291         | Xerox Canada Itée.          | 3 900,00 \$            | Sommaire: Location multifonction Xerox Phaser 3635 60 mois               |
| 42.                      | 700165032         | Xerox Canada Itée.          | 8 856,00 \$            | Sommaire: Location WC 5755 du 2012/08/01 au 2017/07/31                   |

85

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**

**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

**Numéro de la fiche: RG8 - Location de photocopieurs et d'appareils multifonctions**

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| <b>Contrats octroyés</b> |                   |                    |                        |   |
|--------------------------|-------------------|--------------------|------------------------|---|
| <b>#</b>                 | <b>No contrat</b> | <b>Fournisseur</b> | <b>Montant contrat</b> | <b>Description</b>  |
| 43.                      | 700165033         | Xerox Canada ltée. | 6 177,00 \$            | Sommaire: Location photocopieur WC 5735, du 2012/09/01 au 2017/08/31                            |
| 44.                      | 700165188         | Xerox Canada ltée. | 6 687,00 \$            | Sommaire: Location photocopieur Xérox WC 5735 - 60 mois   |
| 45.                      | 700165235         | Xerox Canada ltée. | 10 416,00 \$           | Sommaire: Location photocopieur Xérox WC7535 du 2012/08/01 au 2017/07/31                        |
| 46.                      | 700165271         | Xerox Canada ltée. | 8 880,00 \$            | Sommaire: Nouvelle location de photocopieur Xerox - modèle WC5740 - Du 2012/10/01 au 2017/09/30 |
| 47.                      | 700165605         | Xerox Canada ltée. | 7 350,00 \$            | Sommaire: location Xerox - modèle WC5735 - CLE Ahuntsic (SMS) - Durée de 60 mois                |
| 48.                      | 700166005         | Xerox Canada ltée. | 6 585,00 \$            | Sommaire: Location de photocopieur Xerox WC5735 pour 60 mois                                    |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**

**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

**Numéro de la fiche: RG8 - Location de photocopieurs et d'appareils multifonctions**

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| <b>Contrats octroyés</b> |                   |                    |                        |  |
|--------------------------|-------------------|--------------------|------------------------|--|
| <b>#</b>                 | <b>No contrat</b> | <b>Fournisseur</b> | <b>Montant contrat</b> | <b>Description</b>   |
| 49.                      | 700167041         | Xerox Canada Itée. | 6 360,00 \$            | Sommaire: Location de photocopieur WC4250XF CLE Mont-Laurier du 2012/10/01 au 2017/09/30   |
| 50.                      | 700167046         | Xerox Canada Itée. | 4 920,00 \$            | Sommaire: Location de photocopieur WC4250XF Centre de service Rivière-Rouge - du 2012/10/01 au 2017/09/30  |
| 51.                      | 700167440         | Xerox Canada Itée. | 6 360,00 \$            | Sommaire: Location d'un photocopieur Xerox Modèle WC 4250 - du 2012/09/01 au 2017/08/31  |
| 52.                      | 700167545         | Xerox Canada Itée. | 7 350,00 \$            | Sommaire: Location multifonction Xerox WC 5735 60 mois   |
| 53.                      | 700167979         | Xerox Canada Itée. | 2 830,00 \$            | Sommaire: Location d'un photocopieur Xerox, modèle Phaser 3635 - du 2012/10/01 au 2017/09/30<br>Sommaire: Location d'un photocopieur Xerox, modèle Phaser 3635 - du 2012/10/01 au 2017/09/30 |
| 54.                      | 700167981         | Xerox Canada Itée. | 3 480,00 \$            | Sommaire: Location d'un photocopieur multifonction B- Phaser 3635 - du 2012/10/01 au 2017/09/30  |

28

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

**Numéro de la fiche: RG8 - Location de photocopieurs et d'appareils multifonctions**

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| <b>Contrats octroyés</b> |                   |                    |                        |  |
|--------------------------|-------------------|--------------------|------------------------|--|
| <b>#</b>                 | <b>No contrat</b> | <b>Fournisseur</b> | <b>Montant contrat</b> | <b>Description</b>   |
| 55.                      | 700168468         | Xerox Canada ltée. | 6 457,50 \$            | Sommaire: Location d'un photocopieur Xerox 5735 - du 2012/11/01 au 2017/11/30                              |
| 56.                      | 700169261         | Xerox Canada ltée. | 3 960,00 \$            | Sommaire: Location d'un multifonction Xerox Phser 3635 60 mois   |
| 57.                      | 700169267         | Xerox Canada ltée. | 11 040,00 \$           | Sommaire: Location d'un multifonction Xerox WC5755 pour 60 mois - Du 1er octobre 2012 au 30 septembre 2017 |
| 58.                      | 700169296         | Xerox Canada ltée. | 2 616,00 \$            | Sommaire: Location photocopieur Xerox phaser 3635MFP - 60 mois   |
| 59.                      | 700169340         | Xerox Canada ltée. | 2 616,00 \$            | Sommaire: Location Phaser 3635 MFP de Xerox - 60 mois  |
| 60.                      | 700169341         | Xerox Canada ltée. | 7 860,00 \$            | Sommaire: Location d'un multifonction Xerox WC5740 pour 60 mois - Du 1er octobre 2012 au 30 septembre 2017 |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8 - Location de photocopieurs et d'appareils multifonctions

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                             |                 |   |
|-------------------|------------|-----------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                 | Montant contrat | Description   |
| 61.               | 700169342  | Xerox Canada ltée.          | 2 616,00 \$     | Sommaire: Location phaser 3635 MFP de Xerox pour 60 mois                                      |
| 62.               | 700169361  | Xerox Canada ltée.          | 2 616,00 \$     | Sommaire: Location Phaser 3635 MFP de Xerox - 60 mois   |
| 63.               | 700169406  | Xerox Canada ltée.          | 13 782,00 \$    | Sommaire: Location d'un multifonction Xerox WC 7556 pour 60 mois                              |
| 64.               | 700169510  | Xerox Canada ltée.          | 2 520,00 \$     | Sommaire: Location d'un multifonction de table Xero Phaser 3635 pour 60 mois                  |
| 65.               | 700169528  | Pitney Bowes du Canada ltée | 7 590,00 \$     | Sommaire: Location multifonction Pitney Bowes MX-M363 60 mois                                 |
| 66.               | 700169792  | Xerox Canada ltée.          | 8 370,00 \$     | Sommaire: Nouvelle location photocopieur multifonction, 60 mois. Du 2012/10/01 au 2017/09/30p |



**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8 - Location de photocopieurs et d'appareils multifonctions

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                    |                 |  |
|-------------------|------------|--------------------|-----------------|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur        | Montant contrat | Description  |
| 67.               | 700169960  | Xerox Canada ltée. | 16 830,00 \$    | Sommaire: Location de photocopieur multifonction Xerox WC7556 pour 60 mois           |
| 68.               | 700170280  | Xerox Canada ltée. | 14 256,00 \$    | Sommaire: Location d'un multifonction. Du 2012/11/01 au 2017/10/31.                  |
| 69.               | 700170779  | Xerox Canada ltée. | 6 840,00 \$     | Sommaire: Nouvelle location multifonction Xerox WC5740 - du 2012/12/01 au 2017/11/30 |
| 70.               | 700170796  | Xerox Canada ltée. | 3 336,00 \$     | Sommaire: Location d'un photocopieur Phaser 3635 - 2012/12/01 au 2017/11/30          |
| 71.               | 700170798  | Xerox Canada ltée. | 3 960,00 \$     | Sommaire: Location d'un photocopieur Phase 3635MFPX - 2012/12/01 au 2017/11/30       |
| 72.               | 700170818  | Xerox Canada ltée. | 7 278,60 \$     | Sommaire: Location multifonction Xerox WC 5740 60 mois                               |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

**Numéro de la fiche: RG8 - Location de photocopieurs et d'appareils multifonctions**

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| <b>Contrats octroyés</b> |                   |                             |                        |  |
|--------------------------|-------------------|-----------------------------|------------------------|--|
| <b>#</b>                 | <b>No contrat</b> | <b>Fournisseur</b>          | <b>Montant contrat</b> | <b>Description</b>   |
| 73.                      | 700170827         | Xerox Canada ltée.          | 9 552,00 \$            | Sommaire: location multifonction Xerox ColorQube 8900X - 60 MOIS |
| 74.                      | 700170895         | Pitney Bowes du Canada ltée | 4 234,55 \$            | Sommaire: Multifonction LEXMARK X463de; location 60 mois         |
| 75.                      | 700170918         | Pitney Bowes du Canada ltée | 8 700,00 \$            | Sommaire: Location Multifonction Pitney Bowes MX-M363 60 mois    |
| 76.                      | 700171083         | Pitney Bowes du Canada ltée | 4 590,00 \$            | Sommaire: Location multifonction Pitney Bowes MXB-402SC 60 mois  |
| 77.                      | 700171122         | Xerox Canada ltée.          | 5 910,00 \$            | Sommaire: Location d'un photocopieur Xerox WC 4250 - 60 mois     |
| 78.                      | 700171142         | Pitney Bowes du Canada ltée | 7 110,00 \$            | Sommaire: Location multifonction Pitney Bowes MXB402 60 mois     |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

**Numéro de la fiche: RG8 - Location de photocopieurs et d'appareils multifonctions**

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                             |                 |   |
|-------------------|------------|-----------------------------|-----------------|---|
| #                 | No contrat | Fournisseur                 | Montant contrat | Description   |
| 79.               | 700171158  | Xerox Canada ltée.          | 5 910,00 \$     | Sommaire: Location de photocopieur WC4250 - 60 mois   |
| 80.               | 700171197  | Xerox Canada ltée.          | 7 452,00 \$     | Sommaire: Location de photocopieur WC5740 - 60 mois   |
| 81.               | 700171213  | Xerox Canada ltée.          | 9 135,00 \$     | Sommaire: Location 60 mois d'un multifonction Xerox WC 5740   |
| 82.               | 700171244  | Pitney Bowes du Canada ltée | 11 640,00 \$    | Sommaire: Location multifonction Pitney Bowes MX-M503 60 mois   |
| 83.               | 700171280  | Xerox Canada ltée.          | 5 160,00 \$     | Sommaire: Location multifonction Xerox Phaser 3635 60 mois  |
| 84.               | 700171496  | Xerox Canada ltée.          | 13 980,00 \$    | Sommaire: SMS St-Michel Nouvelle location de photocopieur WC5740 - Durée de 60 mois du 01-12-2012 au 30-11-2017 |

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**  
**DEMANDE DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - Ministère de l'emploi et de la solidarité sociale**  
**CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT**  
**Contrats liés à des ententes permanentes gouvernementales**

Numéro de la fiche: RG8 - Location de photocopieurs et d'appareils multifonctions

1 avril 2012 au 30 novembre 2012

| Contrats octroyés |            |                             |                 |  |
|-------------------|------------|-----------------------------|-----------------|--|
| #                 | No contrat | Fournisseur                 | Montant contrat | Description  |
| 85.               | 700172558  | Xerox Canada ltée.          | 10 031,58 \$    | Sommaire: Nouvelle location de photocopieur Xerox WC5740 - Période du 2012-12-01 au 2017-11-30 |
| 86.               | 700172693  | Pitney Bowes du Canada ltée | 7 935,00 \$     | Sommaire: Location multifonction Pitney Bowes MX-M363 60 mois                                  |
| 87.               | 700173234  | Pitney Bowes du Canada ltée | 7 080,00 \$     | Sommaire: Location 60 mois d'un multifonction Pitney Bowes MX-M363                             |
| 88.               | 700173815  | Xerox Canada ltée.          | 6 228,00 \$     | Sommaire: Location d'un photocopieur Xerox Modèle 5740 pour 60 mois                            |



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

### MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - EMPLOI-QUÉBEC ACHATS DE SERVICES - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI POUR LES INDIVIDUS

NUMÉRO DE LA FICHE : RG8

1er avril 2012 au 30 novembre 2012

|    | <i>No d'entente</i> | <i>Nom du fournisseur</i>   | <i>Montant</i> | <i>Description du service</i> |
|----|---------------------|---|----------------|-------------------------------|
| 1  | 119623-7            | CONSEIL POUR LA RECONNAISSANCE ÉCONOMIQUE DE L'ALPHABÉTISME AU TRAVAIL      | 22 642,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 2  | 137263-7            | COMITÉ POUR LA DÉFENSE DES DROITS SOCIAUX LA TUQUE                          | 4 284,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 3  | 166531-6            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA M.R.C. DE BONAVENTURE                   | 18 050,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 4  | 174491-6            | CENTRE DE RECHERCHE D'EMPLOI DU SUD-OUEST (CRESO)                           | 6 800,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 5  | 179781-6            | POST SCRIPT JEUNESSE  | 6 800,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 6  | 197436-8            | CENTRE D'ORIENTATION ET DE FORMATION POUR FEMMES EN RECHERCHE D'EMPLOI INC. | 19 608,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 7  | 207539-5            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DES SOURCES                                   | 18 050,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 8  | 207543-5            | Centre local de développement de la MRC du Val-Saint-François               | 18 050,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 9  | 216756-5            | CLUB DE RECHERCHE D'EMPLOI DE CHÂTEAUGUAY                                   | 7 180,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 10 | 268227-4            | CARREFOUR JEUNESSE-EMPLOI DU TÉMISCAMINGUE                                  | 19 492,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 11 | 292591-3            | ACTION EMPLOI HAUTE-YAMASKA   | 10 710,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 12 | 300292-3            | SERVICE D'AIDE À L'EMPLOI DE L'EST INC.                                     | 21 406,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 13 | 300786-3            | ROND-POINT JEUNESSE AU TRAVAIL  | 13 344,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 14 | 300949-3            | SERVICE D'AIDE À L'EMPLOI DE L'EST INC.                                     | 17 848,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 15 | 301278-3            | GROUPE PLEIN EMPLOI INC.  | 20 706,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 16 | 301879-3            | IMPULSION-TRAVAIL   | 9 180,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 17 | 305624-3            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT ABITIBI                                       | 22 092,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 18 | 305625-3            | CLD DE LA VALLÉE-DE-L'OR  | 22 092,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 19 | 305626-3            | SOCIÉTÉ DE DÉVELOPPEMENT DU TÉMISCAMINGUE                                   | 18 410,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 20 | 305627-3            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT D'ABITIBI-OUEST                               | 18 410,00 \$   | Soutien au travail autonome   |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

### MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - EMPLOI-QUÉBEC ACHATS DE SERVICES - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI POUR LES INDIVIDUS

NUMÉRO DE LA FICHE : RG8

1er avril 2012 au 30 novembre 2012

|    | <i>No d'entente</i> | <i>Nom du fournisseur</i>  | <i>Montant</i> | <i>Description du service</i> |
|----|---------------------|--|----------------|-------------------------------|
| 21 | 315452-3            | BOUDREAU, JOSETTE  | 14 200,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 22 | 318962-3            | SERVICE D'ACCUEIL DES NOUVEAUX ARRIVANTS (SANA) DE TROIS-RIVIÈRES      | 12 240,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 23 | 323897-4            | RÉCUPATION   | 19 613,00 \$   | Préparation à l'emploi        |
| 24 | 326805-3            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA MRC DE CHARLEVOIX                  | 22 460,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 25 | 326829-3            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE PORTNEUF                              | 23 572,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 26 | 330487-2            | SOLIDARITÉ ETHNIQUE RÉGIONALE DE LA YAMASKA                            | 19 768,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 27 | 335617-2            | CENTRE L'HORIZON   | 14 160,00 \$   | Mesure de formation           |
| 28 | 335619-2            | CENTRE L'HORIZON   | 7 035,00 \$    | Mesure de formation           |
| 29 | 336025-6            | CENTRE-ÉMERSION (MANICOUAGAN) INC.                                     | 9 025,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 30 | 336038-6            | POPCO INC.   | 18 050,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 31 | 336104-5            | CENTRE L'HORIZON   | 22 807,00 \$   | Mesure de formation           |
| 32 | 336151-2            | CARREFOUR JEUNESSE-EMPLOI DE DUPLESSIS                                 | 4 124,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 33 | 338307-2            | PRO-GESTION ESTRIE   | 20 450,00 \$   | Mesure de formation           |
| 34 | 338642-2            | CARREFOUR JEUNESSE EMPLOI DE LAVAL (C.J.E.L.)                          | 14 460,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 35 | 340644-2            | ORIENTHÈQUE CORPORATION DE SERVICES D'AIDE À L'EMPLOI DU BAS-RICHELIEU | 14 850,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 36 | 340860-2            | CLUB DE RECHERCHE D'EMPLOI MONTRÉAL CENTRE-NORD (CREMCN) INC.          | 13 800,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 37 | 340872-2            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA HAUTE-CÔTE-NORD (CLDHCN)           | 15 015,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 38 | 341684-2            | ACCÈS-TRAVAIL DE MONTRÉAL  | 23 400,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 39 | 342309-2            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA MRC DE SEPT-RIVIÈRES INC.          | 21 708,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 40 | 342316-2            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE MANICOUAGAN                           | 16 730,00 \$   | Soutien au travail autonome   |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

### MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - EMPLOI-QUÉBEC ACHATS DE SERVICES - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI POUR LES INDIVIDUS

NUMÉRO DE LA FICHE : RG8

1er avril 2012 au 30 novembre 2012

|    | <i>No d'entente</i> | <i>Nom du fournisseur</i>  | <i>Montant</i> | <i>Description du service</i> |
|----|---------------------|--|----------------|-------------------------------|
| 41 | 343615-2            | GIGUÈRE, DOMINIQUE   | 17 000,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 42 | 344205-3            | ACCÈS TRAVAIL  | 18 050,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 43 | 344684-2            | COMMISSION DE DÉV. DES RESSOURCES HUMAINES DES PREMIÈRES NATIONS DU QUÉBEC | 14 700,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 44 | 344831-2            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT (CLD) DE LA MRC DE CANIAPISCAU               | 8 415,00 \$    | Soutien au travail autonome   |
| 45 | 345684-2            | CARREFOUR JEUNESSE-EMPLOI DE L'OUEST DE L'ÎLE                              | 23 175,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 46 | 35048-9             | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA M.R.C. D'AVIGNON INC.                  | 10 830,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 47 | 355279-2            | CENTRE DE RECHERCHE D'EMPLOI DE LA MAURICIE                                | 18 859,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 48 | 362180-1            | CENTRE-ÉMERSION (MANICOUAGAN) INC.   | 16 290,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 49 | 363679-2            | CENTRE-ÉMERSION (MANICOUAGAN) INC.   | 21 000,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 50 | 364111-1            | ATELIER DE PREPARATION A L'EMPLOI (A.P.E.) INC.                            | 12 495,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 51 | 364215-1            | LIBRE EMPLOI, CENTRE LIBRE-SERVICE D'AIDE À LA RECHERCHE D'EMPLOI          | 20 273,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 52 | 364226-1            | MAISON DE LAUBERIVIÈRE, AIDE AUX ADULTES EN DIFFICULTÉ                     | 17 600,00 \$   | Mesure de formation           |
| 53 | 364248-1            | LES SERVICES DE MAIN-D'OEUVRE L'APPUI INC.                                 | 9 826,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 54 | 364273-1            | LE G. SEPT   | 14 076,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 55 | 364433-0            | LE NOUVELLISTE   | 2 500,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 56 | 364484-0            | ECHO SONDAGE INC.  | 12 500,00 \$   | Mesure de formation           |
| 57 | 365465-2            | LE G. SEPT   | 10 162,08 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 58 | 366752-0            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE L'ÎLE D'ORLÉANS                           | 13 336,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 59 | 367539-0            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT (CLD) DU HAUT-ST-AURICE                      | 18 050,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 60 | 367883-1            | STRATÉGIE CARRIÈRE   | 3 850,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

### MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - EMPLOI-QUÉBEC ACHATS DE SERVICES - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI POUR LES INDIVIDUS

NUMÉRO DE LA FICHE : RG8

1er avril 2012 au 30 novembre 2012

|    | <i>No d'entente</i> | <i>Nom du fournisseur</i>   | <i>Montant</i> | <i>Description du service</i> |
|----|---------------------|---|----------------|-------------------------------|
| 61 | 368096-0            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA HAUTE-GASPÉSIE                          | 16 245,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 62 | 368435-1            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA RÉGION D'ACTON                          | 21 660,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 63 | 368535-1            | IDÉAUX TRAVAIL  | 18 750,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 64 | 368543-2            | PORTES OUVERTES SUR LE LAC  | 3 710,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 65 | 368684-0            | CEA DES BELLES-RIVES  | 12 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 66 | 368842-1            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT (CLD) DES ÎLES-DE-LA-MADELEINE                | 10 830,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 67 | 368892-4            | SEMO SAGUENAY-LAC-ST-JEAN INC.  | 4 788,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 68 | 369007-1            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT (CLD) DE LA MRC DE L'ASSOMPTION               | 21 660,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 69 | 369049-1            | CHLOEBP/JV/SCRATCH  | 4 911,00 \$    | Préparation à l'emploi        |
| 70 | 369057-1            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA MATAWINIE                               | 21 660,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 71 | 369138-1            | CONFÉRENCE RÉGIONALE DES ÉLUES DU BAS-SAINT-LAURENT                         | 4 800,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 72 | 369187-1            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA CÔTE DE GASPÉ                           | 18 050,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 73 | 369206-0            | CEA CHÂTEAUGUAY VALLEY  | 14 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 74 | 369229-1            | LE RAPPEL GROUPE D'ENTRAIDE DE PERSONNES ATTEINTES D'UNE MALADIE MENTALE    | 24 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 75 | 369243-1            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DES ETCHEMINS                                 | 10 260,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 76 | 369244-1            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA MRC ROBERT-CLICHE                       | 21 660,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 77 | 369391-1            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT (CLD) DU TERRITOIRE DE LA MRC DU ROCHER-PERCÉ | 10 830,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 78 | 369604-1            | CENTRE DE FORMATION ET D'AIDE À LA RECHERCHE D'EMPLOI (CFARE)               | 15 076,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 79 | 369772-1            | C.L.D. DE LA MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE COMTÉ DE NICOLET-YAMASKA             | 14 900,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 80 | 369789-1            | LE CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA M.R.C. DE BÉCANCOUR INC.             | 14 900,00 \$   | Soutien au travail autonome   |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

### MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - EMPLOI-QUÉBEC ACHATS DE SERVICES - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI POUR LES INDIVIDUS

NUMÉRO DE LA FICHE : RG8

1er avril 2012 au 30 novembre 2012

|     | <i>No d'entente</i> | <i>Nom du fournisseur</i>   | <i>Montant</i> | <i>Description du service</i> |
|-----|---------------------|---|----------------|-------------------------------|
| 81  | 369883-0            | CEA DE L'ACCORE   | 14 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 82  | 370158-1            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DU PONTIAC  | 16 245,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 83  | 370239-0            | ASSOCIATION DES CENTRES DE RECHERCHE D'EMPLOI DU QUÉBEC                         | 2 500,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 84  | 370240-0            | COLLECTIF DES ENTREPRISES D'INSERTION DU QUÉBEC INC.                            | 4 000,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 85  | 370241-0            | RÉSEAU CANADIEN DES ENTREPRISES D'ENTRAÎNEMENT                                  | 3 000,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 86  | 370242-0            | RÉSEAU DES CARREFOURS JEUNESSE-EMPLOI DU QUÉBEC                                 | 1 500,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 87  | 370243-0            | REGROUPEMENT DES ORGANISMES SPÉCIALISÉS POUR L'EMPLOI DES PERSONNES HANDICAPÉES | 4 500,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 88  | 370244-0            | REGROUPEMENT QUÉBÉCOIS DES ORGANISMES POUR LE DÉVELOPPEMENT DE L'EMPLOYABILITÉ  | 2 500,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 89  | 370245-0            | RÉSEAU DES SERVICES SPÉCIALISÉS DE MAIN-D'OEUVRE                                | 2 500,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 90  | 370267-1            | CENTRE ÉLISABETH-BRUYÈRE  | 10 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 91  | 370291-0            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE COMTÉ DES CHENAUX | 10 830,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 92  | 370325-1            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE COMTÉ DE D'AUTRAY | 21 660,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 93  | 370424-0            | CFGA DE LA JONQUIÈRE  | 20 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 94  | 370437-0            | CEA DU FLEUVE-ET-DES-LACS   | 4 000,00 \$    | Mesure de formation           |
| 95  | 370446-0            | CENTRE DE FORMATION GÉNÉRALE LE MACADAM   | 14 625,00 \$   | Mesure de formation           |
| 96  | 370498-1            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA MRC DE MONTCALM                             | 21 660,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 97  | 370510-0            | COOPÉRATIVE DE SOLIDARITÉ RADIO COMMUNAUTAIRE NICOLET-YAMASKA/ BÉCANCOUR        | 6 000,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 98  | 370519-0            | ACTION MAIN-D'OEUVRE M.T.L. INC.  | 5 088,93 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 99  | 370590-4            | INTERVENTION TRAVAIL INC.   | 8 256,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 100 | 370590-5            | INTERVENTION TRAVAIL INC.   | 10 859,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - EMPLOI-QUÉBEC ACHATS DE SERVICES - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI POUR LES INDIVIDUS

NUMÉRO DE LA FICHE : RG8

1er avril 2012 au 30 novembre 2012

|     | <i>No d'entente</i> | <i>Nom du fournisseur</i>                                   | <i>Montant</i> | <i>Description du service</i> |
|-----|---------------------|---|----------------|-------------------------------|
| 101 | 370590-9            | INTERVENTION TRAVAIL INC.                                   | 4 800,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 102 | 370624-0            | COLLÈGE MÉRICI  | 10 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 103 | 370633-0            | ÉCOLE BOUDREAU  | 19 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 104 | 370635-0            | PAVILLON TECHNIQUE  | 20 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 105 | 370636-0            | PAVILLON SAINT-LOUIS  | 22 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 106 | 370637-0            | ÉCOLE HÔTELIÈRE DE LA CAPITALE                              | 13 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 107 | 370643-0            | ÉCOLE HÔTELIÈRE DE LA CAPITALE                              | 6 627,60 \$    | Mesure de formation           |
| 108 | 370775-1            | LE CRAN... D'ARRÊT  | 2 409,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 109 | 370775-2            | LE CRAN... D'ARRÊT  | 5 621,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 110 | 370957-6            | ACCÈS-TRAVAIL-FEMMES INC.                                   | 10 374,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 111 | 370957-8            | ACCÈS-TRAVAIL-FEMMES INC.                                   | 7 780,50 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 112 | 371024-2            | CIBLE-ACTION INC.   | 9 126,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 113 | 371024-5            | CIBLE-ACTION INC.   | 3 410,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 114 | 371024-6            | CIBLE-ACTION INC.   | 2 256,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 115 | 371024-7            | CIBLE-ACTION INC.   | 9 522,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 116 | 371024-9            | CIBLE-ACTION INC.   | 17 815,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 117 | 371454-1            | LA CORPORATION P.A.R.C. BAS-SAINT-LAURENT                   | 9 612,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 118 | 371621-0            | COLLÈGE D'ALMA  | 12 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 119 | 371627-1            | CENTRE DE SERVICES ÉDUCATIFS POPULAIRES DU HAUT ST-FRANÇOIS | 17 500,00 \$   | Concertation pour l'emploi    |
| 120 | 371668-0            | CEA LE PARALLÈLE  | 18 000,00 \$   | Mesure de formation           |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

### MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - EMPLOI-QUÉBEC ACHATS DE SERVICES - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI POUR LES INDIVIDUS

NUMÉRO DE LA FICHE : RG8

1er avril 2012 au 30 novembre 2012

|     | <i>No d'entente</i> | <i>Nom du fournisseur</i>  | <i>Montant</i> | <i>Description du service</i> |
|-----|---------------------|--|----------------|-------------------------------|
| 121 | 371968-4            | ZONE EMPLOI D'ANTOINE-LABELLE  | 8 160,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 122 | 372014-1            | INTRO-TRAVAIL ET CARREFOUR JEUNESSE EMPLOI DU GRANIT INC.                      | 17 200,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 123 | 372014-3            | INTRO-TRAVAIL ET CARREFOUR JEUNESSE EMPLOI DU GRANIT INC.                      | 3 940,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 124 | 372014-5            | INTRO-TRAVAIL ET CARREFOUR JEUNESSE EMPLOI DU GRANIT INC.                      | 16 340,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 125 | 372054-1            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA MRC DE COATICOOK                           | 18 050,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 126 | 372307-1            | D-O+R-H SOLUTION   | 12 000,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 127 | 372327-1            | CLUB DE PLACEMENT RÉGIONAL INC.  | 8 780,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 128 | 372327-3            | CLUB DE PLACEMENT RÉGIONAL INC.  | 3 940,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 129 | 372327-5            | CLUB DE PLACEMENT RÉGIONAL INC.  | 19 850,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 130 | 372399-0            | CEA DU GOÉLAND   | 20 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 131 | 372401-1            | CARREFOUR JEUNESSE EMPLOI DE LA VALLÉE-DE-LA-GATINEAU                          | 18 546,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 132 | 372500-0            | COLLÈGE HÉRITAGE   | 5 000,00 \$    | Mesure de formation           |
| 133 | 372557-0            | COLLÈGE HÉRITAGE   | 10 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 134 | 372604-1            | CENTRE D'ORIENTATION ET DE RECHERCHE D'EMPLOI DE L'ESTRIE                      | 17 560,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 135 | 372604-3            | CENTRE D'ORIENTATION ET DE RECHERCHE D'EMPLOI DE L'ESTRIE                      | 15 760,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 136 | 372613-1            | CENTRE D'INTEGRATION JEUNESSE- ADULTE (C.I.J.AD.) INC.                         | 12 740,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 137 | 372717-5            | SERVICE EXTERNE DE MAIN-D'OEUVRE DU SAGUENAY                                   | 6 585,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 138 | 372979-1            | REGR. DES CENTRES DE LA PETITE ENFANCE SANS BUT LUCRATIF CANTONS DE L'EST INC. | 7 000,00 \$    | Mesure de formation           |
| 139 | 373487-1            | LA COALITION DES 45 ANS POUR L'EMPLOI "CHAPITRE DRUMMOND"                      | 10 000,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 140 | 373636-0            | CENTRE BERNARD-GARIÉPY   | 1 521,47 \$    | Mesure de formation           |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

### MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - EMPLOI-QUÉBEC

### ACHATS DE SERVICES - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI POUR LES INDIVIDUS

NUMÉRO DE LA FICHE : RG8

1er avril 2012 au 30 novembre 2012

|     | <i>No d'entente</i> | <i>Nom du fournisseur</i>  | <i>Montant</i> | <i>Description du service</i> |
|-----|---------------------|--|----------------|-------------------------------|
| 141 | 373932-0            | BUREAU DE CONFÉRENCIERS ORIZON INC.                                | 8 000,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 142 | 374196-1            | MONDON, PATRICK  | 6 000,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 143 | 374285-1            | CEA SHERBROOKE   | 12 099,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 144 | 374453-1            | GROUPE MARKETING RH  | 3 264,56 \$    | Mesure de formation           |
| 145 | 374613-1            | IMPACT EMPLOI DE L'ÉRABLE  | 6 540,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 146 | 374775-1            | SEMO CÔTE-NORD   | 11 000,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 147 | 374778-5            | ACTION-TRAVAIL RIMOUSKI- NEIGETTE INC.                             | 9 804,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 148 | 374901-0            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT MINGANIE                             | 9 000,00 \$    | Soutien au travail autonome   |
| 149 | 374930-0            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA BASSE-CÔTE-NORD                | 6 377,04 \$    | Soutien au travail autonome   |
| 150 | 374965-1            | SEMO CÔTE-NORD   | 7 385,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 151 | 375081-0            | CENTRE RÉGIONAL INTÉGRÉ DE FORMATION                               | 3 000,00 \$    | Mesure de formation           |
| 152 | 375149-2            | SAEMO SERVICE D'ACCROISSEMENT EN EMPLOYABILITÉ DE LA MAIN-D'OEUVRE | 7 012,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 153 | 375204-1            | CENTRE D'INTÉGRATION PROFESSIONNELLE DE LANAUDIÈRE                 | 8 166,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 154 | 375233-4            | SERVICE ACCÈS-EMPLOI   | 24 950,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 155 | 375233-5            | SERVICE ACCÈS-EMPLOI   | 6 745,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 156 | 375233-6            | SERVICE ACCÈS-EMPLOI   | 8 686,47 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 157 | 375321-1            | CENTRE D'INTERVENTION DES BASSES-LAURENTIDES POUR L'EMPLOI         | 3 307,00 \$    | Préparation à l'emploi        |
| 158 | 375343-0            | CENTRE DE FORMATION DU RICHELIEU                                   | 9 500,00 \$    | Mesure de formation           |
| 159 | 375380-1            | CARREFOUR JEUNESSE-EMPLOI RIVIÈRE-DU-LOUP - LES BASQUES            | 16 000,00 \$   | Préparation à l'emploi        |
| 160 | 375476-1            | Regroupement Bouches à Oreilles                                    | 13 700,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

### MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - EMPLOI-QUÉBEC ACHATS DE SERVICES - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI POUR LES INDIVIDUS

NUMÉRO DE LA FICHE : RG8

1er avril 2012 au 30 novembre 2012

|     | <i>No d'entente</i> | <i>Nom du fournisseur</i>  | <i>Montant</i> | <i>Description du service</i> |
|-----|---------------------|--|----------------|-------------------------------|
| 161 | 375515-1            | JOURNAL CULTUREL GRAFFICI, COOPÉRATIVE DE SOLIDARITÉ               | 17 000,00 \$   | Concertation pour l'emploi    |
| 162 | 375569-0            | CENTRE DE FORMATION DU RICHELIEU                                   | 9 500,00 \$    | Mesure de formation           |
| 163 | 375783-2            | BRISSON, LEGRIS ET ASSOCIÉS INC.                                   | 13 650,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 164 | 375783-4            | BRISSON, LEGRIS ET ASSOCIÉS INC.                                   | 16 250,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 165 | 375787-0            | CENTRE DE FORMATION GÉNÉRALE LE RETOUR                             | 3 110,09 \$    | Mesure de formation           |
| 166 | 375794-1            | ACCÈS TRAVAIL  | 9 649,20 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 167 | 375794-2            | ACCÈS TRAVAIL  | 19 298,40 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 168 | 375910-1            | CARREFOUR JEUNESSE-EMPLOI DE LA JAMÉSIE                            | 8 700,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 169 | 375960-2            | PASSEPORT TRAVAIL DE BEAUCE INC.                                   | 6 992,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 170 | 376084-0            | Centre de formation professionnel Bel-Avenir, pavillon De La Salle | 12 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 171 | 376293-0            | CENTRE DE FORMATION DES ADULTES                                    | 18 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 172 | 376340-0            | CFRN, ÉDUCATION DES ADULTES  | 20 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 173 | 376499-2            | CONNEXION EMPLOI RESSOURCES FEMMES                                 | 18 050,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 174 | 376544-1            | LE CAMPUS EMPLOI INC.  | 5 731,00 \$    | Préparation à l'emploi        |
| 175 | 376601-0            | COLLÈGE LASALLE  | 1 422,00 \$    | Mesure de formation           |
| 176 | 376787-0            | CENTRE DES SERVICES AUX ENTREPRISES                                | 20 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 177 | 376864-1            | GESTION TRAVAIL CHAUDIÈRE APPALACHES                               | 7 440,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 178 | 376903-0            | COLLÈGE D'ALMA   | 20 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 179 | 376965-1            | PRO-GESTION ESTRIE   | 2 059,10 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 180 | 377073-1            | PARACHUTE PROJETS INC.   | 18 400,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

### MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - EMPLOI-QUÉBEC

### ACHATS DE SERVICES - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI POUR LES INDIVIDUS

NUMÉRO DE LA FICHE : RG8

1er avril 2012 au 30 novembre 2012

|     | <i>No d'entente</i> | <i>Nom du fournisseur</i>   | <i>Montant</i> | <i>Description du service</i> |
|-----|---------------------|---|----------------|-------------------------------|
| 181 | 377135-1            | LA FÉDÉRATION DE L'UPA D'ABITIBI-TÉMISCAMINGUE                                  | 24 515,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 182 | 377148-2            | VISION TRAVAIL ABITIBI-TEMISCAMINGUE  | 20 490,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 183 | 377171-0            | CENTRE BERNARD-GARIÉPY  | 11 564,26 \$   | Mesure de formation           |
| 184 | 377176-1            | CARREFOUR JEUNESSE-EMPLOI TROIS-RIVIÈRES/MRC DES CHENAUX                        | 1 120,00 \$    | Préparation à l'emploi        |
| 185 | 377190-0            | CENTRE BERNARD-GARIÉPY  | 17 566,14 \$   | Mesure de formation           |
| 186 | 377208-0            | CENTRE SAINT-MICHEL   | 18 750,00 \$   | Mesure de formation           |
| 187 | 377307-1            | ALPHA BELLECHASSE   | 5 355,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 188 | 377323-1            | Connexion Emploi ressources mixtes  | 23 460,00 \$   | Préparation à l'emploi        |
| 189 | 377329-1            | RÉSEAU OUTAOUAIS ISP  | 2 070,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 190 | 377378-1            | CARREFOUR JEUNESSE-EMPLOI DE SHAWINIGAN   | 1 322,00 \$    | Préparation à l'emploi        |
| 191 | 377493-1            | ACTION RH LANAUDIÈRE  | 15 300,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 192 | 377598-1            | SEMO CÔTE-NORD  | 1 120,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 193 | 377652-1            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA BAIE-JAMES                                  | 15 680,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 194 | 377690-1            | CENTRE ÉLISABETH-BRUYÈRE  | 22 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 195 | 377705-1            | COOPÉRATIVE DE SOLIDARITÉ EN FORMATION ET GESTION AGRO-ALIMENTAIRE ROCHER PERCÉ | 10 000,00 \$   | Préparation à l'emploi        |
| 196 | 377733-0            | CENTRE FORMATION CONTINUE PATRIOTES   | 15 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 197 | 377741-0            | CENTRE FORMATION CONTINUE PATRIOTES   | 15 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 198 | 377879-0            | CENTRE DE FORMATION DES ADULTES   | 5 000,00 \$    | Mesure de formation           |
| 199 | 377880-0            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DU KAMOURASKA                                     | 18 410,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 200 | 377894-1            | PRO-GESTION ESTRIE  | 11 288,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

### MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - EMPLOI-QUÉBEC

### ACHATS DE SERVICES - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI POUR LES INDIVIDUS

NUMÉRO DE LA FICHE : RG8

1er avril 2012 au 30 novembre 2012

|     | <i>No d'entente</i> | <i>Nom du fournisseur</i>   | <i>Montant</i> | <i>Description du service</i> |
|-----|---------------------|---|----------------|-------------------------------|
| 201 | 377914-1            | CENTRE R.I.R.E. 2000  | 24 531,00 \$   | Concertation pour l'emploi    |
| 202 | 377966-0            | CEA SHERBROOKE  | 13 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 203 | 378016-1            | CENTRE D'INTÉGRATION EN EMPLOI LAURENTIDES (C.I.E. LAURENTIDES)               | 6 309,51 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 204 | 378053-0            | CENTRE ÉLISABETH-BRUYÈRE  | 2 885,00 \$    | Mesure de formation           |
| 205 | 378170-1            | AGRICARRIÈRES, LE COMITÉ SECTORIEL DE MAIN-D'OEUVRE DE LA PRODUCTION AGRICOLE | 5 076,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 206 | 378194-0            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA MRC DE TÉMISCOUATA                        | 18 410,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 207 | 378284-1            | STRATÉGIE CARRIÈRE  | 4 928,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 208 | 378298-1            | Centre Le PONT  | 7 032,00 \$    | Préparation à l'emploi        |
| 209 | 378301-1            | ABC LOTBINIÈRE  | 7 440,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 210 | 378306-0            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA MITIS                                     | 11 046,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 211 | 378312-0            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DE LA RÉGION DE RIVIÈRE-DU-LOUP                 | 18 410,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 212 | 378314-1            | ALPHA-ENTRAIDE DES CHUTES-DE-LA-CHAUDIÈRE                                     | 11 160,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 213 | 378318-0            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT (CLD) DE LA MATANIE                             | 22 092,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 214 | 378321-0            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT DES BASQUES                                     | 11 046,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 215 | 378326-0            | CENTRE LOCAL DE DÉVELOPPEMENT (CLD) DE LA MATAPÉDIA INC.                      | 14 728,00 \$   | Soutien au travail autonome   |
| 216 | 378350-1            | CARREFOUR JEUNESSE EMPLOI DE LAVAL (C.J.E.L.)                                 | 14 120,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 217 | 378545-1            | OPTION INTÉGRATION INC.   | 4 416,00 \$    | Préparation à l'emploi        |
| 218 | 378593-1            | CENTRE DE RÉADAPTATION ESTRIE INC.  | 15 000,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 219 | 378603-1            | MAISON RADISSON INC.  | 9 450,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 220 | 378619-1            | MAISON RADISSON INC.  | 4 576,00 \$    | Préparation à l'emploi        |



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

### MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - EMPLOI-QUÉBEC ACHATS DE SERVICES - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI POUR LES INDIVIDUS

NUMÉRO DE LA FICHE : RG8

1er avril 2012 au 30 novembre 2012

|     | <i>No d'entente</i> | <i>Nom du fournisseur</i>                                 | <i>Montant</i> | <i>Description du service</i> |
|-----|---------------------|---|----------------|-------------------------------|
| 221 | 378841-0            | INTRO-TRAVAIL ET CARREFOUR JEUNESSE EMPLOI DU GRANIT INC. | 5 614,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 222 | 378857-1            | GROUPE PRIORITÉ TRAVAIL                                   | 14 120,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 223 | 378968-0            | CEA DUROCHER  | 15 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 224 | 379003-0            | CENTRE DE CARLETON  | 13 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 225 | 379056-0            | CENTRE DE FORMATION GÉNÉRALE LE RETOUR                    | 14 558,24 \$   | Mesure de formation           |
| 226 | 379097-1            | ECLIPSE, ENTREPRISE D'INSERTION                           | 14 090,60 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 227 | 379118-0            | CEA CHRIST-ROI  | 6 108,00 \$    | Mesure de formation           |
| 228 | 379194-1            | CENTRE DE FORMATION GÉNÉRALE LE RETOUR                    | 14 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 229 | 379339-0            | Centre de formation générale des cimes Sainte-Adèle       | 15 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 230 | 379367-0            | Centre de formation générale des adultes De La Jonquière  | 12 770,10 \$   | Mesure de formation           |
| 231 | 379442-1            | CENTRE D'ENTRAIDE SOCIALE DU BAS DE LA FALAISE            | 20 214,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 232 | 379443-1            | LES MUTANTES DE DRUMMOND INC.                             | 8 102,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 233 | 379566-0            | CENTRE DE FORMATION DU TRANSPORT ROUTIER SAINT-JÉRÔME     | 13 330,00 \$   | Mesure de formation           |
| 234 | 379576-1            | STAGEM DIVISION ENTREPRISE D'INSERTION INC.               | 5 697,00 \$    | Préparation à l'emploi        |
| 235 | 379627-1            | Le Piolet   | 7 473,00 \$    | Préparation à l'emploi        |
| 236 | 379648-1            | SURBOIS   | 16 034,00 \$   | Préparation à l'emploi        |
| 237 | 380173-1            | LES SERVICES DE MAIN-D'OEUVRE L'APPUI INC.                | 5 928,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 238 | 380179-1            | LA CROISÉE S.I.T. INC.                                    | 22 680,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 239 | 380293-1            | CENTRE DE FORMATION GÉNÉRALE LE RETOUR                    | 5 000,00 \$    | Mesure de formation           |
| 240 | 380581-0            | CENTRE DE CARLETON  | 11 000,00 \$   | Mesure de formation           |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

### MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - EMPLOI-QUÉBEC

### ACHATS DE SERVICES - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI POUR LES INDIVIDUS

NUMÉRO DE LA FICHE : RG8

1er avril 2012 au 30 novembre 2012

|     | <i>No d'entente</i> | <i>Nom du fournisseur</i>                               | <i>Montant</i> | <i>Description du service</i> |
|-----|---------------------|---|----------------|-------------------------------|
| 241 | 380937-1            | Ferme École des Basques                                 | 20 000,00 \$   | Préparation à l'emploi        |
| 242 | 381070-1            | CARREFOUR JEUNESSE EMPLOI DE LAVAL (C.J.E.L.)           | 22 000,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 243 | 381109-0            | COLLÈGE O'SULLIVAN DE QUÉBEC INC.                       | 9 000,00 \$    | Mesure de formation           |
| 244 | 381267-1            | RÉSEAUX EMPLOI ENTREPRENEURSHIP                         | 10 790,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 245 | 381433-1            | VISION-TRAVAIL  | 1 646,11 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 246 | 381498-1            | INTERVENTION TRAVAIL INC.                               | 5 000,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 247 | 381534-0            | CENTRE BERNARD-GARIÉPY                                  | 22 539,30 \$   | Mesure de formation           |
| 248 | 381544-1            | ACCÈS-TRAVAIL DE MONTRÉAL                               | 9 919,80 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 249 | 381754-1            | ALIA CONSEIL INC.                                       | 13 722,75 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 250 | 381776-0            | CENTRE BERNARD-GARIÉPY                                  | 12 935,40 \$   | Mesure de formation           |
| 251 | 381823-0            | Centre de formation générale des cimes Sainte-Agathe    | 20 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 252 | 381844-0            | CENTRE DE CARLETON                                      | 24 105,15 \$   | Mesure de formation           |
| 253 | 381974-1            | SERVICE D'AIDE À L'EMPLOI TRANSIT                       | 4 499,50 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 254 | 382012-0            | CENTRE BERNARD-GARIÉPY                                  | 17 106,30 \$   | Mesure de formation           |
| 255 | 382051-0            | CENTRE D'ÉDUCATION DES ADULTES DU GRANIT                | 12 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 256 | 382166-1            | LE PIGNON BLEU, LA MAISON POUR GRANDIR                  | 11 080,40 \$   | Préparation à l'emploi        |
| 257 | 382339-1            | L'ÉTAPE NORMANDIE/RIVIÈRE-DU-LOUP                       | 19 597,00 \$   | Préparation à l'emploi        |
| 258 | 382411-1            | CENTRE-ETAPE, ATELIER DE FORMATION POUR LES FEMMES INC. | 8 960,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 259 | 382430-1            | Option Emploi   | 4 719,46 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 260 | 382445-1            | SERVICE D'AIDE À L'EMPLOI D'AVIGNON                     | 3 948,26 \$    | Service d'aide à l'emploi     |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

### MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - EMPLOI-QUÉBEC ACHATS DE SERVICES - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI POUR LES INDIVIDUS

NUMÉRO DE LA FICHE : RG8

1er avril 2012 au 30 novembre 2012

|     | <i>No d'entente</i> | <i>Nom du fournisseur</i>  | <i>Montant</i> | <i>Description du service</i> |
|-----|---------------------|--|----------------|-------------------------------|
| 261 | 382453-0            | CENTRE RÉGIONAL INTÉGRÉ DE FORMATION   | 23 867,80 \$   | Mesure de formation           |
| 262 | 382551-1            | MÈRES ET MONDE CENTRE COMMUNAUTAIRE ET RÉSIDENTIEL PAR ET POUR JEUNES MÈRES    | 4 204,00 \$    | Préparation à l'emploi        |
| 263 | 382996-0            | HÔPITAL DOUGLAS  | 1 000,00 \$    | Mesure de formation           |
| 264 | 383004-0            | Centre de formation générale des adultes De La Jonquière                       | 24 810,48 \$   | Mesure de formation           |
| 265 | 383595-1            | REGROUPEMENT QUÉBÉCOIS DES ORGANISMES POUR LE DÉVELOPPEMENT DE L'EMPLOYABILITÉ | 2 775,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 266 | 383605-0            | CENTRE DE GASPÉ  | 23 286,20 \$   | Mesure de formation           |
| 267 | 383998-1            | SERVICE D'AIDE À L'EMPLOI D'AVIGNON  | 13 000,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 268 | 384083-1            | Option Emploi  | 16 000,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 269 | 384433-0            | École des pêches et de l'aquaculture du Québec (ÉPAQ)                          | 6 910,38 \$    | Mesure de formation           |
| 270 | 384492-0            | CORPORATION DES SERVICES UNIVERSITAIRES DES APPALACHES INC.                    | 4 680,00 \$    | Mesure de formation           |
| 271 | 384551-1            | ORDRE DES CONSEILLERS ET CONSEILLÈRES D'ORIENTATION DU QUÉBEC                  | 22 000,00 \$   | Concertation pour l'emploi    |
| 272 | 384578-1            | BOIS URBAIN - MEUBLES  | 2 472,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 273 | 384855-1            | CENTRE D'INTÉGRATION MULTI-SERVICES DE L'OUEST DE L'ÎLE (C.I.M.O.I.)           | 18 800,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 274 | 384911-0            | CORPORATION DES SERVICES UNIVERSITAIRES DES APPALACHES INC.                    | 4 740,00 \$    | Mesure de formation           |
| 275 | 384921-0            | CENTRE MULTISERVICE STE-THÉRÈSE  | 8 942,50 \$    | Mesure de formation           |
| 276 | 385061-1            | CENTRE DE FORMATION GÉNÉRALE LE RETOUR   | 10 984,00 \$   | Mesure de formation           |
| 277 | 385069-0            | CENTRE DE BÉNÉVOLAT DE PORT-CARTIER INC.                                       | 4 000,00 \$    | Mesure de formation           |
| 278 | 385090-1            | S.O.S. VÉLO MERCIER/HOCHELAGA-MAISONNEUVE INC.                                 | 12 006,22 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 279 | 385283-1            | CENTRE ÉLISABETH-BRUYÈRE   | 14 260,00 \$   | Mesure de formation           |
| 280 | 385391-1            | CFP CAMPUS DE LENNOXVILLE  | 7 500,00 \$    | Mesure de formation           |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

### MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - EMPLOI-QUÉBEC ACHATS DE SERVICES - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI POUR LES INDIVIDUS

NUMÉRO DE LA FICHE : RG8

1er avril 2012 au 30 novembre 2012

|     | <i>No d'entente</i> | <i>Nom du fournisseur</i>  | <i>Montant</i> | <i>Description du service</i> |
|-----|---------------------|--|----------------|-------------------------------|
| 281 | 385660-1            | CENTRE DE FORMATION GÉNÉRALE LE MACADAM  | 7 020,27 \$    | Mesure de formation           |
| 282 | 385660-2            | CENTRE DE FORMATION GÉNÉRALE LE MACADAM  | 23 801,75 \$   | Mesure de formation           |
| 283 | 385668-0            | CIBLE FORMATION CONSEIL INC.   | 10 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 284 | 385765-1            | CENTRE MATAPÉDIEN D'ÉTUDES COLLÉGIALES   | 13 195,00 \$   | Mesure de formation           |
| 285 | 385868-0            | COMITÉ SECTORIEL DE LA MAIN-D'OEUVRE DANS LA FABRICATION MÉTALLIQUE INDUSTRIELLE | 1 750,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 286 | 386074-1            | CENTRE MULTISERVICE STE-THÉRÈSE  | 19 125,00 \$   | Mesure de formation           |
| 287 | 386124-0            | CEA ÉDIFICE ALBERT-DESCHÊNES   | 8 983,00 \$    | Mesure de formation           |
| 288 | 386277-1            | PROJET INTÉGRATION AUTISMOPOLIS  | 20 000,00 \$   | Préparation à l'emploi        |
| 289 | 386278-0            | CEA ÉDIFICE ALBERT-DESCHÊNES   | 11 294,00 \$   | Mesure de formation           |
| 290 | 386658-0            | CENTRE DE RECHERCHE ET DE DÉVELOPPEMENT TECHNOLOGIQUE AGRICOLE DE L'OUTAOUAIS    | 21 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 291 | 386660-1            | RELAIS COMMUNAUTAIRE DE LAVAL  | 23 714,00 \$   | Préparation à l'emploi        |
| 292 | 386953-0            | CIBLE FORMATION CONSEIL INC.   | 15 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 293 | 386959-0            | CIBLE FORMATION CONSEIL INC.   | 15 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 294 | 386960-0            | COMITÉ SECTORIEL DE LA MAIN-D'OEUVRE DANS LA FABRICATION MÉTALLIQUE INDUSTRIELLE | 1 600,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 295 | 387303-0            | CENTRE DES SERVICES AUX ENTREPRISES  | 9 600,00 \$    | Mesure de formation           |
| 296 | 387470-0            | COMITÉ SECTORIEL DE LA MAIN-D'OEUVRE DANS LA FABRICATION MÉTALLIQUE INDUSTRIELLE | 1 300,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 297 | 388572-0            | CENTRE DE RECHERCHE ET DE DÉVELOPPEMENT TECHNOLOGIQUE AGRICOLE DE L'OUTAOUAIS    | 4 000,00 \$    | Mesure de formation           |
| 298 | 389335-1            | SÉMINAIRE DE SHERBROOKE  | 10 000,00 \$   | Mesure de formation           |
| 299 | 389795-1            | Option Emploi  | 8 000,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 300 | 389819-0            | CORPORATION DES SERVICES UNIVERSITAIRES DES APPALACHES INC.                      | 5 992,00 \$    | Mesure de formation           |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - EMPLOI-QUÉBEC ACHATS DE SERVICES - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI POUR LES INDIVIDUS

NUMÉRO DE LA FICHE : RG8

1er avril 2012 au 30 novembre 2012

|     | <i>No d'entente</i> | <i>Nom du fournisseur</i>   | <i>Montant</i> | <i>Description du service</i> |
|-----|---------------------|---|----------------|-------------------------------|
| 301 | 389835-1            | L'ARRIMAGE INC.   | 2 000,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 302 | 389961-1            | DIMENSION TRAVAIL   | 4 000,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 303 | 390017-1            | GIT SOCIÉTÉ INC.  | 4 500,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 304 | 390330-1            | ATELIER DE PREPARATION A L'EMPLOI (A.P.E.) INC.                   | 19 835,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 305 | 390438-1            | Textil'Art Laval  | 6 205,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 306 | 390440-1            | ATELIER DE TRI DES MATIÈRES PLASTIQUES RECYCLABLES DU QUÉBEC INC. | 19 900,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 307 | 390447-1            | GROUPE PRIORITÉ TRAVAIL   | 2 000,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 308 | 390883-1            | JEUNES AU TRAVAIL   | 12 514,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 309 | 391184-0            | CORPORATION DES SERVICES UNIVERSITAIRES DES APPALACHES INC.       | 2 970,00 \$    | Mesure de formation           |
| 310 | 391360-0            | CENTRE DE BÉNÉVOLAT MANICOUAGAN INC.                              | 4 200,00 \$    | Mesure de formation           |
| 311 | 391366-0            | EQMBO-ENTREPRISES CENTRE D'AIDE TECHNIQUE ET TECHNOLOGIQUE INC.   | 2 750,00 \$    | Mesure de formation           |
| 312 | 391484-1            | L'ASSOCIATION MIDI QUARANTE INC.                                  | 13 219,00 \$   | Service d'aide à l'emploi     |
| 313 | 391558-1            | OPEX 82-LAVAL   | 3 214,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 314 | 391568-1            | LE GROUPE ALPHA LAVAL   | 3 410,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 315 | 391569-0            | INTRO-TRAVAIL ET CARREFOUR JEUNESSE EMPLOI DU GRANIT INC.         | 2 290,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 316 | 391571-1            | PERSPECTIVE CARRIÈRE  | 5 192,27 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 317 | 391575-1            | CARREFOUR JEUNESSE EMPLOI DE LAVAL (C.J.E.L.)                     | 7 192,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 318 | 391582-0            | INTRO-TRAVAIL ET CARREFOUR JEUNESSE EMPLOI DU GRANIT INC.         | 8 821,00 \$    | Concertation pour l'emploi    |
| 319 | 391933-1            | SERVICE INTÉGRATION TRAVAIL OUTAOUAIS                             | 15 000,00 \$   | Préparation à l'emploi        |
| 320 | 392669-1            | PROJEKTION 16-35  | 11 700,00 \$   | Préparation à l'emploi        |

## ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

### DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE - EMPLOI-QUÉBEC

ACHATS DE SERVICES - MESURES D'AIDE À L'EMPLOI POUR LES INDIVIDUS

NUMÉRO DE LA FICHE : RG8

1er avril 2012 au 30 novembre 2012

|     | <i>No d'entente</i> | <i>Nom du fournisseur</i>                                   | <i>Montant</i> | <i>Description du service</i> |
|-----|---------------------|---|----------------|-------------------------------|
| 321 | 393083-1            | POST SCRIPT JEUNESSE  | 4 895,00 \$    | Service d'aide à l'emploi     |
| 322 | 393165-0            | CORPORATION DES SERVICES UNIVERSITAIRES DES APPALACHES INC. | 4 955,00 \$    | Mesure de formation           |
| 323 | 393167-0            | CORPORATION DES SERVICES UNIVERSITAIRES DES APPALACHES INC. | 5 992,00 \$    | Mesure de formation           |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG9

### Titre

Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme en 2012-2013 et qui ont fait l'objet d'une autorisation du sous-ministre, comme il est prévu à l'article 17 de la *Loi sur les contrats des organismes publics*, en indiquant :

- le nombre d'autorisations;
- le nom du professionnel ou de la firme touché(e);
- le nom de tous les sous-traitants associés au contrat;
- le montant accordé;
- les motifs de la demande;
- tout rapport d'évaluation, de vérification ou d'enquête produit concernant un de ces contrats.

### Exposé et statistiques

Aucun contrat octroyé pendant l'année financière 2012-2013 n'a fait l'objet d'une autorisation en vertu de l'article 17 de la *Loi sur les contrats des organismes publics*.

**SOURCE :** Direction des opérations financières et contractuelles, 2013-01-10  
**COLLABORATION :**  
**VALIDATION :**

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG10

Titre

Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d’octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un cabinet ministériel depuis le 31 août 2012 en indiquant :

- le nom du professionnel ou de la firme;
- le nom de tous les sous-traitants associés au contrat;
- le mandat et le résultat (rapport ou document final);
- le coût;
- l’échéancier;
- dans le cas d’octroi par soumission, le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions.

Exposé et statistiques

La réponse à cette question est incluse à la réponse RG8.

SOURCE :

COLLABORATION :

VALIDATION:

Direction des opérations financières et contractuelles, 2013-01-08



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG11

|  |
|--|
| <p><b>Titre</b></p> <p>Le nombre de consultants externes intégrés (nombre de personnes) ou œuvrant au sein du ministère ou d'un organisme, d'une société et/ou d'une entreprise relevant du ministère.</p> |
|--|

|  |
|--|
| <p><b>Exposé et statistiques</b></p> <p>Cette question n'est pas pertinente à l'étude des crédits.</p> |
|--|

**SOURCE :** Direction des opérations financières et contractuelles, 2013-01-08  
**COLLABORATION :**  
**VALIDATION :**

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG12

### Titre

Pour chaque projet de développement informatique ou de modernisation des systèmes informatiques initiés depuis l'année financière 2003-2004, indiquer :

- le nom du projet;
- la nature du projet;
- l'échéancier initial (et revu s'il y a lieu);
- le coût initial prévu pour la réalisation du projet;
- les plus récentes estimations du coût du projet;
- les coûts engendrés jusqu'à maintenant par le projet; au total et ventilés par année financière;
- l'estimation des coûts restant à déboursier pour compléter la réalisation du projet;
- les firmes ou OSBL associés au développement du projet (incluant les sous-traitants), les sommes qui leur ont été versées jusqu'à ce jour, le détail de tout contrat octroyé en précisant le mode d'octroi, le montant et les dates;
- le pourcentage de réalisation jusqu'à ce jour.

### Exposé et statistiques

Voir tableau ci-joint en annexe pour les projets initiés en 2012-2013.

**SOURCE :** DGSG - DGAGTI, 7 janvier 2013  
**COLLABORATION :** DGARBFM – Secteur du budget  
**VALIDATION :** DGARBFM – Secteur du budget

Étude des crédits 2013-2014 -

Demandes de renseignements généraux de l'opposition

# fiche : 12

| Numéro de projet     | Nom du projet initié en 2012-2013   | Nature du projet   | Année durant laquelle le projet a été initié | Montant initialement prévu pour l'ensemble du projet (k\$) | Plus récentes évaluations du coût du projet (k\$) | Sommes totales engagées à ce jour (k\$)* | Estimation des coûts à déboursier (k\$) | Firmes OBNL associés au développement du projet | % de réalisation à ce jour |
|----------------------|---|--|--|--|---|--|---|---|----------------------------|
| EQSI5147             | Amélioration du site Web Emploi-Québec  | Amélioration du site Web Emploi-Québec   | 2012-2013                                    | 986,9  | 986,9   | 1,6                                      | 967,3                                   | N/A   | <1 %                       |
| EQSI à venir (12568) | Indexation annuelle et relevés fiscaux (exercices financiers couverts)  | Indexation annuelle et relevés fiscaux (exercices financiers couverts)   | 2012-2013                                    | 130,0  | 130,0   | -  | 130,0                                   | N/A   | 0%                         |
| SRAF5160 (12310)     | Amendements réglementaires - indexation de l'aide financière de dernier recours 2013  | Indexation de l'aide financière de dernier recours pour janvier 2013.  | 2012-2013                                    | 400,0  | 400,0   | 19,4                                     | 380,6                                   | N/A   | 5%                         |
| SRxx01 (11571)       | Projets annuels: Contribution parentale - Échanges massif et sélectif - Données fiscales de 2012  | Échanges massif et sélectif des données fiscales de 2012.  | 2012-2013                                    | 150,0  | 150,0   | -  | 150,0                                   | N/A   | 0%                         |
| SRxx02 (11565)       | Projets annuels: Échange quotidien et annuel entre le ministère de l'Emploi et de la Solidarité sociale/Revenu Québec - données fiscales 2012 | Échange quotidien et annuel entre le ministère de l'Emploi et de la Solidarité sociale et Revenu Québec des données fiscales 2012.   | 2012-2013                                    | 150,0  | 150,0   | -  | 150,0                                   | N/A   | 0%                         |
| UC à venir           | Étude préliminaire des impacts applicatifs des projets d'infrastructure technologique   | Effectuer des analyses préliminaires en vue d'identifier les impacts applicatifs qui découleront de différents projets d'infrastructures technologiques inscrits au Plan de gestion des infrastructures technologiques (PGIT). | 2012-2013                                    | 400,0  | 400,0   | -  | 400,0                                   | N/A   | 0%                         |

\* Les sommes totales engagées à ce jour correspondent aux investissements au 30 septembre 2012.

SOURCE: DGSG - DGAGTI - 21 janvier 2013  
COLLABORATION: DGARBFM - Secteur du budget  
VALIDATION: DGARBFM - Secteur du budget

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG13

### Titre

Pour le cabinet ministériel, la direction générale du ministère et la haute direction des organismes publics, le montant, pour l'année 2012-2013 (et ventilation pour chaque mois), de chacune des dépenses suivantes :

- la photocopie;
- le mobilier de bureau;
- l'ameublement;
- le remboursement des frais de transport;
- le remboursement des frais d'hébergement;
- le remboursement des frais de repas;
- le remboursement des frais d'alcool et de fêtes;
- l'ensemble des dépenses applicables à la participation à des congrès, des colloques et toute session de type perfectionnement ou ressourcement : a) au Québec, b) à l'extérieur du Québec;
- les distributeurs d'eau de source;
- location et entretien des plantes incluant les plantes artificielles;
- location et entretien de la machine à café;
- location ou achat d'encadrement.

### Exposé et statistiques

|  |                  |
|--|------------------|
| Photocopie :                                   | <u>13 653 \$</u> |
| Mobilier de bureau et ameublement :            | <u>952 \$</u>    |
| Frais de transport, d'hébergement et de repas: | <u>41 779 \$</u> |
| Frais d'alcool et de fêtes :                   | <u>0 \$</u>      |
| Perfectionnement :                             | <u>4 887 \$</u>  |
| Distributeurs d'eau de source :                | <u>236 \$</u>    |
| Location et entretien des plantes :            | <u>0 \$</u>      |
| Location et entretien de la machine à café :   | <u>455 \$</u>    |
| Location ou achat d'encadrement :              | <u>0 \$</u>      |

**SOURCE :** Direction des opérations financières et contractuelles, 2013-01-23

**COLLABORATION :**

**VALIDATION :** Direction générale adjointe des ressources budgétaires, financières et matérielles, 2013-01-23

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG14

Titre :

Pour le cabinet ministériel, la direction générale du ministère et pour le ministère et les organismes sous l'autorité du ministre, le montant, pour l'année 2012-2013, de chacune des dépenses suivantes reliées à la téléphonie :

-

le nombre de téléphones cellulaires, « Blackberry », iPhone ou autres types de téléphones intelligents utilisés;

-

le nombre de tablettes électroniques utilisées (IPAD ou autres);

-

le nombre de téléavertisseurs utilisés;

-

les coûts d'acquisition des appareils;

-

le coût d'utilisation des appareils;

-

le nom des fournisseurs;

-

le coût des contrats téléphoniques;

-

le nombre de minutes utilisées.

-

les coûts de résiliation;

-

les ordinateurs portables.

Exposé et statistiques

Nombre d'appareils :

480 BlackBerry<sup>1)</sup>

659 cellulaires<sup>1)</sup>

926 ordinateurs portables<sup>2)</sup> et tablettes électroniques<sup>1)</sup>

20 Cartes modem<sup>1)</sup>

Coût d'acquisition des appareils : 25 062,91 \$

Coût d'utilisation des appareils : 269 183,10 \$

Nom des fournisseurs : Bell

Rogers

Telus

Coût des contrats téléphoniques: Entre 9,75 \$ et 22,85 \$ par mois / Cellulaire

Entre 29,75 \$ et 67,85 \$ par mois / BlackBerry

Entre 28,00 \$ et 41,60 \$ par mois / Tablette électronique

Entre 28,00 \$ et 41,60 \$ par mois / Carte modem

1) Données au 30 novembre 2012

2) Données au 24 janvier 2013, fournies par le Centre de services partagés du Québec

SOURCE : Direction des ressources matérielles, 2013-01-25

COLLABORATION : Centre de services partagés du Québec

VALIDATION : Direction générales adjointe des ressources budgétaires, financières et matérielles

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG#15

|   |
|---|
| <b>Titre</b><br>Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013 ainsi que les prévisions pour 2013-2014 (par établissement pour les réseaux de la santé et de l'éducation) :   |
| a-b) le nombre et la répartition, par tranches d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.);<br>c) le nombre total de jours de maladie pris par le personnel;<br>d) le nombre total et la ventilation du nombre de congés de maladie en réserve pour le personnel et leur valeur estimée;<br>e) le nombre d'heures supplémentaires travaillées par le personnel et la répartition de la rémunération de ces heures supplémentaires;<br>f) le nombre total de jours de vacances pris par le personnel;<br>g) le nombre total et la ventilation du nombre de jours de vacances en réserve pour le personnel et leur valeur estimée;<br>h) le nombre de plaintes pour harcèlement psychologique ;<br>i) le nombre et la répartition par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) du personnel qui reçoit une rémunération du ministère ou d'un organisme en relevant, et qui reçoit également une prestation de retraite d'un régime de retraite du secteur public, parapublic ou des réseaux de la santé et de l'éducation;<br>j) l'évolution des effectifs réguliers par catégorie d'emploi (cadres supérieurs et intermédiaires, professionnels, techniciens, personnel de bureau, etc.) et par leur territoire habituel de travail (direction centrale ou régions);<br>k) l'évolution du nombre d'employés bénéficiant d'un traitement additionnel en raison de la complexité de la tâche à accomplir;<br>l) le nombre d'employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui prévu pour la tâche qu'ils ont accomplie;<br>m) le nombre de postes par catégories d'emploi et par leur territoire habituel de travail (direction centrale et régions);<br>n) le niveau des effectifs pour chacune des catégories d'emploi pour chacun des cinq prochains exercices budgétaires; |

**a-b) LE NOMBRE ET LA RÉPARTITION, PAR TRANCHES D'ÂGE, DU PERSONNEL MASCULIN ET FÉMININ, DES PERSONNES HANDICAPÉES, ANGLOPHONES, AUTOCHTONES ET DES COMMUNAUTÉS CULTURELLES POUR CHAQUE CATÉGORIE D'EMPLOI (CADRES, PROFESSIONNELS, FONCTIONNAIRES, ETC...).**

Les prévisions pour 2013-2014 ne sont pas disponibles. Les données présentées sont celles de l'année en cours (2012-2013). Les pourcentages présentés sont établis en comparant les données de l'**effectif régulier** par rapport à l'**effectif régulier total en place au 30 novembre 2012**, soit 4 768 employés réguliers pour 2012-2013, excluant :

- le personnel du Conseil de gestion de l'assurance parentale;
- le personnel non assujetti à la Loi sur la fonction publique;
- le personnel de la Ville de Montréal. Les données concernant l'effectif de la Ville de Montréal se retrouvent dans une fiche spécifique (RG15a - Ville de Montréal).

La catégorie d'emploi « fonctionnaires » inclut les techniciens, les employés de soutien et les ouvriers.

**Répartition par catégorie d'emplois, sexe et groupe d'âge** (données au 30 novembre 2012)

107

| Personnel d'encadrement <sup>1</sup> |            |             |            |             |            |             |
|--------------------------------------|------------|-------------|------------|-------------|------------|-------------|
| Groupes d'âge                        | Hommes     | %           | Femmes     | %           | Total      | %           |
| - de 35 ans                          | 0          | 0,0%        | 2          | 0,0%        | 2          | 0,0%        |
| 35 ans et plus                       | 116        | 2,4%        | 193        | 4,0%        | 309        | 6,5%        |
| <b>TOTAL</b>                         | <b>116</b> | <b>2,4%</b> | <b>195</b> | <b>4,1%</b> | <b>311</b> | <b>6,5%</b> |

<sup>1</sup> Inclut 6 employés de la haute direction (1 homme et 5 femmes).

| Professionnels |            |              |            |              |             |              |
|----------------|------------|--------------|------------|--------------|-------------|--------------|
| Groupes d'âge  | Hommes     | %            | Femmes     | %            | Total       | %            |
| - de 35 ans    | 56         | 1,2%         | 93         | 2,0%         | 149         | 3,1%         |
| 35 ans et plus | 443        | 9,3%         | 762        | 16,0%        | 1205        | 25,3%        |
| <b>TOTAL</b>   | <b>499</b> | <b>10,5%</b> | <b>855</b> | <b>17,9%</b> | <b>1354</b> | <b>28,4%</b> |

| Fonctionnaires |            |              |             |              |             |              |
|----------------|------------|--------------|-------------|--------------|-------------|--------------|
| Groupes d'âge  | Homme      | %            | Femme       | %            | Total       | %            |
| - de 35 ans    | 44         | 0,9%         | 160         | 3,4%         | 204         | 4,3%         |
| 35 ans et plus | 542        | 11,4%        | 2357        | 49,4%        | 2899        | 60,8%        |
| <b>TOTAL</b>   | <b>586</b> | <b>12,3%</b> | <b>2517</b> | <b>52,8%</b> | <b>3103</b> | <b>65,1%</b> |

| TOTAL          |              |              |              |              |              |               |
|----------------|--------------|--------------|--------------|--------------|--------------|---------------|
| Groupes d'âge  | Hommes       | %            | Femmes       | %            | Total        | %             |
| - de 35 ans    | 100          | 2,1%         | 255          | 5,3%         | 355          | 7,4%          |
| 35 ans et plus | 1 101        | 23,1%        | 3 312        | 69,5%        | 4 413        | 92,6%         |
| <b>TOTAL</b>   | <b>1 201</b> | <b>25,2%</b> | <b>3 567</b> | <b>74,8%</b> | <b>4 768</b> | <b>100,0%</b> |

**Répartition de membres de groupes cibles par catégorie d'emplois et groupe d'âge**  
(données au 30 novembre 2012)

| Personnel d'encadrement |                       |             |             |                         |           |
|-------------------------|-----------------------|-------------|-------------|-------------------------|-----------|
| Groupes d'âge           | Personnes handicapées | Anglophones | Autochtones | Communautés culturelles | Total     |
| - de 35 ans             | 0                     | 0           | 0           | 0                       | 0         |
| 35 ans et plus          | 1                     | 3           | 1           | 7                       | 12        |
| <b>TOTAL</b>            | <b>1</b>              | <b>3</b>    | <b>1</b>    | <b>7</b>                | <b>12</b> |

| Professionnels |                       |             |             |                         |            |
|----------------|-----------------------|-------------|-------------|-------------------------|------------|
| Groupes d'âge  | Personnes handicapées | Anglophones | Autochtones | Communautés culturelles | Total      |
| - de 35 ans    | 2                     | 3           | 1           | 21                      | 27         |
| 35 ans et plus | 15                    | 17          | 9           | 40                      | 81         |
| <b>TOTAL</b>   | <b>17</b>             | <b>20</b>   | <b>10</b>   | <b>61</b>               | <b>108</b> |

| Fonctionnaires |                       |             |             |                         |            |
|----------------|-----------------------|-------------|-------------|-------------------------|------------|
| Groupes d'âge  | Personnes handicapées | Anglophones | Autochtones | Communautés culturelles | Total      |
| - de 35 ans    | 13                    | 4           | 1           | 19                      | 37         |
| 35 ans et plus | 66                    | 47          | 37          | 167                     | 317        |
| <b>TOTAL</b>   | <b>79</b>             | <b>51</b>   | <b>38</b>   | <b>186</b>              | <b>354</b> |

| TOTAL          |                       |             |             |             |             |             |                         |             |
|----------------|-----------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------------------|-------------|
| Groupes d'âge  | Personnes handicapées |             | Anglophones |             | Autochtones |             | Communautés culturelles |             |
|                | Nbre                  | %           | Nbre        | %           | Nbre        | %           | Nbre                    | %           |
| - de 35 ans    | 15                    | 0,3%        | 7           | 0,1%        | 2           | 0,0%        | 40                      | 0,8%        |
| 35 ans et plus | 82                    | 1,7%        | 67          | 1,4%        | 47          | 1,0%        | 214                     | 4,5%        |
| <b>TOTAL</b>   | <b>97</b>             | <b>2,0%</b> | <b>74</b>   | <b>1,6%</b> | <b>49</b>   | <b>1,0%</b> | <b>254</b>              | <b>5,3%</b> |

**Notes :** Dix-sept (17) personnes sont identifiées dans plus d'un groupe cible. Parmi les membres de communautés culturelles, une personne est handicapée et anglophone, sept (7) sont anglophones et cinq (5) sont handicapées. Trois (3) personnes autochtones sont également anglophones et une autre personne autochtone est handicapée.

**Mise en garde :** Il n'est pas possible de calculer un taux de représentativité global des membres de groupes cibles en additionnant le taux de représentativité pour chacun des groupes cibles, car les cibles de représentativité sont établies pour chacun des groupes et non pour l'ensemble. Par ailleurs, un même individu peut se retrouver dans plus d'un groupe cible.

Les données pour les questions c à g concernent le personnel régulier et occasionnel assujetti à la Loi sur la fonction publique.

**c) LE NOMBRE TOTAL DE JOURS DE MALADIE PRIS PAR LE PERSONNEL** (données au 30 novembre 2012)  
*Les données fournies incluent les absences en maladie (code 120) et les absences en invalidité (codes 246 et 248).*

| CATÉGORIES                | 2012-2013       |
|---------------------------|-----------------|
| Personnel d'encadrement   | 823,0           |
| Professionnels            | 6 501,0         |
| Fonctionnaires            | 33 300,0        |
| <b>Total du Ministère</b> | <b>40 624,0</b> |

**d) LE NOMBRE TOTAL ET LA VENTILATION DU NOMBRE DE CONGÉS DE MALADIE EN RÉSERVE POUR LE PERSONNEL ET LEUR VALEUR ESTIMÉE.**

Cette question n'est pas pertinente à l'étude des crédits.

**e) LE NOMBRE D'HEURES SUPPLÉMENTAIRES TRAVAILLÉES PAR LE PERSONNEL ET LA RÉPARTITION DE LA RÉMUNÉRATION DE CES HEURES SUPPLÉMENTAIRES** (données au 30 novembre 2012)

| CATÉGORIES     | 2012-2013 (heures supplémentaires) |                            |                  |
|----------------|------------------------------------|----------------------------|------------------|
|                | Nombre d'heures payées             | Nombre d'heures compensées | Total            |
| Professionnels | 7 933,51                           | 13 004,34                  | 20 937,85        |
| Fonctionnaires | 13 394,33                          | 11 390,43                  | 24 784,76        |
| <b>Total</b>   | <b>21 327,84</b>                   | <b>24 394,77</b>           | <b>45 722,61</b> |

**f) LE NOMBRE TOTAL DE JOURS DE VACANCES PRIS PAR LE PERSONNEL** (données au 30 novembre 2012)  
*Le nombre de jours de vacances fait référence à l'utilisation du code d'absence 110.*

| CATÉGORIES              | 2012-2013       |
|-------------------------|-----------------|
| Personnel d'encadrement | 5 056,0         |
| Professionnels          | 20 923,5        |
| Fonctionnaires          | 52 252,5        |
| <b>Total</b>            | <b>78 232,0</b> |

**g) LE NOMBRE TOTAL ET LA VENTILATION DU NOMBRE DE JOURS DE VACANCES EN RÉSERVE POUR LE PERSONNEL ET LEUR VALEUR ESTIMÉE.**

Cette question n'est pas pertinente à l'étude des crédits.



h) LE NOMBRE DE PLAINTES POUR HARCÈLEMENT PSYCHOLOGIQUE.

Cette question ne semble pas pertinente à l'étude des crédits.

i) LE NOMBRE ET LA RÉPARTITION PAR CATÉGORIE D'EMPLOI (CADRES, PROFESSIONNELS, FONCTIONNAIRES, ETC.) DU PERSONNEL QUI REÇOIT UNE RÉMUNÉRATION DU MINISTÈRE OU D'UN ORGANISME EN RELEVANT, ET QUI REÇOIT ÉGALEMENT UNE PRESTATION DE RETRAITE D'UN RÉGIME DE RETRAITE DU SECTEUR PUBLIC, PARAPUBLIC OU DES RÉSEAUX DE LA SANTÉ ET DE L'ÉDUCATION.

En ce qui a trait à l'information recherchée concernant la liste du personnel, par catégorie d'emploi, qui reçoit une rémunération et une prestation de retraite d'un régime de retraite, nous vous informons que ces renseignements renferment des renseignements personnels confidentiels au sens de l'article 54 de la Loi sur l'accès. Le paragraphe 1 de l'article 53 ainsi que le premier alinéa de l'article 59 de cette loi nous obligent à refuser de donner accès à ces renseignements. Par ailleurs, l'amalgame des renseignements recherchés n'a pas un caractère public conformément à l'article 57 de la Loi sur l'accès.

j) L'ÉVOLUTION DES EFFECTIFS RÉGULIERS PAR CATÉGORIE D'EMPLOI (CADRES SUPÉRIEURS ET INTERMÉDIAIRES, PROFESSIONNELS, TECHNICIENS, PERSONNEL DE BUREAU, ETC.) ET PAR LEUR TERRITOIRE HABITUEL DE TRAVAIL (DIRECTION CENTRALE ET RÉGIONS).

| UNITÉS CENTRALES  | 2012-2013 (au 30 novembre 2012) |       |        |       |
|---|---------------------------------|-------|--------|-------|
|   | Pers. encad.                    | Prof. | Fonct. | Total |
| Direction du Ministère  | 4                               | 49    | 46     | 99    |
| Commission des partenaires du marché du travail   | 1                               | 5     | 3      | 9     |
| Direction générale du développement de la main-d'œuvre                                      | 3                               | 21    | 7      | 31    |
| Direction du Fonds de développement et de reconnaissance des compétences de la main-d'œuvre | 1                               | 16    | 8      | 25    |
| Direction générale de l'assurance parentale et des relations avec les citoyens              | 8                               | 83    | 52     | 143   |
| Direction générale adjointe du Régime québécois d'assurance parentale                       | 9                               | 39    | 157    | 205   |
| Direction générale des politiques de l'analyse stratégique et de l'action communautaire     | 12                              | 88    | 21     | 121   |
| Direction générale des services à la gestion  | 25                              | 242   | 150    | 417   |
| Centre de recouvrement  | 7                               | 21    | 94     | 122   |
| Emploi-Québec - central   | 23                              | 197   | 84     | 304   |
| TOTAL UNITÉS CENTRALES  | 93                              | 761   | 622    | 1 476 |

| RÉGION ADMINISTRATIVE DE TRAVAIL | 2012-2013 (au 30 novembre 2012) |       |        |       |
|----------------------------------|---------------------------------|-------|--------|-------|
|                                  | Pers. encad.                    | Prof. | Fonct. | Total |
| 1 Bas-Saint-Laurent              | 8                               | 27    | 90     | 125   |
| 2 Saguenay—Lac Saint-Jean        | 9                               | 37    | 100    | 146   |
| 3 Capitale-Nationale             | 12                              | 45    | 151    | 208   |
| 4 Mauricie                       | 11                              | 31    | 146    | 188   |
| 5 Estrie                         | 10                              | 26    | 113    | 149   |
| 6 Montréal                       | 41                              | 104   | 421    | 566   |
| 7 Outaouais                      | 12                              | 29    | 101    | 142   |
| 8 Abitibi-Témiscamingue          | 9                               | 16    | 62     | 87    |
| 9 Côte-Nord                      | 7                               | 17    | 44     | 68    |
| 10 Nord-du-Québec                | 3                               | 10    | 18     | 31    |
| 11 Gaspésie—Îles-de-la-Madeleine | 13                              | 22    | 76     | 111   |
| 12 Chaudière-Appalaches          | 9                               | 30    | 104    | 143   |
| 13 Laval                         | 8                               | 19    | 106    | 133   |
| 14 Lanaudière                    | 13                              | 28    | 147    | 188   |
| 15 Laurentides                   | 13                              | 36    | 164    | 213   |
| 16 Montérégie                    | 24                              | 83    | 367    | 474   |
| 17 Centre-du-Québec              | 9                               | 24    | 88     | 121   |
| Opérations centralisées          | 7                               | 9     | 183    | 199   |
| TOTAL RÉSEAU <sup>1</sup>        | 218                             | 593   | 2 481  | 3 292 |
| TOTAL MINISTÈRE                  | 311                             | 1 354 | 3 103  | 4 768 |

<sup>1</sup> Inclut les opérations centralisées d'Emploi-Québec (CR 4193, 4209, 4693, 4260, 4357, 3060, 3070 et 3080). Ce regroupement représente des unités administratives offrant des services à plus d'une région administrative.

Source : Données extraites du SAGIP à la page 19 du 13 décembre 2012 (effectif en place au 30 novembre 2012).

Note : Ces données excluent le Conseil de gestion de l'assurance parentale, le personnel non assujéti à la Loi sur la fonction publique et le personnel de cabinet.

**k) L'ÉVOLUTION DU NOMBRE D'EMPLOYÉS RÉGULIERS BÉNÉFICIAANT D'UN TRAITEMENT ADDITIONNEL EN RAISON DE LA COMPLEXITÉ DE LA TÂCHE À ACCOMPLIR (EXPERT ET ÉMÉRITE).**

| PÉRIODE             | CATÉGORIES D'EMPLOI | TOTAL |
|---------------------|---------------------|-------|
| Au 30 novembre 2012 | Professionnel       | 280   |

**l) LE NOMBRE D'EMPLOYÉS RÉGULIERS BÉNÉFICIAANT D'UN TRAITEMENT SUPÉRIEUR À CELUI PRÉVU POUR LA TÂCHE QU'ILS ONT ACCOMPLIE.**

| PÉRIODE             | PERSONNEL D'ENCADREMENT | PROFESSIONNELS | FONCTIONNAIRES | TOTAL |
|---------------------|-------------------------|----------------|----------------|-------|
| Au 30 novembre 2012 | 0                       | 8              | 30             | 38    |

Les données incluent uniquement le personnel ayant un traitement hors échelle.

**m) LE NOMBRE DE POSTES PAR CATÉGORIES D'EMPLOI ET PAR LEUR TERRITOIRE HABITUEL DE TRAVAIL (EFFECTIF TOTAL AUTORISÉ).**

Au 1<sup>er</sup> avril 2012 : 5 702 ETC total autorisé

La ventilation par catégorie d'emploi et par territoire de travail n'est pas disponible.

**n) LE NIVEAU DES EFFECTIFS POUR CHACUNE DES CATÉGORIES D'EMPLOI POUR CHACUN DES CINQ PROCHAINS EXERCICES BUDGÉTAIRES.**

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.

**SOURCE :** DGARH – 2012-12-21  
**VALIDATION :** DGARBFM – 2012-12-21

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX  
DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG#15a

**Titre**  
**Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013 ainsi que les prévisions 2013-2014 (par établissement pour les réseaux de la santé et de l'éducation) :**  
  
a-b) le nombre et la répartition, par tranches d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.).

Données sur les groupes cibles : Ville de Montréal

Les données présentées ci-dessous concernent uniquement le **personnel régulier** en place à la Ville de Montréal qui est prêté au Ministère.

Répartition par catégories d'emploi, sexe et groupe d'âge (données au 30 novembre 2012)

| Exposé et statistiques (s'il y a lieu) |        |       |        |       |       |       |
|--|--------|-------|--------|-------|-------|-------|
| Personnel d'encadrement                |        |       |        |       |       |       |
| Groupes d'âge                          | Hommes | %     | Femmes | %     | Total | %     |
| - de 35 ans                            | 0      | 0,0 % | 0      | 0,0 % | 0     | 0,0 % |
| 35 ans et plus                         | 2      | 0,5 % | 5      | 1,3 % | 7     | 1,9 % |
| TOTAL                                  | 2      | 0,5 % | 5      | 1,3 % | 7     | 1,9 % |

| Professionnels |        |       |        |       |       |       |
|----------------|--------|-------|--------|-------|-------|-------|
| Groupes d'âge  | Hommes | %     | Femmes | %     | Total | %     |
| - de 35 ans    | 0      | 0,0 % | 0      | 0,0 % | 0     | 0,0 % |
| 35 ans et plus | 6      | 1,6 % | 7      | 1,9 % | 13    | 3,5 % |
| TOTAL          | 6      | 1,6 % | 7      | 1,9 % | 13    | 3,5 % |

| Fonctionnaires |        |        |        |        |       |        |
|----------------|--------|--------|--------|--------|-------|--------|
| Groupes d'âge  | Hommes | %      | Femmes | %      | Total | %      |
| - de 35 ans    | 0      | 0,0 %  | 0      | 0,0 %  | 0     | 0,0 %  |
| 35 ans et plus | 118    | 31,8 % | 233    | 62,8 % | 351   | 94,6 % |
| TOTAL          | 118    | 31,8 % | 233    | 62,8 % | 351   | 94,6 % |

| TOTAL          |        |        |        |        |       |         |
|----------------|--------|--------|--------|--------|-------|---------|
| Groupes d'âge  | Hommes | %      | Femmes | %      | Total | %       |
| - de 35 ans    | 0      | 0,0 %  | 0      | 0,0 %  | 0     | 0,0 %   |
| 35 ans et plus | 126    | 34,0 % | 245    | 66,0 % | 371   | 100,0 % |
| TOTAL          | 126    | 34,0 % | 245    | 66,0 % | 371   | 100,0 % |

- Notes :
- le pourcentage est calculé à partir de l'effectif régulier total (371);
  - les données concernent l'effectif régulier en place en date du 30 novembre 2012.

**Représentativité de membres de groupes cibles par catégories d'emploi et groupe d'âge**  
(données au 30 novembre 2012)

| Personnel d'encadrement |                       |             |             |                         |       |
|-------------------------|-----------------------|-------------|-------------|-------------------------|-------|
| Groupes d'âge           | Personnes handicapées | Anglophones | Autochtones | Communautés culturelles | Total |
| - de 35 ans             | 0                     | N/D         | 0           | 0                       | 0     |
| 35 ans et plus          | 0                     | N/D         | 0           | 0                       | 0     |
| TOTAL                   | 0                     | N/D         | 0           | 0                       | 0     |

| Professionnels |                       |             |             |                         |       |
|----------------|-----------------------|-------------|-------------|-------------------------|-------|
| Groupes d'âge  | Personnes handicapées | Anglophones | Autochtones | Communautés culturelles | Total |
| - de 35 ans    | 0                     | N/D         | 0           | 0                       | 0     |
| 35 ans et plus | 0                     | N/D         | 0           | 2                       | 2     |
| TOTAL          | 0                     | N/D         | 0           | 2                       | 2     |

| Fonctionnaires |                       |             |             |                         |       |
|----------------|-----------------------|-------------|-------------|-------------------------|-------|
| Groupes d'âge  | Personnes handicapées | Anglophones | Autochtones | Communautés culturelles | Total |
| - de 35 ans    | 0                     | N/D         | 0           | 0                       | 0     |
| 35 ans et plus | 8                     | N/D         | 2           | 59                      | 69    |
| TOTAL          | 8                     | N/D         | 2           | 59                      | 69    |

| Total          |                       |      |             |     |             |      |                         |       |
|----------------|-----------------------|------|-------------|-----|-------------|------|-------------------------|-------|
| Groupes d'âge  | Personnes handicapées |      | Anglophones |     | Autochtones |      | Communautés culturelles |       |
|                | Nbre                  | %    | Nbre        | %   | Nbre        | %    | Nbre                    | %     |
| - de 35 ans    | 0                     | 0,0% | N/D         | N/D | 0           | 0,0% | 0                       | 0,0%  |
| 35 ans et plus | 8                     | 2,2% | N/D         | N/D | 2           | 0,5% | 61                      | 16,4% |
| TOTAL          | 8                     | 2,2% | N/D         | N/D | 2           | 0,5% | 61                      | 16,4% |

- Notes :
- le pourcentage de représentativité est calculé à partir de l'effectif régulier total (371);
  - les données concernent l'effectif régulier en place en date du 30 novembre 2012.

**Mise en garde :** Il n'est pas possible de calculer un taux de représentativité global des membres de groupes cibles en additionnant le taux de représentativité pour chacun des groupes cibles, car les cibles de représentativité sont établies pour chacun des groupes et non pour l'ensemble. Par ailleurs, un personne (fonctionnaire) se retrouve dans plus d'un groupe cible (personnes handicapées et communautés culturelles).

**FAITS SAILLANTS**

En incluant les données concernant la Ville de Montréal, les taux de représentativité des groupes cibles du Ministère sont les suivants :

| GROUPES CIBLES                                   | Nbre        | %      |
|--|-------------|--------|
| Personnes handicapées                            | 105 / 5139  | 2,0 %  |
| Anglophones (données non disponibles à la Ville) | 74 / 4768   | 1,6 %  |
| Autochtones                                      | 51 / 5139   | 1,0 %  |
| Communautés culturelles                          | 315 / 5139  | 6,1 %  |
| Représentation des femmes                        | 3812 / 5139 | 74,2 % |
| Jeunes (moins de 35 ans)                         | 355 / 5139  | 6,9 %  |

**Note :** Comme les données du groupe cible « Anglophones » sont non disponibles à la Ville de Montréal, le calcul est effectué à partir de l'effectif régulier du MESS seulement.

**SOURCE :** DRIM – Direction des services des ressources humaines et matérielles – 2012-12-13  
**COLLABORATION :** DGARH – 2012-12-17

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG#16

### Titre

- Pour chaque ministère et organisme, et ce, par direction :
- a) Le nombre de départs à la retraite en 2012-2013 (PLQ : les indemnités de retraites qui seront versées);
  - b) Le nombre de remplacements effectués en application du plus récent Plan de gestion des ressources humaines;
  - c) Le nombre de départs à la retraite prévus pour 2013-2014 et 2014-2015 (PLQ :les indemnités de retraites qui seront versées);
  - d) Le nombre de retraités de la fonction publique ou parapublique engagés pour un ou des contrats.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

#### a) Le nombre de départs à la retraite en 2012-2013 (données au 30 novembre 2012)

| Catégorie d'emplois | Personnel d'encadrement | Professionnel | Fonctionnaire | Total |
|---------------------|-------------------------|---------------|---------------|-------|
| Total               | 25                      | 38            | 103           | 166   |

Source : SAGIP paie 19 (effectif en place au 30 novembre 2012).

#### b) Le nombre de remplacements effectués en application du plus récent Plan de gestion des ressources humaines.

Au 30 novembre 2012, le MESS dénombre 166 départs à la retraite en 2012-2013. Le Ministère est autorisé, par le Conseil du trésor, à remplacer quatre employés sur dix partant à la retraite.

#### c) Le nombre de départs à la retraite prévu pour 2013-2014.

| Catégories d'emploi     | Prévisions 2013-2014 |
|-------------------------|----------------------|
| Personnel d'encadrement | 10                   |
| Professionnel           | 80                   |
| Fonctionnaire           | 191                  |
| Total                   | 281                  |

Pour 2013-2014, selon l'exercice annuel de gestion prévisionnelle de la main-d'œuvre 2012-2015 au Ministère, on prévoit 281 départs à la retraite.

#### d) Le nombre de retraités de la fonction publique ou parapublique engagés pour un ou des contrats.

Au cours de l'année 2012-2013, le Ministère a engagé par voie de recrutement à titre d'employés occasionnels 52 retraités<sup>1</sup> de la fonction publique, et ce, conformément à la *directive concernant les emplois occasionnels de la fonction publique*.

De plus, le Ministère a octroyé 3 contrats de services professionnels<sup>2</sup> à des retraités de la fonction publique pour assurer le transfert d'expertise.

<sup>1</sup> Données extraites du SAGIP à la paye 19 (effectif en place au 30 novembre 2012).  
<sup>2</sup> Données extraites du SAGIR pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 30 novembre 2012.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : 17

### Titre

Liste des baux pour les espaces occupés par les ministères et organismes en indiquant pour chacun d'eux :

- l'emplacement de la location;
- le coût de la location;
- le coût de location au mètre carré;
- la superficie totale pour chaque local;
- la superficie totale réellement occupée;
- la superficie inoccupée;
- le propriétaire de l'espace loué;
- la durée du bail;
- les coûts d'aménagement ou de rénovation réalisés depuis le 1er avril 2012;
- le nom des sous-locataires et les revenus liés à des sous-locations, le cas échéant.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

La Société immobilière du Québec répondra à la question à l'exception du coût et de la nature des travaux d'aménagements.

Emplacement de la location et coûts d'aménagement

| Région<br>Ville  | Adresse   | Coûts des<br>aménagements |
|--|---|---------------------------|
| <b>03-Capitale-Nationale</b>   |   |                           |
| Portneuf   | 100, route 138, bureau 220, Donnacona                   | 5 000 \$                  |
| <b>05-Estrie</b>   |   |                           |
| Centre local d'emploi de Magog   | 1700, rue Sherbrooke, bureau 235A Magog                 | 3 289 \$                  |
| Centre local d'emploi de Sherbrooke et Direction régionale de l'Estrie | 70 King Ouest, Sherbrooke                               | 34 868 \$                 |
| <b>06-Montréal</b>   |   |                           |
| Centre local d'emploi d'Iberville                                      | 5656, rue D'Iberville, Montréal                         | 507 571 \$                |
| Centre local d'emploi de St-Laurent                                    | 6900, boulevard Décarie, Montréal                       | 7 316 \$                  |
| Centre local d'emploi de Ville Émard/Verdun                            | 6610 boul. Monk, Montréal                               | 55 747 \$                 |
| <b>07-Outaouais</b>  |   |                           |
| Centre local d'emploi de Hull  | 170 Hôtel-de-Ville, Gatineau                            | 622 809 \$                |
| <b>11-Chaudière-Appalache</b>  |   |                           |
| Centre local d'emploi de St-Lazare                                     | 100, rue Monseigneur-Bilodeau, St-Lazare de Bellechasse | 3 481 \$                  |
| <b>14-Lanaudière</b>   |   |                           |
| Centre local d'emploi de Repentigny                                    | 155, rue Notre-Dame, bureau 25, Repentigny              | 9 168 \$                  |
| Centre local d'emploi de Joliette                                      | 409, Notre-Dame, Joliette                               | 7 169 \$                  |
| <b>15-Laurentides</b>  |   |                           |
| Centre local d'emploi de St-Eustache                                   | 367 Arthur-Sauvé, St-Eustache                           | 439 812 \$                |

**16-Montérégie**

|                                      |                                    |          |
|--------------------------------------|------------------------------------|----------|
| Centre local d'emploi de St-Constant | 126, rue Saint-Pierre, St-Constant | 1 240 \$ |
|--------------------------------------|------------------------------------|----------|

**17-Centre-du-Québec**

|                                      |  |           |
|--------------------------------------|--|-----------|
| Direction régionale de Drummondville | 1680 St-Joseph, Drummondville                | 17 340 \$ |
| Centre local d'emploi de l'Érable    | 1971, rue Bilodeau, bureau 350, Plessisville | 52 682 \$ |

**00-Édifices centraux**

|                        |                       |            |
|------------------------|-----------------------|------------|
| Montréal               |                       | 4 673 \$   |
| Québec                 |                       | 189 435 \$ |
| Centre de recouvrement | 1415, Jarry, Montréal | 238 020 \$ |

**00-Autres (Projets personnes à mobilité réduite et Politique d'accessibilité des personnes handicapées)**

|                                    |  |           |
|------------------------------------|--|-----------|
| Centre local d'emploi de L'Érable  | 1971, rue Bilodeau, bureau 350, Plessisville | 10 481 \$ |
| Centre local d'emploi de Mont-Joli | 42, avenue Doucet, 1er étage, Mont-Joly      | 4 016 \$  |

**SOURCE :** Direction des ressources matérielles – 2013-01-18

**COLLABORATION :**

**VALIDATION:** Direction générale adjointe des ressources budgétaires, financières et matérielles

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG18

### Titre

Coûts de déménagement, d'aménagement et travaux effectués dans les cabinets ministériels et dans leur bureau de circonscription du 1er avril 2012 à ce jour.

Veillez vous référer à la question RG42

**SOURCE :** Direction des ressources matérielles – 2013-01-09

**COLLABORATION :**

**VALIDATION:** Direction générale adjointe des ressources budgétaires, financières et matérielles -  
2013-01-09



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG#19

CABINET MINISTÉRIEL DE MADAME JULIE BOULET, MINISTRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE

### Titre :

Liste du personnel de cabinet de chaque membre du Conseil des ministres durant l'année 2012-2013 en indiquant pour chaque individu :

- la date de l'entrée en fonction et la date du départ, le cas échéant;
- le titre de la fonction;
- l'adresse du port d'attache;
- le traitement annuel ou, selon le cas, les honoraires versés;
- la prime de départ versée, le cas échéant;
- la liste du personnel politique, incluant le personnel de soutien, qui fait partie de la fonction publique et de quelle masse salariale il relève;
- la description de tâches;
- le montant détaillé des salaires, des honoraires et des contrats donnés par le cabinet depuis le 1<sup>er</sup> avril 2012;
- le nombre total d'employés au cabinet;
- la masse salariale totale par cabinet pour les années 2007-2008, 2008-2009, 2009-2010, 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013;
- le nom des employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui normalement prévu par la fonction occupée;
- s'il a ou non signé les directives du premier ministre intitulées *Directive sur la transparence et l'éthique relativement à l'exercice des fonctions du personnel des cabinets de ministre* et *Directive concernant les règles applicables lors de la cessation d'exercice de certaines fonctions de l'État*.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

#### A) CABINET MINISTÉRIEL DE MADAME JULIE BOULET (jusqu'au 18 septembre 2012)

| NOM                     | FONCTION             | ENTRÉE EN FONCTION       | PORT D'ATTACHE |
|-------------------------|----------------------|--------------------------|----------------|
| Arsenault, Marie-Eve    | Attachée politique   | 2011-02-21               | Québec         |
| Audet, Laurence         | Employée de soutien  | 2012-02-28               | Québec         |
| Chaffai, Amina          | Attachée politique   | 2010-08-12               | Grand-Mère     |
| Darveau, Sylvie         | Attachée politique   | 2011-04-01               | Québec         |
| Dubuisson, Marie-France | Attachée politique   | 2012-04-25               | Montréal       |
| Éthier, Guy             | Attaché politique    | 2010-08-12               | La Tuque       |
| Filion, Philippe        | Directeur de cabinet | 2011-07-11               | Québec         |
| Hébert, Danielle        | Attachée politique   | 2012-04-01               | Québec         |
| Laflamme, Jean-Patrick  | Attaché politique    | 2011-09-26               | Québec         |
| Matteau, Christiane     | Employée de soutien  | 2010-08-12               | Grand-Mère     |
| Morin, Alexandre        | Attaché politique    | 2011-09-06               | Québec         |
| Morissette, Philippe    | Employé de soutien   | 2012-05-07 au 2012-08-10 | Montréal       |
| Murgia, Nicolas         | Attaché politique    | 2010-08-12               | Québec         |
| Régis, Jocelyn          | Attaché politique    | 2010-08-12               | Grand-Mère     |
| Rigazio, Claire         | Attachée politique   | 2010-08-12 au 2012-04-25 | Montréal       |
| Robinson, Joan          | Attachée politique   | 2010-08-12               | Québec         |
| Vallée, Laurence        | Employée de soutien  | 2012-07-09 au 2012-07-18 | Québec         |
| White, Julie            | Attachée politique   | 2011-07-19               | Québec         |

**B) MONTANT DÉTAILLÉ DES SALAIRES, DES HONORAIRES ET DES CONTRATS DONNÉS PAR LE CABINET DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012.**

Comme les montants détaillés des salaires, des honoraires et des contrats versés par le cabinet constituent des renseignements confidentiels au sens de la Loi d'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels, la seule donnée fournie est la suivante :

Masse salariale autorisée pour la période du 1<sup>er</sup> avril au 18 septembre 2012 : 609 874 \$

**C) LA PRIME DE DÉPART VERSÉE, LE CAS ÉCHÉANT**

Les informations demandées constituent des renseignements confidentiels au sens de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels.

**D) LE NOMBRE TOTAL D'EMPLOYÉS AU CABINET : 15 (au 18 septembre 2012)**

**E) DESCRIPTION DE TÂCHES DU PERSONNEL DE CABINET**

Directeur de cabinet : Dirige les membres du personnel du cabinet; il s'acquitte en outre des autres devoirs et tâches que le Ministre peut lui assigner.

Directeur de cabinet adjoint : Assiste le directeur de cabinet dans l'exercice de ses fonctions.

Attaché politique : Est chargé de remplir les fonctions à caractère professionnel de la compétence du cabinet; il peut notamment remplir les fonctions de responsable des communications, d'attaché de presse, de chercheur, d'attaché politique régional ou d'attaché politique de comté;

Employé de soutien : Remplit les tâches de soutien administratif nécessaires au fonctionnement du cabinet.

**SOURCE : DGARH et DGARBFM – 2012-12-17**

**VALIDATION : DGARBFM – Budgets centraux d'administration – 2013-01-17**

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

114

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG#19

CABINET MINISTÉRIEL DE MADAME AGNÈS MALTAIS, MINISTRE DU TRAVAIL, DE  
L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE

### Titre :

Liste du personnel de cabinet de chaque membre du Conseil des ministres durant l'année 2012-2013 en indiquant pour chaque individu :

- la date de l'entrée en fonction et la date du départ, le cas échéant;
- le titre de la fonction;
- l'adresse du port d'attache;
- le traitement annuel ou, selon le cas, les honoraires versés;
- la prime de départ versée, le cas échéant;
- la liste du personnel politique, incluant le personnel de soutien, qui fait partie de la fonction publique et de quelle masse salariale il relève;
- la description de tâches;
- le montant détaillé des salaires, des honoraires et des contrats donnés par le cabinet depuis le 1<sup>er</sup> avril 2012;
- le nombre total d'employés au cabinet;
- la masse salariale totale par cabinet pour les années 2007-2008, 2008-2009, 2009-2010, 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013;
- le nom des employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui normalement prévu par la fonction occupée;
- s'il a ou non signé les directives du premier ministre intitulées *Directive sur la transparence et l'éthique relativement à l'exercice des fonctions du personnel des cabinets de ministre* et *Directive concernant les règles applicables lors de la cessation d'exercice de certaines fonctions de l'État*.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

#### A) CABINET MINISTÉRIEL DE MADAME AGNÈS MALTAIS (du 19 septembre au 30 novembre 2012)

| NOM                   | FONCTION             | ENTRÉE EN FONCTION | PORT D'ATTACHE |
|-----------------------|----------------------|--------------------|----------------|
| Bérubé, Grégoire      | Attaché politique    | 2012-10-09         | Québec         |
| Bouchard, Marc-André  | Attaché politique    | 2012-11-19         | Québec         |
| Chabot, Jacques       | Attaché politique    | 2012-09-19         | Québec         |
| Charlebois, Mario     | Employé de soutien   | 2012-09-19         | Québec         |
| Châteauvert, Pierre   | Directeur de cabinet | 2012-09-19         | Québec         |
| Corriveau, Sonia      | Attachée politique   | 2012-10-01         | Québec         |
| Desrosiers, Alexandra | Attachée politique   | 2012-09-24         | Québec         |
| Fecteau, André        | Attaché politique    | 2012-09-24         | Québec         |
| Gauthier, Catherine   | Attachée politique   | 2012-09-21         | Québec         |
| Gélinas, Bryan        | Attaché politique    | 2012-10-04         | Québec         |
| Godbout, Lucie        | Attachée politique   | 2012-09-24         | Montréal       |
| Grantham, Jean-Thomas | Attaché politique    | 2012-09-19         | Québec         |
| Harrison, Sonya       | Employée de soutien  | 2012-09-26         | Québec         |
| Harvey, Mélanie       | Attachée politique   | 2012-09-21         | Québec         |
| Kusion, Jean-Denis    | Employé de soutien   | 2012-10-01         | Montréal       |
| Lachance, André       | Employé de soutien   | 2012-12-04         | Québec         |
| Lemire, Bertrand      | Employé de soutien   | 2012-09-28         | Québec         |
| Maheux, Pierre        | Attaché politique    | 2012-09-19         | Québec         |
| Mercille, Marie-Ève   | Employée de soutien  | 2012-10-02         | Québec         |
| Moreau, Lise          | Employée de soutien  | 2012-10-01         | Québec         |
| Ouellet, Chantal      | Attachée politique   | 2012-10-03         | Québec         |

|                    |                    |            |          |
|--------------------|--------------------|------------|----------|
| Pageau, Caroline   | Attachée politique | 2012-09-24 | Québec   |
| Perreault, Maryse  | Attachée politique | 2012-10-01 | Montréal |
| Poirier, Jean      | Attaché politique  | 2012-09-24 | Montréal |
| Tessier, Sébastien | Attaché politique  | 2012-09-21 | Québec   |

**B) MONTANT DÉTAILLÉ DES SALAIRES, DES HONORAIRES ET DES CONTRATS DONNÉS PAR LE CABINET DEPUIS LE 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012.**

Comme les montants détaillés des salaires, des honoraires et des contrats versés par le cabinet constituent des renseignements confidentiels au sens de la Loi d'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels, la seule donnée fournie est la suivante :

Masse salariale autorisée pour la période du 19 septembre 2012 au 31 mars 2013 : 811 671 \$

**C) LA PRIME DE DÉPART VERSÉE, LE CAS ÉCHÉANT**

Les informations demandées constituent des renseignements confidentiels au sens de la Loi sur l'accès aux documents des organismes publics et sur la protection des renseignements personnels.

**D) LE NOMBRE TOTAL D'EMPLOYÉS AU CABINET : 25 (au 30 novembre 2012)**

**E) DESCRIPTION DE TÂCHES DU PERSONNEL DE CABINET**

Directeur de cabinet : Dirige les membres du personnel du cabinet; il s'acquitte en outre des autres devoirs et tâches que le Ministre peut lui assigner.

Directeur de cabinet adjoint : Assiste le directeur de cabinet dans l'exercice de ses fonctions.

Attaché politique : Est chargé de remplir les fonctions à caractère professionnel de la compétence du cabinet; il peut notamment remplir les fonctions de responsable des communications, d'attaché de presse, de chercheur, d'attaché politique régional ou d'attaché politique de comté;

Employé de soutien : Remplit les tâches de soutien administratif nécessaires au fonctionnement du cabinet.

**SOURCE : DGARBFM et DGARH - 2012-12-17**

**VALIDATION : DGARBFM – Budgets centraux d'administration – 2013-01-17**

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG20

Titre

Liste des sommes d'argent versées en 2012-2013 à même le budget discrétionnaire du ministre et du ministère, en indiquant :

- le nom de l'organisme ou de la personne concernée;
- la circonscription électorale;
- le montant attribué;
- le détail du projet visé et le but poursuivi par l'organisme;
- la date de la fin de l'assignation, s'il y a lieu.

Exposé et statistique

a) Ministre

Les informations pour la période 2012-2013 sont jointes à la présente :

|   |          |                   |
|---|----------|-------------------|
| - M <sup>me</sup> Julie Boulet (1 <sup>er</sup> avril au 18 septembre 2012) | Annexe A | 246 125 \$        |
| - M <sup>me</sup> Agnès Maltais (19 septembre au 30 novembre 2012)          | Annexe B | <u>60 250 \$</u>  |
|   |          | <u>306 375 \$</u> |

b) Ministère

En 2012-2013, aucun budget discrétionnaire n'a été prévu au Ministère, de sorte qu'aucune subvention n'a été versée à ce titre.

SOURCE :

Direction des opérations financières et contractuelles, 2012-12-10

COLLABORATION :

VALIDATION:

Direction générale adjointe des ressources budgétaires, financières et matérielles, 2012-12-12

**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE**  
**(MADAME JULIE BOULET)**

| ORGANISME  | DATE       | MONTANT     |
|--|------------|-------------|
| Chambre de Commerce de Mont-Tremblant<br>990, Lauzon<br>Mont-Tremblant (Québec)<br>J8E 3J5   | 2012-04-27 | 3 000,00 \$ |
| Club Kiwanis de Sainte-Marie de Beauce inc.<br>1044, avenue Linière<br>Sainte-Marie (Québec)<br>G6E 3R1                                    | 2012-04-27 | 5 000,00 \$ |
| Fondation Maison Carpe Diem<br>1765, boul. St-Louis<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Z 2N7  | 2012-04-27 | 5 000,00 \$ |
| Fondation Robert Piché inc.<br>3445, chemin Chambly, bureau 721<br>Longueuil (Québec)<br>J4L 0A3   | 2012-04-27 | 500,00 \$   |
| Lettres en Main<br>5483, 12 <sup>e</sup> Avenue<br>Montréal (Québec)<br>H1X 2Z8  | 2012-04-27 | 2 000,00 \$ |
| P'tite école de Lac-Édouard, La<br>298, chemin Baie-Williams Est<br>Lac-Édouard (Québec)<br>G0X 3N0  | 2012-04-27 | 2 000,00 \$ |
| Accalmie: Accompagnement et hébergement pour personnes suicidaires<br>1905, rue Royale<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 4K8               | 2012-05-04 | 1 000,00 \$ |
| Actions communautaires et bénévoles de Notre-Dame-du-Mont-Carmel<br>C.P. 142<br>Notre-Dame-du-Mont-Carmel (Québec)<br>G0X 3J0              | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| AFÉAS régionale de la Mauricie<br>56A, rue Fusey<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 2T7   | 2012-05-04 | 250,00 \$   |
| Ass. de dév. industriel et commercial [ADIC] Ste-Anne-de-la-Pérade<br>230, rue Sainte-Anne<br>Sainte-Anne-de-la-Pérade (Québec)<br>G0X 2J0 | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Ass. de la protection du Lac-à-la-Tortue inc., L'<br>C.P. 21<br>Lac-à-la-Tortue (Québec)<br>G0X 1L0  | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| Ass. des bénévoles du CHSLD Vigi les Chutes<br>5000, avenue Albert-Tessier<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 8P9                               | 2012-05-04 | 200,00 \$   |
| Association de chasse et pêche de Notre-Dame-de-Montauban inc.<br>735, rue Principale<br>Notre-Dame-de-Montauban (Québec)<br>G0X 1W0       | 2012-05-04 | 200,00 \$   |
| Association de la fibromyalgie Mauricie / Centre-du-Québec<br>2-109, rue Brunelle<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 6A3                    | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| Association de performance équestre de la Mauricie [A.P.E.M.]<br>10825, boulevard des Forges<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5E1         | 2012-05-04 | 200,00 \$   |

**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE**  
**(MADAME JULIE BOULET)**

| ORGANISME  | DATE       | MONTANT     |
|--|------------|-------------|
| Association des locataires de l'Énergie OMH Shawinigan<br>Comité de loisirs de la Résidence St-Maurice 132, prom. du Saint-Maurice, bur. 106<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 7S1 | 2012-05-04 | 200,00 \$   |
| Association des locataires de l'Énergie OMH Shawinigan<br>Comité de loisirs de la Résidence Marineau 2742, rue Marineau, bureau 216<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 8A8          | 2012-05-04 | 200,00 \$   |
| Association des locataires de l'Énergie OMH Shawinigan<br>HLM Montcalm 852, rue Montcalm<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 4M8   | 2012-05-04 | 200,00 \$   |
| Association des locataires de l'Énergie OMH Shawinigan<br>Résidence St-Marc 101-1993, avenue Saint-Marc<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 8A9                                      | 2012-05-04 | 200,00 \$   |
| Association des locataires de l'Énergie OMH Shawinigan<br>Comité de loisirs de la Résidence St-Bernard 113, 3 <sup>e</sup> Rue, bureau 100<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 1H5   | 2012-05-04 | 200,00 \$   |
| Association forestière de la Vallée du Saint-Maurice inc., L'<br>500, Broadway<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 1M3   | 2012-05-04 | 250,00 \$   |
| Ass. pour la déficience intellectuelle Centre-Mauricie<br>2153, rue Gignac<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 3X3   | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Carrefour Formation Mauricie<br>5105, avenue Albert-Tessier, C.P. 840<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 7A3  | 2012-05-04 | 200,00 \$   |
| Centraide Mauricie<br>90, rue des Casernes<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 1X2   | 2012-05-04 | 250,00 \$   |
| Club de canoë-kayak de vitesse de Trois-Rivières<br>C.P. 33025<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 9T8   | 2012-05-04 | 2 000,00 \$ |
| Club de Canotage de Shawinigan<br>Case postale 1435<br>Shawinigan-Sud (Québec)<br>G9P 4R2  | 2012-05-04 | 2 000,00 \$ |
| Club de ringuette de Trois-Rivières<br>923, 4 <sup>e</sup> Rang<br>St-Étienne-des-Grès (Québec)<br>G0X 2P0   | 2012-05-04 | 100,00 \$   |
| Club FADOQ Shawinigan Sud<br>3720, 6 <sup>e</sup> Avenue<br>Shawinigan-Sud (Québec)<br>G9P 4M4   | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| Club récréatif des aînés de St-André Shawinigan-Sud inc.<br>837, 4 <sup>e</sup> Avenue<br>Shawinigan-Sud (Québec)<br>G9P 1J5   | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| Club X Boxe Shawinigan<br>101, 46 <sup>e</sup> Rue<br>Lac-à-la-Tortue (Québec)<br>G0X 1L0  | 2012-05-04 | 250,00 \$   |

**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE**  
**(MADAME JULIE BOULET)**

| ORGANISME   | DATE       | MONTANT     |
|---|------------|-------------|
| Comiqu'Art de Trois-Rivières<br>100, rue de la Mairie<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8W 1S1   | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Comité culturel de Champlain<br>819, rue Notre-Dame<br>Champlain (Québec)<br>G0X 1C0  | 2012-05-04 | 175,00 \$   |
| Comité d'accueil aux personnes immigrantes<br>4393, boulevard des Hêtres<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 4V5  | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| Comité de pétanque mauricienne<br>333, 117 <sup>e</sup> Rue<br>Shawinigan-Sud (Québec)<br>G9P 3B9   | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| Comité de Protection des Oeuvres d'Ozias Leduc de Shawinigan<br>825, 2 <sup>e</sup> Avenue<br>Shawinigan (Québec)<br>G9P 1E1                              | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Commission scolaire de l'Énergie (CS de l'Énergie)<br>École secondaire des Chutes 5285, avenue Albert-Tessier, C.P. 190<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 6T9 | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| Commission scolaire de l'Énergie (CS de l'Énergie)<br>École Saint-Jacques de Shawinigan 2015, rue Saint-Jacques<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 4A9         | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| Commission scolaire de l'Énergie (CS de l'Énergie)<br>École secondaire Val-Mauricie 1200, rue Val-Mauricie<br>Shawinigan-Sud (Québec)<br>G9P 2L9          | 2012-05-04 | 200,00 \$   |
| Com. org. de la finale des Jeux du Qc de Shawinigan, été 2012 inc.<br>333, 5 <sup>e</sup> Avenue<br>Grand-Mère (Québec)<br>G9T 2M2                        | 2012-05-04 | 5 000,00 \$ |
| Coopérative jeunesse de services de Notre-Dame-du-Mont-Carmel<br>3860, rue Hôtel-de-Ville<br>Notre-Dame-du-Mont-Carmel (Québec)<br>G0X 3J0                | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| Corporation de développement communautaire du Centre-de-la-Mauricie<br>Bureau 15 2633, boulevard Royal, C.P. 21111<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 8M7      | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Délices d'automne, Les<br>100, rue de la Mairie<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8W 1S1   | 2012-05-04 | 1 000,00 \$ |
| Diabète Trois-Rivières<br>1-575, rue du Père-Daniel<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5Z7   | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Éclairs de la Mauricie, Les<br>97, 10 <sup>e</sup> Avenue<br>Grand-Mère (Québec)<br>G9T 1S4   | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Escadrille Trois-Rivières<br>50, rue de Dieppe<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 7Z1  | 2012-05-04 | 100,00 \$   |



**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE**  
**(MADAME JULIE BOULET)**

| ORGANISME  | DATE       | MONTANT     |
|--|------------|-------------|
| Fabrique de la paroisse de Saint-Théophile, La (Saint-Théophile)<br>1041, 37 <sup>e</sup> Avenue<br>Lac-à-la-Tortue (Québec)<br>G0X 1L0                        | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| FADOQ - Région Mauricie<br>1325, rue Brébeuf<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Z 1Z9   | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Festival d'été Festi-Beach<br>C.P. 343<br>Lac-à-la-Tortue (Québec)<br>G0X 1L0  | 2012-05-04 | 2 000,00 \$ |
| Festival Énergie Country de la Mauricie<br>402, 6 <sup>e</sup> Rue<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 1C8   | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Fête de la famille de Trois-Rivières, La<br>5225, rue de Courcellette<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Y 4L4  | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Fondation de l'école secondaire Val-Mauricie<br>1200, rue Val-Mauricie<br>Shawinigan-Sud (Québec)<br>G9P 2L9   | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| Fondation des Amis de Chavigny inc., La<br>365, rue Chavigny<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9B 1A7   | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| Fondation des amis du Vieux Presbytère de Batiscan, La<br>340, rue Principale, C.P. 76<br>Batiscan (Québec)<br>G0X 1A0   | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Fondation du CÉGEP de Trois-Rivières<br>3500, rue de Courval case postale 97<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5E6   | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Fondation du Centre de santé et services sociaux de l'Énergie, La<br>Comité de golf 2012 50, 119 <sup>e</sup> Rue<br>Shawinigan-Sud (Québec)<br>G9P 5K1        | 2012-05-04 | 1 000,00 \$ |
| Fondation du Centre hospitalier Régional de Trois-Rivières inc. (CHRTR)<br>Fonds Jean-Pierre-Petit 731, rue Sainte-Julie<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 1Y1 | 2012-05-04 | 1 000,00 \$ |
| Fondation du Collège Laflèche<br>1687, boulevard du Carmel<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Z 3R8   | 2012-05-04 | 250,00 \$   |
| Fondation du Collège Shawinigan<br>2263, avenue du Collège, C.P. 610<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 6V8   | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Forum jeunesse Mauricie<br>1060, rue Saint-François-Xavier, bureau 350<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 1R8   | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Groupe d'action sur le diabète [Centre-de-la-Mauricie, Mékinac]<br>786, rue Lambert, C.P. 21041<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 8M7                              | 2012-05-04 | 300,00 \$   |

**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES  
POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE  
(MADAME JULIE BOULET)**

| ORGANISME  | DATE       | MONTANT     |
|--|------------|-------------|
| IFMSA-Québec<br>Programme SCOI-Rwanda 630, rue Sherbrooke Ouest, bureau 510<br>Montréal (Québec)<br>H3A 1E4                        | 2012-05-04 | 200,00 \$   |
| Maison des jeunes de Notre-Dame-du-Mont-Carmel<br>801, rang St-Louis<br>Notre-Dame-du-Mont-Carmel (Québec)<br>G0X 3J0              | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| Maternaide du Québec<br>994, boulevard du Saint-Maurice<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 3R3                                      | 2012-05-04 | 200,00 \$   |
| Moisson Mauricie / Centre-du-Québec<br>630, rue Poisson<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 2V5                                      | 2012-05-04 | 2 000,00 \$ |
| Monaco de Trois-Rivières, Le<br>2550, rue de l'Industrie<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Z 4R5                                     | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Moulin seigneurial de la Pointe-du-Lac inc.<br>11930, rue Notre-Dame Ouest<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9B 6X1                   | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| Mouvement Action-Chomage des Chenaux inc.<br>44, chemin de la Rivière-à-Veillet<br>Sainte-Geneviève-Batiscan (Québec)<br>G0X 2R0   | 2012-05-04 | 200,00 \$   |
| Municipalité de la paroisse de Saint-Narcisse<br>353, rue Notre-Dame<br>Saint-Narcisse (Québec)<br>G0X 2Y0                         | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Office Diocésain de Pastorale de Trois Rivières<br>347, rue Laviolette C.P. 1480<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5L6             | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| Orchestre symphonique de Trois-Rivières inc., L'<br>1517, rue Royale<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5K8                         | 2012-05-04 | 2 000,00 \$ |
| Sentier national en Mauricie<br>3780, rue Bayonne<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Y 6N7  | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Société canadienne de la sclérose en plaques - section Mauricie<br>109, rue Brunelle<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 6A3         | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Sport-Hommage Mauricie<br>Case postale 32<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 4X0  | 2012-05-04 | 1 000,00 \$ |
| Table de concertation "Abus auprès des aînés" de la Mauricie<br>347, rue Laviolette bur. 304<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 1V1 | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| Tournoi de golf SQ Shawinigan<br>1600, boulevard Hubert-Biermans<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 8L2                                 | 2012-05-04 | 300,00 \$   |

**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE**  
**(MADAME JULIE BOULET)**

| ORGANISME   | DATE       | MONTANT     |
|---|------------|-------------|
| Unité régionale de loisir et de sport de la Mauricie<br>260, rue Dessureault<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 9T9                              | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Villages étudiants inc., Les<br>858, rue Laviolette<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5J1   | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| Ville de Trois-Rivières<br>Place aux Aînés C.P. 368<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5H3   | 2012-05-04 | 500,00 \$   |
| Ville de Trois-Rivières<br>Direction des loisirs et des services communautaires 5525, rue de Courcellette<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Y 4L4 | 2012-05-04 | 300,00 \$   |
| Carrefour Jeunesse Emploi de la MRC de L'Islet<br>Bureau 300 962, rue des Trembles<br>Tourville (Québec)<br>G0R 4M0                             | 2012-05-07 | 500,00 \$   |
| Carrefour de la Miséricorde<br>355, rue Laviolette<br>Gatineau (Québec)<br>J8P 5Z1  | 2012-05-08 | 500,00 \$   |
| Centre Espoir de Gatineau<br>791, boulevard Maloney Est<br>Gatineau (Québec)<br>J8P 1G5   | 2012-05-08 | 1 000,00 \$ |
| Centre Pontiac (CS des Hauts-Bois-de-l'Outaouais)<br>183, rue Principale<br>Fort-Coulonge (Québec)<br>J0X 1V0                                   | 2012-05-08 | 500,00 \$   |
| Entraide Ste-Catherine-de-Sienne, L'<br>365, Côte Richelieu<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 2Y9   | 2012-05-08 | 3 000,00 \$ |
| Table des Amis de Louiseville<br>81, Sainte-Élisabeth<br>Louiseville (Québec)<br>J5V 1M3  | 2012-05-08 | 1 500,00 \$ |
| Aides Familiales de Mékinac inc., Les<br>Appartement 201 301, rue Saint-Jacques<br>Ste-Thècle (Québec)<br>G0X 3G0                               | 2012-05-11 | 1 000,00 \$ |
| Centre d'Action Bénévole R.H. Rediker<br>112, rue Principale<br>Stanstead (Québec)<br>J0E 3E5   | 2012-05-11 | 500,00 \$   |
| Centre des carrières West Québec (CS Western Québec)<br>100, avenue Frank Robinson<br>Aylmer (Québec)<br>J9H 4A6                                | 2012-05-11 | 300,00 \$   |
| Cercle de fermières Laval Rapides/ Pont-Viau, Le<br>387, boulevard des Prairies<br>Laval-des- Rapides (Québec)<br>H7N 2W4                       | 2012-05-11 | 300,00 \$   |
| Club de l'âge d'or de Saint-Anselme<br>243, rue Principale<br>Saint-Anselme (Québec)<br>G0R 2N0   | 2012-05-11 | 1 000,00 \$ |

**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE**  
**(MADAME JULIE BOULET)**

| ORGANISME   | DATE       | MONTANT     |
|---|------------|-------------|
| Club de soccer Fabrose inc.<br>725, montée Montrougeau<br>Laval (Québec)<br>H7P 3M1   | 2012-05-11 | 300,00 \$   |
| Coopérative de soutien à domicile et d'entretien Haute-Mauricie<br>290, rue Saint-Joseph, bureau 103<br>La Tuque (Québec)<br>G9X 3Z8            | 2012-05-11 | 1 000,00 \$ |
| Coupe internationale de soccer<br>Les enfants jouent pour les enfants 3610, boulevard Saint-Charles, C.P. 96527<br>Kirkland (Québec)<br>H9H 3C3 | 2012-05-11 | 1 000,00 \$ |
| Éveil, groupe d'entraide pour personnes atteintes de maladie mentale, L'<br>200, rue du Sonatorium<br>Lac-Etchemin (Québec)<br>G0R 1S0          | 2012-05-11 | 750,00 \$   |
| Fédération des scouts catholiques de la province de Québec<br>7331, rue Saint-Denis<br>Montréal (Québec)<br>H2R 2E5                             | 2012-05-11 | 1 000,00 \$ |
| Festival country de Yamachiche<br>102, rue Sainte-Anne<br>Yamachiche (Québec)<br>G0X 3L0  | 2012-05-11 | 300,00 \$   |
| Festival de la truite mouchetée de St-Alexis des Monts inc.<br>30, rue Saint-Olivier<br>Saint-Alexis-des-Monts (Québec)<br>J0K 1V0              | 2012-05-11 | 500,00 \$   |
| Festival de Ste-Ursule<br>215, rue Lessard<br>Sainte-Ursule (Québec)<br>J0K 3M0   | 2012-05-11 | 300,00 \$   |
| Festival Jamboree de Saint-Alexis-des-Monts inc.<br>C.P. 1163<br>Saint-Alexis-des-Monts (Québec)<br>J0K 1V0                                     | 2012-05-11 | 300,00 \$   |
| Fondation la Séjournelle<br>C.P. 92<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 6T8   | 2012-05-11 | 2 000,00 \$ |
| Fondation Paul Gérin-Lajoie pour la Coopération internationale, La<br>465, rue Saint-Jean, bureau 900<br>Montréal (Québec)<br>H2Y 2R6           | 2012-05-11 | 500,00 \$   |
| Grand Défi de Victoriaville<br>841, boulevard des Bois-Francis Sud<br>Victoriaville (Québec)<br>G6P 5W3   | 2012-05-11 | 500,00 \$   |
| Oeuvres Jean Lafrance inc., Les<br>645, rue Châteauguay<br>Québec (Québec)<br>G1N 2L2   | 2012-05-11 | 150,00 \$   |
| Partage-action de l'Ouest-de-l'Île<br>1000, boulevard Saint-Jean, bureau 610<br>Pointe-Claire (Québec)<br>H9R 5P1                               | 2012-05-11 | 1 000,00 \$ |
| Productions Mondial Danse inc., Les<br>484, route de la Cité-des-Jeunes<br>Saint-Lazare (Québec)<br>J7T 2A7                                     | 2012-05-11 | 2 000,00 \$ |

**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE**  
**(MADAME JULIE BOULET)**

| ORGANISME  | DATE       | MONTANT     |
|--|------------|-------------|
| Projet intégration Autismopolis<br>160, rue Champlain<br>Saint-Jean-sur-Richelieu (Québec)<br>J3B 6Z4  | 2012-05-11 | 1 000,00 \$ |
| Régates de Valleyfield inc., Les<br>395, rue Victoria<br>Salaberry-de-Valleyfield (Québec)<br>J6T 1B7  | 2012-05-11 | 500,00 \$   |
| Station plein air de Saint-Pacôme<br>35, rue Caron<br>Saint-Pacôme (Québec)<br>G0L 3X0   | 2012-05-11 | 300,00 \$   |
| Traversée Internationale du Lac Memphrémagog [2003] inc., La<br>757, rue Principale Ouest<br>Magog (Québec)<br>J1X 2B4                                       | 2012-05-11 | 300,00 \$   |
| Université du Québec à Chicoutimi<br>Centre des premières nations Nikanite Projet Innu Meshkenu 555, boul. de l'Université<br>Chicoutimi (Québec)<br>G7H 2B1 | 2012-05-11 | 2 000,00 \$ |
| Amélie & Frédéric [service d'entraide]<br>1947, boul. Bastien<br>Québec (Québec)<br>G2B 1C3  | 2012-05-22 | 500,00 \$   |
| Association sportive Monteuil de Laval<br>6200, boulevard des Laurentides, bureau 01<br>Laval (Québec)<br>H7H 1N5  | 2012-05-22 | 300,00 \$   |
| C.A.D.O. Centre Artisanal pour la Déficience-Intellectuelle de l'Outaouais<br>410, boulevard Maloney Ouest<br>Gatineau (Québec)<br>J8P 6W2                   | 2012-05-22 | 1 000,00 \$ |
| Centre local de développement de la Matapédia inc.<br>123, rue Desbiens, 4 <sup>e</sup> étage<br>Amqui (Québec)<br>G5J 3P9                                   | 2012-05-22 | 500,00 \$   |
| Centre local de développement du Haut-Saint-Laurent<br>8, rue King<br>Huntingdon (Québec)<br>J0S 1H0   | 2012-05-22 | 500,00 \$   |
| Chevaliers de Colomb du conseil de Saint-Chrysostome no : 3584, Les<br>140, rang Duncan<br>Saint-Chrysostome (Québec)<br>J0S 1R0                             | 2012-05-22 | 300,00 \$   |
| Chevaliers de Colomb du conseil Grand'Mère numéro 1209, Les<br>C.P. 10022<br>Grand-Mère (Québec)<br>G9T 5K7  | 2012-05-22 | 1 000,00 \$ |
| Club optimiste St-Eustache Est inc.<br>Classique Golf Junior 433, rue des Camélias<br>Saint-Eustache (Québec)<br>J7P 5N5                                     | 2012-05-22 | 100,00 \$   |
| Communo-Gym<br>1060, rue Saint-François-Xavier<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 1R8   | 2012-05-22 | 500,00 \$   |
| Coop de solidarité radio communautaire de la MRC de Maskinongé<br>Bureau A 50, rue De La Fabrique, C.P. 35<br>Saint-Léon-Le-Grand (Québec)<br>J0K 2W0        | 2012-05-22 | 500,00 \$   |

**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE**  
**(MADAME JULIE BOULET)**

| ORGANISME   | DATE       | MONTANT     |
|---|------------|-------------|
| Coupe des nations - Ville Saguenay<br>3919, boulevard Harvey, C.P. 612<br>Jonquière (Québec)<br>G7X 7W4   | 2012-05-22 | 1 000,00 \$ |
| Fédération de football amateur du Québec<br>4545, avenue Pierre-de-Coubertin C.P. 1000, succursale M<br>Montréal (Québec)<br>H1V 3R2            | 2012-05-22 | 3 000,00 \$ |
| Fondation du Centre de Réadaptation Ubalde-Villeneuve<br>2525, chemin de la Canardière<br>Québec (Québec)<br>G1J 2G2                            | 2012-05-22 | 500,00 \$   |
| Fondation Madeli-Aide<br>5338, rue Saint-Denis<br>Montréal (Québec)<br>H2J 2M3  | 2012-05-22 | 500,00 \$   |
| Maison des jeunes de Duberger<br>1900, boulevard Père-Lelièvre<br>Québec (Québec)<br>G1P 2W7  | 2012-05-22 | 300,00 \$   |
| Maisons des Jeunes du Pontiac, Les<br>298A, rue Principale<br>Mansfield (Québec)<br>J0X 1R0   | 2012-05-22 | 500,00 \$   |
| Municipalité de Saint-Michel<br>Saint-Michel en Fête 1653, rue des Faucons<br>Saint-Michel (Québec)<br>J0L 2J0                                  | 2012-05-22 | 400,00 \$   |
| Noël du Pauvre Coeur du Québec inc., Le<br>388, Rivière Sud-Ouest<br>Maskinongé (Québec)<br>J0K 1N0   | 2012-05-22 | 400,00 \$   |
| Office municipal d'habitation des Îles-de-la-Madeleine (OHM)<br>102-280, chemin du Bassin<br>Bassin (Québec)<br>G4T 0B5                         | 2012-05-22 | 1 000,00 \$ |
| Productions Fidel, Les<br>Bureau 2 863, St-Pierre<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 4W3   | 2012-05-22 | 500,00 \$   |
| Coopérative des Ambulanciers de la Mauricie<br>7325, boulevard Jean XXIII<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5C9                                 | 2012-05-25 | 400,00 \$   |
| Ass. des traumatisés cranio-cérébraux Mauricie/Centre-du-Québec<br>39, rue Bellerive<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 6J4                      | 2012-05-28 | 300,00 \$   |
| Association des gens d'affaires secteur Shawinigan-Sud<br>C.P. 1201<br>Shawinigan-Sud (Québec)<br>G9P 4R2                                       | 2012-05-28 | 300,00 \$   |
| Association locale des personnes handicapées des Chenaux<br>44, chemin de la Rivière-à-Veillet<br>Sainte-Geneviève-Batiscan (Québec)<br>G0X 2R0 | 2012-05-28 | 200,00 \$   |
| Association régionale du sport étudiant de la Mauricie<br>260, Dessureault<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 9T9                                | 2012-05-28 | 400,00 \$   |

**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES  
POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE  
(MADAME JULIE BOULET)**

| ORGANISME   | DATE       | MONTANT     |
|---|------------|-------------|
| Centre local de développement Shawinigan [CLD]<br>Communauté entrepreneuriale de Shawinigan 522, 5e Rue, C.P. 395, bureau 111<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 6V1 | 2012-05-28 | 1 000,00 \$ |
| Chambre de commerce et d'industries de Trois-Rivières, La<br>168, rue Bonaventure case postale 1045<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5K4                       | 2012-05-28 | 850,00 \$   |
| Ciné-campus [Trois-Rivières] inc.<br>858, rue Laviolette<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5J1  | 2012-05-28 | 200,00 \$   |
| Club d'Athlétisme de l'Énergie<br>1110, rue Principale<br>Saint-Boniface (Québec)<br>G0X 2L0  | 2012-05-28 | 200,00 \$   |
| Club de Baseball Aigles Junior de Trois-Rivières inc., Le<br>4895, rue Papineau<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Y 5E7   | 2012-05-28 | 500,00 \$   |
| Club de camping et de caravanning de la Mauricie, Le<br>624, rue Barkoff<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 2A2  | 2012-05-28 | 300,00 \$   |
| Club de l'âge d'or Sainte-Jeanne-D'Arc comté Saint-Maurice<br>600, 113 <sup>e</sup> Rue<br>Shawinigan-Sud (Québec)<br>G9P 2W7                                   | 2012-05-28 | 300,00 \$   |
| Club de patinage artistique les Tourne-Sol de Shawinigan-Sud<br>C.P. 1051<br>Shawinigan-Sud (Québec)<br>G9P 4E6   | 2012-05-28 | 300,00 \$   |
| Club des collectionneurs d'épinglettes inc.<br>56, rang du Haut-de-la-Grande-Ligne<br>Saint-Narcisse (Québec)<br>G0X 2Y0  | 2012-05-28 | 100,00 \$   |
| Club de voitures anciennes de la Mauricie inc.<br>C.P. 25025<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Y 7M1  | 2012-05-28 | 150,00 \$   |
| Club soccer Énergie Centre Mauricie<br>5285, avenue Albert-Tessier, C.P. 24<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 6T8   | 2012-05-28 | 300,00 \$   |
| Comité d'action des non-syndiquées [CANOS]<br>39, rue Bellerive<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 6J4   | 2012-05-28 | 200,00 \$   |
| Comité de mise en valeur et de développement économique local<br>131, 1 <sup>er</sup> Rang Price<br>Lac-aux-Sables (Québec)<br>G0X 1M0                          | 2012-05-28 | 300,00 \$   |
| Concours de musique du Canada<br>Section Mauricie et Centre-du-Québec C.P. 402<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5G4  | 2012-05-28 | 300,00 \$   |
| Corporation touristique et culturelle Des Jardins Notre-Dame<br>626, rue Notre-Dame Est<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 4G9                                   | 2012-05-28 | 500,00 \$   |

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES  
POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE  
(MADAME JULIE BOULET)

| ORGANISME   | DATE       | MONTANT   |
|---|------------|-----------|
| CRSBP Centre-du-Québec, Lanaudière et Mauricie inc.<br>3125, rue Girard<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Z 2M4   | 2012-05-28 | 300,00 \$ |
| Fabrique de la paroisse de Sainte-Anne-de-la-Pérade, La<br>201, rue Sainte-Anne<br>Sainte-Anne-de-la-Pérade (Québec)<br>G0X 2J0   | 2012-05-28 | 400,00 \$ |
| Fabrique de la paroisse de Sainte-Anne-de-la-Pérade, La<br>201, rue Sainte-Anne<br>Sainte-Anne-de-la-Pérade (Québec)<br>G0X 2J0   | 2012-05-28 | 250,00 \$ |
| Fabrique de la paroisse de Saint-Rémi, La (Lac-aux-Sables)<br>251, rue Principale<br>Lac-aux-Sables (Québec)<br>G0X 1M0   | 2012-05-28 | 300,00 \$ |
| Filrouge, regroupement d'artistes en arts visuels<br>2100, boulevard des Hêtres<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 8R8   | 2012-05-28 | 300,00 \$ |
| Fondation des handicapés adultes de la Mauricie<br>1332, rue Sainte-Julie<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 1Y6   | 2012-05-28 | 200,00 \$ |
| Fondation du Centre de santé et services sociaux de l'Énergie, La<br>Comité de golf 2012 50, 119 <sup>e</sup> Rue<br>Shawinigan-Sud (Québec)<br>G9P 5K1                                   | 2012-05-28 | 500,00 \$ |
| Fondation québécoise du Cancer<br>Centre régional et Hôtellerie de la Mauricie 3110, rue Louis-Pasteur<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Z 4E3  | 2012-05-28 | 500,00 \$ |
| H.S.I. Handicaps Soleil inc.<br>442, 4 <sup>e</sup> Rue, bureau 202<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 1G7   | 2012-05-28 | 300,00 \$ |
| Légion royale canadienne filiale 204<br>10, rue Saint-Irénée<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 7B7  | 2012-05-28 | 500,00 \$ |
| Maison Carignan inc.<br>7515, boulevard Parent<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5E1  | 2012-05-28 | 500,00 \$ |
| Maison des Jeunes de Notre-Dame-de-Montauban L'Index<br>515, avenue des Loisirs<br>Notre-Dame-de-Montauban (Québec)<br>G0X 1W0  | 2012-05-28 | 200,00 \$ |
| Municipalité de la paroisse de Notre-Dame-du-Mont-Carmel<br>Comité de loisirs de Notre-Dame-du-Mont-Carmel 3860, rue de l'Hôtel-de-Ville<br>Notre-Dame-du-Mont-Carmel (Québec)<br>G0X 3J0 | 2012-05-28 | 300,00 \$ |
| Municipalité de Saint-Paulin<br>3051, rue Bergeron C.P. 120<br>Saint-Paulin (Québec)<br>J0K 3G0   | 2012-05-28 | 300,00 \$ |
| Regr. interprof. des interv. retraités des serv. de Santé (RIIRS)<br>Région Mauricie / Centre-du-Québec 1410, rue Flamand<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Y 6T5                           | 2012-05-28 | 200,00 \$ |



**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE**  
**(MADAME JULIE BOULET)**

| ORGANISME   | DATE       | MONTANT     |
|---|------------|-------------|
| Regroupement des métiers d'art de la Mauricie<br>1425, place de l'Hôtel-de-Ville, C.P. 368<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5H3                | 2012-05-28 | 500,00 \$   |
| Regroupement des Organismes de Base en Santé Mentale région 04-17<br>991, rue Champflour<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 1Z8                  | 2012-05-28 | 300,00 \$   |
| Regroupement des retraités[e]s de la métallurgie [Aciers Atlas] RRM"AA"<br>108, rue Victoria<br>Sorel-Tracy (Québec)<br>J3P 0C9                 | 2012-05-28 | 2 000,00 \$ |
| Société d'histoire de Saint-Narcisse<br>591, rue Principale<br>Saint-Narcisse (Québec)<br>G0X 2Y0   | 2012-05-28 | 200,00 \$   |
| Société d'Histoire et de Généalogie de Shawinigan<br>C.P. 1431<br>Shawinigan-Sud (Québec)<br>G9P 4R2  | 2012-05-28 | 100,00 \$   |
| Société du site Madeleine de Verchères<br>200, rue Principale<br>Ste-Anne-de-la-Pérade (Québec)<br>G0X 2J0                                      | 2012-05-28 | 300,00 \$   |
| Sport étudiant Mauricie<br>Roxane Fraser 260, rue Dessureault<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 9T9   | 2012-05-28 | 300,00 \$   |
| Tablée populaire Shawinigan inc., La<br>2193, St-Marc<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 2J4   | 2012-05-28 | 1 000,00 \$ |
| Tournoi de Golf Jack St-Onge<br>C.P. 262<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 6T9  | 2012-05-28 | 200,00 \$   |
| Transcendance de Shawinigan<br>269, 5 <sup>e</sup> Rue<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 1E2  | 2012-05-28 | 300,00 \$   |
| Association forestière de la Vallée du Saint-Maurice inc., L'<br>500, Broadway<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 1M3                                | 2012-06-04 | 500,00 \$   |
| Fondation Sourdine<br>1605, chemin Sainte-Foy, C.P. 8<br>Québec (Québec)<br>G1S 2P1   | 2012-06-04 | 2 500,00 \$ |
| Université de Montréal<br>Institut de recherche en immunologie et en cancérologie C.P. 6128, succ. Centre-Ville<br>Montréal (Québec)<br>H3C 3J7 | 2012-06-04 | 300,00 \$   |
| Centre de Femmes de Shawinigan inc.<br>Bureau 203 465, 5 <sup>e</sup> Rue<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 1E5                                     | 2012-06-05 | 500,00 \$   |
| Centre de formation en entreprise et récupération [C.F.E.R.] de Beauce<br>610, route Chassé<br>Sainte-Marie (Québec)<br>G6E 3B8                 | 2012-06-14 | 5 000,00 \$ |

**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE**  
**(MADAME JULIE BOULET)**

| ORGANISME  | DATE       | MONTANT     |
|--|------------|-------------|
| Théâtre les Bâtisseurs de montagnes inc.<br>267, 10e Rue Nord<br>Thetford Mines (Québec)<br>G6G 5K7  | 2012-06-14 | 4 000,00 \$ |
| Association pour l'intégration communautaire de l'Outaouais<br>405, boulevard Maloney Est<br>Gatineau (Québec)<br>J8P 6Z8                        | 2012-06-19 | 1 000,00 \$ |
| Caisse de bienfaisance des employés et retraites du CN<br>935, rue de la Gauchetière Ouest, 8 <sup>e</sup> étage<br>Montréal (Québec)<br>H3B 2M9 | 2012-06-19 | 500,00 \$   |
| Cellule Albatros Centre Mauricie<br>1882, avenue Georges<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 2N3   | 2012-06-19 | 500,00 \$   |
| Centraide Gatineau-Labelle-Hautes-Laurentides<br>671, rue de la Madone<br>Mont-Laurier (Québec)<br>J9L 1T2                                       | 2012-06-19 | 500,00 \$   |
| Centre communautaire Hochelaga<br>1884, rue Saint-Germain<br>Montréal (Québec)<br>H1W 2T6  | 2012-06-19 | 500,00 \$   |
| Centre communautaire l'Amitié inc., Le<br>59, rue Notre-Dame-des-Anges<br>Québec (Québec)<br>G1K 3E4   | 2012-06-19 | 500,00 \$   |
| Centre d'éducation des adultes du Saint-Maurice (CS de l'Énergie)<br>1092, rue Trudel<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 4N5                          | 2012-06-19 | 200,00 \$   |
| Centre local de développement de Portneuf<br>185, route 138 case postale 305<br>Cap-Santé (Québec)<br>G0A 1L0                                    | 2012-06-19 | 500,00 \$   |
| Classique hivernale amateur, La<br>908, rue Du Moulin<br>St-Jean-Chrysostome (Québec)<br>G6Z 3G2   | 2012-06-19 | 750,00 \$   |
| Comité des orphelins victimes d'abus (C.E.V.A.)<br>C.P. 151, station C<br>Montréal (Québec)<br>H2L 4K1   | 2012-06-19 | 2 000,00 \$ |
| Comptoir alimentaire Drummond inc.<br>1655, rue Corriveau<br>Drummondville (Québec)<br>J2C 1Y9   | 2012-06-19 | 500,00 \$   |
| Conseil québécois des Gais et Lesbienens [CQGL]<br>C.P.182, Succusale C<br>Montréal (Québec)<br>H2L 4K1  | 2012-06-19 | 1 000,00 \$ |
| Coopérative de Solidarité Déséquilibres<br>1800, rue Aimé-Leroux<br>Laval (Québec)<br>H7L 2Y2  | 2012-06-19 | 500,00 \$   |
| Corporation de l'exposition agricole du Centre du Québec<br>1760, avenue Gilles-Villeneuve C.P. 1268<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5K8       | 2012-06-19 | 1 000,00 \$ |

**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE**  
**(MADAME JULIE BOULET)**

| ORGANISME   | DATE       | MONTANT     |
|---|------------|-------------|
| École de musique les Maestros<br>2550, 172 <sup>e</sup> Rue<br>Lac-à-la-Tortue (Québec)<br>G0X 1L0              | 2012-06-19 | 250,00 \$   |
| Fédération de l'UPA de la Mauricie<br>230, rue Vachon<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 8Y2                     | 2012-06-19 | 300,00 \$   |
| Festival de la Galette de sarrasin inc.<br>131, rang de la Petite-Rivière<br>Louiseville (Québec)<br>J5V 2H3    | 2012-06-19 | 1 000,00 \$ |
| Fondation de la Tolérance, La<br>420-180, boulevard René Lévesque Est<br>Montréal (Québec)<br>H2X 1N6           | 2012-06-19 | 500,00 \$   |
| Fondation des Maladies de l'Oeil<br>1100, rue Bouvier, bureau 010<br>Québec (Québec)<br>G2K 1M1                 | 2012-06-19 | 500,00 \$   |
| Fondation Olo<br>505, boul. de Maisonneuve Ouest, bureau 900<br>Montréal (Québec)<br>H3A 3C2                    | 2012-06-19 | 500,00 \$   |
| Fondation Olo<br>505, boul. de Maisonneuve Ouest, bureau 900<br>Montréal (Québec)<br>H3A 3C2                    | 2012-06-19 | 1 000,00 \$ |
| Jeunesse Hiphop Mauricie<br>Blitz Urbains 1425, place de l'Hôtel-de-Ville<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5H3 | 2012-06-19 | 500,00 \$   |
| Leucan Défi têtes rasées<br>910, route Rousseau<br>Notre-Dame-de-Montauban (Québec)<br>G0X 1W0                  | 2012-06-19 | 300,00 \$   |
| Logis du Bel Âge<br>164, chemin Valentin-Cummings<br>Les Îles-de-la-Madeleine (Québec)<br>G4T 2E4               | 2012-06-19 | 1 000,00 \$ |
| Maison des Jeunes l'Entr'Amis<br>1207, Place Georges-H-Robichon<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Y 2L1           | 2012-06-19 | 200,00 \$   |
| Moelle épinière et motricité Québec<br>6020, rue Jean-Talon Est, bureau 400<br>Montréal (Québec)<br>H1S 3B1     | 2012-06-19 | 500,00 \$   |
| Moisson Rive-Sud<br>1356, Volta<br>Boucherville (Québec)<br>J4B 6G6   | 2012-06-19 | 300,00 \$   |
| Multi Boulot<br>3825, rue Jacques-de-Labadie, bureau 3<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Y 4Y2                    | 2012-06-19 | 1 000,00 \$ |
| NDA Jam<br>564, rue Principale<br>Notre-Dame-de-Montauband (Québec)<br>G0X 1W0                                  | 2012-06-19 | 200,00 \$   |

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES  
POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE  
(MADAME JULIE BOULET)

| ORGANISME   | DATE       | MONTANT     |
|---|------------|-------------|
| Ombre-Elle, maison d'héberg. pour femmes victimes de violence, L'<br>CP 374<br>Sainte-Agathe-des-Monts (Québec)<br>J8C 3C6              | 2012-06-19 | 2 000,00 \$ |
| Panda Mauricie / Centre-du-Québec<br>255, rue Brock<br>Drummondville (Québec)<br>J2C 1M5  | 2012-06-19 | 300,00 \$   |
| Parents Partenaires inc., Les<br>6038, rue Notre-Dame Ouest<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5A4                                       | 2012-06-19 | 200,00 \$   |
| Pétales Québec<br>12059, avenue l'Archevêque<br>Montréal-Nord (Québec)<br>H1H 3C2   | 2012-06-19 | 300,00 \$   |
| Pleins pouvoirs kidpower de Montréal<br>C.P. 50016, succursale Jarry<br>Montréal (Québec)<br>H2P 0A1                                    | 2012-06-19 | 500,00 \$   |
| Productions des pieds des mains, Les<br>5493, St-Urbain<br>Montréal (Québec)<br>H2T 2W8   | 2012-06-19 | 300,00 \$   |
| Regroupement des personnes sourdes de la Mauricie<br>1322, rue Sainte-Julie<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 1Y6                       | 2012-06-19 | 300,00 \$   |
| Rendez-Vous Féminins du Cap-de-la-Madeleine inc.<br>C.P. 33024<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 9T8                                    | 2012-06-19 | 200,00 \$   |
| Réseau de communication pour la prévention des actes criminels (RÉCOPAC)<br>1644, rue St-Hubert<br>Montréal (Québec)<br>H2L 3Z3         | 2012-06-19 | 300,00 \$   |
| Salon de la formation professionnelle et technique de la Mauricie inc.<br>1133, rue Notre-Dame<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 3S3        | 2012-06-19 | 500,00 \$   |
| Services sociaux helléniques du Québec<br>5777, avenue Wilderton<br>Montréal (Québec)<br>H3S 2V7  | 2012-06-19 | 300,00 \$   |
| Société Parkinson Mauricie / Centre-du-Québec inc.<br>Appartement 205 1800, rue Saint-Paul<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 1J7        | 2012-06-19 | 400,00 \$   |
| Société Parkinson Mauricie / Centre-du-Québec inc.<br>Appartement 205 1800, rue Saint-Paul<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 1J7        | 2012-06-19 | 200,00 \$   |
| Syndicat des producteurs de bois de la région de la Mauricie [U.C.C.]<br>2410, rue de l'Industrie<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Z 4R5 | 2012-06-19 | 400,00 \$   |
| Tournoi de golf Yves Lévesque<br>1325, place de l'Hôtel-de-ville, C.P. 368<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5H3                        | 2012-06-19 | 300,00 \$   |

**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES  
POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE  
(MADAME JULIE BOULET)**

| ORGANISME  | DATE       | MONTANT     |
|--|------------|-------------|
| Trois-Rivières en blues inc.<br>840, rue Maurice-Paquin<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8W 2H1  | 2012-06-19 | 500,00 \$   |
| Association citoyens du Lac Robert<br>51, rue Jean<br>Saint-Étienne-des-Grès (Québec)<br>G0X 2P0                                       | 2012-06-20 | 500,00 \$   |
| Association des personnes malentendantes de la Mauricie<br>109, rue Brunelle<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 6A3                     | 2012-06-20 | 300,00 \$   |
| CCS<br>Services communautaires CCS 1857, boulevard de Maisonneuve Ouest<br>Montréal (Québec)<br>H3H 1J9                                | 2012-06-20 | 300,00 \$   |
| Centre de santé et de services sociaux du Nord de Lanaudière (CSSS)<br>895, route Louis-Cyr<br>Saint-Jean-de-Matha (Québec)<br>J0K 2S0 | 2012-06-20 | 500,00 \$   |
| Congrès national des Italo-Canadiens, région Québec<br>8370, boulevard Lacordaire, bureau 302<br>Montréal (Québec)<br>H1R 3Y6          | 2012-06-20 | 300,00 \$   |
| Coop de solidarité au Coin des Artistes<br>1030, avenue Déziel<br>Shawinigan-Sud (Québec)<br>G9P 5C2                                   | 2012-06-20 | 1 000,00 \$ |
| Coop Fatima<br>183, rue Principale, C.P. 509<br>Fort-Coulonge (Québec)<br>J0X 1V0  | 2012-06-20 | 500,00 \$   |
| Dames aux.de l'Ordre frat.des aigles de Shawinigan, aire 3810 inc.<br>460, 98e Rue, C.P. 153<br>Lac-à-la-Tortue (Québec)<br>G0X 1L0    | 2012-06-20 | 300,00 \$   |
| Église évangélique du Témiscamingue<br>27, rue Notre-Dame Ouest, C.P. 238<br>Lorrainville (Québec)<br>J0Z 2R0                          | 2012-06-20 | 300,00 \$   |
| Fabrique de la paroisse de Saint-Élie, La<br>2410, avenue Principale<br>Saint-Élie-de-Caxton (Québec)<br>G0X 2N0                       | 2012-06-20 | 500,00 \$   |
| Fête des vendanges Magog-Orford<br>42, rue Principale Ouest, bureau 201<br>Magog (Québec)<br>J1X 2A5                                   | 2012-06-20 | 300,00 \$   |
| Fondation Claude Mongrain<br>260, rue Dessureault<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 9T9  | 2012-06-20 | 250,00 \$   |
| Fondation de l'eau Rivière du nord<br>136A, rue Labelle<br>Saint-Jérôme (Québec)<br>J7Z 5K7  | 2012-06-20 | 500,00 \$   |
| Fondation du Centre hospitalier universitaire de Québec (CHUQ)<br>10, rue de l'Espinay<br>Québec (Québec)<br>G1L 3L5                   | 2012-06-20 | 1 000,00 \$ |

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES  
POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE  
(MADAME JULIE BOULET)

| ORGANISME   | DATE       | MONTANT     |
|---|------------|-------------|
| Fondation québécoise du Cancer<br>Centre régional et Hôtellerie de l'Outaouais 555, boulevard de l'Hôpital<br>Gatineau (Québec)<br>J8V 3T4  | 2012-06-20 | 500,00 \$   |
| Go le grand défi inc.<br>1560, rue Eiffel, bureau 110<br>Boucherville (Québec)<br>J4B 5Y1   | 2012-06-20 | 500,00 \$   |
| Héritage Vallée de la Batiscan<br>Case postale 1089<br>Saint-Stanislas (Québec)<br>G0X 3E0  | 2012-06-20 | 500,00 \$   |
| Maison des Jeunes de Saint-Donat<br>544, rue Desormeaux<br>Saint-Donat (Québec)<br>J0T 2C0  | 2012-06-20 | 1 000,00 \$ |
| Mediat-Muse inc.<br>200, rue Laviolette, bureau 301<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 6L5   | 2012-06-20 | 300,00 \$   |
| Mémorial Laviolette Tournoi provincial de curling<br>Le Mémorial Laviolette 2012 2203, boulevard des Forges<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Z 1V1   | 2012-06-20 | 500,00 \$   |
| Municipalité de la paroisse de Notre-Dame-du-Mont-Carmel<br>Comité de loisirs de Notre-Dame-du-Mont-Carmel 3860, rue de l'Hôtel-de-Ville<br>Notre-Dame-du-Mont-Carmel (Québec)<br>G0X 3J0 | 2012-06-20 | 300,00 \$   |
| Municipalité de la paroisse de Saint-Léon-Le-Grand, La (Matapédia)<br>49, rue de la Fabrique<br>Saint-Léon-le-Grand (Québec)<br>J0K 2W0   | 2012-06-20 | 500,00 \$   |
| Parasports Québec<br>4545, rue Pierre-de-Coubertin, C.P. 1000, succursale M<br>Montréal (Québec)<br>H1V 3R2   | 2012-06-20 | 500,00 \$   |
| Pavillon Larocque [Hull], Le<br>125, rue Berri<br>Gatineau (Québec)<br>J8Y 4H9  | 2012-06-20 | 500,00 \$   |
| Projet Communic-Action<br>1493, Route 138, bureau 3, C.P. 90027<br>Godmanchester (Québec)<br>J0S 1H0  | 2012-06-20 | 500,00 \$   |
| Re-Fa-Vie<br>49, avenue Ruel<br>Québec (Québec)<br>G1C 2C9  | 2012-06-20 | 300,00 \$   |
| Regroup. d'organismes de prom. pour pers. handicap. -Rég. Mauricie<br>1322, rue Sainte-Julie, bureau 37<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 1Y6   | 2012-06-20 | 300,00 \$   |
| Regroupement des Centres de la Petite Enfance des Régions 04-17 (CPE)<br>1060, rue Saint-François-Xavier, local 300<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 1R8                                 | 2012-06-20 | 500,00 \$   |
| S.A.B.E.C. [Services d'Accompagnement Bénévole et Communautaires]<br>1493, Route 138, bureau 2, C.P. 90034<br>Godmanchester (Québec)<br>J0S 1H0   | 2012-06-20 | 300,00 \$   |

**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE**  
**(MADAME JULIE BOULET)**

| ORGANISME  | DATE       | MONTANT     |
|--|------------|-------------|
| Société des professeurs d'histoire du Québec inc.<br>3291, 30 <sup>e</sup> Rue<br>Grand-Mère (Québec)<br>G9T 3P1                       | 2012-06-20 | 500,00 \$   |
| Tangage des Laurentides<br>118B, rue Principale Est<br>Sainte-Agathe-des-Monts (Québec)<br>J8C 1K1                                     | 2012-06-20 | 1 000,00 \$ |
| Tricot Machine inc.<br>Groupe de musique Tricot Machine 2186, rue Rachel Est<br>Montréal (Québec)<br>H2H 1R2                           | 2012-06-20 | 200,00 \$   |
| Ville de Neuville<br>230, rue du Père-Rhéaume<br>Neuville (Québec)<br>G0A 2R0  | 2012-06-20 | 500,00 \$   |
| Association régionale équestre mauricienne [western]<br>10935, boulevard Saint-Jean<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5E1              | 2012-06-21 | 200,00 \$   |
| Ligue de balle donnée, filles, de Ste-Marthe inc.<br>200, rue de Grandmont<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 2R4                       | 2012-06-21 | 300,00 \$   |
| Corporation du tourisme de Mont-St-Pierre inc.<br>102, rue Prudent-Cloutier, C.P. 38<br>Mont-Saint-Pierre (Québec)<br>G0E 1V0          | 2012-06-22 | 2 000,00 \$ |
| Société canadienne du cancer<br>Relais pour la vie de Boucherville 450, chemin de Chambly, bureau 100<br>Longueuil (Québec)<br>J4H 3L7 | 2012-06-22 | 500,00 \$   |
| Accès-Travail de Montréal<br>4262, rue Sainte-Catherine, bureau 202<br>Montréal (Québec)<br>H1V 1X6                                    | 2012-07-27 | 1 000,00 \$ |
| Accueil Féminin<br>Case postale 1581<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5L6   | 2012-07-27 | 200,00 \$   |
| Appartenance Mauricie société d'histoire régionale<br>2152, Cascade C.P. 156<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 6T9                         | 2012-07-27 | 3 000,00 \$ |
| Ass. athlétique et sociale Hull Volant inc.<br>161, rue Notre-Dame<br>Gatineau (Québec)<br>J8X 3T2                                     | 2012-07-27 | 400,00 \$   |
| Ass. des Pourvoyeurs de Pêche Aux Petits Poissons des Chenaux inc.<br>8, rue Marcotte<br>Sainte-Anne-de-la-Pérade (Québec)<br>G0X 2J0  | 2012-07-27 | 1 000,00 \$ |
| Association des cardiaques de la Mauricie inc.<br>4030, rue Louis-Pinard<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Y 4L9                         | 2012-07-27 | 2 000,00 \$ |
| Association féminine d'éducation sociale de Maskinongé<br>221, rue Cloutier<br>Louiseville (Québec)<br>J5V 2V6                         | 2012-07-27 | 300,00 \$   |

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES  
POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE  
(MADAME JULIE BOULET)

| ORGANISME  | DATE       | MONTANT      |
|--|------------|--------------|
| Association Internationale des Études Québécoises (AIEQ)<br>32, rue Notre-Dame<br>Québec (Québec)<br>G1K 8A5                               | 2012-07-27 | 300,00 \$    |
| Ass. sportive des policiers et des pompiers de la Ville de Qc<br>275, rue de la Maréchaussée<br>Québec (Québec)<br>G1K 8Z1                 | 2012-07-27 | 1 000,00 \$  |
| Ateliers Cinq-épices, Les<br>1945, rue Mullins, R.C. 12<br>Montréal (Québec)<br>H3K 1N9  | 2012-07-27 | 500,00 \$    |
| B.E.S. - UQTR<br>3341, boulevard des Forges<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5H7  | 2012-07-27 | 200,00 \$    |
| Carrefour Jeunesse Emploi de la MRC de Bellechasse<br>229, rue Principale<br>St-Gervais (Québec)<br>G0R 3C0                                | 2012-07-27 | 1 500,00 \$  |
| Carrefour jeunesse-emploi de Shawinigan<br>525, 3 <sup>e</sup> Rue, C.P. 132<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 6T8                             | 2012-07-27 | 500,00 \$    |
| Carrefour Jeunesse-Emploi Rivière-du-Loup - Les Basques<br>31, rue Delage, bureau 100<br>Rivière-du-Loup (Québec)<br>G5R 3N9               | 2012-07-27 | 500,00 \$    |
| Carrefour jeunesse-emploi Trois-Rivières/MRC des Chenaux<br>580, rue Barkoff, bureau 300<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 9T7             | 2012-07-27 | 300,00 \$    |
| Centre d'Action Bénévole de la MRC de Maskinongé<br>121, Petite Rivière, local 15<br>Louiseville (Québec)<br>J5V 2H3                       | 2012-07-27 | 1 000,00 \$  |
| Centre de formation en entreprise et récupération de Rocher Percé<br>89, boulevard René-Lévesque C.P. 1030<br>Chandler (Québec)<br>G0C 1K0 | 2012-07-27 | 500,00 \$    |
| Centre d'entraide et de services communautaires du Marigot<br>131, boulevard de la Concorde Est<br>Laval (Québec)<br>H7G 2C3               | 2012-07-27 | 2 000,00 \$  |
| Centre l'Escale de Jonquière inc.<br>3958, rue de la Fabrique<br>Jonquière (Québec)<br>G7X 3N2   | 2012-07-27 | 1 000,00 \$  |
| Centre signes d'espoir<br>4155, 4e Avenue Ouest<br>Québec (Québec)<br>G1H 7A6  | 2012-07-27 | 10 000,00 \$ |
| Chevaliers de Colomb du conseil de St-Maurice no: 2877, Les<br>Tournoi de Golf 1794, rue Notre-Dame<br>Saint-Maurice (Québec)<br>G0X 2X0   | 2012-07-27 | 200,00 \$    |
| Club d'athlétisme Phénix<br>180, chemin de la Petite Rivière<br>Saint-Gérard-des-Laurenti (Québec)<br>G9R 1S3                              | 2012-07-27 | 200,00 \$    |



**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE**  
**(MADAME JULIE BOULET)**

| ORGANISME   | DATE       | MONTANT     |
|---|------------|-------------|
| Club Multivoile 4 Saisons<br>12751, Notre-Dame Ouest<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9B 7Y6  | 2012-07-27 | 500,00 \$   |
| Club optimiste St-Louis-de-France<br>1100, rue Cardinal-Roy<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 7H5                                 | 2012-07-27 | 300,00 \$   |
| Comité d'Éducation aux adultes de la Petite Bourgogne et de St-Henri, Le<br>2515, rue Delisle<br>Montréal (Québec)<br>H3J 1K8     | 2012-07-27 | 1 000,00 \$ |
| Comité de revitalisation commerciale de Louiseville<br>105, avenue Saint-Laurent<br>Louiseville (Québec)<br>J5V 1J6               | 2012-07-27 | 300,00 \$   |
| Coopérative de solidarité en habitation de Sainte-Thècle<br>301, rue Saint-Jacques<br>Sainte-Thècle (Québec)                      | 2012-07-27 | 2 000,00 \$ |
| Coopérative jeunesse de services de Ste-Anne-de-la-Pérade<br>230, rue Sainte-Anne<br>Sainte-Anne-de-la-Pérade (Québec)<br>G0X 2J0 | 2012-07-27 | 200,00 \$   |
| Corporation Culturelle de Shawinigan<br>2100, boulevard des Hêtres<br>Shawinigan (Québec)<br>G9N 8R8                              | 2012-07-27 | 500,00 \$   |
| Corporation de Développement de l'Étang Burbank inc.<br>150, rue Water<br>Danville (Québec)<br>J0A 1A0                            | 2012-07-27 | 500,00 \$   |
| Cuisine Collective Îles-De-La-Madeleine<br>330, chemin Principal, bureau 202<br>Cap-Aux-Meules (Québec)<br>G4T 1C9                | 2012-07-27 | 500,00 \$   |
| Defi-SM<br>1150, rue Deschaillons<br>Sherbrooke (Québec)<br>J1G 1X7   | 2012-07-27 | 1 000,00 \$ |
| DESTA Réseau de la jeunesse noire<br>1950, rue Saint-Antoine Ouest<br>Montréal (Québec)<br>H3J 1A5                                | 2012-07-27 | 500,00 \$   |
| École primaire Belle-Vallée (CS du Chemin-du-Roy)<br>Pavillon Saint-Joseph 40, rue Saint-Aimé<br>Maskinongé (Québec)<br>J0K 1N0   | 2012-07-27 | 500,00 \$   |
| Espace Mauricie<br>1800, rue Saint-Paul, bureau 202<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 1J7   | 2012-07-27 | 300,00 \$   |
| Été jeunesse Gaspé<br>262, montée Wakeham<br>Gaspé (Québec)<br>G4X 1V4  | 2012-07-27 | 500,00 \$   |
| Externat Saint-Jean-Eudes<br>650, avenue Du Bourg-Royal<br>Québec (Québec)<br>G2L 1M8   | 2012-07-27 | 500,00 \$   |

**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES  
POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE  
(MADAME JULIE BOULET)**

| ORGANISME   | DATE       | MONTANT     |
|---|------------|-------------|
| Fabrique de la paroisse de Saint-Séverin, La<br>290, boulevard Saint-Maurice<br>Proulxville (Québec)<br>G0X 2B0                   | 2012-07-27 | 500,00 \$   |
| Fabrique de la paroisse de St-Antoine-de-Padoue de Louiseville, La<br>50, avenue Saint-Laurent<br>Louiseville (Québec)<br>J5V 1J4 | 2012-07-27 | 500,00 \$   |
| Festiblues international de Montréal<br>10780, rue Laverdure<br>Montréal (Québec)<br>H3L 2L9                                      | 2012-07-27 | 1 000,00 \$ |
| Festival d'été de Val-d'Or<br>626, rue du Méandre<br>Val-d'Or (Québec)<br>J9P 6H2   | 2012-07-27 | 1 000,00 \$ |
| Festival échecs, arts et modernité<br>620, rue Ouellet<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 8T9                                      | 2012-07-27 | 200,00 \$   |
| Fibrose kystique Québec<br>Fibrose Kystique/Section Mauricie 513, de la Savane<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8Z 4L3              | 2012-07-27 | 300,00 \$   |
| Fondation de l'école Peter Hall, La<br>840, boulevard de la Côte-Vertu<br>Saint-Laurent (Québec)<br>H4L 1Y4                       | 2012-07-27 | 4 000,00 \$ |
| Fondation du Centre hospitalier universitaire de Québec (CHUQ)<br>10, rue de l'Espinay<br>Québec (Québec)<br>G1L 3L5              | 2012-07-27 | 1 500,00 \$ |
| Fondation Gilles Kègle<br>380, rue Du Pont<br>Québec (Québec)<br>G1K 6M7  | 2012-07-27 | 500,00 \$   |
| Fondation pour l'enfance et la jeunesse<br>1109, avenue Bégin<br>Chicoutimi (Québec)<br>G7H 4P1                                   | 2012-07-27 | 2 000,00 \$ |
| Fondation Yvon Lamarre<br>8000, rue Notre-Dame<br>Lachine (Québec)<br>H8R 1H2   | 2012-07-27 | 1 000,00 \$ |
| Fonds d'entraide communautaire inc.<br>240, rue Bossé<br>Saguenay (Québec)<br>G7J 1L9   | 2012-07-27 | 1 000,00 \$ |
| Grand prix de Trois-Rivières, Le<br>1760, avenue Gilles Villeneuve, C.P. 1606<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5L9               | 2012-07-27 | 5 000,00 \$ |
| Jeunesse Hiphop Mauricie<br>Blitz Urbains 1425, place de l'Hôtel-de-Ville<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5H3                   | 2012-07-27 | 200,00 \$   |
| Mouvement Action Chômage Lac-St-Jean<br>409, Collard Ouest<br>Alma (Québec)<br>G8B 5V8  | 2012-07-27 | 5 000,00 \$ |

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES  
POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 1<sup>ER</sup> AVRIL 2012 AU 18 SEPTEMBRE 2012  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE  
(MADAME JULIE BOULET)

| ORGANISME   | DATE       | MONTANT              |
|---|------------|----------------------|
| Musique du bout du monde<br>37, rue Chrétien, local A-29<br>Gaspé (Québec)<br>G4X 1E1   | 2012-07-27 | 500,00 \$            |
| Parc de la Rivière Batiscan inc.<br>200, chemin du Barrage<br>Saint-Narcisse (Québec)<br>G0X 2Y0                                      | 2012-07-27 | 2 000,00 \$          |
| Recherche et sauvetage Eurêka<br>Région Mauricie - Centre-du-Québec 115, rue Jonette<br>Saint-Étienne-des-Grès (Québec)<br>G0X 2P0    | 2012-07-27 | 200,00 \$            |
| Service Accès-Emploi<br>634, rue Richard<br>Trois-Pistoles (Québec)<br>G0L 4K0  | 2012-07-27 | 500,00 \$            |
| Service budgétaire populaire de la Baie et Bas Saguenay<br>864, De La Fabrique<br>La Baie (Québec)<br>G7B 2S8                         | 2012-07-27 | 5 000,00 \$          |
| Sport-Hommage Mauricie<br>Case postale 32<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 4X0   | 2012-07-27 | 3 000,00 \$          |
| Table de concertation "Abus auprès des aînés" de la Mauricie<br>347, rue Laviolette, bureau 304<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 1V1 | 2012-07-27 | 300,00 \$            |
| Tablée populaire, La<br>132, rue Loring<br>Drummondville (Québec)<br>J2C 4K1  | 2012-07-27 | 1 000,00 \$          |
| Tour cycliste de l'Abitibi inc., Le<br>456, rue Tremblay<br>Val-d'Or (Québec)<br>J9P 0B8  | 2012-07-27 | 1 000,00 \$          |
| Université du troisième âge de l'UQTR<br>Comité de gestion de l'UTA Case postale 500<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5H7            | 2012-07-27 | 1 000,00 \$          |
| TOTAL   |            | <u>246 125,00 \$</u> |

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES  
POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 19 SEPTEMBRE 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE  
(MADAME AGNÈS MALTAIS)

| ORGANISME   | DATE       | MONTANT      |
|---|------------|--------------|
| Action-Chômage de Québec<br>1279, 4 <sup>e</sup> Avenue<br>Québec (Québec)<br>G1J 3B5   | 2012-10-16 | 10 000,00 \$ |
| Regroupement pour l'aide aux itinérants et itinérantes de Québec<br>390, Arago Ouest, bureau 21<br>Québec (Québec)<br>G1K 2J3 | 2012-10-16 | 1 000,00 \$  |
| Centre africain de développement et d'entraide inc.<br>202-2390, rue Ryde<br>Montréal (Québec)<br>H3K 1R6                     | 2012-10-23 | 1 000,00 \$  |
| Centre de prévention du suicide C.P.S. (Québec)<br>8180, boul. Pierre-Bertrand N<br>Québec (Québec)<br>G2K 1W1                | 2012-10-23 | 500,00 \$    |
| Corporation de développement communautaire Drummond inc.<br>255, rue Brock, bureau 17<br>Drummondville (Québec)<br>J2C 1M5    | 2012-10-23 | 5 000,00 \$  |
| Grands Amis de la Vallée<br>54-2 rue du Pont<br>Amqui (Québec)<br>G5J 2P5   | 2012-10-23 | 1 000,00 \$  |
| Laraki, Mohamed Lotfi (Souverains Anonymes)<br>7813, rue Drolet<br>Montréal (Québec)<br>H2R 2C8                               | 2012-10-23 | 3 000,00 \$  |
| Maison Carignan inc.<br>7515, boulevard Parent<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 5E1  | 2012-10-23 | 2 000,00 \$  |
| Ateliers Transition<br>3000, rue Saint-Prospère, bureau 104<br>Saint-Hyacinthe (Québec)<br>J2S 8P4                            | 2012-10-29 | 5 000,00 \$  |
| Jeunes Musiciens du Monde (002)<br>145, rue Bigaouette<br>Québec (Québec)<br>G1K 4L3  | 2012-10-30 | 2 000,00 \$  |
| Société d'accompagnement accession maison<br>301, rue de Carillon<br>Québec (Québec)<br>G1K 5B3                               | 2012-10-31 | 5 000,00 \$  |
| Projet Refuge<br>Maison Haidar 5730, boulevard Pie-IX<br>Montréal (Québec)<br>H1X 2B9   | 2012-11-01 | 600,00 \$    |
| Groupe d'Action Communautaire de Falardeau inc.<br>179, boulevard Saint-David<br>Saint-David-de-Falardeau (Québec)<br>G0V 1C0 | 2012-11-06 | 2 000,00 \$  |
| Centre services enfance et famille la Maison des petites Lucioles<br>129, rue la Marine<br>Québec (Québec)<br>G1N 3W7         | 2012-11-07 | 5 000,00 \$  |
| Deuil-Jeunesse<br>4600, boulevard Henri-Bourassa, bureau 232<br>Québec (Québec)<br>G1H 3A5                                    | 2012-11-07 | 1 000,00 \$  |

**SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES**  
**POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 19 SEPTEMBRE 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012**  
**MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE**  
**(MADAME AGNÈS MALTAIS)**

| ORGANISME  | DATE       | MONTANT     |
|--|------------|-------------|
| Table des groupes populaires de Baie-Comeau-Hauterive<br>904, rue de Puyjalon, 2 <sup>e</sup> étage<br>Baie-Comeau (Québec)<br>G5C 1N1 | 2012-11-07 | 3 000,00 \$ |
| Table nationale lutte contre l'homophobie réseau scol. et collég.<br>9405, rue Sherbrooke Est<br>Montréal (Québec)<br>H1L 6P3          | 2012-11-07 | 1 200,00 \$ |
| Accueil Sérénité<br>101, rue Principale<br>Sainte-Claire (Québec)<br>G0R 2V0   | 2012-11-27 | 1 000,00 \$ |
| Association sportive et communautaire du Centre-Sud inc.<br>2093, rue de la Visitation<br>Montréal (Québec)<br>H2L 3C9                 | 2012-11-27 | 1 000,00 \$ |
| Avant tout, les enfants<br>650, rue Graham-Bell, bureau SS-08<br>Québec (Québec)<br>G1N 4H5  | 2012-11-27 | 500,00 \$   |
| Boîte à musicien<br>407, rue Audouard<br>Québec (Québec)<br>G1C 6M2  | 2012-11-27 | 1 500,00 \$ |
| Carrefour d'Entraide Drummond inc.<br>255, rue Brock, bureau 308<br>Drummondville (Québec)<br>J2C 1M5                                  | 2012-11-27 | 1 000,00 \$ |
| Choeur échos d'Arcadie<br>801-14, rue des Jardins-Méridi<br>Québec (Québec)<br>G1S 4Z6   | 2012-11-27 | 500,00 \$   |
| Fondation Relais d'espérance<br>1001, 4 <sup>e</sup> Avenue<br>Québec (Québec)<br>G1J 3B1  | 2012-11-27 | 1 000,00 \$ |
| Garde Trois-Rivières<br>667, rue Barkoff<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8T 2A8   | 2012-11-27 | 500,00 \$   |
| Groupe Amis des petits frères des pauvres de Trois-Rivières<br>613, boulevard du Saint-Maurice<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G9A 3P3   | 2012-11-27 | 200,00 \$   |
| Groupe communautaire l'Itinéraire, Le<br>2103, rue Sainte-Catherine Est, 3 <sup>e</sup> étage<br>Montréal (Québec)<br>H2K 2Z2          | 2012-11-27 | 500,00 \$   |
| Marché de Noël de Trois-Rivières<br>100, rue de la Mairie<br>Trois-Rivières (Québec)<br>G8W 1S1  | 2012-11-27 | 250,00 \$   |
| Noël au Trait-Carré<br>160, 76 <sup>e</sup> Rue Est, C.P. 34014<br>Québec (Québec)<br>G1G 6P2  | 2012-11-27 | 500,00 \$   |
| Noël dans le Parc<br>4355, rue de Lanaudière, porte 11<br>Montréal (Québec)<br>H2J 3P3   | 2012-11-27 | 500,00 \$   |

128

SUBVENTIONS DISCRÉTIONNAIRES ALLOUÉES  
POUR LA PÉRIODE ALLANT DU 19 SEPTEMBRE 2012 AU 30 NOVEMBRE 2012  
MINISTÈRE DE L'EMPLOI ET DE LA SOLIDARITÉ SOCIALE  
(MADAME AGNÈS MALTAIS)

| ORGANISME  | DATE       | MONTANT             |
|--|------------|---------------------|
| Noël des Enfants<br>2225, boulevard Henri-Bourassa<br>Québec (Québec)<br>G1J 3X1       | 2012-11-27 | 1 000,00 \$         |
| Popote Mobile de la Baie<br>1244, 5 <sup>e</sup> Avenue<br>La Baie (Québec)<br>G7B 4J6 | 2012-11-27 | 1 000,00 \$         |
| Refuge des Jeunes de Montréal<br>6832, avenue Somerled<br>Montréal (Québec)<br>H4V 1T8 | 2012-11-27 | 1 000,00 \$         |
| Total  |            | <u>60 250,00 \$</u> |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG21

**Titre**

Liste du personnel en disponibilité par catégories d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), en indiquant :

- Le poste initial;
- Le salaire;
- Le poste actuel, s'il y a lieu;
- La date de la mise en disponibilité;
- La prévision 2013-2014

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.

SOURCE : DGARH – 2012-12-11  
VALIDATION:

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX  
DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG22

Titre

Pour chaque ministère et organisme, le nombre d’occasionnels mis à pied par catégorie d’âge en 2011-2012.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Cette question n’est pas pertinente à l’étude des crédits.

SOURCE : DGARH – 2012-12-11  
VALIDATION:



ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX  
DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG23

- Titre :

Nombre de fonctionnaires et/ou ETC affectés au Plan Nord, pour chaque ministère et organisme, incluant le cas échéant la Banque de développement économique du Québec, pour les années 2011-2012, 2012-2013 et les prévisions 2013-2014.

Exposé et statistiques

Question non pertinente à l'étude des crédits.

SOURCE : Bureau de la sous-ministre, le 31 janvier 2013  
COLLABORATION : Emploi-Québec, le 31 janvier 2013  
VALIDATION :

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche :   RG#24

Titre

Liste du personnel, hors structure, par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), en indiquant :

- le nom de la personne;
- le poste occupé;
- le salaire de base et additionnel (s'il y a lieu);
- l'assignation initiale;
- la date de l'assignation hors structure;
- la date de la fin de l'assignation (s'il y a lieu).

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

| NOM                                | ASSIGNATION INITIALE   | ASSIGNATION ACTUELLE   | DATE DE FIN DE L'ASSIGNATION S'IL Y A LIEU |
|------------------------------------|--|--|--|
| Odette Corneau<br>Cadre, classe 3  | Direction du Bureau de projet de l'aide à la décision en ligne                 | Direction générale aux opérations – Bureau de la sous-ministre adjointe aux opérations                         | En cours                                   |
| Marc Laurin<br>Cadre, classe 2     | Direction générale des ressources humaines                                     | Direction générale des services à la gestion - Bureau du sous-ministre adjoint                                 | En cours                                   |
| Normand Roy<br>Cadre, classe 4     | Direction de l'analyse et de l'information sur le marché du travail            | Emploi-Québec – Bureau de la sous-ministre associée  | En cours                                   |
| Pierre-Paul Roy<br>Cadre, classe 2 | Direction générale des services à la gestion - Bureau du sous-ministre adjoint | Direction générale du Conseil des appellations réservées et des termes valorisants, CARTV (portefeuille MAPAQ) | En prêt de service au MAPAQ                |

SOURCE : DGARH – 2012-12-18  
 COLLABORATION : DGARBFM – 2012-12-18  
 VALIDATION : DGARBFM – 2012-12-21

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche :   RG#25

**Titre :**  
La liste du personnel rémunéré par le ministère et affecté à d'autres organismes publics, parapublics, parapublics non gouvernementaux et autres, en indiquant :

- le nom de la personne;
- le poste occupé;
- le salaire de base et additionnel (s'il y a lieu) ;
- l'assignation initiale ;
- la date de l'assignation hors structure ;
- la date de la fin de l'assignation (s'il y a lieu).

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

| NOM              | ASSIGNATION INITIALE                  | ASSIGNATION ACTUELLE                               | DATE DE FIN DE L'ASSIGNATION S'IL Y A LIEU        |
|------------------|---------------------------------------|--|---|
| Maurice Dancause | Emploi-Québec<br>Auxiliaire de bureau | Association québécoise des<br>personnes aphasiques | L'entente actuelle prendra fin le<br>31 mai 2013. |

**SOURCE : DGARH – 2012-12-12**  
**COLLABORATION : DGARBFM – DBCA – 2012-12-11**  
**VALIDATION :**

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG26

### Titre

Liste de tous les abonnements du cabinet, du ministère et organismes publics ainsi que le coût de chacun :

- les clubs privés ou autres;
- les billets de saison, loges;
- aux journaux, revues mensuelles, publications papiers et en format électroniques etc,
- sites spécialisés de recherche Internet (Eureka etc.).

### Exposé et statistiques

Total pour l'année 2012-2013\*

122 250 \$

Ce montant comprend seulement des abonnements (journaux, revues mensuelles, publications papiers et en format électroniques). Il est à noter que nous n'avons pas de dépenses liées aux billets de saison, ni de participation à des clubs privés.

\* Données au 30 novembre 2012

**SOURCE :** Direction des opérations financières et contractuelles, 2013-01-11

**COLLABORATION :**

**VALIDATION :** Direction générale adjointe des ressources budgétaires, financières et matérielles, 2013-01-11

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

No de fiche : RG27

**Titre :**  
**Pour chaque site Internet (incluant ceux des événements ponctuels), et ce, depuis l'existence du site :**

- le nom du site Web;
- le nom de la firme ou du professionnel ayant conçu le site;
- les coûts de construction du site;
- les coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour;
- les coûts de modernisation ou de refonte (en spécifiant combien de fois le site a été refait et les raisons du changement);
- la fréquence journalière, hebdomadaire et mensuelle des visites (nombre de « hits »);
- la fréquence moyenne de mise à jour.

**Site ministériel**  
(www.mess.gouv.qc.ca)  
Mise en ligne : Avril 1998  
Version actuelle du site ministériel : Avril 2005  
  
**Nom de la ou des personnes qui ont conçu le site actuel**  
Direction des communications.  
  
**Coût de construction du site actuel**  
Aucun en 2012-2013  
  
**Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour**  
Aucun coût pour l'entretien et la mise à jour. Ressources internes seulement.  
Un montant total de 33 382 \$ versé à des fournisseurs privés, pour statistiques d'achalandage et gestion des bulletins électroniques. Un montant de 109 326 \$ a été versé au Centre de services partagés du Québec pour l'entretien TI des sites Internet du Ministère. Ces montants couvrent les services de tous les sites Internet du Ministère, à moins d'indication contraire. Impossible de fournir les coûts pour l'hébergement, qui sont compris dans le coût global des infrastructures technologiques dédiées au MESS.  
  
**Responsable du contenu du site**  
Unités administratives qui le publient (Centre de recouvrement, Emploi-Québec, le Secrétariat à l'action communautaire autonome et aux initiatives sociales...). La Direction des communications est responsable de le diffuser.  
  
**Fréquence moyenne de mise à jour**  
Hebdomadaire, parfois même quotidienne.  
  
**Nombre de fois où le site a été refait**  
Six fois (refontes et rehaussements)  
Site en cours de refonte.  
Un montant de 60 800 \$ a été octroyé à Sinapse au cours de cette année financière pour les travaux d'analyse préliminaire.

**Site Emploi-Québec**  
(www.emploiuebec.gouv.qc.ca)  
Mise en ligne : 2001  
  
**Nom de la firme ou des personnes qui ont conçu le site**  
Direction des communications.  
  
**Coût de construction du site actuel**

Aucun en 2012-2013

**Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour**

Aucun coût pour l'entretien et la mise à jour. Ressources internes seulement.

Les coûts d'hébergement et d'entretien TI sont globaux pour tous les sites Internet et ont été déclarés dans la présentation du site ministériel.

**Responsable du contenu du site**

Emploi-Québec et ses directions régionales, en collaboration avec la Direction des communications.

La Direction des communications est responsable de le diffuser.

**Fréquence moyenne de mise à jour**

Quotidienne

**Nombre de fois où le site a été refait**

Deux fois. Site en cours de refonte. Un montant de 287 157 \$ a été versé à des fournisseurs externes (Zengo et Fujitsu) pour la réalisation des travaux.

**Site du Régime québécois d'assurance parentale (RQAP)**

([www.rqap.gouv.qc.ca](http://www.rqap.gouv.qc.ca))

Mise en ligne : Mars 2005

**Nom de la ou des personnes qui ont conçu le site actuel**

Direction des communications.

**Coût de construction du site actuel**

Aucun en 2012-2013

**Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour**

Aucun coût pour l'entretien et la mise à jour. Ressources internes seulement.

Les coûts d'hébergement et d'entretien TI sont globaux pour tous les sites Internet et ont été déclarés dans la présentation du site ministériel.

**Responsable du contenu du site**

Direction générale adjointe du Régime québécois d'assurance parentale, en collaboration avec la Direction des communications.

La Direction des communications est responsable de le diffuser.

**Fréquence moyenne des mises à jour**

Hebdomadaire, parfois mensuelle.

**Nombre de fois où le site a été refait**

Trois fois.

**Site Placement étudiant du Québec**

([www.emploietaudiant.gouv.qc.ca](http://www.emploietaudiant.gouv.qc.ca))

Mise en ligne : Novembre 2004

**Nom de la firme ou des personnes qui ont conçu le site**

Direction des communications.

**Coût de construction du site actuel**

Aucun en 2012-2013

**Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour**

Aucun coût pour l'entretien et la mise à jour. Ressources internes seulement.

Les coûts d'hébergement et d'entretien TI sont globaux pour tous les sites Internet et ont été déclarés dans la présentation du site ministériel.

**Responsable du contenu du site**

Emploi-Québec, en collaboration avec la Direction des communications.

La Direction des communications est responsable de le diffuser.

|  |
|--|
| <p><b>Fréquence moyenne de mise à jour</b><br/>Mise à jour variable, généralement mensuelle</p> <p><b>Nombre de fois où le site a été refait</b><br/>Une fois.</p>   |
| <p><b><u>Site Le Bénévolat au Québec</u></b><br/>(<a href="http://www.benevolat.gouv.qc.ca">www.benevolat.gouv.qc.ca</a>)<br/>Mise en ligne : Juin 2004</p> <p><b>Nom de la firme ou des personnes qui ont conçu le site</b><br/>Direction des communications.</p> <p><b>Coût de construction du site</b><br/>Aucun en 2012-2013</p> <p><b>Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour</b><br/>Aucun coût pour l'entretien et la mise à jour. Ressources internes seulement.<br/>Les coûts d'hébergement et d'entretien TI sont globaux pour tous les sites Internet et ont été déclarés dans la présentation du site ministériel.</p> <p><b>Responsable du contenu du site</b><br/>Secrétariat à l'action communautaire autonome et aux initiatives sociales (SACAIS)<br/>La Direction des communications est responsable de le diffuser.</p> <p><b>Fréquence moyenne des mises à jour</b><br/>Régulièrement pendant la période d'inscription aux prix HBQ et au moment des nominations.<br/>Entre-temps, site mis à jour mensuellement.</p> <p><b>Nombre de fois où le site a été refait</b><br/>Deux fois.</p> |
| <p><b><u>Site du Centre d'étude sur l'emploi et la technologie (CETECH)</u></b><br/>(<a href="http://www.cetech.gouv.qc.ca">www.cetech.gouv.qc.ca</a>)<br/>Mise en ligne : Décembre 2006</p> <p><b>Nom de la ou des personnes qui ont conçu le site</b><br/>Direction des communications, en collaboration avec le CETECH.</p> <p><b>Coût de construction du site</b><br/>Aucun en 2012-2013</p> <p><b>Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour</b><br/>Aucun coût pour l'entretien et la mise à jour. Ressources internes seulement.<br/>Les coûts d'hébergement et d'entretien TI sont globaux pour tous les sites Internet et ont été déclarés dans la présentation du site ministériel.</p> <p><b>Responsable du contenu du site</b><br/>CETECH. La Direction des communications est responsable de le diffuser.</p> <p><b>Fréquence moyenne des mises à jour</b><br/>Mensuelle.</p> <p><b>Nombre de fois où le site a été refait</b><br/>Aucune</p>   |
| <p><b><u>Site régional Emploi-Québec (Estrie)</u></b><br/><a href="http://www.emploi QuebecEstrie.net">www.emploi QuebecEstrie.net</a><br/>Mise en ligne : Printemps 2003</p>  |

**Nom de la firme ou des personnes qui ont conçu le site**

Egzakt

**Coût de construction du site**

Aucun en 2012-2013

**Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour**

Aucun coût pour l'entretien et la mise à jour. Ressources internes seulement.

Hébergement : 66 \$ à Network Solutions, couvre la période du 1<sup>er</sup> février 2011 au 10 février 2013, soit 22 \$ pour la période visée.

**Responsable du contenu du site**

Direction régionale d'Emploi-Québec en Estrie

**Fréquence moyenne de mise à jour**

Quelques fois par mois, au besoin.

**Nombre de fois où le site a été refait**

Deux fois.

**Site régional Emploi-Québec (Mauricie)**

[www.emploi Quebec Mauricie.gouv.qc.ca](http://www.emploi Quebec Mauricie.gouv.qc.ca)

Mise en ligne : 2002

**Nom de la firme ou des personnes qui ont conçu le site**

Egzakt

**Coût de construction du site**

Aucun en 2012-2013

**Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour**

600 \$ à EGZAKT pour l'hébergement. Entretien et mise à jour par des ressources internes.

**Responsable du contenu du site**

Direction régionale d'Emploi-Québec en Mauricie

**Fréquence moyenne des mises à jour**

Mensuelle

**Nombre de fois où le site a été refait**

Deux fois.

**Atlas Emploi Mauricie**

([www.atlas-emploi Mauricie.com](http://www.atlas-emploi Mauricie.com))

Mise en ligne : Septembre 2012

Site développé en collaboration avec 26 partenaires régionaux.

**Nom de la firme ou des personnes qui ont conçu le site**

GEOIMAGE SOLUTIONS

**Coût de construction du site**

Coût pour Emploi-Québec : 28 500 \$

**Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour**

Hébergement : 119 \$ par année

Entretien et mise à jour par des ressources internes.

**Responsable du contenu du site**

Direction régionale d'Emploi-Québec Mauricie pour les contenus Emploi-Québec.



**Fréquence moyenne des mises à jour**

Inconnue pour le moment.

**Nombre de fois où le site a été refait**

Aucune

**Site du Conseil de gestion de l'assurance parentale (CGAP)**

(www.cgap.gouv.qc.ca)

Mise en ligne : Septembre 2005

**Nom de la firme ou des personnes qui ont conçu le site**

Direction des communications du Ministère.

**Coût de construction du site**

Aucun en 2012-2013

**Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour**

Aucun coût pour l'entretien et la mise à jour. Ressources internes seulement.

Les coûts d'hébergement et d'entretien TI sont globaux pour tous les sites Internet et ont été déclarés dans la présentation du site ministériel.

**Responsable du contenu du site**

Conseil de gestion de l'assurance parentale. La Direction des communications est responsable de le diffuser.

**Fréquence moyenne des mises à jour**

Une à deux fois par mois.

**Nombre de fois où le site a été refait**

Aucune. Site en cours de refonte.

**Site Entraide – secteurs public et parapublic**

(www.entraide.gouv.qc.ca)

Mise en ligne : Juillet 2006

**Nom de la ou des personnes qui ont conçu le site**

Direction des communications.

**Coût de construction du site**

Aucun en 2012-2013

**Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour**

Aucun coût pour l'entretien et la mise à jour. Ressources internes seulement.

Les coûts d'hébergement et d'entretien TI sont globaux pour tous les sites Internet et ont été déclarés dans la présentation du site ministériel.

**Responsable du contenu du site**

Secrétariat Entraide, en collaboration avec la Direction des communications.

La Direction des communications est responsable de le diffuser.

**Fréquence moyenne des mises à jour**

Régulièrement pendant la période de sollicitation des dons (Campagne Entraide) et au moment du dévoilement des résultats. Entre-temps, site mis à jour mensuellement.

**Nombre de fois où le site a été refait**

Un rehaussement

**Site de la Commission des partenaires du marché du travail (CPMT)**

(www.cpmt.gouv.qc.ca)

Mise en ligne : Mars 2007

**Nom de la ou des personnes qui ont conçu le site**

Direction des communications.

**Coût de construction du site**

Aucun en 2012-2013

**Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour du site**

Aucun coût pour l'entretien et la mise à jour. Ressources internes seulement.

Les coûts d'hébergement et d'entretien TI sont globaux pour tous les sites Internet et ont été déclarés dans la présentation du site ministériel.

**Responsable du contenu du site**

Commission des partenaires du marché du travail, en collaboration avec la Direction des communications.

La Direction des communications est responsable de le diffuser.

**Fréquence moyenne des mises à jour**

Hebdomadaire, parfois même quotidienne.

**Nombre de fois où le site a été refait**

Aucune. Site actuellement en cours de refonte.

**Site Investissement-compétences**

([www.i-competences.gouv.qc.ca](http://www.i-competences.gouv.qc.ca))

Mise en ligne : Mai 2012

**Nom de la firme ou des personnes qui ont conçu le site**

Agence Cartier par l'entremise de la firme Inpix

**Coût de construction du site**

82 898 \$

**Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour**

138 \$

**Responsable du contenu du site**

Commission des partenaires du marché du travail et Emploi-Québec

**Fréquence moyenne des mises à jour**

Bimensuelle

**Nombre de fois où le site a été refait**

Aucune.

**Site ToutPourReussir**

([www.toutpoureussir.com](http://www.toutpoureussir.com))

Mise en ligne : 2003

**Nom de la firme ou des personnes qui ont conçu le site actuel**

Cossette

**Coût de construction du site**

Aucun en 2012-2013

**Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour**

Les coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour sont compris dans le coût de construction.

**Responsable du contenu du site**

Directions des communications du ministère de l'Emploi et de la Solidarité sociale et du ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport.

**Fréquence moyenne de mise à jour**

Deux fois par année.

|  |
|--|
| <p><b>Nombre de fois où le site a été refait</b><br/>Site refait lors de chaque campagne depuis 2003, afin de s'harmoniser aux autres outils promotionnels.<br/>Coût de la refonte 2012 : 95 000 \$, versés à Cossette.</p>  |
| <p><b><u>Site du Comité consultatif de lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale (CCLP)</u></b><br/>(www.cclp.gouv.qc.ca)<br/>Mise en ligne : Juin 2007</p> <p><b>Nom de la ou des personnes qui ont conçu le site</b><br/>Direction des communications</p> <p><b>Coût de construction du site</b><br/>Aucun en 2012-2013</p> <p><b>Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour</b><br/>Aucun coût pour l'entretien et la mise à jour. Ressources internes seulement.<br/>Les coûts d'hébergement et d'entretien TI sont globaux pour tous les sites Internet et ont été déclarés dans la présentation du site ministériel.</p> <p><b>Responsable du contenu du site</b><br/>Comité consultatif de lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale.<br/>La Direction des communications est responsable de le diffuser.</p> <p><b>Fréquence moyenne des mises à jour</b><br/>Mensuelle</p> <p><b>Nombre de fois où le site a été refait</b><br/>Aucune.</p> |
| <p><b><u>Site du Centre d'étude sur la pauvreté et l'exclusion (CEPE)</u></b><br/>(www.cepe.gouv.qc.ca)<br/>Mise en ligne : Mai 2007</p> <p><b>Nom de la ou des personnes qui ont conçu le site</b><br/>Direction des communications</p> <p><b>Coût de construction du site</b><br/>Aucun en 2012-2013</p> <p><b>Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour</b><br/>Aucun coût pour l'entretien et la mise à jour. Ressources internes seulement.<br/>Les coûts d'hébergement et d'entretien TI sont globaux pour tous les sites Internet et ont été déclarés dans la présentation du site ministériel.</p> <p><b>Responsable du contenu du site</b><br/>Centre d'étude sur la pauvreté et l'exclusion .<br/>La Direction des communications est responsable de le diffuser.</p> <p><b>Fréquence moyenne des mises à jour</b><br/>Quelques fois par année.</p> <p><b>Nombre de fois où le site a été refait</b><br/>Aucune.</p>                                  |
| <p><b><u>Site Le Pacte pour l'emploi</u></b><br/>(www.pacte-emploi.gouv.qc.ca)<br/>Mise en ligne : Mars 2008 à septembre 2012.</p> <p><b>Nom de la firme ou des personnes qui ont conçu le site :</b><br/>Direction des communications</p>   |

**Coût de construction du site**

Aucun en 2012-2013

**Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour**

Aucun coût pour l'entretien et la mise à jour. Ressources internes seulement.

Les coûts d'hébergement et d'entretien TI sont globaux pour tous les sites Internet et ont été déclarés dans la présentation du site ministériel.

**Responsable du contenu du site**

Emploi-Québec, en collaboration avec la Direction des communications.

La Direction des communications est responsable de le diffuser.

**Fréquence moyenne des mises à jour**

Rare

**Nombre de fois où le site a été refait**

Aucune.

**Site Conseil emploi métropole**

([www.emploi-metropole.org](http://www.emploi-metropole.org))

Mise en ligne : Novembre 2010

**Nom de la firme ou des personnes qui ont conçu le site :**

Direction des communications.

**Coût de construction du site**

Aucun en 2012-2013

**Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour**

Aucun coût pour l'entretien et la mise à jour. Ressources internes seulement.

Les coûts d'hébergement et d'entretien TI sont globaux pour tous les sites Internet et ont été déclarés dans la présentation du site ministériel.

**Responsable du contenu du site**

Conseil emploi métropole. La Direction des communications du Ministère est responsable de le diffuser.

**Fréquence moyenne des mises à jour**

Rare.

**Nombre de fois où le site a été refait**

Aucune.

**Site Ensemble au travail**

([www.ensembleautravail.gouv.qc.ca](http://www.ensembleautravail.gouv.qc.ca))

Mise en ligne : Avril 2010

**Nom de la firme ou des personnes qui ont conçu le site**

Cossette

**Coût de construction du site**

Aucun pour le Ministère. L'Office des personnes handicapées du Québec avait assumé les coûts de construction.

**Coût de l'hébergement, de l'entretien et de la mise à jour**

Aucun coût pour l'entretien et la mise à jour. Ressources internes seulement.

Les coûts d'hébergement et d'entretien TI sont globaux pour tous les sites Internet et ont été déclarés dans la présentation du site ministériel.

**Responsable du contenu du site**

Office des personnes handicapées du Québec, Direction générale des politiques, de l'analyse stratégique et de l'action communautaire et Direction des communications du ministère de l'Emploi et de la Solidarité sociale.

**Fréquence moyenne des mises à jour**  
Hebdomadaire

**Nombre de fois où le site a été refait**  
Aucune. Site en cours de refonte.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG28

- Titre :

Nominations, depuis le 1er avril 2012, de mandataires, émissaires, négociateurs, médiateurs, commissaires, experts, enquêteurs ou autres :

- la liste;
- les mandats;
- les contrats octroyés pour chaque mandat;
- le résultat du travail effectué;
- les échéances prévues;
- les sommes impliquées.

### Exposé et statistiques

Vous référer à la question # 8 des demandes de renseignements généraux de l'opposition officielle.

**SOURCE :** Bureau de la sous-ministre, le 14 janvier 2013  
**COLLABORATION :** Mess, directions générales, CGAP, Emploi-Québec.  
**VALIDATION :**

141

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG29

**Titre**

Pour 2012-2013, les dépenses effectuées par ministère pour les visites et les rencontres ministérielles et sous-ministérielles dans les régions du Québec, en ventilant pour chacune des régions.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Aucune dépense reliée aux tournées ministérielles et sous-ministérielles

**TOTAL DES DÉPENSES : 0,00 \$**

**SOURCE :** Direction des communications – 2013-01-11  
**COLLABORATION :** BSM  
**VALIDATION:** DGARBFM – DBCA : 15-01-2013

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG30

- **Titre : Demandes d'accès à l'information**

Pour chaque ministère et organisme, concernant les demandes d'accès à l'information en 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013 :

- les coûts reliés au traitement et réponses aux demandes d'accès;
- le nombre total de demandes reçues;
- le nombre total de demandes rejetées;
- le nombre de demandes ayant été traitées dans un délai de 20 jours;
- le nombre de demandes ayant été traitées dans un délai de 30 jours;
- le nombre de demandes ayant été traitées hors délai.

### Exposé et statistiques

L'information concernant les demandes d'accès à l'information sera présentée au rapport annuel 2012-2013 du Ministère de l'Emploi et de la Solidarité sociale.

**SOURCE :** BSM, 15 janvier 2013  
**COLLABORATION :**  
**VALIDATION :**



ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX  
DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG31

Titre

La liste de toutes les activités confiées à chaque adjoint parlementaire des membres du Conseil des ministres depuis le 31 août 2012 :

• Le coût (déplacement, etc.)

• Le nombre de ressources affectées;

• Le nombre de rencontres;

• Le nombre d'ETC affecté à chaque mandat en indiquant leur fonction et leur titre.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Aucune activités confiée à l'adjoint parlementaire dans la période visée.

TOTAL DES DÉPENSES : 0,00\$

SOURCE :

COLLABORATION :

VALIDATION:

Direction des communications

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG32

**Titre**

La liste des ententes et leur nature, signées depuis le 31 août 2012 entre le ministère ou l'organisme et le gouvernement fédéral et/ou d'autres provinces canadiennes, dont la signature a été permise à la suite d'une autorisation obtenue en vertu des articles 3.11, 3.12 ou 3.12.1 de la Loi sur le ministère du Conseil exécutif ou d'une exclusion obtenue en vertu du premier alinéa de l'article 3.13 de cette même loi.

**Exposé et statistiques**

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat aux affaires intergouvernementales canadiennes.

**SOURCE :** Direction des affaires canadiennes et internationales – 2012-12-12  
**VALIDATION :** Direction générale adjointe des ressources budgétaires, financières et matérielles – 2012-12-12  
Direction générale des politiques, de l'analyse stratégique et de l'action communautaire – 2012-12-28

## **ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

### **DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION**

**# de fiche : RG33**

#### **Titre**

Le détail des crédits périmés et des gels de crédits pour chaque ministère et les organismes par année budgétaire, depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014.

#### **Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.

**SOURCE :** DGARBFM – 12 décembre 2012

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG34

### Titre

Tel que prévu dans la politique de financement des services publics, l'inventaire complet des services que le ministère et les organismes gouvernementaux qui relèvent du ministère offrent aux citoyens et les tarifs qu'ils exigent. Le coût unitaire de chacun de ceux-ci. La liste de tous les revenus autonomes (tarifs, permis, droits, redevances etc.) du ministère et des organismes gouvernementaux qui relèvent du ministère pour les trois dernières années et les projections pour l'année 2013-2014.

### Exposé et statistiques

L'information concernant la Politique de financement des services publics sera présentée au Rapport annuel de gestion 2012-2013 du ministère de l'Emploi et de la Solidarité sociale.

**SOURCE :** Direction générale adjointe des ressources budgétaires, financières et matérielles, 12-12-2012

**VALIDATION :** Direction de la qualification réglementée, 13-12-2012

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG 35

Pour chaque ministère et organisme, une copie du plan de réduction des dépenses de fonctionnement depuis le 31 août 2012 et prévision 2013-2014

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.

**SOURCE :** Direction générale adjointe des ressources budgétaires, financières et matérielles  
Direction des budgets centraux d'administration  
**VALIDATION:** DGARBFM –11 janvier 2013

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

148

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG36

### Titre

Pour chaque ministère et organisme, les sommes reçues en 2012-2013 ainsi que les prévisions pour 2013-2014 et 2014-2015 en provenance du gouvernement fédéral ou d'un autre gouvernement. Indiquer de façon ventilée pour chacun des programmes, ententes ou autres les sommes reçues, la ou les dates des versements et à quelles fins elles ont été consacrées par le ministère ou l'organisme.

### Exposé et statistiques

A) **L'Entente Canada-Québec relative à l'initiative ciblée pour les travailleurs âgés** vise à offrir aux travailleurs âgés sans emploi, vivant dans des collectivités vulnérables, des programmes visant à améliorer leur employabilité, à les réinsérer sur le marché du travail et à s'assurer qu'ils demeurent des participants actifs et productifs. Cette entente a été approuvée par le gouvernement (décret 954-2006) le 18 octobre 2006. Une prolongation de cette entente a été signée en 2012-2013 pour une durée additionnelle de deux ans, soit du 1<sup>er</sup> avril 2012 au 31 mars 2014.

Le gouvernement fédéral, en vertu de la prolongation de l'entente, a convenu de verser une contribution maximale totale de 11,6 M\$ répartie de la façon suivante :

- 5,8 M\$ pour 2012-2013;
- 5,8 M\$ pour 2013-2014.

Le gouvernement fédéral a également accepté de reporter un montant additionnel de 9,1 M\$, qui correspond aux sommes non utilisées dans les exercices précédents. Le Ministère prévoit recevoir 6,1 M\$ pour 2012-2013 et 3 M\$ pour 2013-2014.

Relativement à ces ententes, le gouvernement fédéral rembourse au gouvernement du Québec 84 % des dépenses admissibles des projets, jusqu'à l'atteinte d'un seuil maximal défini par le gouvernement fédéral. En date du 30 novembre 2012, le Ministère prévoit recevoir un montant de 11,9 M\$ pour 2012-2013.

Le Ministère perçoit la contribution du gouvernement fédéral sous forme de versements semestriels, en septembre et en février.

B) **L'Entente Canada-Québec relative au marché du travail** a été signée le 21 avril 1997 et vise la mise en œuvre des mesures actives d'emploi du Québec financées à même le Compte d'assurance-emploi. Les mesures actives d'emploi sont celles financées par l'assurance-emploi et qui sont comprises dans les axes d'intervention suivants : la préparation pour l'emploi, l'insertion en emploi, le maintien en emploi, la création directe d'emplois et la stabilisation de l'emploi. Elles comprennent des aides financières, des aide-conseils et de l'assistance.

Le Ministère perçoit la contribution du fédéral sous forme d'avance mensuelle. Pour l'exercice financier 2012-2013, celles-ci représentent un montant total de 584,0 M\$.

C) **L'Entente Canada-Québec sur le marché du travail (EMT) 2008-2014** a été signée le 27 mars 2009. Cette entente est d'une durée de six ans et doit se terminer le 31 mars 2014. Cette dernière vise à venir en aide aux personnes non admissibles à l'assurance-emploi en les aidant à s'insérer durablement sur le marché du travail. Plus spécifiquement, cette entente vise les mesures et les services d'emploi et de formation de la main-d'œuvre.

La contribution du gouvernement fédéral pour l'exercice financier 2012-2013 est de 115,5 M\$. Le gouvernement fédéral confirme les montants alloués au Québec au début de chaque année financière. Le Ministère perçoit cette contribution sous forme de versements semestriels, en juin et en novembre.

**SOURCE :** Direction des opérations financières et contractuelles, 2013-01-11

**COLLABORATION :**

**VALIDATION :** Direction générale adjointe des ressources budgétaires, financières et matérielles, 2013-01-11

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX  
DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

RG37

Titre

Liste des ententes signées depuis le 1<sup>er</sup> avril 2004 avec une ou des conférences régionales des élus. Indiquer la nature de l'entente, les sommes qui y sont associées, le cas échéant, en vertu de quel programme ces sommes sont allouées, la ou les date(s) des versements et à quelles fin elles ont été consacrées.

Exposé et statistiques

L'information est présentée aux annexes 1 et 2.

SOURCE :       Emploi-Québec, Bureau de la sous-ministre adjointe aux opérations, 28 janvier 2013  
                      Secrétariat à l'action communautaire autonome et aux initiatives sociales, 28 janvier 2013

VALIDATION:   Bureau de la sous-ministre associée, 28 janvier 2013



**RG37 Annexe 1- Renseignements généraux** Ententes signées avec les conférences régionales des élus dans le cadre du Fonds québécois d'initiatives sociales

**Nature de la demande**

- Les Alliances pour la solidarité s'inscrivent dans la première orientation du Plan d'action gouvernemental pour la solidarité et l'inclusion sociale 2010-2015 qui est de rapprocher les décisions des milieux locaux et régionaux.
- Les Alliances visent à favoriser la mobilisation et la concertation des acteurs ainsi qu'à soutenir la coordination, la planification et la réalisation d'actions structurantes de lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale.

**Durée des ententes**

- Une première entente a été signée en 2010-2011. Ces ententes débutaient le 1er juillet 2010 et se terminaient le 30 juin 2011.
- Les Alliances débutaient le 1er octobre 2011 et se terminent le 30 septembre 2015.

| Région                             | Circonscription électorale  | Organisme   | Montant total<br>accordé | Montant versé du 1er avril 2010 au 30<br>novembre 2012 |
|------------------------------------|-----------------------------|---|--------------------------|--|
| 01 - Bas-Saint-Laurent             | Rimouski                    | Conférence régionale des éluEs du Bas-Saint-Laurent               | 4 460 331 \$             | 1 895 641 \$   |
| 02 - Saguenay/Lac-Saint-Jean       | Jonquière                   | Conférence régionale des élus du Saguenay-Lac-Saint-Jean          | 4 115 787 \$             | 63 000 \$  |
| 03 - Capitale-Nationale            | Taschereau                  | Conférence régionale des élus de la Capitale-Nationale            | 3 190 138 \$             | 797 535 \$   |
| 04 - Mauricie                      | Trois-Rivières              | Conférence régionale des élus de la Mauricie                      | 4 237 217 \$             | 1 800 817 \$   |
| 05 - Estrie                        | Sherbrooke                  | Conférence régionale des élus de l'Estrie                         | 3 185 936 \$             | 1 354 023 \$   |
| 07 - Outaouais                     | Chapleau                    | Conférence régionale des élus de l'Outaouais                      | 3 820 403 \$             | 1 623 671 \$   |
| 08 - Abitibi-Témiscamingue         | Rouyn-Noranda-Témiscamingue | Conférence régionale des élus de l'Abitibi-Témiscamingue          | 3 117 868 \$             | 63 000 \$  |
| 09 - Côte-Nord                     | René-Lévesque               | Conférence régionale des élus de la Côte-Nord                     | 2 656 514 \$             | 1 129 019 \$   |
| 10 - Nord-du-Québec                | Ungava                      | Conférence régionale des élus de la Baie-James                    | 1 780 447 \$             | 756 689 \$   |
| 10 - Nord-du-Québec                | Ungava                      | Administration régionale Kativik                                  | 1 578 342 \$             | 118 376 \$   |
| 11 - Gaspésie/Îles-de-la-Madeleine | Gaspé                       | Conférence régionale des élus de la Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine | 4 380 918 \$             | 1 861 891 \$   |
| 12 - Chaudière-Appalaches          | Montmagny-L Islet           | Conférence régionale des élus de la Chaudière-Appalaches          | 3 305 687 \$             | 826 421 \$   |
| 13 - Laval                         | Chomedey                    | Conférence régionale des élus de Laval                            | 1 685 907 \$             | 716 511 \$   |
| 14 - Lanaudière                    | Joliette                    | Conférence régionale des élus Lanaudière                          | 4 345 623 \$             | 1 846 890 \$   |
| 15 - Laurentides                   | Prévost                     | Conférence régionale des élus des Laurentides                     | 3 715 359 \$             | 1 579 028 \$   |
| 16 - Montérégie                    | Borduas                     | Conférence régionale des élus Montérégie Est                      | 3 079 632 \$             | 63 000 \$  |
| 16 - Montérégie                    | Beauharnois                 | Conférence régionale des élus de la Vallée-du-Haut-Saint-Laurent  | 2 433 821 \$             | 1 034 375 \$   |
| 16 - Montérégie                    | Marie-Victorin              | Conférence régionale des élus de Longueuil                        | 3 031 732 \$             | 1 288 486 \$   |
| 17 - Centre-du-Québec              | Drummond                    | Conférence régionale des élus du Centre-du-Québec                 | 2 341 382 \$             | 995 088 \$   |

REGISTRE DES ENTENTES SPÉCIFIQUES ACTIVES  
EMPLOI-QUÉBEC

Annexe 2 Ententes spécifiques actives

|  |                      |                     | Durée du projet |             | Financement  |                            |  |  |   |
|--|----------------------|---------------------|-----------------|-------------|--------------|----------------------------|--|--|---|
| Régions                                  | Nom de la CRÉ        | Nature de l'entente | Date du début   | Date de fin | Total        | Contribution Emploi-Québec | Programmes ou mesures utilisées                    | Modalité de versement  | Objectif principal de l'entente   |
| Saguenay-Lac-St-Jean (02)                |                      |                     |                 |             |              |                            |  |  |   |
| Développement agro-alimentaire 2008-2013 | Saguenay Lac St-Jean | Entente spécifique  | 01-avr-08       | 30-mars-13  | 1 885 500 \$ | 90 000 \$                  | CPE-MFOR   | Sur la bases des services rendus. versement annuel                                       | Favoriser le développement de l'agriculture nordique en soutenant l'amélioration de mesures de la compétitivité des entreprise en agro-alimentaire                    |
| Prévention décrochage scolaire 2010-2015 | Saguenay Lac St-Jean | Entente spécifique  | 01-juil-10      | 30-juin-15  | 2 564 695 \$ | 105 000 \$                 | Selon les projets retenus                          | Versement sur recommandations positives du comité  | Prévenir l'abandon scolaire et accroître le taux de diplomation   |
| Forêt et Bois 2011-2015                  | Saguenay Lac St-Jean | Entente spécifique  | 01-avr-11       | 31-mars-15  | 955 000 \$   | 45 000 \$                  | Selon les projets retenus                          | Versement sur la base de services rendus et conformément aux normes de la mesure retenue | Favoriser l'implication dans la mise en valeur et le développement des ressources du milieu forestier afin d'inciter les jeunes a y faire carrière                    |
| Condition féminine 2011-2015             | Saguenay Lac St-Jean | Entente spécifique  | 30-mars-12      | 31-mars-15  | 959 400 \$   | 150 000 \$                 | Selon les projets retenus                          | Versement sur la base de services rendus et conformément aux normes de la mesure retenue | Viser l'égalité et l'équité économiques entre les sexes et améliorer la qualité de la main d'œuvre féminine   |
|  |                      |                     |                 |             | 6 364 595 \$ | 390 000 \$                 |  |  |   |
| Capitale-Nationale (03)                  |                      |                     |                 |             |              |                            |  |  |   |
| Condition féminine 2010-2013             | Capitale-Nationale   | Entente spécifique  | 01-avr-10       | 31-mars-13  | 662 000 \$   | 150 000 \$                 | Selon les projets retenus                          | Versement annuel sur la base des services rendus   | Favoriser la mise en œuvre de projets visant l'amélioration de la qualité de la main d'œuvre féminine   |
| Économie sociale 2009-2014               | Capitale-Nationale   | Entente spécifique  | 23-avr-10       | 31-mars-14  | 1 020 000 \$ | 105 000 \$                 | CPE  | Versement annuel sur la base des résultats obtenus                                       | Consolider et développer des compétences dans le domaine  |
| Lutte contre pauvreté 2010-2013          | Capitale-Nationale   | Entente spécifique  | 01-oct-10       | 31-mars-13  | 965 000 \$   | 225 000 \$                 | Selon projets retenus-75 000 \$ FQIS et 150 000 EQ | Montant versé à 5 organismes sur la base des services rendus                             | Consolider et soutenir des initiatives de mobilisation  |
| Persévérance scolaire 2011-2016          | Capitale-Nationale   | Entente spécifique  | 01-avr-11       | 31-mars-16  | 4 073 455 \$ | 150 000 \$                 | Selon les projets retenus                          | Versement annuel sur la base des services rendus   | Favoriser l'augmentation du taux de diplomation et qualification dans le domaine des sciences et technologies   |
|  |                      |                     |                 |             | 6 720 455 \$ | 630 000 \$                 |  |  |   |
| Mauricie (04)                            |                      |                     |                 |             |              |                            |  |  |   |
| Développement social 2010-2013           | Mauricie             | Entente spécifique  | 01-avr-10       | 31-mars-13  | 600 000 \$   | 150 000 \$                 | Selon les projets retenus                          |  |   |
| Immigration 2009-2013                    | Mauricie             | Entente spécifique  | 01-avr-09       | 31-mars-13  | 855 000 \$   | 300 000 \$                 | Selon les projets retenus                          | Versement annuel sur la base des résultats obtenus                                       | Favoriser l'intégration régionale durable, culturelle, sociale et professionnelle de 165 personnes en région  |
| Développement de l'agriculture 2010-2015 | Mauricie             | Entente spécifique  | 01-avr-10       | 31-mars-15  | 1 910 000 \$ | 250 000 \$                 | Selon les projets retenus                          | Versement annuel sur la base des résultats obtenus                                       |   |
| Economie sociale 2011-2014               | Mauricie             | Entente spécifique  | 01-avr-11       | 31-mars-14  | 445 750 \$   | 60 000 \$                  | Selon les projets retenus                          |  | Consolider et développer des compétences dans le domaine  |
| Persévérance scolaire 2011-2016          | Mauricie             | Entente spécifique  | 01-oct-11       | 31-mars-16  | 1 160 000 \$ | 250 000 \$                 | Selon les projets retenus                          | Versement annuel sur la base des résultats obtenus                                       | Favoriser la qualification et la diplomation  |
| Égalité entre Femmes et Hommes 2011-2015 | Mauricie             | Entente spécifique  | 30-mars-12      | 31-mars-15  | 552 176 \$   | 60 000 \$                  | Selon les projets retenus                          | Versement annuel sur la base des résultats obtenus                                       | Favoriser l'autonomie financière des femmes et promouvoir des comportements égalitaires   |
|  |                      |                     |                 |             | 5 522 926 \$ | 1 070 000 \$               |  |  |   |
| Estrie (05)                              |                      |                     |                 |             |              |                            |  |  |   |
| Economie sociale 2009-2014               | Estrie               | Entente spécifique  | 02-nov-09       | 31-mars-14  | 519 700 \$   | 59 700 \$                  | Selon les projets retenus                          | Versement annuel sur la base des services rendus   | Consolider et développer des compétences des personnes à l'emploi en matière de gestion   |
|  |                      |                     |                 |             | 519 700 \$   | 59 700 \$                  |  |  |   |
| Île de Montréal (06)                     |                      |                     |                 |             |              |                            |  |  |   |
| Persévérance scolaire 2010-2013          | Île-de-Montréal      | Entente spécifique  | 30-mars-12      | 31-mars-16  | 9 259 000 \$ | 220 000 \$                 | Selon les projets retenus                          | Versement annuel sur la base des services rendus   | Soutenir la réalisation d'initiatives locales et régionales visant l'atteinte des objectifs de la stratégie régionale pour l'amélioration de la persévérance scolaire |
|  |                      |                     |                 |             | 9 259 000 \$ | 220 000 \$                 |  |  |   |

REGISTRE DES ENTENTES SPÉCIFIQUES ACTIVES  
EMPLOI-QUÉBEC

Annexe 2 Ententes spécifiques actives

|  |                       |                     | Durée du projet |             | Financement  |                            |                                 |  |  |
|--|-----------------------|---------------------|-----------------|-------------|--------------|----------------------------|---------------------------------|--|--|
| Régions                                    | Nom de la CRÉ         | Nature de l'entente | Date du début   | Date de fin | Total        | Contribution Emploi-Québec | Programmes ou mesures utilisées | Modalité de versement                            | Objectif principal de l'entente  |
| Outaouais (07)                             |                       |                     |                 |             |              |                            |                                 |  |  |
| Economie sociale 2010-2015                 | Outaouais             | Entente spécifique  | 01-avr-11       | 31-mars-15  | 530 000 \$   | 30 000 \$                  | Selon les projets retenus       | Versement annuel sur la base des services rendus |  |
| Persévérance scolaire 2010-2013            | Outaouais             | Entente spécifique  | 01-avr-10       | 30-juin-13  | 2 575 000 \$ | 80 000 \$                  | Selon les projets retenus       | Versement annuel sur la base des services rendus | Soutenir la réalisation d'initiatives locales et régionales visant l'atteinte des objectifs de la stratégie régionale pour l'amélioration de la persévérance scolaire  |
|  |                       |                     |                 |             | 3 105 000 \$ | 110 000 \$                 |                                 |  |  |
| Abitibi-Témiscamingue (08)                 |                       |                     |                 |             |              |                            |                                 |  |  |
| Économie sociale 2009-2014                 | Abitibi-Témiscamingue | Entente spécifique  | 04-mars-10      | 31-déc-14   | 425 000 \$   | 75 000 \$                  | Selon les projets retenus       | Versement annuel sur la base des services rendus | Consolider et développer des compétences dans le domaine   |
|  |                       |                     |                 |             | 425 000 \$   | 75 000 \$                  |                                 |  |  |
| Nord-du-Québec (10)                        |                       |                     |                 |             |              |                            |                                 |  |  |
| Développement social 2010-2014             | Nord-du-Québec        | Entente spécifique  | 03-mai-10       | 31-mars-14  | 1 325 000 \$ | 125 000 \$                 | Projet par projet               | Versement sur 3 ans                              | Favoriser les échanges inter-communauté en vue de la prise en charge du milieu afin de valoriser l'autonomisation; favoriser le réseautage et l'accompagnement en vue du développement des communautés                                     |
| Égalité entre Femmes et Hommes 2011-2015   | Nord-du-Québec        | Entente spécifique  | 31-mars-12      | 31-mars-15  | 396 000 \$   | 45 000 \$                  | Projet par projet               | Versement annuel sur la base des services rendus | Favoriser la diversification des choix de formation ainsi que la persévérance scolaire afin d'améliorer l'autonomie des femmes   |
| Stratégie nationale de migration 2012-2015 | Nord-du-Québec        | Entente spécifique  | 01-avr-12       | 31-mars-15  | 1 102 882 \$ | 375 000 \$                 | Projet par projet               | Versement annuel sur la base des services rendus | Mobiliser les acteurs régionaux autour de la problématique de migration, l'attraction ainsi que la rétention de la main d'œuvre.   |
| Concertation minière 2012-2015             | Nord-du-Québec        | Entente spécifique  | 14-nov-12       | 31-mars-15  | 795 000 \$   | 195 000 \$                 | Projet par projet               | Versement annuel sur la base des services rendus | Dans le contexte du Plan Nord, favoriser la représentation stratégique dans le secteur minier auprès des comités régionaux et nationaux; développer des outils et réaliser des évaluations pour la planification du développement durable. |
|  |                       |                     |                 |             | 3 618 882 \$ | 740 000 \$                 |                                 |  |  |
| Chaudière-Appalaches (12)                  |                       |                     |                 |             |              |                            |                                 |  |  |
| Economie sociale 2007-2013                 | Chaudière-Appalaches  | Entente spécifique  | 01-janv-08      | 31-mars-13  | 1 189 838 \$ | 124 838 \$                 | Projet par projet               | Versement annuel sur la base des services rendus | Favoriser l'augmentation du nombre de jeunes au sein des conseils d'administration des entreprises en économie sociale; Améliorer les compétences des gestionnaires et employés et le réseautage pour un plus grand pouvoir                |
| Agroalimentaire 2010-2014                  | Chaudière-Appalaches  | Entente spécifique  |                 |             | 1 551 000 \$ | 255 000 \$                 |                                 |  |  |
| Égalité entre Femmes et Hommes 2011-2015   | Chaudière-Appalaches  | Entente spécifique  | 31-mars-12      | 31-mars-15  | 511 000 \$   | 75 000 \$                  | Projet par projet               | Versement annuel sur la base des services rendus | Favoriser l'entrepreneuriat des femmes et promouvoir des comportements égauxitaires  |
|  |                       |                     |                 |             | 3 251 838 \$ | 454 838 \$                 |                                 |  |  |
| Laval (13)                                 |                       |                     |                 |             |              |                            |                                 |  |  |
| Égalité entre Femmes et Hommes 2011-2015   | Laval                 | Entente spécifique  | 31-mars-12      | 31-mars-15  | 460 000 \$   | 60 000 \$                  | Projet par projet               | Versement annuel sur la base des services rendus | Favoriser l'égalité économique entre les femmes et les hommes et promouvoir des comportements égauxitaires   |
|  |                       |                     |                 |             | 460 000 \$   | 60 000 \$                  |                                 |  |  |

REGISTRE DES ENTENTES SPÉCIFIQUES ACTIVES  
EMPLOI-QUÉBEC

Annexe 2 Ententes spécifiques actives

| Régions                                      |                        |                     | Durée du projet |             | Financement  |                            | Programmes ou mesures utilisées | Modalité de versement                            | Objectif principal de l'entente   |
|--|------------------------|---------------------|-----------------|-------------|--------------|----------------------------|---------------------------------|--|---|
|  | Nom de la CRÉ          | Nature de l'entente | Date du début   | Date de fin | Total        | Contribution Emploi-Québec |                                 |  |   |
| Lanaudière (14)                              |                        |                     |                 |             |              |                            |                                 |  |   |
| Valorisation de l'éducation 2009-2013        | Lanaudière             | Entente spécifique  | 10-fevr-09      | 31-juil-13  | 1 702 505 \$ | 90 000 \$                  | Projet par projet               | Versement annuel sur la base des services rendus | Susciter la réalisation de recherches afin de documenter la problématique lanauoisie d'abandon scolaire; favoriser la réalisation de recherches ou évaluation liées aux activités de sensibilisation et de motivation |
| Économie sociale 2003-2014                   | Lanaudière             | Entente spécifique  | 28-juil-10      | 31-mars-14  | 573 950 \$   | 60 000 \$                  | MFOR                            | Versement annuel sur la base des services rendus | Assurer la représentation de l'économie sociale au sein des lieux décisionnelles et des lieux de concertation sur les plan locaux, régionaux et nationaux; favoriser le développement des compétences et de la relève |
| Développement social 2010-2014               | Lanaudière             | Entente spécifique  | 01-oct-10       | 31-mars-14  | 1 150 000 \$ | 150 000 \$                 | CPE / volet partenariat         | Selon les normes de gestion des fonds            | Promouvoir et élaborer des outils et des formations et soutenir le mentorat social  |
| Égalité entre Femmes et Hommes 2011-2015     | Lanaudière             | Entente spécifique  | 31-mars-12      | 31-mars-15  | 618 000 \$   | 40 000 \$                  | Projet par projet               | Versement annuel sur la base des services rendus | Favoriser l'entrepreneuriat des femmes et promouvoir des comportements égalitaires  |
|  |                        |                     |                 |             | 4 044 455 \$ | 340 000 \$                 |                                 |  |   |
| Laurentides (15)                             |                        |                     |                 |             |              |                            |                                 |  |   |
| Égalité entre Femmes et Hommes 2011-2015     | Laurentides            | Entente spécifique  | 31-mars-12      | 31-mars-15  | 523 000 \$   | 45 000 \$                  | CPE                             | Versement annuel sur la base des services rendus | Favoriser l'entrepreneuriat des femmes et promouvoir des comportements égalitaires  |
|  |                        |                     |                 |             | 523 000 \$   | 45 000 \$                  |                                 |  |   |
| Montréal (16)                                |                        |                     |                 |             |              |                            |                                 |  |   |
| Écon sociale CRE Longueuil 2009-2014         | Longueuil              | Entente spécifique  | 01-avr-09       | 31-mars-14  | 880 000 \$   | 75 000 \$                  | Projet par projet               | Versement annuel sur la base des services rendus | Soutenir et appuyer le développement des entreprises et projets d'économie sociale en favorisant l'accès des ressources techniques et financiers, le développement de la relève et la mise en réseau                  |
| Écon sociale Vallée H.St-L 2009-2014         | Vallée Haut-St-Laurent | Entente spécifique  | 31-mars-09      | 31-mars-14  | 575 000 \$   | 75 000 \$                  | Projet par projet               | Versement annuel sur la base des services rendus | Contribuer au développement des connaissances et des compétences des administrateurs et du personnel; fournir aux partenaires les informations sur le marché du travail nécessaires à cette entente                   |
| Écon sociale Montréal Est 2010-2014          | Montréal Est           | Entente spécifique  | 31-mars-10      | 31-mars-14  | 750 000 \$   | 75 000 \$                  | Projet par projet               | Versement annuel sur la base des services rendus | Soutenir et appuyer le développement des entreprises et projets d'économie sociale en favorisant l'accès des ressources techniques et financiers, le développement de la relève et la mise en réseau                  |
| Réussite éducative V.H. St-Laurent 2011-2016 | Vallée Haut-St-Laurent | Entente spécifique  | 01-avr-11       | 31-mars-16  | 3 325 000 \$ | 105 000 \$                 | Projet par projet               | Versement annuel sur la base des services rendus | Soutenir la réalisation d'initiatves locales et régionales visant l'atteinte des objectifs de la stratégie régionale pour l'amélioration de la persévérance scolaire  |
|  |                        |                     |                 |             | 5 530 000 \$ | 330 000 \$                 |                                 |  |   |
| Centre-du-Québec (17)                        |                        |                     |                 |             |              |                            |                                 |  |   |
| Economie sociale 2009-2014                   | Centre-du-Québec       | Entente spécifique  | 01-avr-09       | 31-mars-14  | 512 500 \$   | 50 000 \$                  | Projet par projet               | versement annuel sur la base des services rendus | Collaborer à l'amélioration du soutien financier de ces entreprise en contribuant à la mise en marché des services et produits offerts.   |
| Développement social 2010-2015               | Centre-du-Québec       | Entente spécifique  | 01-avr-10       | 31-mars-15  | 1 140 000 \$ | 50 000 \$                  | Projet par projet               | versement annuel sur la base des services rendus | Optimiser les moyens et les ressources dédiées au développement social  |
| Réussite éducative 2011-2016                 | Centre-du-Québec       | Entente spécifique  | 14-mars-12      | 31-mars-16  | 1 450 000 \$ | 200 000 \$                 | Projet par projet               | versement annuel sur la base des services rendus | Favoriser la persévérance scolaire et la diplomation  |
| Égalité entre Femmes et Hommes 2011-2015     | Centre-du-Québec       | Entente spécifique  | 30-mars-12      | 31-mars-15  | 472 000 \$   | 75 000 \$                  | Projet par projet               | versement annuel sur la base des services rendus | Favoriser l'entrepreneuriat des femmes et promouvoir des comportements égalitaires  |
|  |                        |                     |                 |             | 3 574 500 \$ | 375 000 \$                 |                                 |  |   |
| Total  |                        |                     |                 |             |              | 52 919 351 \$              | 4 899 538 \$                    |  |   |

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX  
DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG#38

Titre

Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le montant total des primes au rendement et des bonis.

Exposé de la situation (s'il y a lieu)

Le montant total et la ventilation des bonis au rendement

| BONIS AU RENDEMENT <sup>1</sup> |  |
|---------------------------------|--|
| Année financière                | 2012-2013<br>(données au 30 novembre 2012) |
| Montant                         | 261 345,71 \$                              |

<sup>1</sup> Ce montant correspond au total des bonis au rendement octroyés au personnel professionnel (incluant les conseillers en gestion des ressources humaines) et au personnel fonctionnaire non syndiqué.

Cette donnée inclut le ministère de l'Emploi et de la Solidarité sociale (MESS), le Fonds d'aide à l'action communautaire autonome (FAACA) et le Fonds de développement et de reconnaissance des compétences de la main-d'œuvre (FDRCMO).

Aucun boni au rendement n'a pu être versé aux cadres et aux cadres juridiques en 2012-2013 pour la période d'évaluation du 1<sup>er</sup> avril 2011 au 31 mars 2012, et ce, conformément à l'article 8 de la *Loi mettant en œuvre certaines dispositions du discours sur le budget du 30 mars 2010 et visant le retour à l'équilibre budgétaire en 2013-2014 et la réduction de la dette* (2010, c.20).

SOURCE : DGARH – 2012-12-18  
COLLABORATION : DGARBFM – 2012-12-18  
VALIDATION: DGARBFM – 2012-12-20

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG#39

|  |
|--|
| <p><b>Titre</b></p> <p>Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le montant total des primes de départ, incluant des montants versés pour bris de contrat.</p> |
| <p><b>Exposé de la situation (s'il y a lieu)</b></p> <p>Aucune prime de départ n'a été versée au cours de la période du 1<sup>er</sup> avril 2012 au 30 novembre 2012.</p>   |

**SOURCE :** DGA RH – 2012-12-18  
**COLLABORATION :** DGA RB FM – 2012-12-18  
**VALIDATION:** DGA RB FM – 2012-12-20

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX  
DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG40

Titre

Depuis le 31 août 2012, combien y a-t-il de cadres, de dirigeants de la fonction publique incluant les sous-ministres, dont les salaires sont versés sans qu'aucune fonction ou tâche ne leur soit assignée?

- Fournir la liste des noms, des fonctions précédentes occupées et la date de cessation des fonctions pour chaque personne;
- Fournir la liste des salaires versés à chaque personne.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Il n'y a pas de cadre, de dirigeant ou de sous-ministre qui reçoit une rémunération sans exercer de fonction.

SOURCE : DGARH – 2013-01-07  
VALIDATION:

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : RG41

### Titre

Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats de covérification octroyés par chaque ministère et organisme qui en relève en 2012-2013 en indiquant, pour chaque contrat :

- le nom du professionnel ou de la firme;
- le détail des travaux ou services effectués (but visé);
- le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments;
- l'échéancier;
- le mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);
- dans le cas d'octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions.

### Exposé et statistiques

La réponse à cette question est incluse à la réponse RG8.

**SOURCE :** Direction des opérations financières et contractuelles, 2013-01-08  
**COLLABORATION :**  
**VALIDATION:**



157

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : 42

Titre

Pour le cabinet ministériel, les bureaux de circonscription des ministres, la direction générale du ministère et la haute direction des organismes publics, fournir la ventilation des coûts, pour l'année 2012-2013, du déménagement, de l'aménagement, de la rénovation et autres travaux dans les espaces occupés. Pour les rénovations, fournir :

- la ou les dates des travaux;
- les coûts;
- le nom de la ou des firmes ayant effectué les travaux.

|   |          |   |
|---|----------|---|
| Exposé et statistiques                      |          |   |
| 425, St-Amable Cabinet de la ministre       |          |   |
| Date  | Coût     | Fournisseur                             |
| 2012-09-27                                  | 140 \$   | Groupe Stratège Télécommunications Inc. |
| 2012-10-16                                  | 2 843 \$ | Édifice 500, Grande-Allée               |
| 2012-09-12 au 10-26                         | 3 238 \$ | Déménagement et Transport Dolbec Inc.   |
| 425, St-Amable Cabinet sous-ministre        |          |   |
| Date  | Coût     | Fournisseur                             |
| 2012-09-11                                  | 5 565 \$ | Édifice 500, Grande-Allée               |
| 800, Place victoria, Cabinet de la ministre |          |   |
| Date  | Coût     | Fournisseur                             |
| 2012-10-26                                  | 250 \$   | Déménagement Mont-Bruno/Lakshore Inc.   |
| 2012-09-14 au 10-26                         | 722 \$   | Complexe Place-Victoria Inc.            |

ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX  
DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG43

Titre

Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : la masse salariale.

Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.

SOURCE : DGARH – 2013-01-07  
VALIDATION:

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : RG44

**Titre**

Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le taux d'absentéisme.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

Veillez vous référer à la question 15c et 15f des renseignements généraux de l'opposition officielle.

**SOURCE :** DGARH – 2013-01-08  
**VALIDATION:**

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION OFFICIELLE

# de fiche : RG45

**Titre**

Évolution de la taille (nombre total d'employés) de chaque cabinet ministériel, de chaque ministère et de chaque organisme public depuis 2003. Fournir les données pour chacune des années financières, de 2003-2004 à 2012-2013. Prévisions pour 2013-2014.

**Exposé et statistiques (s'il y a lieu)**

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.

**SOURCE :** DGARH – 2013-01-07  
**VALIDATION:**

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

141

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG46

### Titre

Pour chaque cabinet ministériel, chaque ministère et chaque organisme, le nombre de départs au sein de l'effectif (régulier, occasionnel et étudiant) pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013. Fournir les données ventilées selon la raison du départ :

- La retraite;
- La démission;
- La révocation pour incompétence;
- La révocation pour incapacité;
- La fin d'emploi;
- Le décès;
- La mise à pied;
- La destitution;
- Toute autre raison.

### Exposé et statistiques (s'il y a lieu)

Cette question n'est pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.

SOURCE :  
VALIDATION:

DGARH – 2013-01-08

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG47

### Titre

Liste et solde de tous les fonds existants pour chacun des ministères et organismes ainsi que la dépense d'intérêts prévue en 2012-2013 pour chacun de ces fonds. Copie des états financiers de 2011-2012 et 2012-2013 pour chacun des fonds.

### Exposé et statistiques

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.

**SOURCE :** Direction des opérations financières et contractuelles – 8 janvier 2013.  
**COLLABORATION :**  
**VALIDATION :**

---

# Étude des crédits 2013 – 2014

---

Demandes de renseignements **généraux**  
de l'opposition adressées à la Ministre  
de l'Emploi et de la Solidarité sociale

**Office de la Sécurité du revenu des  
chasseurs et piégeurs cris**

**Demandes de renseignements généraux**

| #  | Demandes de renseignements généraux   |
|----|---|
| 1. | La comparaison pour chaque ministère et chaque organisme, par poste budgétaire entre les crédits déposés à l'Assemblée nationale en avril 2012 et ceux proposés par le nouveau gouvernement pour l'exercice budgétaire 2013-2014.   |
| 2. | <p>L'ensemble des coûts afférents au changement de gouvernement, notamment :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- les coûts reliés au changement de structure administrative, ministérielle (publicité, affichage, logo, site Internet, pancarte, courrier, enveloppes, entêtes, cartes d'affaires etc.);</li> <li>- les coûts administratifs, les coûts de transition, les frais de communication;</li> <li>- les coûts reliés à la suppression ou l'ajout de toute information;</li> <li>- les coûts reliés aux photos officielles et tout autre coût le cas échéant.</li> </ul>  |
| 3. | <p>Liste des voyages hors Québec pour l'année financière 2012-2013 :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- les endroits et dates du départ et du retour;</li> <li>- une copie des programmes et rapports de voyage ou de mission;</li> <li>- les personnes rencontrées;</li> <li>- le coût ventilé par poste : frais de déplacement, frais d'hébergement, frais de repas, autres frais, etc.;</li> <li>- les noms des ministres, députés, personnel de cabinet, fonctionnaires concernés (avec leur titre) et autres participants (avec leur titre) regroupés par mission;</li> <li>- pour les organismes, les noms et les titres des dirigeants et des fonctionnaires concernés et autres participants;</li> <li>- la liste et le détail de toute entente signée ou annoncée, le cas échéant;</li> <li>- les résultats concrets obtenus et détaillés pour chaque voyage;</li> <li>- la copie des rapports de mission;</li> <li>- les investissements annoncés, le cas échéant.</li> </ul> |
| 4. | <p>Pour chaque voyage ou déplacement en avion ou en hélicoptère fait au Québec pour l'année financière 2012-2013 de chaque membre du Conseil des ministres, des membres des cabinets ministériels et des dirigeants d'organismes :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- l'itinéraire et les dates du départ et/ou du retour;</li> <li>- les coûts ventilés;</li> <li>- le cas échéant, tout autre coût ventilé par poste : frais d'hébergement, frais de repas, autres frais, etc.;</li> <li>- pour les organismes, les noms et les titres des dirigeants et des fonctionnaires concernés et autres participants.</li> </ul>  |
| 5. | <p>Liste des dépenses en publicité (incluant Internet), en articles promotionnels et en commandites pour chaque ministère (y compris le cabinet ministériel) et organisme :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- la ventilation des sommes dépensées pour l'exercice financier 2012-2013 et les prévisions pour 2013-2014;</li> <li>- le nom des firmes de publicité retenues;</li> <li>- le nom des fournisseurs;</li> <li>- le mode d'octroi de chaque contrat;</li> <li>- le but visé par chaque dépense;</li> <li>- pour chaque dépense en commandite, la raison et le nom de l'organisme bénéficiaire;</li> <li>- le coût total et ventilé pour les communiqués de presse.</li> </ul>  |
| 6. | <p>Liste des dépenses pour l'organisation et la tenue de conférences de presse, d'événements médiatiques, ou autres événements (sommets, congrès, conférences, etc.) :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- la ventilation des sommes dépensées pour l'exercice financier 2012-2013 et les prévisions pour 2013-2014;</li> <li>- le but visé par chaque dépense;</li> <li>- s'il y a lieu, préciser pour chaque contrat octroyé dans le cadre d'un événement : le nom du professionnel ou de la firme; le coût, y compris les avenants et/ou suppléments, la date, le mode d'octroi;</li> <li>- le nombre d'événements ventilé par type d'événement.</li> </ul>   |



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## Demandes de renseignements généraux

| #   | Demandes de renseignements généraux   |
|-----|---|
| 7.  | <p>La liste des dépenses en formation de communication :</p> <p><u>Organisées par le ministère ou l'organisme :</u></p> <ul style="list-style-type: none"><li>- les sommes dépensées depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014;</li><li>- le but visé par chaque dépense.</li></ul> <p><u>Organisées par une firme externe :</u></p> <ul style="list-style-type: none"><li>- les sommes dépensées depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014;</li><li>- le nom de la ou des firmes de publicité;</li><li>- le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);</li><li>- le nom des fournisseurs;</li><li>- le but visé par chaque dépense.</li></ul>                                  |
| 8.  | <p>Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi de tous les contrats octroyés par chaque ministère (y compris le cabinet ministériel) et organisme en 2012-2013 en indiquant, pour chaque contrat :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- le nom du professionnel ou de la firme;</li><li>- le détail des travaux ou services effectués (but visé);</li><li>- le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments;</li><li>- l'échéancier;</li><li>- le mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);</li><li>- dans le cas d'octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions.</li></ul>   |
| 9.  | <p>Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme en 2012-2013 et qui ont fait l'objet d'une autorisation du sous-ministre, comme il est prévu à l'article 17 de la Loi sur les contrats des organismes publics, en indiquant :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- le nombre d'autorisations;</li><li>- le nom du professionnel ou de la firme touché;</li><li>- le nom de tous les sous-traitants associés au contrat;</li><li>- le montant accordé;</li><li>- les motifs de la demande;</li><li>- tout rapport d'évaluation, de vérification ou d'enquête produit concernant un de ces contrats.</li></ul> |
| 10. | <p>Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un cabinet ministériel depuis le 31 août 2012, en indiquant :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- le nom du professionnel ou de la firme;</li><li>- le nom de tous les sous-traitants associés au contrat;</li><li>- le mandat et le résultat (rapport ou document final);</li><li>- le coût;</li><li>- l'échéancier;</li><li>- dans le cas d'octroi par soumission, le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions.</li></ul>  |
| 11. | <p>Le nombre de consultants externes intégrés (nombre de personnes) ou œuvrant au sein du ministère ou d'un organisme, d'une société et/ou d'une entreprise relevant du ministère.</p>  |
| 12. | <p>Pour chaque projet de développement informatique ou de modernisation des systèmes informatiques initié depuis l'année financière 2003-2004, indiquer :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- le nom du projet;</li><li>- la nature du projet;</li><li>- l'échéancier initial (et revu, s'il y a lieu);</li><li>- le coût initial prévu pour la réalisation du projet;</li><li>- les plus récentes estimations du coût du projet;</li><li>- les coûts engendrés jusqu'à maintenant par le projet, au total et ventilés par année financière;</li><li>- l'estimation des coûts restant à déboursier pour compléter la réalisation du</li></ul>   |

## Demandes de renseignements généraux

| #   | Demandes de renseignements généraux  |
|-----|--|
|     | <ul style="list-style-type: none"> <li>- projet;</li> <li>- les firmes ou OSBL associés au développement du projet (incluant les sous-traitants), les sommes qui leur ont été versées jusqu'à ce jour, le détail de tout contrat octroyé en précisant le mode d'octroi, le montant et les dates;</li> <li>- le pourcentage de réalisation jusqu'à ce jour.</li> </ul>  |
| 13. | <p>Pour le cabinet ministériel, la direction générale du ministère et la haute direction des organismes publics, le montant, pour l'année 2012-2013 (et ventilation pour chaque mois), de chacune des dépenses suivantes :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- la photocopie;</li> <li>- le mobilier de bureau;</li> <li>- l'ameublement;</li> <li>- le remboursement des frais de transport;</li> <li>- le remboursement des frais d'hébergement;</li> <li>- le remboursement des frais de repas;</li> <li>- le remboursement des frais d'alcool et de fêtes;</li> <li>- l'ensemble des dépenses applicables à la participation à des congrès, des colloques et toute session de type perfectionnement ou ressourcement : <ul style="list-style-type: none"> <li>a) au Québec, b) à l'extérieur du Québec;</li> </ul> </li> <li>- les distributeurs d'eau de source;</li> <li>- location et entretien des plantes incluant les plantes artificielles;</li> <li>- location et entretien de la machine à café;</li> <li>- location ou achat d'encadrement.</li> </ul>  |
| 14. | <p>Pour le cabinet ministériel, la direction générale du ministère et pour le ministère et les organismes sous l'autorité du ministre, le montant, pour l'année 2012-2013, de chacune des dépenses suivantes reliées à la téléphonie :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- le nombre de téléphones cellulaires, « Blackberry », iPhone ou autres types de téléphones intelligents utilisés;</li> <li>- le nombre de tablettes électroniques utilisées (iPad ou autres);</li> <li>- le nombre de téléavertisseurs utilisés;</li> <li>- les coûts d'acquisition des appareils;</li> <li>- le coût d'utilisation des appareils;</li> <li>- le nom des fournisseurs;</li> <li>- le coût des contrats téléphoniques;</li> <li>- le nombre de minutes utilisées;</li> <li>- les coûts de résiliation;</li> <li>- les ordinateurs portables.</li> </ul>  |
| 15. | <p>Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013, ainsi que les prévisions pour 2013-2014 (par établissement pour les réseaux de la santé et de l'éducation) :</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>le nombre et la répartition, par tranche d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), 35 ans et plus;</li> <li>le nombre et la répartition, par tranche d'âge, du personnel masculin et féminin, des personnes handicapées, anglophones, autochtones et des communautés culturelles pour chaque catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), 35 ans et moins;</li> <li>le nombre total de jours de maladie pris par le personnel;</li> <li>le nombre total et la ventilation du nombre de congés de maladie en réserve pour le personnel et leur valeur estimée;</li> <li>le nombre d'heures supplémentaires travaillées par le personnel et la répartition de la rémunération de ces heures supplémentaires;</li> <li>le nombre total de jours de vacances pris par le personnel;</li> <li>le nombre total et la ventilation du nombre de jours de vacances en réserve pour le personnel et leur valeur estimée;</li> <li>le nombre de plaintes pour harcèlement psychologique;</li> </ol> <p>le nombre et la répartition par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) du personnel qui reçoit une rémunération du ministère ou d'un organisme en relevant, et qui reçoit également une prestation de retraite d'un régime de retraite du secteur public, parapublic ou des</p> |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## Demandes de renseignements généraux

| #   | Demandes de renseignements généraux  |
|-----|--|
|     | <p>réseaux de la santé ou de l'éducation;</p> <ul style="list-style-type: none"><li>i. l'évolution des effectifs réguliers par catégorie d'emploi (cadres supérieurs et intermédiaires, professionnels, techniciens, personnel de bureau, etc.) et par leur territoire habituel de travail (direction centrale ou régions);</li><li>j. l'évolution du nombre d'employés bénéficiant d'un traitement additionnel en raison de la complexité de la tâche à accomplir;</li><li>k. le nombre d'employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui prévu pour la tâche qu'ils ont accomplie;</li><li>l. le nombre de postes par catégorie d'emploi et par leur territoire habituel de travail (direction centrale et régions);</li><li>m. le niveau des effectifs pour chacune des catégories d'emploi pour chacun des cinq prochains exercices budgétaires.</li></ul>  |
| 16. | <p>Pour chaque ministère et organisme, et ce, par direction :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>a. nombre de départs à la retraite en 2012-2013 et les indemnités de retraites qui seront versées;</li><li>b. nombre de remplacements effectué en application du plus récent Plan de gestion des ressources humaines;</li><li>c. nombre de départs à la retraite prévu pour 2013-2014 et 2014-2015 et les indemnités de retraites qui seront versées;</li><li>d. nombre de retraités de la fonction publique ou parapublique engagé pour un ou des contrats.</li></ul>   |
| 17. | <p>Liste des baux pour les espaces occupés par les ministères et organismes en indiquant pour chacun d'eux :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- l'emplacement de la location;</li><li>- le coût de la location;</li><li>- le coût de location au mètre carré;</li><li>- la superficie totale pour chaque local;</li><li>- la superficie totale réellement occupée;</li><li>- la superficie inoccupée;</li><li>- le propriétaire de l'espace loué;</li><li>- la durée du bail;</li><li>- les coûts d'aménagement ou de rénovation réalisés depuis le 1<sup>er</sup> avril 2012;</li><li>- le nom des sous-locataires et les revenus liés à des sous-locations, le cas échéant.</li></ul>   |
| 18. | <p>Coûts de déménagement, d'aménagement et travaux effectués dans les cabinets ministériels et dans leur bureau de circonscription du 1<sup>er</sup> avril 2012 à ce jour.</p>   |
| 19. | <p>Liste du personnel de cabinet de chaque membre du Conseil des ministres durant l'année 2012-2013, en indiquant pour chaque individu :</p> <ul style="list-style-type: none"><li>- la date de l'entrée en fonction;</li><li>- le titre de la fonction;</li><li>- l'adresse du port d'attache;</li><li>- le traitement annuel ou, selon le cas, les honoraires versés;</li><li>- la prime de départ versée, le cas échéant;</li><li>- le montant total et la ventilation des primes ou bonis reçus;</li><li>- la liste du personnel politique incluant le personnel de soutien, qui fait partie de la fonction publique et de quelle masse salariale il relève;</li><li>- la description de tâches;</li><li>- le montant détaillé des salaires, des honoraires et des contrats donnés par le cabinet depuis le 1<sup>er</sup> avril 2012;</li><li>- le nombre total d'employés au cabinet;</li><li>- la masse salariale totale par cabinet pour les années 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013;</li><li>- le nom des employés bénéficiant d'un traitement supérieur à celui prévu pour la fonction occupée;</li><li>- s'il a ou non signé les directives du premier ministre intitulées : Directive sur la transparence et l'éthique relativement à l'exercice des fonctions du personnel des cabinets de ministre et Directive concernant les règles applicables lors de la cessation d'exercice de certaines fonctions pour l'État.</li></ul> |

**Demandes de renseignements généraux**

| #   | Demandes de renseignements généraux   |
|-----|---|
| 20. | Liste des sommes d'argent versées en 2012-2013 à même le budget discrétionnaire du ministre et du ministère, en indiquant : <ul style="list-style-type: none"> <li>- le nom de l'organisme ou de la personne concerné;</li> <li>- la circonscription électorale;</li> <li>- le montant attribué;</li> <li>- le détail du projet visé et le but poursuivi par l'organisme;</li> <li>- la date de la fin de l'assignation, s'il y a lieu.</li> </ul>  |
| 21. | Liste du personnel en disponibilité par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), en indiquant : <ul style="list-style-type: none"> <li>- le poste initial;</li> <li>- le salaire;</li> <li>- le poste actuel, s'il y a lieu;</li> <li>- la date de mise en disponibilité;</li> <li>- les prévisions pour 2013-2014.</li> </ul>  |
| 22. | Pour chaque ministère et organisme, le nombre d'occasionnels mis à pied par catégorie d'âge en 2011-2012.   |
| 23. | Nombre de fonctionnaires et/ou ETC affectés au Plan Nord, pour chaque ministère et organisme, incluant le cas échéant la Banque de développement économique du Québec, pour les années 2011-2012, 2012-2013 et les prévisions 2013-2014.  |
| 24. | Liste du personnel hors structure, par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.), en indiquant : <ul style="list-style-type: none"> <li>- le nom de la personne;</li> <li>- le poste occupé;</li> <li>- le salaire de base et additionnel (s'il y a lieu);</li> <li>- l'assignation initiale;</li> <li>- la date de l'assignation hors structure;</li> <li>- la date de la fin de l'assignation (s'il y a lieu).</li> </ul>   |
| 25. | Liste du personnel rémunéré par le ministère et affecté à d'autres organismes publics, parapublics, parapublics non gouvernementaux et autres, en indiquant : <ul style="list-style-type: none"> <li>- le nom de la personne;</li> <li>- le poste occupé;</li> <li>- le salaire de base et additionnel (s'il y a lieu);</li> <li>- l'assignation initiale;</li> <li>- la date de l'assignation hors structure;</li> <li>- la date de la fin de l'assignation (s'il y a lieu).</li> </ul>  |
| 26. | Liste de tous les abonnements du cabinet, du ministère et organismes publics ainsi que le coût de chacun : <ul style="list-style-type: none"> <li>- les clubs privés ou autres;</li> <li>- les billets de saison, les loges;</li> <li>- aux journaux, revues mensuelles, publications papier et en format électronique, etc.;</li> <li>- sites spécialisés de recherche sur Internet (Eureka, etc.).</li> </ul>   |
| 27. | Pour chaque site Internet du ministère ou de l'organisme public (incluant les événements ponctuels), fournir, et ce, depuis l'existence du site : <ul style="list-style-type: none"> <li>- le nom du site Web;</li> <li>- le nom de la firme ou du professionnel ayant conçu le site;</li> <li>- les coûts de construction du site;</li> <li>- les coûts d'hébergement, d'entretien et de mise à jour;</li> <li>- les coûts de modernisation ou de refonte (en spécifiant combien de fois le site a été refait et les raisons du changement);</li> <li>- la fréquence journalière, hebdomadaire et mensuelle des visites (nombre de « hits »);</li> <li>- la fréquence moyenne de mise à jour.</li> </ul> |
| 28. | Nominations, depuis le 1 <sup>er</sup> avril 2012, de mandataires, émissaires, négociateurs, médiateurs, commissaires, experts, enquêteurs ou autres :  |

## ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

### Demandes de renseignements généraux

| #   | Demandes de renseignements généraux  |
|-----|--|
|     | <ul style="list-style-type: none"><li>- la liste;</li><li>- les mandats;</li><li>- les contrats octroyés pour chaque mandat;</li><li>- le résultat du travail effectué;</li><li>- les échéances prévues;</li><li>- les sommes impliquées.</li></ul>  |
| 29. | Pour 2012-2013, les dépenses effectuées par ministère pour les visites et rencontres ministérielles et sous ministérielles dans les régions du Québec, en ventilant pour chacune des régions.  |
| 30. | Pour chaque ministère et organisme, concernant les demandes d'accès à l'information en 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013 : <ul style="list-style-type: none"><li>- les coûts reliés au traitement et réponses aux demandes d'accès;</li><li>- le nombre total de demandes reçues;</li><li>- le nombre total de demandes rejetées;</li><li>- le nombre de demandes ayant été traitées dans un délai de 20 jours;</li><li>- le nombre de demandes ayant été traitées dans un délai de 30 jours;</li><li>- le nombre de demandes ayant été traitées hors délai.</li></ul> |
| 31. | La liste de toutes les activités confiées à chaque adjoint parlementaire des membres du Conseil des ministres depuis le 31 août 2012 : <ul style="list-style-type: none"><li>- le coût (déplacements, etc.);</li><li>- le nombre de ressources affectées;</li><li>- le nombre de rencontres;</li><li>- le nombre d'ETC affecté à chaque mandat en indiquant leur fonction et leur titre.</li></ul>   |
| 32. | La liste des ententes et leur nature, signées depuis le 31 août 2012 entre le ministère ou l'organisme et le gouvernement fédéral et/ou d'autres provinces canadiennes, dont la signature a été permise à la suite d'une autorisation obtenue en vertu des articles 3.11, 3.12 ou 3.12.1 de la Loi sur le ministère du Conseil exécutif ou d'une exclusion obtenue en vertu du premier alinéa de l'article 3.13 de cette même loi.   |
| 33. | Le détail des crédits périmés et des gels de crédits pour chaque ministère et organisme par année budgétaire, depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014.   |
| 34. | Tel que prévu dans la Politique de financement des services publics, l'inventaire complet des services que le ministère et les organismes gouvernementaux qui relèvent du ministère offrent aux citoyens et les tarifs qu'ils exigent. Le coût unitaire de chacun de ceux-ci. La liste de tous les revenus autonomes (tarifs, permis, droits, redevances, etc.) du ministère et des organismes gouvernementaux qui relèvent du ministère pour les trois dernières années et les projections pour l'année 2013-2014.  |
| 35. | Pour chaque ministère et organisme, une copie du plan de réduction des dépenses de fonctionnement depuis le 31 août 2012 et prévisions 2013-2014.  |
| 36. | Pour chaque ministère et organisme, les sommes reçues en 2012-2013 ainsi que les prévisions pour 2013-2014 et 2014-2015 en provenance du gouvernement fédéral ou d'un autre gouvernement. Indiquer de façon ventilée pour chacun des programmes, ententes ou autres, les sommes reçues, la ou les dates des versements et à quelles fins elles ont été consacrées par le ministère ou l'organisme.   |
| 37. | Pour chaque ministère et organisme public, la liste des ententes signées depuis le 1 <sup>er</sup> avril 2004 avec une ou des Conférences régionales des élus en indiquant : <ul style="list-style-type: none"><li>- la nature de l'entente;</li><li>- les sommes associées;</li><li>- la ou les dates de versement;</li><li>- la façon dont ces sommes sont dépensées.</li></ul>  |

**Demandes de renseignements généraux**

| #   | Demandes de renseignements généraux   |
|-----|---|
| 38. | <p>Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'État, établissements, bureaux, organismes de l'État, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- le montant total des primes au rendement et des bonis.</li> </ul>   |
| 39. | <p>Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'État, établissements, bureaux, organismes de l'État, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- le montant total des primes de départ, incluant les montants versés pour bris de contrat.</li> </ul>  |
| 40. | <p>Depuis le 31 août 2012, combien y a-t-il de cadres, de dirigeants de la fonction publique incluant les sous-ministres, dont les salaires sont versés sans qu'aucune fonction ou tâche ne leur soit assignée ?</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Fournir la liste des noms, des fonctions précédentes occupées et la date de cessation des fonctions pour chaque personne.</li> <li>- Fournir la liste des salaires versés à chaque personne.</li> </ul>   |
| 41. | <p>Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats de covoiturage octroyés par chaque ministère et organisme qui en relève en 2012-2013, en indiquant pour chaque contrat :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- le nom du professionnel ou de la firme;</li> <li>- le détail des travaux ou services effectués (but visé);</li> <li>- le coût total, y compris les avenants et/ou suppléments;</li> <li>- l'échéancier;</li> <li>- le mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);</li> <li>- dans le cas d'octroi par soumission, fournir le nom des soumissionnaires et le montant des soumissions.</li> </ul> |
| 42. | <p>Pour le cabinet ministériel, les bureaux de circonscription des ministres, la direction générale du ministère et la haute direction des organismes publics, fournir la ventilation des coûts, pour l'année 2012-2013, du déménagement, de l'aménagement, de la rénovation et autres travaux dans les espaces occupés. Pour les rénovations, fournir :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- la ou les dates des travaux;</li> <li>- les coûts;</li> <li>- le nom de la ou des firmes ayant effectué les travaux.</li> </ul>   |
| 43. | <p>Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- la masse salariale.</li> </ul>  |
| 44. | <p>Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires) :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- le taux d'absentéisme.</li> </ul>   |
| 45. | <p>Évolution de la taille (nombre total d'employés) de chaque cabinet ministériel, de chaque ministère et de chaque organisme public depuis 2003. Fournir les données pour chacune des années financières, de 2003-2004 à 2012-2013. Prévisions pour 2013-2014.</p>   |
| 46. | <p>Pour chaque cabinet ministériel, chaque ministère et chaque organisme, le nombre de départs au sein de l'effectif (régulier, occasionnel et étudiant) pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013. Fournir les données ventilées selon la raison du départ :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- la retraite;</li> <li>- la démission;</li> </ul>  |

## **ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

### **Demandes de renseignements généraux**

| #   | Demandes de renseignements généraux  |
|-----|--|
|     | <ul style="list-style-type: none"><li>- la révocation pour incompétence;</li><li>- la révocation pour incapacité;</li><li>- la fin d'emploi;</li><li>- le décès;</li><li>- la mise à pied;</li><li>- la destitution;</li><li>- toute autre raison.</li></ul> |
| 47. | Liste et solde de tous les fonds existants pour chacun des ministères et organismes ainsi que la dépense d'intérêts prévue en 2012-2013 pour chacun de ces fonds. Copie des états financiers de 2011-2012 et 2012-2013 pour chacun des fonds.                |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 1

- Titre

Question 1 : La comparaison pour chaque ministère et chaque organisme, par poste budgétaire entre les crédits déposés à l'Assemblée nationale en avril 2012 et ceux proposés par le nouveau gouvernement pour l'exercice budgétaire 2013-2014 .

**Exposé et statistiques**

L'information est disponible dans le budget de dépenses 2013-2014.



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 2

- Titre

Question 2 : L'ensemble des coûts afférents au changement de gouvernement notamment :

- les coûts reliés au changement de structure administrative, ministérielle (publicité, affichage, logo, site internet, pancarte, courrier, enveloppes, entêtes, cartes d'affaires etc.);
- les coûts administratifs, les coûts de transition, les frais de communication;
- les coûts reliés à la suppression ou l'ajout de toute information
- les coûts reliés aux photos officielles; et tout autre coût le cas échéant.

### Exposé et statistiques

Veuillez référer à la réponse 42.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 3

- Titre

Question 3 : Liste des voyages hors Québec pour l'année financière 2012-2013 :

### Exposé et statistiques

Endroit : Caroline du Nord, USA  
Date : 30 avril – 3 mai 2012  
Objet : Native American Fish & Wildlife Conference  
Participant: Serge Larivière, Directeur général  
Coût : 1 461 \$

Endroit : Ottawa, Ontario  
Date : 27 – 29 mai 2012  
Objet : National Fish & Wildlife Conservation Conference  
Participant: Serge Larivière, Directeur général  
Coût : 1 798 \$

Endroit : Iqaluit, Nunavut  
Date : 20 - 25 juin 2012  
Objet : Institut de la fourrure du Canada, réunion annuelle  
Participant: Serge Larivière, Directeur général  
Coût : 690 \$

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 4

- Titre

Question 4 : Pour chacun des voyages fait en avion ou en hélicoptère de chaque membre du Conseil des ministres, membre des cabinets ministériels au Québec et des dirigeants d'organisme, selon le cas, les coûts, les dates et l'itinéraire :

### Exposé et statistiques

Aucun

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 5

- Titre

Question 5 : Liste des dépenses en publicité (incluant sur Internet), en articles promotionnels et en commandites pour chaque ministère (y compris le cabinet ministériel) et organisme:

### Exposé et statistiques

|                                       |          |
|---------------------------------------|----------|
| Carolyn Little, matériel promotionnel | 973 \$   |
| Créapub design, matériel promotionnel | 1 433 \$ |
| Add-imprints, matériel promotionnel   | 1 816 \$ |
| Sail, matériel promotionnel           | 193 \$   |
| CINI Radio FM, Annonces radio         | 1 020 \$ |
| Héritage Faune, souper bénéfice       | 1 200 \$ |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 6

- Titre

Question 6 : Liste des dépenses pour l'organisation et la tenue de conférences de presse, d'événements médiatiques, ou autres événements (sommets, congrès, conférences, etc.):

### Exposé et statistiques

Aucune

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 7

• Titre

Question 7 : La liste des dépenses en formation de communication :

Organisés par le ministère ou l'organisme :

- les sommes dépensées depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014;
- le but visé par chaque dépense;

Organisés par une firme externe :

- les sommes dépensées depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014;
- le nom de la ou des firmes de publicité;
- le mode d'octroi du contrat (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié);
- le nom des fournisseurs;
- le but visé par chaque dépense;

Exposé et statistiques

Aucune

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 8

- Titre

Question 8 : Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi de tous les contrats octroyés par chaque ministère (y compris le cabinet ministériel) et organisme en 2012-2013 :

### Exposé et statistiques

|   |          |
|---|----------|
| Drolet Douville et associés / Exercice d'équité salariale | 1 600 \$ |
|---|----------|

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 9

- Titre

Question 9 : Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un ministère ou un organisme en 2012-2013 et qui ont fait l'objet d'une autorisation du sous-ministre, comme il est prévu à l'article 17 de la *Loi sur les contrats des organismes publics* :

### Exposé et statistiques

Aucun



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 10

- Titre

Question 10 : Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats octroyés par un cabinet ministériel depuis le 31 août 2012:

### Exposé et statistiques

La réponse à cette question est incluse à la réponse RG8.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 11

- Titre

Question 11 : Le nombre de consultants externes intégrés (nombre de personnes) ou oeuvrant au sein du ministère ou d'un organisme, d'une société et/ou d'une entreprise relevant du ministère :

**Exposé et statistiques**

Cette question n'est pas pertinente à l'étude de crédits.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 12

- Titre

Question 12 : Pour chaque projet de développement informatique ou de modernisation des systèmes informatiques initié depuis l'exercice financier 2003-2004.

### Exposé et statistiques

Aucun

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 13

• Titre

Question 13 : Pour le cabinet ministériel, pour la direction générale du ministère et la haute direction des organismes publics, le montant, pour l'année 2012-2013 (et la ventilation pour chaque mois), de chacune des dépenses suivantes :

| Exposé et statistiques   |           |
|--|-----------|
| Photocopie (y compris location, entretien et fournitures) :        | 3 853 \$  |
| Mobilier de bureau :   | 0 \$      |
| Distributeur d'eau de source :                                     | 0 \$      |
| Frais de transport :   | 37 035 \$ |
| Frais d'hébergement :  | 14 888 \$ |
| Frais de repas :   | 12 549 \$ |
| Congrès, colloques, session de perfectionnement ou ressourcement : |           |
| a) au Québec   | 4 875 \$  |
| b) à l'extérieur du Québec   |           |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 14

- Titre

Question 14 : Pour le cabinet ministériel, la direction générale du ministère et les organismes sous l'autorité du ministre, le montant, pour l'année 2012-2013, de chacune des dépenses suivantes reliées à la téléphonie :

### Exposé et statistiques

|   |          |
|---|----------|
| Téléphonie cellulaire et coût d'utilisation :     | 1 800 \$ |
| Ordinateurs portables et tablettes électroniques: | 4 721 \$ |
| Téléavertisseurs :                                | 0 \$     |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 15

- Titre

Question 15 : Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013 ainsi que les prévisions pour 2013-2014 (par établissement pour les réseaux de la santé et de l'éducation) :

### Exposé et statistiques

a&b) Par tranches d'âge :

|                 | Total     |            | Autochtone & Anglophone |            |
|-----------------|-----------|------------|-------------------------|------------|
| Tranches d'âge  | Nombre    | %          | Nombre                  | %          |
| Moins de 35 ans | 3         | 18         | 2                       | 17         |
| 35 ans et plus  | 14        | 82         | 10                      | 83         |
| <b>TOTAL</b>    | <b>17</b> | <b>100</b> | <b>12</b>               | <b>100</b> |

a&b) Personnel masculin et féminin :

| Catégorie           | Nombre d'employés |            | Personnel |           |
|---------------------|-------------------|------------|-----------|-----------|
|                     |                   | %          | féminin   | masculin  |
| Cadre supérieur     | 1                 | 6          | 0         | 1         |
| Cadre intermédiaire | 1                 | 6          | 0         | 1         |
| Professionnel       | 2                 | 11         | 1         | 1         |
| Technicien          | 12                | 71         | 8         | 4         |
| Personnel de bureau | 1                 | 6          | 1         | 0         |
| <b>TOTAL</b>        | <b>17</b>         | <b>100</b> | <b>10</b> | <b>7</b>  |
| <b>% DU TOTAL</b>   |                   |            | <b>61</b> | <b>39</b> |

a&b) Anglophone & Autochtone :

| Catégorie           | Nombre     | Autochtone & Anglophone |
|---------------------|------------|-------------------------|
| Cadre supérieur     | 1          | 0                       |
| Cadre intermédiaire | 1          | 0                       |
| Professionnel       | 2          | 1                       |
| Technicien          | 12         | 11                      |
| Personnel de bureau | 1          | 0                       |
| <b>TOTAL</b>        | <b>17</b>  | <b>12</b>               |
| <b>% DU TOTAL</b>   | <b>100</b> | <b>71</b>               |

c) Nombre total de jours de maladie :

|                  |    |
|------------------|----|
| Jours de maladie |    |
| Total            | 69 |

d) Nombre de personnes ayant une réserve de congés de maladie :  
Question non pertinente à l'exercice d'étude des crédits.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 15

• Titre

Question 15 (suite): Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013 ainsi que les prévisions pour 2013-2014 (par établissement pour les réseaux de la santé et de l'éducation) :

**Exposé et statistiques**

e) Nombre total d'heures supplémentaires : Aucune

f) Nombre total de jours de vacances :

|                      |     |
|----------------------|-----|
| Journées de vacances |     |
| Total                | 257 |

g) Nombre de personnes ayant une réserve de jours de vacances :

Cette question n'est pas pertinente à l'exercice d'étude de crédit.

h) Nombre de plaintes pour harcèlement psychologique :

Cette question n'est pas pertinente à l'exercice d'étude de crédit.

i) Nombre d'employés qui reçoivent une double rémunération :

En ce qui a trait à l'information recherchée concernant la liste du personnel, par catégorie d'emploi, qui reçoit une rémunération et une prestation de retraite d'un régime de retraite, nous vous informons que ces renseignements renferment des renseignements personnels confidentiels au sens de l'article 54 de la Loi sur l'accès. Le paragraphe 1<sup>o</sup> de l'article 53 ainsi que le premier alinéa de l'article 59 de cette loi nous obligent à refuser de donner accès à ces renseignements. Par ailleurs, l'amalgame des renseignements recherchés n'a pas un caractère public conformément à l'article 57 de la Loi sur l'accès.

j) Évolution des catégories d'emploi et par territoire :

| Catégorie           | 2010-2011 | 2011-2012 | 2012-2013 | Territoire de travail |
|---------------------|-----------|-----------|-----------|-----------------------|
| Cadre supérieur     | 1         | 1         | 1         | Québec                |
| Cadre intermédiaire | 1         | 1         | 1         | Québec                |
| Professionnel       | 1         | 1         | 1         | Québec                |
|                     | 1         | 1         | 1         | Baie James            |
| Technicien          | 2         | 2         | 1         | Québec                |
|                     | 12        | 11        | 11        | Baie James            |
| Personnel de bureau | 2         | 1         | 1         | Québec                |
| <b>TOTAL</b>        | <b>20</b> | <b>18</b> | <b>17</b> |                       |

k) Nombre d'employés bénéficiant d'un traitement additionnel en raison de la complexité de la tâche à accomplir : Aucun

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 15

• Titre

Question 15 (suite): Concernant les effectifs de chacun des ministères et organismes, et ce, pour 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013 ainsi que les prévisions pour 2013-2014 (par établissement pour les réseaux de la santé et de l'éducation) :

Exposé et statistiques

l) Nombre d'employés bénéficiant d'un traitement supérieur :

Aucun

m) Nombre de postes par catégories d'emploi et par leur territoire habituel de travail :

| Catégorie           | 2010-2011 | 2011-2012 | 2012-2013 | Territoire de travail |
|---------------------|-----------|-----------|-----------|-----------------------|
| Cadre supérieur     | 1         | 1         | 1         | Québec                |
| Cadre intermédiaire | 1         | 1         | 1         | Québec                |
| Professionnel       | 1         | 1         | 1         | Québec                |
|                     | 1         | 1         | 1         | Baie James            |
| Technicien          | 2         | 2         | 1         | Québec                |
|                     | 12        | 11        | 11        | Baie James            |
| Personnel de bureau | 2         | 1         | 1         | Québec                |
| <b>TOTAL</b>        | <b>20</b> | <b>18</b> | <b>17</b> |                       |

n) Niveau des effectifs pour chacune des catégories d'emploi pour chacun des cinq prochains exercices budgétaires :

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 16

- Titre

Question 16 : Pour chaque ministère et organisme, et ce, par direction :

- a) le nombre de départs à la retraite en 2012-2013;
- b) le nombre de remplacements effectués en application du plus récent Plan de gestion des ressources humaines;
- c) le nombre de départs à la retraite prévu pour 2013-2014;
- d) nombre de retraités de la fonction publique ou parapublique engagés pour un ou des contrats.

### Exposé et statistiques

|   |       |
|---|-------|
| a) nombre de départs à la retraite en 2012-2013 :   | 1     |
| b) nombre de remplacements effectués en application du plus récent plan de gestion de ressources humaines : | Aucun |
| c) nombre de départs à la retraite prévus en 2013-2014 :  | Aucun |
| d) nombre de retraités de la fonction publique ou parapublique engagés pour un ou des contrats :            | Aucun |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 17

• Titre

Question 17 : Liste des baux pour les espaces occupés par les ministères et organismes :

**Exposé et statistiques**

**Siège social**

Emplacement : Édifice Champlain, Bureau 1100  
2700, boulevard Laurier, Québec (Québec)  
Superficie : 2 645 p2  
Coût total : 50 561 \$  
Durée du bail : 10 ans  
Propriétaire : Société de gestion Place Laurier inc.

Dix (10) bureaux locaux dans les différentes communautés Cries

**Mistissini**

Emplacement : Mistissini (Québec)  
Superficie : 330 p2  
Coût total : 9 735 \$  
Durée du bail : Indéterminée  
Propriétaire: Nation crie de Mistissini

**Chisasibi**

Emplacement : Chisasibi (Québec)  
Superficie : 1 454 p2  
Coût total : 44 172 \$  
Durée du bail : 10 ans  
Propriétaire: Nation crie de Chisasibi

**Waskaganish**

Emplacement : Waskaganish (Québec)  
Superficie : 120 p2  
Coût total : 3 900 \$  
Durée du bail : Indéterminée  
Propriétaire: Première nation crie de Waskaganish

**Waswanipi**

Emplacement : Waswanipi (Québec)  
Superficie : 121 p2  
Coût total : 3 300 \$  
Durée du bail : Indéterminée  
Propriétaire: Première nation crie de Waswanipi

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 17

- Titre

Question 17 : Liste des baux pour les espaces occupés par les ministères et organismes :

### Exposé et statistiques

#### Wemindji

Emplacement : Wemindji (Québec)  
Superficie : 180 p2  
Coût total : 4 284 \$  
Durée du bail : Indéterminée  
Propriétaire: Nation crie de Wemindji

#### Eastmain

Emplacement : Eastmain (Québec)  
Superficie : 120 p2  
Coût total : 4 200 \$  
Durée du bail : Indéterminée  
Propriétaire: Association des trappeurs cris

#### Whampagoostui

Emplacement : Whampagoostui (Québec)  
Superficie : 120 p2  
Coût total : 1 800 \$  
Durée du bail : Indéterminée  
Propriétaire: Première nation crie de Whampagoostui

#### Nemaska

Emplacement : Nemaska (Québec)  
Superficie : 132 p2  
Coût total : 4 200 \$  
Durée du bail : Indéterminée  
Propriétaire: Association des trappeurs cris de Nemaska

#### Oujé-Bougoumou

Emplacement : Oujé-Bougoumou (Québec)  
Superficie : 120 p2  
Coût total : 3 900 \$  
Durée du bail : Indéterminée  
Propriétaire: Nation crie d'Oujé-Bougoumou

#### Washaw Sibi

Emplacement : Amos (Québec)  
Superficie : 231 p2  
Coût total : 2 700 \$  
Durée du bail : 1 an  
Propriétaire: Association Washaw Sibi Eeyou

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 18

- Titre

Question 18 : Coûts de déménagement, d'aménagement et travaux effectués dans les cabinets ministériels et dans leur bureau de circonscription du 1<sup>er</sup> avril 2012 à ce jour :

**Exposé et statistiques**

Veuillez vous référer à la question RG42.

**ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014**

**DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX  
DE L'OPPOSITION**

# de fiche : RG# 19

- Titre

Question 19 : Liste du personnel de cabinet de chaque membre du Conseil des ministres durant l'année 2012-2013 :

**Exposé et statistiques**

Non applicable

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 20

- Titre

Question 20 : Liste des sommes d'argent versées en 2012-2013 à même le budget discrétionnaire :

### Exposé et statistiques

Non applicable

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 21

- Titre

Question 21 : Liste du personnel en disponibilité par catégories d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) :

### Exposé et statistiques

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 22

- Titre
 

Question 22 : Pour chaque ministère et organisme, le nombre d’occasionnels mis à pied par catégories d’âge en 2012-2013 :

### Exposé et statistiques

Cette question n’est pas pertinente à l’étude des crédits.



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 23

- Titre

Question 23 : Nombre de fonctionnaires et/ou ETC affectés au Plan Nord, pour chaque ministère et organisme :

### Exposé et statistiques

Cette question n'est pas pertinente à l'étude de crédits.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 24

- Titre

Question 24 : Liste du personnel hors structure, par catégories d'emploi (cadres professionnels, fonctionnaires, etc.) rémunéré par le ministère, mais qui n'occupe aucun poste dans ce ministère :

### Exposé et statistiques

Aucun

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 25

- Titre

Question 25 : Liste du personnel rémunéré par le ministère et affecté à d'autres organismes publics, parapublics, parapublics non gouvernementaux et autres :

### Exposé et statistiques

Aucun

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 26

- Titre

Question 26 : Liste de tous les abonnements du ministère et organismes publics ainsi que le coût de chacun :

### Exposé et statistiques

|                                   |        |
|-----------------------------------|--------|
| Institut de la fourrure du Canada | 500 \$ |
| Guide fiscal CCH                  | 350 \$ |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 27

- Titre

Question 27: Pour chaque site Internet du ministère ou de l'organisme public (incluant les événements ponctuels) et ce, depuis d'existence du site :

### Exposé et statistiques

|  |   |
|--|---|
| Nom du site Web :                          | www.osrcpc.ca   |
| Firme :                                    | Chalifour   |
| Coût d'entretien :                         | 2 350 \$  |
| Responsable du contenu :                   | Serge Larivière, Directeur général                        |
| Fréquence de mise à jour :                 | Bi mensuelle  |
| Nombre de visiteurs par mois :             | Cette question n'est pas pertinente à l'étude de crédits. |
| Combien de fois le site a-t-il été refait? | Aucune  |

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 28

- Titre

Question 28: Nominations, depuis le 1<sup>er</sup> avril 2012, de mandataires, émissaires, négociateurs, médiateurs, commissaires, experts, enquêteurs ou autres :

### Exposé et statistiques

Aucun

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 29

- Titre

Question 29 : Pour 2012-2013, les dépenses effectuées par ministère pour les visites et rencontres ministérielles et sous ministérielles dans les régions du Québec, en ventilant pour chacune des régions :

### Exposé et statistiques

Non applicable

## ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

### DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 30

- Titre

Question 30 : Pour chaque ministère et organisme, concernant les demandes d'accès à l'information en 2010-2011, 2011-2012 et 2012-2013 :

#### Exposé et statistiques

L'information concernant les demandes d'accès à l'information sera présentée au rapport annuel 2012-2013 des ministères et organismes gouvernementaux.



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 31

- Titre

Question 31 : La liste de toutes les activités confiées à chaque adjoint parlementaire des membres du Conseil des ministres depuis le 31 août 2012:

### Exposé et statistiques

Non applicable

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 32

- Titre

Question 32 : La liste des ententes et leur nature, signées depuis le 31 août 2012 entre le ministère ou l'organisme et le gouvernement fédéral et/ou d'autres provinces canadiennes, dont la signature a été permise à la suite d'une autorisation obtenue en vertu des articles 3.11, 3.12 ou 3.12.1 de la Loi sur le ministère du Conseil exécutif ou d'une exclusion obtenue en vertu du premier alinéa de l'article 3.13 de cette même loi :

### Exposé et statistiques

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat des Affaires intergouvernementales canadiennes.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 33

- Titre

Question 33 : Le détail des crédits périmés et des gels de crédits pour chaque ministère et organisme par année budgétaire, depuis le 31 août 2012 et les prévisions pour 2013-2014.

### Exposé et statistiques

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 34

- Titre

Question 34 : Tel que prévu dans la politique de financement des services publics, l'inventaire complet des services que le ministère et des organismes gouvernementaux qui relèvent du ministère offrent aux citoyens et les tarifs qu'ils exigent. Le coût unitaire de chacun de ceux-ci. La liste de tous les revenus autonomes (tarifs, permis, droits, redevances, etc.) du ministère et des organismes gouvernementaux qui relèvent du ministère pour les trois dernières années et les projections pour l'année 2013-2014 :

**Exposé et statistiques**

L'information concernant la Politique de financement des services publics sera présentée au rapport annuel de gestion 2012-2013 des ministères et organismes gouvernementaux.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 35

- Titre

Question 35 : Pour chaque ministère et organisme, une copie du plan de réduction des dépenses de fonctionnement depuis le 31 août 2012 et prévisions 2013-2014 :

**Exposé et statistiques**

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du trésor pour tous les ministères et organismes.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 36

•
Titre

Question 36 : Pour chaque ministère et organisme, les sommes reçues en 2012-2013 ainsi que les prévisions pour 2013-2014 et 2014-2015 en provenance du gouvernement fédéral ou d'un autre gouvernement. Indiquer de façon ventilée pour chacun des programmes, ententes ou autres les sommes reçues, la ou les dates des versements et à quelles fins elles ont été consacrées par le ministère ou l'organisme :

Exposé et statistiques

Aucune

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 37

- Titre

Question 37 : Pour chaque ministère et organisme public, la liste des ententes signées depuis le 1er avril 2004 avec une ou des Conférences régionales des élus en indiquant : la nature de l'entente; les sommes associées; la ou les dates de versement; la façon dont ces sommes sont dépensées:

### Exposé et statistiques

Aucune

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 38

- Titre

Question 38 : Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le montant total des primes au rendement et des bonis:

### Exposé et statistiques

Aucun



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 39

- Titre

Question 39 : Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : le montant total des primes de départ, incluant des montants versés pour bris de contrat.

### Exposé et statistiques

Aucun

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 40

- Titre

Question 40 : Depuis le 31 août 2012, combien y a-t-il de cadres, de dirigeants de la fonction publique incluant les sous-ministres, dont les salaires sont versés sans qu'aucune fonction ou tâche ne leur soit assignée ?

### Exposé et statistiques

Il n'y a pas de cadre ou dirigeant qui reçoit une rémunération sans exercer de fonction.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 41

- Titre

Question 41 : Liste ventilée par bénéficiaire et par mode d'octroi (soumission publique, sur invitation ou contrat négocié) de tous les contrats de covérification octroyés par chaque ministère et organisme qui en relève en 2012-2013 en indiquant, pour chaque contrat :

### Exposé et statistiques

Veillez vous référer à la réponse 8.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 42

- Titre

Question 42 : Pour le cabinet ministériel, les bureaux de circonscription des ministres, la direction générale du ministère et la haute direction des organismes publics, fournir la ventilation des coûts, pour l'année 2012-2013, du déménagement, de l'aménagement, de la rénovation et autres travaux dans les espaces occupés.

**Exposé et statistiques**

Aucun

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 43

- Titre

Question 43 : Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires, etc.) : la masse salariale.

### Exposé et statistiques

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du Trésor.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 44

- Titre

Question 44 : Pour chaque ministère et organisme (y compris les agences, sociétés d'état, établissements, bureaux, organismes de l'état, comités, conseils, etc.), fournir pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013, en ventilant par catégorie d'emploi (cadres, professionnels, fonctionnaires) ; : le taux d'absentéisme.

### Exposé et statistiques

Veillez référer aux réponses 15c et 15f.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 45

- Titre

Question 45 : Évolution de la taille (nombre total d'employés) de chaque cabinet ministériel, de chaque ministère et de chaque organisme public depuis 2003. Fournir les données pour chacune des années financières, de 2003-2004 à 2012-2013. Prévisions pour 2013-2014.

**Exposé et statistiques**

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du Trésor.

# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 46

- Titre

Question 46 : Pour chaque cabinet ministériel, chaque ministère et chaque organisme, le nombre de départs au sein de l'effectif (régulier, occasionnel et étudiant) pour les années financières 2011-2012 et 2012-2013. Fournir les données ventilées selon la raison du départ : la retraite; la démission; la révocation pour incompétence; la révocation pour incapacité; la fin d'emploi; le décès; la mise à pied; la destitution; toute autre raison.

### Exposé et statistiques

Cette question n'est pas pertinente à l'exercice de l'étude des crédits.



# ÉTUDE DES CRÉDITS 2013-2014

## DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX DE L'OPPOSITION

# de fiche : RG# 47

- Titre

Question 47 : Liste et solde de tous les fonds existants pour chacun des ministères et organismes ainsi que la dépense d'intérêts prévue en 2012-2013 pour chacun de ces fonds. Copie des états financiers de 2011-2012 et 2012-2013 pour chacun des fonds.

### Exposé et statistiques

La réponse à cette question sera transmise par le Secrétariat du Conseil du Trésor.